

Благодарим вас за то, что вы остановили свой выбор на этом автомобиле.

Вам следует внимательно изучить данное Руководство, чтобы правильно эксплуатировать и обслуживать ваш автомобиль.

Рекомендуем распечатать Руководство и хранить его в автомобиле, чтобы в любой момент можно было получить нужную информацию. При перепродаже автомобиля, пожалуйста, передайте данное Руководство новому владельцу, чтобы он мог воспользоваться приведенными в нем сведениями.

Данное Руководство содержит информацию, актуальную на момент издания Руководства.

Руководство предназначено для всех модификаций модели и содержит описание различного оборудования, в том числе приобретаемого за дополнительную плату, а также оборудования, не входящего в стандартные комплектации.

Специалисты сервисной станции официального дилера прошли специальное обучение, используют только оригинальные запасные части и рекомендованные материалы.

Некоторые описания и иллюстрации, приведенные здесь, могут не соответствовать фактической комплектации и исполнению автомобиля. Возможные сочетания цветов и оборудования могут различаться. Комплектацию и оснащение вашего автомобиля Вы можете уточнить у официального дилера.

Данные, описания и иллюстрации, приведенные в этом Руководстве, не могут служить основанием для предъявления претензий и и требований, связанных с качеством товара, а также безвозмездным устранением недостатков.

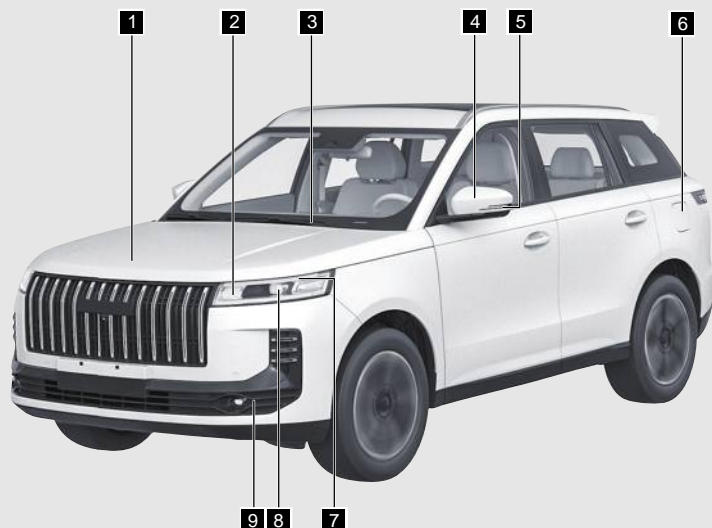
Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в конструкцию и внешний вид автомобиля.

Все права защищены. Данный документ не может быть воспроизведен или скопирован, полностью или частично, без письменного разрешения.

Приятного вождения!

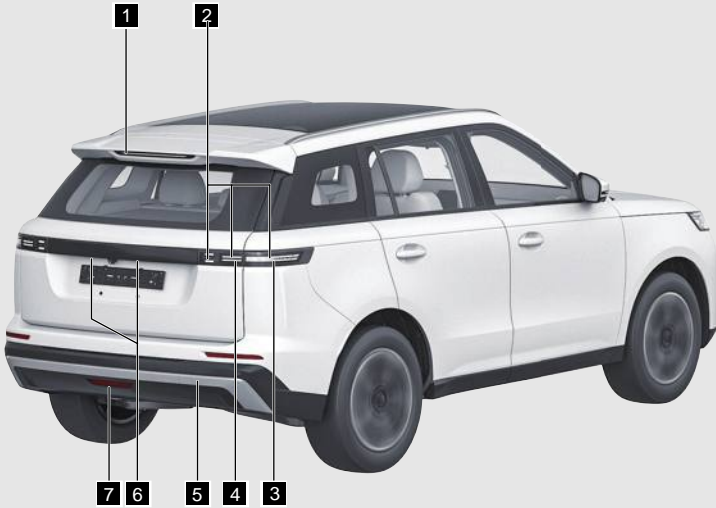
Version No.: T13JLHDOM26RUYG01

Issued April 2026



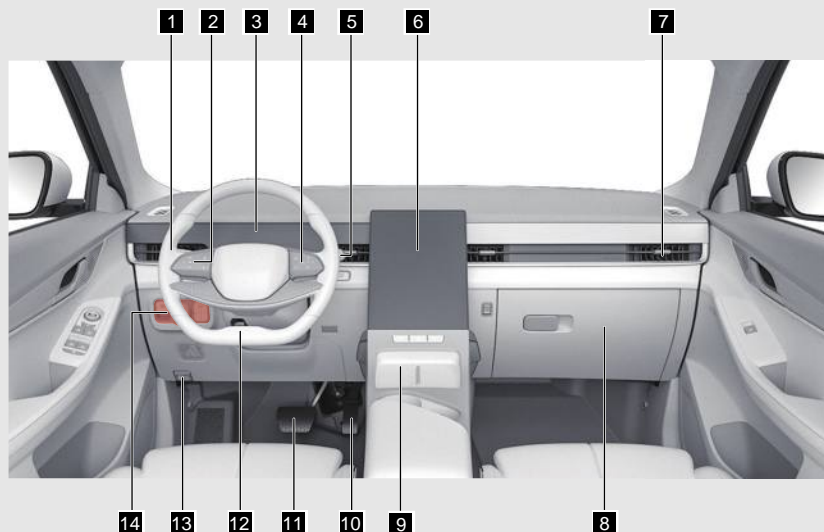
1 Капот	Стр.118
2 Передние фонари указателя поворота	Стр.38
3 Щетки очистителя ветрового стекла	Стр.37
4 Наружные зеркала заднего вида	Стр.33
5 Боковые повторители указателя поворота	Стр.39
6 Лючок заливной горловины топливного бака	Стр.124
7 Габаритные фонари	Стр.38
Дневные ходовые огни	Стр.41
8 Фары дальнего света	Стр.38
9 Противотуманные фары	Стр.40

Примечание: комплектация определяется исполнением автомобиля. Возможные сочетания цветов и оборудования могут различаться. Комплектацию и оснащение вашего автомобиля Вы можете уточнить у официального дилера.



1 Верхний фонарь стоп-сигнала	Стр.119
2 Фонари стоп-сигнала	Стр.40
Габаритные фонари	Стр.38
3 Задние фонари указателя поворота	Стр.38
4 Фонари заднего хода.....	Стр.39
5 Задняя буксирная проушина	Стр.226
6 Фонари освещения регистрационного знака.....	Стр.41
7 Задние противотуманные фонари	Стр.40

Примечание: комплектация определяется исполнением автомобиля. Возможные сочетания цветов и оборудования могут различаться. Комплектацию и оснащение вашего автомобиля Вы можете уточнить у официального дилера.



1	Переключатель очистителей и омывателей стекол	Стр.35
2	Кнопки системы круиз-контроля	Стр.163
3	Панель приборов	Стр.19
4	Кнопки управления аудиосистемой	Стр.21
5	Переключатель на рулевой колонке	Стр.132
6	Аудиосистема	Стр.87
7	Вентиляционные решетки	Стр.106
8	Перчаточный ящик	Стр.113
9	Беспроводное зарядное устройство	Стр.109
10	Педаль акселератора	
11	Педаль тормоза	
12	Рулевое колесо	Стр.31
13	Рукоятка отпирания капота	Стр.118
14	Переключатель приборов освещения	Стр.38

Примечание: интерьер автомобиля может варьироваться в зависимости от партии и страны поставки. Комплектация определяется исполнением автомобиля. Возможные сочетания цветов и оборудования могут различаться. Комплектацию и оснащение вашего автомобиля Вы можете уточнить у официального дилера.

1. ВВЕДЕНИЕ

1-1. Как пользоваться данным Руководством
 Как пользоваться данным Руководством2
 Содержание2
 Иллюстрированный указатель.....2
 Алфавитный указатель.....2

1-2. Символы, используемые в данном Руководстве
 Символы, используемые в данном Руководстве3

1-3. Обкатка нового автомобиля
 Обкатка нового автомобиля3

1-4. Экономия топлива и продление срока службы автомобиля
 Экономия топлива и продление срока службы автомобиля4

1-5. Подготовка к началу движения
 Проверка исправности автомобиля5
 Действия перед пуском двигателя.....6
 После пуска двигателя.....7
 Во время движения.....7
 Постановка автомобиля на стоянку.....7
 Стоянка автомобиля на уклоне7
 Проверка системы выпуска9

1-6. Меры предосторожности в условиях бездорожья
 Вождение в условиях бездорожья9

1-7. Меры предосторожности при вождении в дождь
 Вождение по скользкой дороге..... 10
 Преодоление водной преграды 11

1-8. Меры предосторожности при вождении в зимних условиях
 Советы по вождению в зимних условиях..... 12
 Вождение по обледеневшим и заснеженным дорогам..... 12
 Цепи противоскольжения 13

1-9. Уведомление о кибербезопасности
 Уведомление об обновлении услуги обеспечения кибербезопасности или прекращении ее предоставления..... 15
 Уведомление о кибербезопасности при утилизации или перепродаже автомобиля 15

**2. ПОДГОТОВКА К
НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ**

2-1. Панель приборов

 Описание панели приборов 19

 Кнопки на рулевом колесе 21

2-2. Индикаторы и сигнализаторы

 Индикаторы и сигнализаторы 23

2-3. Рулевое колесо

 Звуковой сигнал 31

 Обогрев рулевого колеса (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 31

 Регулировка положения рулевого колеса 32

2-4. Зеркала заднего вида

 Внутреннее зеркало заднего вида с ручной регулировкой режимов «день» и «ночь» 33

 Наружные зеркала заднего вида 33

2-5. Очистители и омыватели стекол

 Управление очистителями и омывателями стекол 35

 Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла (для некоторых вариантов

исполнения автомобиля) 36

 Замена щеток очистителей 37

2-6. Приборы освещения и световой сигнализации

 Наружные приборы освещения 38

 Освещение салона 41

 Регулировка угла наклона светового пучка фар 42

 Функция задержки выключения света фар 43

 Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления 43

 Интеллектуальная система управления дальним светом фар (ИНС) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 43

 Запотевание фар 44

2-7. Сиденья

 Подголовники 45

 Передние сиденья 46

 Задние сиденья 49

 Обогреватели сидений 50

 Вентиляция сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 51

2-8. Ремни безопасности

 Ремни безопасности 51

 Преднатяжители ремней безопасности

(для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	56	исполнения автомобиля)	75
2-9. Детские удерживающие устройства		Противоугонная система	76
Детские удерживающие устройства.....	58	Иммобилайзер	77
Верхняя стропа.....	61	Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	78
Установка детского удерживающего устройства.....	62	Дистанционный пуск автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	79
Включение и отключение подушки безопасности переднего пассажира (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	65	3-2. Двери	
3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ		Кнопки отпирания и запираения дверей.....	79
3-1. Информация о пульте дистанционного управления		Открывание двери с помощью внутренней ручки	80
Информация о пульте дистанционного управления	70	Механический замок двери	80
Элемент питания пульта дистанционного управления	71	3-3. Окна	
Радиус действия пульта дистанционного управления	73	Электрические стеклоподъемники.....	82
Система доступа в автомобиль без ключа (для некоторых вариантов		Функция дистанционного управления электрическими стеклоподъемниками.....	83
вариантов		Функция защиты от заземления стеклами (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	84

<p>3-4. Люк</p> <p style="padding-left: 20px;">Люк (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 86</p> <p style="padding-left: 20px;">Функция защиты от заземления крышкой люка (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 87</p> <p>3-5. Аудиосистема</p> <p style="padding-left: 20px;">Панель управления аудиосистемой 87</p> <p style="padding-left: 20px;">Центр управления автомобилем 88</p> <p style="padding-left: 20px;">Кнопки управления аудиосистемой 94</p> <p style="padding-left: 20px;">Функция распознавания голосовых команд (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 94</p> <p style="padding-left: 20px;">Телефонная связь 96</p> <p>3-6. Система кондиционирования воздуха</p> <p style="padding-left: 20px;">Система кондиционирования воздуха с ручным управлением..... 99</p> <p style="padding-left: 20px;">Автоматическая система кондиционирования воздуха..... 100</p> <p style="padding-left: 20px;">Выбор режима распределения воздуха..... 104</p> <p style="padding-left: 20px;">Настройка системы кондиционирования воздуха..... 105</p>	<p style="padding-left: 20px;">Вентиляционные решетки..... 106</p> <p style="padding-left: 20px;">Использование системы кондиционирования воздуха..... 106</p> <p style="padding-left: 20px;">Использование отопителя 109</p> <p>3-7. Беспроводное зарядное устройство</p> <p style="padding-left: 20px;">Беспроводное зарядное устройство (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 109</p> <p>3-8. Поручни и крючки для одежды</p> <p style="padding-left: 20px;">Поручни 111</p> <p style="padding-left: 20px;">Крючки для одежды (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 111</p> <p>3-9. Крючки</p> <p style="padding-left: 20px;">Крючки 112</p> <p>3-10. Размещение мелких предметов и багажа</p> <p style="padding-left: 20px;">Размещение мелких предметов и багажа..... 113</p> <p>3-11. Электрическая розетка</p> <p style="padding-left: 20px;">Электрическая розетка 116</p> <p style="padding-left: 20px;">Разъем USB 117</p> <p>3-12. Солнцезащитный козырек, косметическое</p>
---	---

зеркало и держатель для парковочного талона	Пуск и остановка двигателя в экстренных обстоятельствах 130
Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона 117	Адаптивная система управления двигателем 131
3-13. Капот	4-3. Коробка передач
Открывание и закрывание капота 118	Переключение диапазонов 132
3-14. Дверь багажного отделения	4-4. Интеллектуальная система полного привода (AWD)
Дверь багажного отделения с электроприводом 119	Интеллектуальная система полного привода (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 134
Аварийное открывание двери багажного отделения 124	Режимы вождения (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 135
3-15. Лючок заливной горловины топливного бака	4-5. Рулевое управление
Лючок заливной горловины топливного бака 124	Электрический усилитель рулевого управления (EPS) 139
4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ	4-6. Тормозная система
4-1. Переключение режимов электропитания автомобиля	Стояночный тормоз с электроприводом (EPB) 141
Выключатель пуска двигателя 128	Система автоматического удержания автомобиля 143
4-2. Пуск и выключение двигателя	Тормозная система 146
Пуск и выключение двигателя в обычных обстоятельствах 129	4-7. Система подушек безопасности (SRS)
	Система подушек безопасности (SRS) 147

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ
ВОДИТЕЛЮ

5-1. Ассистированное вождение
Внимание 161

5-2. Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA)
Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 161

5-3. Система круиз-контроля
Система круиз-контроля (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 162
Адаптивная система круиз-контроля (ACC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 165
Ограничитель скорости (ASL) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 171
Интеллектуальный контроль скорости (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 172

5-4. Система «стоп-старт»
Система «стоп-старт» (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 173

5-5. Система управляемого спуска (HDC)
Система управляемого спуска (HDC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 176

5-6. Система предупреждения о смене полосы движения (LDW)
Система предупреждения о смене полосы движения (LDW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 177

5-7. Система предотвращения смены полосы движения (LDP)
Система предотвращения смены полосы движения (LDP) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 179

5-8. Система удержания автомобиля в центре полосы движения в

экстренной ситуации (ELK)	опасности столкновения с ударом сзади (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	186
Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	181	
5-9. Система контроля «мертвых» зон (BSD)		
Система контроля «мертвых» зон (BSD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	182	
Система предупреждения об опасности при выезде на дорогу задним ходом (RCTA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	184	
Система торможения при выезде на дорогу задним ходом (RCTB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	184	
Система предупреждения об опасности при открывании двери (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	185	
Система предупреждения об		
5-10. Система предупреждения о незакрытой двери (DOW)		
Система предупреждения о незакрытой двери (DOW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	187	
5-11. Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW)		
Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	188	
5-12. Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW)		
Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW) (для		

<p>некоторых вариантов исполнения автомобиля) 188</p> <p>5-13. Система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA)</p> <p>Система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 191</p> <p>5-14. Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES)</p> <p>Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194</p> <p>5-15. Интеллектуальная система предотвращения столкновения</p> <p>Интеллектуальная система предотвращения столкновения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194</p>	<p>5-16. Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS)</p> <p>Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194</p> <p>5-17. Система мониторинга водителя</p> <p>Система мониторинга водителя (DMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 196</p> <p>5-18. Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI)</p> <p>Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 197</p> <p>5-19. Система помощи при парковке</p> <p>Монитор заднего обзора (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 197</p> <p>Монитор кругового обзора (AVM) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 198</p> <p>Система помощи при парковке 203</p>
---	---

5-20. Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (МСВ) Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (МСВ) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	206	исполнения автомобиля)	216
5-21. Системы контроля тормозного усилия Система динамической стабилизации (ESP)	206	6-3. Ваши действия в случае неисправности Если колесо получило повреждение при движении автомобиля	217
Антиблокировочная тормозная система (ABS)	207	Перегрев охлаждающей жидкости двигателя	222
Другие системы помощи водителю	209	Действия при разряде аккумуляторной батареи	223
6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ		Если двигатель не запускается	225
6-1. Ваши действия в экстренной ситуации Система ЭРА-ГЛОНАСС	212	6-4. Буксировка Буксировка вашего автомобиля	226
6-2. Ваши действия в экстренной ситуации Выключатель аварийной световой сигнализации	214	Установка буксирной проушины	228
Светоотражающий жилет	215	Буксировка неисправного автомобиля	228
Знак аварийной остановки	216	6-5. Предохранители Блок предохранителей	229
Комплект инструментов (для некоторых вариантов исполнения)		Проверка предохранителей	230
		Замена предохранителей	231
		7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	
		7-1. Ремонт и техническое обслуживание Ремонт и техническое обслуживание	234
		Услуги, предоставляемые	

<p>сервисной станцией официального дилера 234</p> <p>Считывание идентификационного номера автомобиля (VIN) 235</p> <p>Проверка исправности автомобиля 235</p> <p>7-2. Текущие работы</p> <p>Работы, которые могут быть выполнены самостоятельно 236</p> <p>Чистка автомобиля 237</p> <p>Проверка уровня моторного масла 238</p> <p>Проверка уровня рабочей жидкости коробки передач 239</p> <p>Проверка уровня тормозной жидкости 239</p> <p>Проверка уровня охлаждающей жидкости 240</p> <p>Проверка радиатора и конденсера кондиционера 241</p> <p>Проверка ремня привода навесных агрегатов 242</p> <p>Проверка шин 242</p> <p>Предотвращение образования плоских пятен на шинах 244</p> <p>Перестановка колес 245</p> <p>Проверка аккумуляторной батареи 245</p> <p>Проверка фильтра системы кондиционирования воздуха 245</p>	<p>Проверка уровня жидкости омывателя ветрового стекла 246</p> <p>Проверка щеток очистителя 246</p> <p>7-3. Плановое техническое обслуживание</p> <p>Информация о первом техническом обслуживании 248</p> <p>Регламент технического обслуживания 249</p> <p>Технические данные 256</p> <p>8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ</p> <p>8-1. Таблички с идентификационным номером</p> <p>Идентификационный номер автомобиля (VIN) 260</p> <p>Табличка с данными автомобиля 261</p> <p>Номер двигателя 261</p> <p>Окно устройства для радиочастотной идентификации автомобиля 261</p> <p>8-2. Технические характеристики</p> <p>Габаритные размеры автомобиля 262</p> <p>Тип автомобиля 263</p> <p>Масса автомобиля 264</p> <p>Технические характеристики автомобиля 265</p>
--	---

Технические характеристики двигателя	265	от модификации и комплектации автомобиля)	267
Система питания	266	Влияние дополнительных компонентов на габаритные размеры автомобиля	269
Подвеска	266		
Диски колес и шины.....	267		
Аккумуляторная батарея	267		
Тип ламп (справочно - фактическое исполнение зависит		Алфавитный указатель	

1-1. Как пользоваться данным Руководством	Проверка системы выпуска	9
Как пользоваться данным Руководством	1-6. Меры предосторожности в условиях бездорожья	
Содержание	Вождение в условиях бездорожья	9
Иллюстрированный указатель.....	1-7. Меры предосторожности при вождении в дождь	
Алфавитный указатель.....	Вождение по скользкой дороге.....	10
1-2. Символы, используемые в данном Руководстве	Преодоление водной преграды.....	11
Символы, используемые в данном Руководстве	1-8. Меры предосторожности при вождении в зимних условиях	
1-3. Обкатка нового автомобиля	Советы по вождению в зимних условиях.....	12
Обкатка нового автомобиля	Вождение по обледеневшим и заснеженным дорогам.....	12
1-4. Экономия топлива и продление срока службы автомобиля	Цепи противоскольжения	13
Экономия топлива и продление срока службы автомобиля	1-9. Уведомление о кибербезопасности	
1-5. Подготовка к началу движения	Уведомление об обновлении услуги обеспечения кибербезопасности или прекращении ее предоставления.....	15
Проверка исправности автомобиля	Уведомление о кибербезопасности при утилизации или перепродаже автомобиля	15
Действия перед пуском двигателя		
После пуска двигателя.....		
Во время движения		
Постановка автомобиля на стоянку		
Стоянка автомобиля на уклоне		

1. ВВЕДЕНИЕ

1-1. Как пользоваться данным Руководством

Как пользоваться данным Руководством

Есть три способа нахождения необходимой вам информации в данном Руководстве. Ниже приведено краткое описание каждого способа.

Содержание

Обратитесь к Содержанию, чтобы определить, какая глава и страница данного Руководства содержит нужную вам информацию.

Иллюстрированный указатель

Иллюстрированный указатель поможет вам быстро найти необходимую информацию, особенно в том случае, когда вы не знаете названия того или иного компонента.

Алфавитный указатель

Это самый быстрый способ поиска необходимой вам информации. Алфавитный указатель содержит полный перечень всех важных автомобильных терминов.

1-2. Символы, используемые в данном Руководстве

Символы, используемые в данном Руководстве

Приведенные ниже символы используются в данном Руководстве для привлечения вашего внимания к информации особой важности. Для сведения опасностей к минимуму перед началом эксплуатации автомобиля внимательно прочитайте инструкции, отмеченные этими символами, и тщательно выполняйте их.

 ОПАСНОСТЬ


Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если не принять соответствующие меры, может привести к повреждению вашего автомобиля, травмам и даже смерти.

 ВНИМАНИЕ

Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если не принять соответствующие меры, может привести к повреждению вашего автомобиля и его оборудования, а также к уменьшению срока службы автомобиля.

 ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Указывает на то, что утилизация отходов должна осуществляться в соответствии с действующим законодательством во избежание загрязнения окружающей среды.

 ПРОЧИТАЙТЕ

Указывает на необходимость прочитать соответствующую главу данного Руководства перед выполнением дальнейших действий.

В данном Руководстве наиболее важны символы ОПАСНОСТЬ и ВНИМАНИЕ, относящиеся к личной безопасности и защите автомобиля. Для получения наибольшего удовольствия от вождения и для поддержания автомобиля в надлежащем состоянии следите за тем, чтобы эти инструкции строго соблюдали все — и вы сами, и пассажиры.

1-3. Обкатка нового автомобиля

Обкатка нового автомобиля

Фрикционное сопротивление между подвижными деталями нового автомобиля значительно выше, чем при обычной эксплуатации. Правильно проведенная обкатка автомобиля оказывает большое влияние на срок его службы, надежность и топливную экономичность. Поэтому во время обкатки (не менее 3000 км) нового автомобиля необходимо строго соблюдать приведенные ниже требования.

■ Требования, распространяющиеся на период обкатки нового автомобиля

В течение первых 1000 км:

- Скорость движения никогда не должна превышать 100 км/ч.
- Запрещается развивать максимальную скорость движения на любой передаче.

В течение первых 1000 – 1500 км:

1. ВВЕДЕНИЕ

- Скорость движения можно постепенно повышать.
- Частоту вращения коленчатого вала можно постепенно повышать до максимально разрешенного значения.

■ Рекомендации по эксплуатации автомобиля после завершения обкатки

- Во время эксплуатации автомобиля максимальная частота вращения коленчатого вала, с которой двигатель может работать в течение короткого времени, составляет 6000 об/мин. При ручном переключении передач переключайтесь на смежную повышенную передачу до того, как стрелка тахометра достигнет красной зоны.
- Во время движения автомобиля частота вращения коленчатого вала также не должна быть слишком низкой. Для этого необходимо вовремя переключаться на пониженную передачу. Не допускайте работы непрогретого двигателя на максимальных оборотах — ни на нейтральной, ни на какой другой передаче.

■ Рекомендации по приработке шин

В начале эксплуатации шины не обеспечивают достаточного сцепления с дорогой. Поэтому новым шинам также требуется приработка. Первые 100 км пробега ведите автомобиль медленно и с особой осторожностью.

■ Рекомендации по приработке тормозных механизмов

Новым тормозным колодкам требуется некоторое время для приработки. Они не создают достаточной силы трения для идеального торможения в течение первых 200 км пробега. В этот период для обеспечения эффективности торможения нужно нажимать педаль тормоза сильнее. Эта рекомендация относится и к каждой замене тормозных колодок.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Не допускайте работы двигателя на высоких оборотах без особой на то необходимости. Своевременное переключение на повышенную передачу способствует экономии топлива, снижению уровня шума и защите окружающей среды.

1-4. Экономия топлива и продление срока службы автомобиля

Экономия топлива и продление срока службы автомобиля

Расход топлива во многом зависит от технического состояния автомобиля и вашей манеры вождения. Не эксплуатируйте автомобиль с высокой нагрузкой — соблюдение этой рекомендации поможет вам продлить срок службы автомобиля.

Ниже приведен ряд советов по снижению расхода топлива:

1. Поддерживайте правильное давление воздуха в шинах. Недостаточное давление воздуха приведет к ускоренному износу шин и повышенному расходу топлива.
2. Не следует перегружать автомобиль. В результате этого увеличивается нагрузка на двигатель и возрастает расход топлива.
3. Избегайте длительного прогрева двигателя на холостом ходу. Движение автомобиля можно начинать, как только двигатель станет работать устойчиво. Зимой прогрев двигателя требует больше времени, чем в другое время года.
4. Разгоняйтесь плавно и медленно. Избегайте резкого начала движения.
5. Избегайте длительной работы двигателя на холостом ходу. Если необходима стоянка с длительным ожиданием, следует остановить двигатель и снова запустить его позже.

6. Избегайте движения накатом и высокой частоты вращения коленчатого вала двигателя. При ручном переключении передач выбирайте ступень в коробке передач в соответствии с дорожными условиями.
7. Избегайте частых ускорений и замедлений. Подобный режим движения приводит к повышенному расходу топлива.
8. Избегайте ненужных остановок и торможений. Старайтесь поддерживать постоянную скорость. Использование «зеленой волны» светофоров позволяет сократить или вовсе свести к нулю остановки перед светофорами. Поддержание правильной дистанции до впереди идущего транспортного средства помогает исключить резкие торможения и снижает износ компонентов тормозной системы.
9. По возможности избегайте дорог с интенсивным движением и заторов на дорогах.
10. Не держите долгое время ногу на педали тормоза. Это приводит к преждевременному износу и перегреву узлов, а также к повышенному расходу топлива.
11. На скоростных дорогах поддерживайте надлежащую скорость движения. Чем выше скорость движения автомобиля, тем больше расход топлива. Снижение скорости движения автомобиля приводит к уменьшению расхода топлива.
12. Регулярно проверяйте и регулируйте у официального дилера углы установки колес. Избегайте ударов колес о бордюрный камень и снижайте скорость при движении по неровным дорогам. Неправильные углы установки колес не только приводят к ускоренному износу шин, но и увеличивают нагрузку на двигатель.
13. Избегайте погружения подвески автомобиля в грязь и т. д.
14. Поддерживайте автомобиль в исправном состоянии. Загрязненный воздушный фильтр, неправильные зазоры в приводе клапанов, неисправные или загрязненные свечи зажигания, загрязненное масло и консистентная смазка, неотрегулированные тормозные механизмы и т. д. приводят к ухудшению параметров работы двигателя и увеличению расхода топлива. Следует регулярно проводить техническое обслуживание для продления срока службы автомобиля и снижения эксплуатационных расходов. При эксплуатации автомобиля в тяжелых условиях техническое обслуживание нужно проводить чаще.

ВНИМАНИЕ

Запрещается останавливать двигатель при движении на спуске. При неработающем двигателе не будут работать усилитель рулевого управления и усилитель тормозной системы.

1-5. Подготовка к началу движения

Проверка исправности автомобиля

Перед началом поездки рекомендуется проверить исправность автомобиля. Если вы уделите несколько минут проверке автомобиля, это поможет обеспечить безопасность и удовольствие от вождения.

ОПАСНОСТЬ

Если вы проводите проверку в закрытом помещении, то следует обеспечить хорошую вентиляцию, достаточную для обеспечения безопасности.

1. ВВЕДЕНИЕ

Действия перед пуском двигателя

■ Снаружи автомобиля

1. Шины (включая шину запасного колеса). Проверьте давление воздуха в шинах с помощью манометра, а также убедитесь в отсутствии порезов, повреждений и чрезмерного износа.
2. Болты крепления колес. Убедитесь, что все болты крепления колес на месте и затянуты.
3. Утечки жидкостей. Поставив автомобиль на стоянку, через некоторое время проверьте, нет ли утечек бензина, масла, охлаждающей жидкости или других эксплуатационных жидкостей (капающая из системы кондиционирования вода не является признаком неисправности).
4. Приборы освещения и световой сигнализации. Убедитесь в том, что фары, противотуманные фары, дневные ходовые огни, фонари стоп-сигнала и указателя поворота и другие приборы освещения и световой сигнализации исправны.
5. Решетки воздухозаборников. Удалите снег, листья и другие посторонние предметы с решеток воздухозаборников перед ветровым стеклом.

■ Внутри автомобиля

1. Инструмент. Убедитесь в наличии инструмента, в том числе домкрата, колесного ключа, а также запасного колеса.
2. Ремни безопасности. Убедитесь в том, что запорные скобы ремней надежно фиксируются замками. Убедитесь, что ленты ремней не изношены и не повреждены.
3. Приборы и органы управления. Особое внимание уделите исправности сигнализаторов и индикаторов, а также органов управления.
4. Тормозная система. Убедитесь, что педаль тормоза имеет нормальный ход.

■ Моторный отсек и двигатель

1. Запасные плавкие предохранители. Убедитесь в наличии запасных плавких предохранителей. У вас должны иметься запасные плавкие предохранители всех номиналов по току, указанных на крышке блока предохранителей и реле.
2. Уровень охлаждающей жидкости. Убедитесь в том, что уровень охлаждающей жидкости соответствует норме.
3. Аккумуляторная батарея и провода. Проверьте затяжку клемм, убедитесь в отсутствии признаков коррозии на полюсных выводах аккумуляторной батареи и в отсутствии трещин на ее корпусе. Проверьте состояние проводов аккумуляторной батареи и их соединения.
4. Проводка. Убедитесь в отсутствии поврежденных, отсутствующих или оборванных проводов.
5. Топливные магистрали. Проверьте топливные магистрали на отсутствие утечек топлива и ослабленных соединений.

■ Капот

Перед началом движения убедитесь, что капот полностью закрыт. В противном случае при движении автомобиля возникает опасность открывания капота. Он может закрыть водителю обзор в переднем направлении и стать причиной дорожно-транспортного происшествия.

После пуска двигателя

1. Система выпуска. Проверьте, не слышен ли шум утечки отработавших газов. Любые утечки устраняйте незамедлительно.
2. Уровень моторного масла. Остановите автомобиль на горизонтальной площадке, остановите двигатель и через 5 минут проверьте уровень моторного масла с помощью щупа.

Во время движения

1. Контрольно-измерительные приборы. Убедитесь в исправности всех контрольно-измерительных приборов и отсутствии сигнализации о неисправностях.
2. Тормозная система. В безопасном месте убедитесь, что автомобиль не уведет в сторону при торможении.
3. Другие неисправности. Проверьте, нет ли отсутствующих деталей и утечки эксплуатационных жидкостей. Прислушайтесь, нет ли необычных шумов.

Постановка автомобиля на стоянку

Соблюдение правильной процедуры постановки автомобиля на стоянку является важным условием безопасности его эксплуатации. Ставьте автомобиль на стоянку в местах с широкой проезжей частью дороги и хорошей обзорностью, где он не будет мешать движению транспорта, строго соблюдая требования правил дорожного движения и действующего законодательства. Ниже описан порядок постановки автомобиля на стоянку.

1. Нажмите педаль тормоза и держите ее нажатой до полной остановки автомобиля.
2. Убедитесь, что включился стояночный тормоз с электроприводом.
3. Переведите селектор в положение P (стоянка).
4. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF.



ВНИМАНИЕ

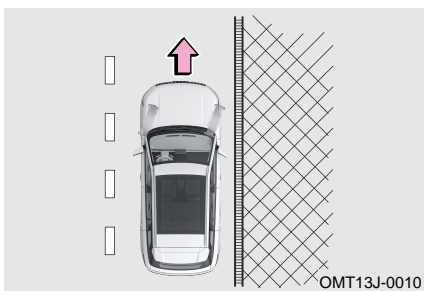
Покидая автомобиль, убедитесь, что все замки заперты и ключ находится при вас, зеркала сложены, осветительные приборы выключены, а сам автомобиль правильно размещен на месте стоянки таким образом, что не мешает другим объектам и не имеет риска скатывания.

Стоянка автомобиля на уклоне

При постановке автомобиля на стоянку на уклоне его главным образом удерживает на месте стояночный тормоз. Пренебрежение требованием включить стояночный тормоз или неисправность стояночного тормоза может привести к тому, что автомобиль неожиданно покатится под уклон и получит повреждения или нанесет кому-нибудь травму. При постановке автомобиля на стоянку на уклоне поверните руль вправо или влево, чтобы предотвратить неожиданное скатывание автомобиля под уклон.

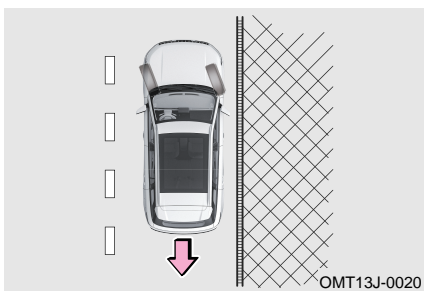
- Стоянка на спуске при наличии бордюрного камня

1. ВВЕДЕНИЕ



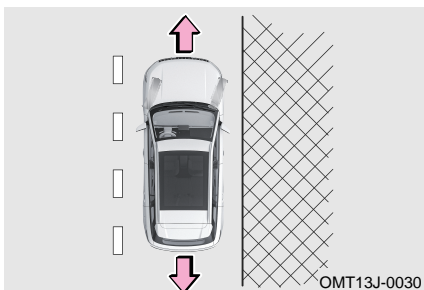
При наличии на спуске бордюрного камня поверните рулевое колесо вправо, чтобы передняя сторона правого переднего колеса коснулась бордюра — это не даст автомобилю покатиться вперед. Затем включите стояночный тормоз.

■ Стоянка на подъеме при наличии бордюрного камня



При наличии на подъеме бордюрного камня поверните рулевое колесо влево, чтобы задняя сторона правого переднего колеса коснулась бордюра — это не даст автомобилю покатиться назад. Затем включите стояночный тормоз.

■ Стоянка на подъеме или спуске (при отсутствии бордюрного камня)



При отсутствии бордюрного камня поверните рулевое колесо вправо на большой угол — это не даст автомобилю, покатавшись вперед или назад, выехать на середину проезжей части. Затем включите стояночный тормоз.

■ Перевозка пассажиров

Перед началом поездки убедитесь в том, что все пассажиры заняли свои места и надлежащим образом пристегнули ремни безопасности. Запрещается перевозка пассажиров на местах, не оборудованных сиденьями и ремнями безопасности, поскольку в случае дорожно-транспортного происшествия пассажиры могут получить тяжелые травмы.

■ Запирание замков дверей

- Если вы оставляете автомобиль без присмотра, возьмите ключ с собой и закройте все двери, даже если вы оставляете автомобиль в гараже или у тротуара перед вашим домом.
- Лучше парковать автомобиль в хорошо освещенных и просторных местах и не оставлять в нем детей, животных и ценные вещи.

■ Отработавшие газы

- Избегайте вдыхания отработавших газов. Они содержат оксид углерода (CO) — опасный бесцветный газ, не имеющий запаха. Он может привести к потере сознания и даже смерти.
- Убедитесь, что система выпуска не имеет утечек или ослабленных соединений. Следует регулярно проверять выпускную систему. Если вы заметили изменение звучания выпускной системы, немедленно проверьте ее.
- Не допускайте работу двигателя в гараже или других закрытых помещениях, за исключением времени, необходимого для въезда или выезда автомобиля. Отработавшие газы накапливаются и могут привести к серьезному отравлению.
- Не находитесь длительное время в автомобиле, стоящем с работающим двигателем. Если этого нельзя избежать, то автомобиль должен находиться на открытой площадке, а система вентиляции или кондиционирования должна подавать в салон наружный воздух.
- При движении автомобиля дверь багажного отделения должна быть закрыта. При открытой или не полностью закрытой двери багажного отделения отработавшие газы будут попадать внутрь автомобиля.
- Для обеспечения нормальной работы системы вентиляции автомобиля удаляйте с решеток воздухозаборников снег, листья и другие посторонние предметы.
- Если отработавшие газы попали в салон автомобиля (и вы чувствуете их запах), откройте окна для поступления свежего воздуха и незамедлительно определите и устраните причину случившегося.

Проверка системы выпуска

Проверка системы выпуска должна проводиться в следующих случаях.

1. Если вы ощущаете запах отработавших газов.
2. Если вы заметили изменение звучания выпускной системы.
3. Если система выпуска получила повреждения в дорожно-транспортном происшествии.
4. Каждый раз при установке автомобиля на подъемник для осмотра или ремонта.

1-6. Меры предосторожности в условиях бездорожья

Вождение в условиях бездорожья

Всегда соблюдайте следующие меры предосторожности для сведения к минимуму опасности получения тяжелых травм или повреждения автомобиля.

- Проявляйте осторожность при движении в условиях бездорожья. Не передвигайтесь в опасных местах.
- При движении в условиях бездорожья следите за тем, чтобы пальцы обеих рук, включая большие пальцы, обхватывали обод рулевого колеса с наружной стороны.
- Всегда проверяйте эффективность тормозной системы сразу же после движения по дороге, покрытой песком, грязью, водой или снегом.
- Водитель и все пассажиры должны быть пристегнуты ремнями безопасности независимо от того, где движется автомобиль.

1. ВВЕДЕНИЕ

ОПАСНОСТЬ

- После движения по поверхности, покрытой высокой травой, грязью, щебнем, песком, преодоления водной преграды убедитесь, что на днище кузова и подвеске не осталось травы, веток кустарника, бумаги, тряпок, камней, песка и т. п. Удалите перечисленные выше предметы с днища кузова и подвески. Если этого не сделать, то может произойти поломка узлов автомобиля или его возгорание.
- Движение по бездорожью, пересеченной местности, преодоление водных преград и иное движение автомобиля вне асфальтированных дорог общего пользования, а также движение в любых сложных дорожных условиях (гололед, обилие снега, сильный ветер и/или обилие осадков, дорожные ямы, объекты и любые препятствия, и иное подобное) - не является нормальной и желательной эксплуатацией автомобиля.
- При движении по бездорожью или пересеченной местности запрещается поддерживать высокую скорость, совершать прыжки, резкие повороты, столкновения с препятствиями и т. д. Это может привести к потере управляемости или опрокидыванию, получению тяжелых травм или гибели людей. Другим результатом такого вождения может стать дорогостоящий, не покрываемый гарантией производителя ремонт автомобиля.
- Движение по бездорожью или пересеченной местности допустимо только при строгом соблюдении всех требований и предостережений данного Руководства.
- Производитель автомобиля не несет ответственности за любые неисправности либо ухудшение эксплуатационных свойств автомобиля, прямо или косвенно вызванные использованием автомобиля за пределами дорог общего пользования, на пересеченной местности либо преодолением водных преград.

1-7. Меры предосторожности при вождении в дождь

Вождение по скользкой дороге

Во время дождя нужно двигаться осторожно из-за ухудшения видимости, возможного запотевания стекол и скользкого дорожного покрытия.

- Во время дождя следует отказаться от движения с высокой скоростью, поскольку между колесами и поверхностью дороги может образоваться слой воды. При этом автомобиль потеряет управляемость и не сможет тормозить.

ВНИМАНИЕ

- Резкое торможение, ускорение и маневрирование на скользкой дороге может привести к скольжению колес и потере контроля над автомобилем, что, в свою очередь, может стать причиной дорожно-транспортного происшествия.
- Резкое изменение частоты вращения коленчатого вала, например, торможение двигателем, может привести к заносу автомобиля и стать причиной дорожно-транспортного происшествия.
- После проезда через лужу легко нажмите педаль тормоза и убедитесь в том, что тормозные механизмы функционируют должным образом. Мокрые тормозные колодки не обеспечивают нормального торможения. Если из-за мокрых тормозных колодок перестали работать должным образом тормозные механизмы колес по одному борту автомобиля, это ухудшит его управляемость и может привести к дорожно-транспортному происшествию.

Преодоление водной преграды



Автомобиль может получить серьезные повреждения, преодолевая водную преграду, возникшую из-за сильного ливня и т. п. Если преодоление водной преграды неизбежно, проверьте глубину воды и двигайтесь медленно и осторожно.

Запрещается преодолевать водную преграду, если глубина воды достигает днища кузова автомобиля и/или его порогов.

1. При движении через водную преграду следите за тем, чтобы двигатель, рулевое управление и тормозная система работали нормально. Для плавного движения через водную преграду следует включить пониженную передачу и не допускать резкого нажатия педали акселератора, иначе вода может попасть в двигатель.
2. Нажимая педаль акселератора, следите за тем, чтобы двигатель работал устойчиво и развивал достаточную мощность. При движении через водную преграду запрещается останавливаться, переключать передачи и делать резкие повороты.
3. Если двигатель автомобиля остановился во время преодоления водной преграды, не пытайтесь сразу же запустить его. В противном случае вы можете повредить двигатель. Отбуксируйте автомобиль в безопасное место с низким уровнем воды и найдите причину остановки двигателя.

 **ВНИМАНИЕ**

- Запрещается преодолевать водную преграду, если глубина воды достигает днища кузова автомобиля и/или его порогов.
- При попадании воды в систему впуска двигателя или в выхлопную трубу может произойти серьезное повреждение двигателя.
- Вода может вытеснить смазку из колесных подшипников, вызвать их коррозию и преждевременный износ.
- Преодоление водной преграды может привести к повреждению агрегатов трансмиссии. После преодоления водной преграды всегда визуально проверяйте автомобиль на отсутствие утечки рабочих жидкостей (моторное масло, рабочая жидкость коробки передач и т. д.). Прекратите эксплуатацию автомобиля, если появились утечки любых рабочих жидкостей, поскольку это может привести к выходу агрегатов из строя.
- При преодолении водной преграды уменьшаются сила тяги и эффективность торможения. Увеличивается тормозной путь. Песок и грязь, которые скапливаются вокруг тормозных дисков, могут повлиять на эффективность торможения и привести к повреждению компонентов тормозной системы. Закончив преодоление водной преграды, несколько раз легко нажмите педаль тормоза, чтобы просушить тормозные механизмы. Убедитесь, что автомобиль полностью исправен перед тем как продолжить движение.

1. ВВЕДЕНИЕ

1-8. Меры предосторожности при вождении в зимних условиях

Советы по вождению в зимних условиях

- Охлаждающая жидкость. Убедитесь в том, что охлаждающая жидкость сохраняет способность не замерзать при отрицательных температурах. Используйте только рекомендованную охлаждающую жидкость. Более подробная информация о выборе типа охлаждающей жидкости приведена в главе ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.
- Аккумуляторная батарея и провода. При низких температурах уровень заряда любой аккумуляторной батареи падает. Поэтому для пуска автомобиля в зимних условиях аккумуляторная батарея должна иметь достаточный уровень заряда.
- Моторное масло. Зимой рекомендуется выбирать моторное масло в соответствии с местными температурными условиями. Чем ниже вязкость масла при низкой температуре, тем выше его текучесть и тем более оно подходит для использования в холодный период. Информация о выборе масла приведена в главе ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.
- Замки дверей. Чтобы избежать обмерзания замков, их следует обработать противообледенительным средством.
- Жидкость омывателя. Используйте незамерзающую жидкость для омывателя. Приобрести ее можно на сервисных станциях официального дилера и в магазинах автозапчастей.
- Подкрылки. Не допускайте скопления снега и льда под подкрылками. В противном случае управление автомобилем затрудняется. При движении в зимних условиях необходимо периодически останавливаться и проверять, не скопился ли снег и лед под подкрылками. Рекомендуется возить с собой приспособления, которые могут понадобиться вам в пути. К ним относятся: цепи противоскольжения, скребок для очистки стекол, запас песка или соли, сигнальный фонарь, лопата, пусковые провода и т. д.

ВНИМАНИЕ

- Никогда не используйте воду вместо охлаждающей жидкости.
- Никогда не заливайте в бачок омывателя охлаждающую жидкость для двигателя и другие неподходящие жидкости, поскольку они могут повредить лакокрасочное покрытие кузова.

Вождение по обледеневшим и заснеженным дорогам



Резкое ускорение на скользкой дороге, например, покрытой льдом или снегом, может привести к уводу задних колес вправо или влево. Поэтому в подобных условиях следует управлять автомобилем с осторожностью и двигаться с низкой скоростью.

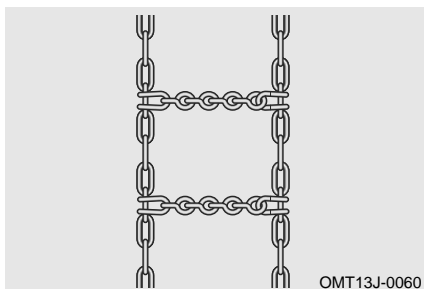
Кроме того, возможно образование слоя воды в зоне контакта шины с дорогой, если автомобиль движется по мокрой или покрытой слякотью дороге. Это приводит к потере управляемости и ухудшению тормозных характеристик автомобиля. В таких условиях также рекомендуется держать постоянно включенной систему ESP.

■ Эвакуация автомобиля, застрявшего в грязи, снегу или на льду

Если ведущее колесо застряло в грязи, снегу или на льду, попробуйте освободить автомобиль «враскачку». Последовательно переведите селектор из положения переднего хода в положение заднего хода и обратно, после каждого изменения его положения слегка нажимая педаль акселератора. При этом селектор не должен длительное время находиться в положении переднего или заднего хода, поскольку это приведет к повышенному износу деталей коробки передач.

Цепи противоскольжения

Приобретите комплект цепей противоскольжения, соответствующих размеру шин вашего автомобиля. При установке и снятии цепей противоскольжения соблюдайте следующие меры предосторожности.



1. Соблюдайте требования местного законодательства, регламентирующего использование цепей противоскольжения.
2. Устанавливайте и снимайте цепи противоскольжения в безопасном месте.

3. Устанавливайте цепи противоскольжения в соответствии с инструкцией изготовителя.
4. Соблюдайте требования местного законодательства, регламентирующего использование цепей противоскольжения.
5. Рекомендуется использовать стальные или резиновые цепи противоскольжения толщиной не более 12 мм. В противном случае вы можете повредить шины, диски колес, систему привода колес, тормозную систему, подкрылки и брызговики. Повреждения, полученные автомобилем в результате неправильной эксплуатации цепей противоскольжения, не покрываются гарантией.
6. Для получения дополнительной информации о дисках колес и шинах обращайтесь на сервисную станцию официального дилера.

1. ВВЕДЕНИЕ

ВНИМАНИЕ

Использование цепей противоскольжения не является нормальными условиями эксплуатации автомобиля, любые повреждения, возникшие вследствие такого использования не покрываются гарантией производителя.

Размерность шин для шинных цепей - 215/60 R17.

Соблюдайте следующие меры предосторожности, чтобы свести к минимуму вероятность дорожно-транспортного происшествия. В противном случае безопасная эксплуатация автомобиля может стать невозможной и возникнет риск получения серьезных травм или гибели.

- Требования к использованию цепей противоскольжения варьируются в зависимости от местности и типа дороги.
- Убедитесь, что выбранные вами цепи противоскольжения подходят для вашего автомобиля. Установка на автомобиль цепей противоскольжения отразится на его управляемости, поэтому ведите автомобиль с осторожностью. Использование неподходящих цепей противоскольжения или их неправильная установка может привести к дорожно-транспортному происшествию и стать причиной травм.
- При установке и снятии цепей противоскольжения следуйте инструкции изготовителя. Установка и снятие цепей противоскольжения выполняйте в безопасном месте. Перед установкой цепей противоскольжения остановите двигатель (селектор автоматической коробки передач должен при этом находиться в положении P). При необходимости поставьте знак аварийной остановки.
- Запрещается движение автомобиля с установленными на него цепями противоскольжения со скоростью, превышающей 30 км/ч (или превышающей максимальную скорость, установленную изготовителем цепей, если она ниже 30 км/ч). При вождении автомобиля с установленными на него цепями противоскольжения избегайте опасных дорожных условий, таких как неровности и ямы в дорожном покрытии, крутые повороты дороги. Избегайте резких поворотов рулевого колеса, резких ускорений и замедлений и т. д.

1-9. Уведомление о кибербезопасности

Уведомление об обновлении услуги обеспечения кибербезопасности или прекращении ее предоставления

Производитель может предоставлять услугу обеспечения кибербезопасности в виде соответствующего программного обеспечения и оборудования для сервиса «интернет автомобилей» и вправе регулярно или нерегулярно обновлять эту услугу или прекращать ее предоставление.

При утилизации автомобиля услуга обеспечения сетевой безопасности становится недоступна. Услуга обеспечения сетевой безопасности будет предоставляться еще 10 лет после снятия данной модели автомобиля с производства.

Уведомление клиентов может осуществляться с помощью объявлений на веб-сайте, электронных писем, систем автомобиля, отправляемых на мобильный телефон текстовых сообщений, голосовых сообщений и т. д. Содержание конкретных уведомлений может варьироваться.

Электронные письма, SMS-сообщения и голосовые сообщения отправляются на адрес электронной почты и номер мобильного телефона, указанные в учетной записи клиента.

Уведомление о кибербезопасности при утилизации или перепродаже автомобиля

Перед перепродажей или утилизацией автомобиля (то есть перед тем, как вы перестанете владеть им) вы должны самостоятельно удалить из автомобиля персональные данные с помощью его терминала.

Производитель не несет никакой ответственности в случае, если персональные данные из терминала автомобиля из-за неправильного обращения с ним попадут к третьим лицам.

Официальные дилеры знают соответствующие правила и могут предоставить вам необходимую консультацию.

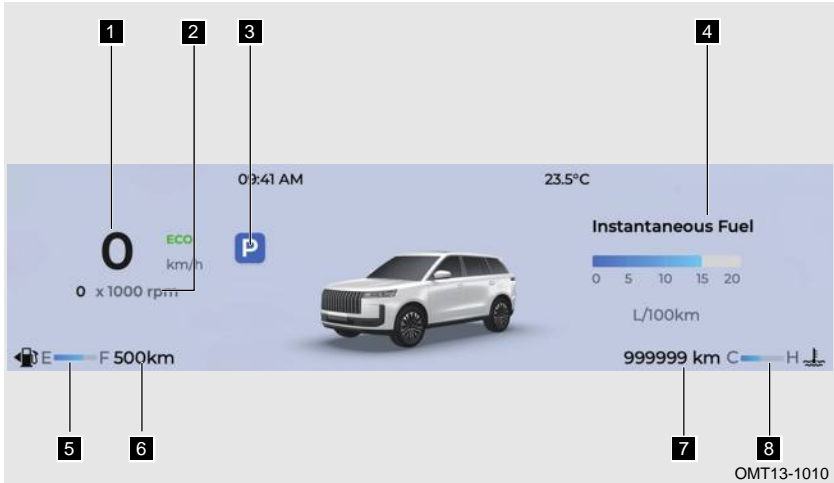
<p>2-1. Панель приборов</p> <p> Описание панели приборов..... 19</p> <p> Кнопки на рулевом колесе 21</p> <p>2-2. Индикаторы и сигнализаторы</p> <p> Индикаторы и сигнализаторы 23</p> <p>2-3. Рулевое колесо</p> <p> Звуковой сигнал 31</p> <p> Обогрев рулевого колеса (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 31</p> <p> Регулировка положения рулевого колеса 32</p> <p>2-4. Зеркала заднего вида</p> <p> Внутреннее зеркало заднего вида с ручной регулировкой режимов «день» и «ночь» 33</p> <p> Наружные зеркала заднего вида 33</p> <p>2-5. Очистители и омыватели стекол</p> <p> Управление очистителями и омывателями стекол..... 35</p> <p> Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 36</p> <p> Замена щеток очистителей 37</p>	<p>2-6. Приборы освещения и световой сигнализации</p> <p> Наружные приборы освещения 38</p> <p> Освещение салона 41</p> <p> Регулировка угла наклона светового пучка фар 42</p> <p> Функция задержки выключения света фар..... 43</p> <p> Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления..... 43</p> <p> Интеллектуальная система управления дальним светом фар (ИС) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 43</p> <p> Запотевание фар 44</p> <p>2-7. Сиденья</p> <p> Подголовники..... 45</p> <p> Передние сиденья 46</p> <p> Задние сиденья 49</p> <p> Обогреватели сидений 50</p> <p> Вентиляция сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 51</p> <p>2-8. Ремни безопасности</p> <p> Ремни безопасности..... 51</p> <p> Преднатяжители ремней безопасности (для некоторых</p>
---	--

вариантов исполнения автомобиля) 56	Установка детского удерживающего устройства 62
2-9. Детские удерживающие устройства	Включение и отключение подушки безопасности переднего пассажира (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 65
Детские удерживающие устройства 58	
Верхняя стропа 61	

2-1. Панель приборов

Изображение на дисплее может варьироваться в зависимости от исполнения автомобиля.

Описание панели приборов



1 Спидометр: служит для отображения скорости движения автомобиля в км/ч.

ВНИМАНИЕ

На показания спидометра влияет размер шин автомобиля. Для обеспечения правильных показаний спидометра следует использовать шины рекомендуемого размера (для получения дополнительной информации см. «Технические характеристики»).

2 Тахометр: служит для отображения частоты вращения коленчатого вала двигателя x 1000 об/мин.

6000 – 8000 об/мин красная зона тахометра. Запрещается эксплуатировать автомобиль в данном диапазоне оборотов. Значение оборотов выше 8000 запрещается развивать даже кратковременно.


ВНИМАНИЕ


- Во время обкатки автомобиля не допускайте работы двигателя с высокой (более 5000 об/мин) частотой вращения коленчатого вала.
- Запрещается удерживать обороты двигателя в диапазоне от 6000 об/мин и выше, поскольку это может привести к повреждению двигателя, что не покрывается гарантией производителя.

3 Индикатор включенной передачи: показывает, какая передача включена в данный момент.

Стрелка рядом с индикатором включенной передачи появляется, если электронный блок управления считает необходимым выполнить переключение передачи:

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

«  »: требуется переключение на смежную повышенную передачу.

«  »: требуется переключение на смежную пониженную передачу.

4 Обычный режим дисплея: служит для отображения информации в текущем режиме.

5 Указатель уровня топлива: показывает количество топлива, оставшегося в баке.

Если указатель уровня топлива находится в диапазоне «Е» или загорелся сигнализатор минимального уровня топлива, это указывает на недостаточный запас топлива в баке. При первой же возможности заправьте автомобиль топливом.

ПРОЧИТАЙТЕ

При ускорении, резком торможении, прохождении крутых поворотов или движении автомобиля на уклоне показания указателя уровня заряда могут быть неверными.

6 Счетчик пробега за поездку: представляет собой максимальное расстояние (приблизительное), которое автомобиль может преодолеть на оставшемся в баке топливе (единица измерения: км).

ПРОЧИТАЙТЕ

Запас хода по топливу приблизительно рассчитывается и отображается на панели приборов - это может использоваться только в качестве справочной величины.

7 Одометр: отображает суммарный пробег автомобиля с начала его эксплуатации (единица измерения: км).

8 Указатель температуры охлаждающей жидкости двигателя: показывает температуру охлаждающей жидкости двигателя.

Непрогретый двигатель: указатель находится у метки «С» или рядом с ней

Если указатель находится у метки «С» или рядом с ней, это свидетельствует о низкой температуре охлаждающей жидкости. В этом температурном диапазоне двигатель не должен развивать высокую частоту вращения коленчатого вала и работать под большой нагрузкой.

Перегрев двигателя: указатель находится у метки «Н» или рядом с ней

Если указатель находится у метки «Н» или рядом с ней, это свидетельствует о высокой температуре охлаждающей жидкости. Остановите автомобиль в безопасном месте на удалении от транспортного потока и установите выключатель пуска двигателя в положение OFF после нескольких минут работы двигателя на холостом ходу. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

ВНИМАНИЕ

- Если указатель слишком долго находится в диапазоне низкой температуры охлаждающей жидкости, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Запрещается открывать крышку расширительного бачка системы охлаждения, если указатель находится в диапазоне высокой температуры охлаждающей жидкости двигателя. Проверку уровня охлаждающей жидкости выполняйте после того, как двигатель остынет. Запрещается эксплуатировать двигатель при низком уровне охлаждающей жидкости. В противном случае возможна серьезная неисправность двигателя.

ПРОЧИТАЙТЕ

Наименования и содержание разделов и пунктов меню мультимедийного экрана, наименования и содержание разделов и пунктов панели приборов, наименования режимов движения и прочие текстовые элементы на экранах автомобиля могут отличаться от данного Руководства и различаться между автомобилями одной модели с разными версиями встроенного программного обеспечения, что не является недостатком автомобиля.

Предупреждение о превышении скорости движения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При достижении автомобилем заданной скорости движения на экране информации о вождении автомобиля загорается индикатор превышения скорости с указанием ее величины, а также три раза подается звуковой сигнал.



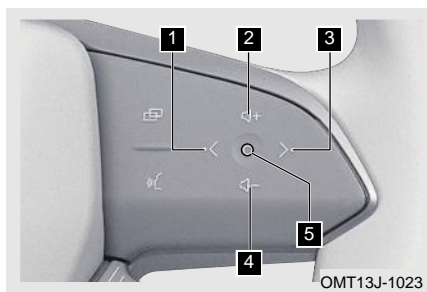
Функцию предупреждения о превышении скорости движения можно включить или выключить с помощью головного устройства аудиосистемы.

Также можно задать значение скорости, при котором будет подаваться предупреждение.

Кнопки на рулевом колесе

При выключенной системе круиз-контроля кнопки на рулевом колесе можно использовать для управления меню панели приборов.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ



- 1** Левая кнопка
(для некоторых вариантов исполнения
автомобиля)
- 2** Кнопка увеличения громкости
- 3** Правая кнопка
(для некоторых вариантов исполнения
автомобиля)
- 4** Кнопка уменьшения громкости
- 5** Вход/выход из меню панели
w приборов

2-2. Индикаторы и сигнализаторы

Индикаторы и сигнализаторы

Индикаторы предупреждают водителя о включении тех или иных систем или функций автомобиля.

Сигнализаторы предупреждают водителя о неисправности тех или иных систем или функций автомобиля либо других ситуациях, требующих внимания водителя. При этом сигнализатор может гореть постоянным светом или мигать.

После установки выключателя пуска двигателя в положение ON некоторые сигнализаторы кратковременно включаются для проверки их исправности и затем отключаются. Если после пуска двигателя какой-либо сигнализатор продолжает оставаться включенным или мигать, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Название	Индикатор / сигнализатор	Описание
Индикатор дневных ходовых огней		Этот индикатор загорается после пуска двигателя, когда включены дневные ходовые огни.
Индикатор габаритных фонарей		Этот индикатор загорается при включении габаритных фонарей.
Индикаторы указателя поворота		При включении указателя левого или правого поворота мигает соответствующий индикатор. При работе аварийной световой сигнализации мигают одновременно оба индикатора.
Индикатор дальнего света фар		Этот индикатор загорается при включении дальнего света фар или при сигнализации дальним светом фар.
Индикатор противотуманных фар		Этот индикатор загорается при включении противотуманных фар.
Индикатор задних противотуманных фонарей		Этот индикатор загорается при включении задних противотуманных фонарей.
Индикатор интеллектуальной системы управления светом фар (ИНС)		Этот индикатор загорается при включении интеллектуальной системы управления светом фар (ИНС).
Сигнализатор неисправности интеллектуальной системы управления светом фар (ИНС)		Этот сигнализатор загорается при неисправности интеллектуальной системы управления светом фар (ИНС). При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Индикатор низкого уровня жидкости омывателя		Этот индикатор загорается при низком уровне жидкости омывателя. Следите за уровнем жидкости в бачке омывателя и своевременно доливайте ее.
Сигнализатор непристегнутого ремня водителя или переднего пассажира		Этот сигнализатор загорается, если ремень безопасности водителя / переднего пассажира не пристегнут или пристегнут не до конца. Пристегните ремень безопасности.
Сигнализатор непристегнутого ремня безопасности заднего пассажира		Этот сигнализатор загорается, если ремень безопасности заднего пассажира не пристегнут или пристегнут не до конца. Пристегните ремень безопасности. Примечание: красный сигнализатор загорается, если не пристегнут соответствующий ремень безопасности, и гаснет после пристегивания данного ремня.
Сигнализатор неисправности тормозной системы		Этот сигнализатор загорается при низком уровне тормозной жидкости или неисправности тормозной системы. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Сигнализатор неисправности стояночного тормоза с электроприводом (EPB)		Этот сигнализатор загорается при неисправности стояночного тормоза с электроприводом (EPB). Двигайтесь на малой скорости на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор стояночного тормоза с электроприводом (EPB)		Этот индикатор загорается при включении стояночного тормоза с электроприводом (EPB). Мигание этого индикатора во время работы стояночного тормоза с электроприводом является нормальным явлением и не требует принятия каких-либо мер. Мигание этого индикатора в любой другой ситуации указывает на неисправность. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Индикатор системы автоматического удержания автомобиля (AUTO HOLD)		Этот индикатор загорается при работе системы автоматического удержания автомобиля.
Сигнализатор неисправности системы автоматического удержания автомобиля (AUTO HOLD)		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы автоматического удержания автомобиля. Двигайтесь на малой скорости на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Сигнализатор неисправности системы антиблокировочной тормозной системы (ABS)		Этот сигнализатор загорается при неисправности антиблокировочной тормозной системы (ABS). Двигайтесь на малой скорости на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор выключения системы динамической стабилизации (ESP OFF)		При выключении системы динамической стабилизации (ESP) загорается индикатор ее выключения (ESP OFF), предупреждая водителя о том, что данная система выключена.
Сигнализатор системы динамической стабилизации (ESP)		Этот сигнализатор мигает, когда работает система динамической стабилизации (ESP). Этот сигнализатор горит постоянным светом при неисправности системы динамической стабилизации (ESP). Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Сигнализатор низкого уровня топлива		Этот сигнализатор предупреждает водителя о том, что топливо в баке заканчивается. При первой же возможности заправьте автомобиль топливом.
Сигнализатор неисправности системы подушек безопасности (SRS)		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы подушек безопасности (SRS). При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

<p>Сигнализатор системы зарядки аккумуляторной батареи</p>		<p>Этот сигнализатор служит для контроля работы системы зарядки аккумуляторной батареи. Если этот сигнализатор не загорается после установки выключателя пуска двигателя в положение ON или загорается после пуска двигателя, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Индикатор режима прогрева двигателя (для некоторых вариантов исполнения / модификаций автомобиля)</p>		<p>При наличии данной функции этот индикатор предупреждает водителя о низкой температуре охлаждающей жидкости двигателя и о том, что он находится в режиме прогрева. Когда температура охлаждающей жидкости повысится, этот индикатор погаснет, указывая на то, что двигатель достиг рабочей температуры.</p>
<p>Сигнализатор перегрева охлаждающей жидкости двигателя</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при перегреве охлаждающей жидкости двигателя. Остановите автомобиль в безопасном месте и установите выключатель пуска двигателя в положение OFF после нескольких минут работы двигателя на холостом ходу. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Сигнализатор неисправности системы контроля давления воздуха в шинах</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при недопустимом давлении воздуха в шинах. Проверьте, не является ли давление воздуха в шинах слишком высоким или низким и не является ли температура шин слишком высокой. Если давление воздуха в шинах соответствует норме, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Сигнализатор неисправности системы управления двигателем</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при неисправности системы управления двигателем (EPC). Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Сигнализатор неисправности двигателя</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при неисправности двигателя. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Сигнализатор неисправности коробки передач		Этот сигнализатор загорается при неисправности коробки передач. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Сигнализатор неисправности системы EPS		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы EPS. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор необходимости калибровки угла поворота рулевого колеса		Этот индикатор загорается, когда система EPS требует инициализации или калибровки. Незамедлительно свяжитесь с официальным дилером для получения консультации.
Сигнализатор низкого давления моторного масла		Этот сигнализатор загорается при низком давлении моторного масла. Остановите автомобиль в безопасном месте. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор режима ECO	ECO	Этот индикатор загорается при включении режима ECO.
Индикатор режима NORMAL	NORMAL	Этот индикатор загорается при включении режима NORMAL.
Индикатор режима SPORT	SPORT	Этот индикатор загорается при включении режима SPORT.
Индикатор режима SNOW	SNOW	Этот индикатор загорается при включении режима SNOW.
Индикатор режима MUD	MUD	Этот индикатор загорается при включении режима MUD.
Индикатор режима SAND	SAND	Этот индикатор загорается при включении режима SAND.
Индикатор режима OFF-ROAD	OFF-ROAD	Этот индикатор загорается при включении режима OFF-ROAD.
Сигнализатор неисправности системы AWD		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы AWD. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ



Индикатор усталости водителя		Этот индикатор предупреждает водителя о необходимости отдохнуть.
Индикатор системы автоматического экстренного торможения (АЕВ)		Этот индикатор загорается при работе системы автоматического экстренного торможения (АЕВ).
Сигнализатор неисправности системы автоматического экстренного торможения (АЕВ)		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы автоматического экстренного торможения (АЕВ). При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор отключения системы автоматического экстренного торможения (АЕВ OFF)		Этот индикатор загорается при отключении системы автоматического экстренного торможения.
Индикатор системы управляемого спуска		Этот индикатор загорается при работе системы управляемого спуска (HDC).
Сигнализатор неисправности системы управляемого спуска (HDC)		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы управляемого спуска (HDC). Двигайтесь на малой скорости на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор системы контроля «мертвых» зон		Этот индикатор загорается, когда система контроля «мертвых» зон подает предупреждение первого уровня.
		Этот индикатор мигает, когда система контроля «мертвых» зон подает предупреждение второго уровня.
Сигнализатор неисправности системы контроля «мертвых» зон		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы контроля «мертвых» зон. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор ограничителя скорости		Этот индикатор загорается, когда ограничитель скорости находится в состоянии готовности.
		Этот индикатор загорается, когда ограничитель скорости активен.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Индикатор системы круиз-контроля		Этот индикатор мигает, когда система круиз-контроля находится в состоянии готовности.
		Этот индикатор загорается, когда система круиз-контроля находится в активном состоянии.
Индикатор адаптивной системы круиз-контроля		Этот индикатор загорается, когда адаптивная система круиз-контроля находится в состоянии готовности.
		Этот индикатор загорается, когда адаптивная система круиз-контроля находится в активном состоянии.
Сигнализатор неисправности адаптивной системы круиз-контроля		Этот сигнализатор загорается при неисправности адаптивной системы круиз-контроля. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор системы предупреждения о смене полосы движения		Этот индикатор загорается, когда система предупреждения о смене полосы движения включена, но находится в режиме ограниченного функционирования.
		Этот индикатор загорается, когда система предупреждения о смене полосы движения находится в режиме ожидания. Этот индикатор мигает, когда система предупреждения о смене полосы движения активна.
Сигнализатор неисправности системы предупреждения о смене полосы движения		Этот сигнализатор загорается при неисправности системы предупреждения о смене полосы движения. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
Индикатор системы удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации		Этот индикатор загорается, когда система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации включена, но находится в режиме ограниченного функционирования.
		Этот индикатор загорается, когда система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации находится в режиме ожидания.
		Этот индикатор загорается, когда система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации активна.

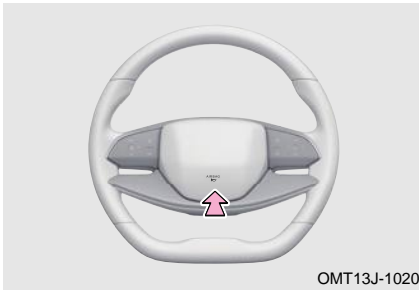
2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

<p>Сигнализатор неисправности системы удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при неисправности системы удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Индикатор системы «стоп-старт»</p>		<p>Этот индикатор загорается, если соблюдены условия для работы системы «стоп-старт».</p>
<p>Сигнализатор неисправности системы «стоп-старт»</p>		<p>Этот сигнализатор загорается, если не соблюдены условия для работы системы «стоп-старт» или если она отключена.</p> <p>Этот сигнализатор мигает, если система «стоп-старт» неисправна. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Индикатор усталости водителя</p>		<p>Этот индикатор предупреждает водителя о том, что заданное время поездки истекло и пора отдохнуть.</p>
<p>Индикатор превышения скорости движения</p>		<p>Этот сигнализатор загорается в сопровождении трех звуковых сигналов, предупреждая водителя о том, что скорость движения автомобиля превысила заданное значение.</p>
<p>Сигнализатор опасности</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при неисправности одной или нескольких систем автомобиля. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Индикатор фильтра твердых частиц (GPF) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)</p>		<p>Этот индикатор загорается, если фильтр твердых частиц засорен. Для его очистки необходимо увеличить скорость движения автомобиля.</p>

<p>Сигнализатор неисправности фильтра твердых частиц (GPF) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)</p>		<p>Этот сигнализатор загорается при неисправности фильтра твердых частиц. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.</p>
<p>Индикатор необходимости очередного технического обслуживания</p>		<p>Этот индикатор предупреждает водителя о необходимости проведения очередного технического обслуживания. Обратитесь к официальному дилеру для получения консультации и проведения планового обслуживания</p>

2-3. Рулевое колесо

Звуковой сигнал




Для того чтобы включить звуковой сигнал, нажмите на накладку ступицы рулевого колеса, где находится соответствующий символ.

ПРОЧИТАЙТЕ

Звуковой сигнал должен использоваться в соответствии с действующим законодательством и правилами дорожного движения.

Обогрев рулевого колеса (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Работа обогрева рулевого колеса возможна только при работающем двигателе. Для включения обогрева рулевого колеса нажмите выключатель «» на экране системы кондиционирования воздуха. После повторного нажатия кнопки функция подогрева рулевого колеса выключается.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

ВНИМАНИЕ

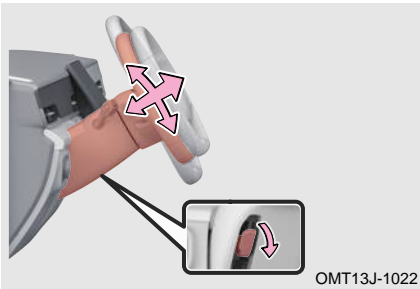
Обогрев рулевого колеса работает только при соблюдении всех перечисленных ниже условий:

- Работает двигатель.
- Напряжение в бортовой сети соответствует норме.
- Нажат выключатель обогрева рулевого колеса.

При наступлении любого из перечисленных ниже условий обогрев рулевого колеса выключается:

- Выключение двигателя.
- Повторное нажатие кнопки обогрева рулевого колеса. Риск перегрева, если он зафиксирован блоком управления.
- Не следует использовать обогрев рулевого колеса непрерывно более 20 минут, даже если не произошло автоматического отключения по перегреву - необходимо отключить его самостоятельно спустя это время.

Регулировка положения рулевого колеса



Остановите автомобиль в безопасном месте на удалении от транспортного потока и установите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Шаг 1. Опустите вниз и отпустите рычаг регулировки положения рулевого колеса.

Шаг 2. Отрегулируйте угол наклона и вылет рулевой колонки в соответствии со своими предпочтениями.

Шаг 3. Держа рулевое колесо неподвижно, верните рычаг регулировки положения рулевого колеса в исходное положение.

Шаг 4. Убедитесь, что рулевое колесо надежно зафиксировано. Если этого не произошло, повторите шаг 3.

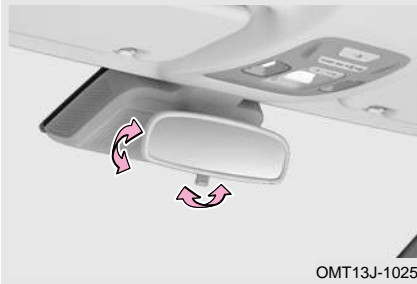
ОПАСНОСТЬ

- Перед началом движения убедитесь, что рулевое колесо надежно зафиксировано. В противном случае рулевое колесо может внезапно изменить положение во время движения автомобиля и стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- В случае невозможности надежной фиксации - незамедлительно обратитесь к Дилеру.
- Запрещается давить рулевое колесо по направлению от себя, или тянуть к себе - это может привести к неисправности.
- Запрещается регулировать положение рулевого колеса при движении автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.

2-4. Зеркала заднего вида

Внутреннее зеркало заднего вида с ручной регулировкой режимов «день» и «ночь»

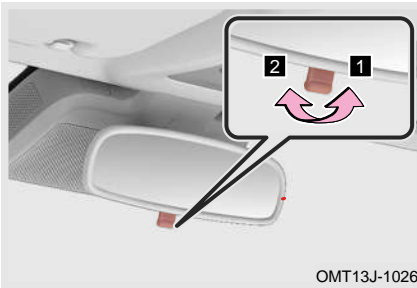
Регулировка внутреннего зеркала заднего вида



OMT13J-1025

Перед началом движения отрегулируйте положение внутреннего зеркала заднего вида и убедитесь, что в результате этого обеспечивается оптимальный обзор пространства позади автомобиля.

Переключение режимов «день» и «ночь»



OMT13J-1026

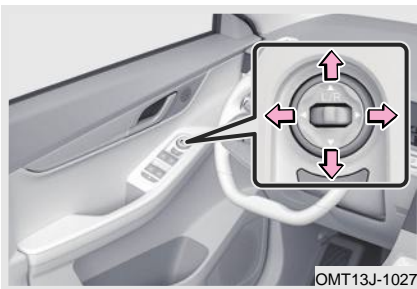
Чтобы в темное время суток водителя меньше слепил свет фар движущихся сзади транспортных средств, нужно повернуть находящийся в нижней части зеркала рычажок назад, в положение, соответствующее режиму «ночь».

- 1** Режим «ночь»
- 2** Режим «день»

Наружные зеркала заднего вида

Регулировка наружных зеркал заднего вида

- Операция, выполняемая с помощью регулятора



OMT13J-1027

Отрегулируйте зеркало с помощью регулятора.

- ↑ Вверх
- ↓ Вниз
- ← Влево
- Вправо

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается регулировать положение наружных зеркал заднего вида во время движения автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- Объект, который вы видите в наружном зеркале заднего вида, может казаться дальше, чем на самом деле, поэтому всегда действуйте с осторожностью - всегда проверяйте расстояние до объекта, используя зеркало заднего вида и/или поворот головы.

Складывание и возвращение в рабочее положение наружных зеркал заднего вида



Операция, выполняемая с помощью выключателя складывания: при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, нажмите выключатель складывания наружных зеркал заднего вида, чтобы сложить зеркала автоматически. Для возвращения зеркал в рабочее положение нажмите этот выключатель еще раз.

Операция, выполняемая с помощью пульта дистанционного управления: при постановке противоугонной системы в режим охраны наружные зеркала заднего вида автоматически складываются, а при снятии с режима охраны — автоматически возвращаются в рабочее положение.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Функцию автоматического опускания наружных зеркал заднего вида при включении заднего хода можно включить или выключить с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- В связи с разным расстоянием от водителя левое и правое наружные зеркала заднего вида расположены к кузову автомобиля под разным углом. Из-за этого при автоматическом складывании зеркала поворачиваются несинхронно, что является нормальным явлением.

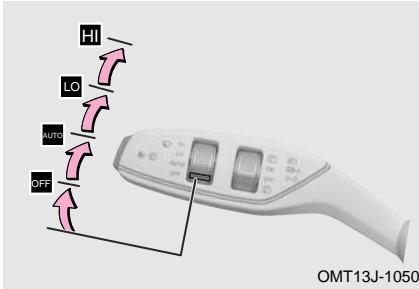
ВНИМАНИЕ

- Если автомобиль имеет электропривод складывания и возвращения в рабочее положение наружных зеркал заднего вида, запрещается выполнять данные операции вручную — это приведет к поломке механизма электропривода.
- В холодное время года функцию автоматического складывания зеркал необходимо отключить. Так вы можете предотвратить примерзание зеркал в сложенном положении, которое может привести к повреждениям, не покрываемым гарантией производителя.

2-5. Очистители и омыватели стекол

Управление очистителями и омывателями стекол

Переключатель очистителей и омывателей стекол



Переключатель очистителей и омывателей стекол работает, когда выключатель пуска двигателя находится в положении ON.

Положение MIST: при переводе переключателя в это положение очиститель делает один взмах щетками.

Положение LO (низкая скорость работы очистителя): в этом положении переключателя очиститель непрерывно работает с низкой скоростью.

Положение HI (высокая скорость работы очистителя): в этом положении переключателя очиститель непрерывно работает с высокой скоростью.

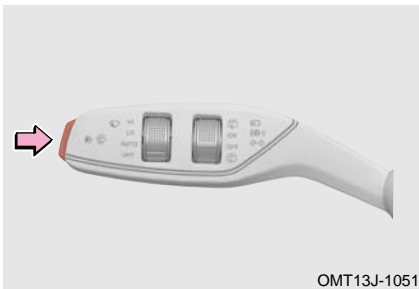
Положение OFF: в этом положении переключателя очиститель выключен.

Положение AUTO: в этом положении переключателя работа очистителя зависит от интенсивности осадков.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не включайте очиститель при сухом ветровом стекле. Вы можете поцарапать стекло и повредить щетки очистителя.
- Не включайте очиститель при наличии препятствий для движения щеток по стеклу. Вы можете повредить электродвигатель очистителя или поцарапать стекло.
- При низкой температуре окружающего воздуха перед включением очистителя следует убедиться, что щетки не примерзли к стеклу. Если щетки примерзли, первым делом удалите с них лед вручную, при этом не используйте воду или другие жидкости, а также средства, способные повредить щетки и/или стекло. Несоблюдение этих требований может привести к поломке электродвигателя очистителя и щеток.

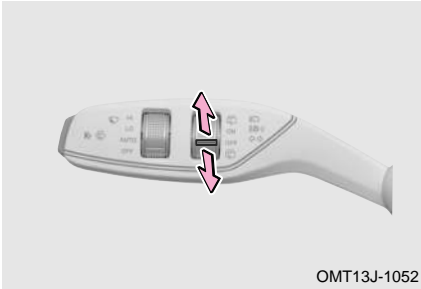
Управление омывателем ветрового стекла




При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, коротко нажмите левую кнопку на рычаге переключателя — очиститель сделает один взмах щетками. Нажмите и держите левую кнопку на рычаге переключателя — омыватель и очиститель включатся одновременно. После отпускания переключателя омыватель выключится сразу, а очиститель сделает еще несколько взмахов щетками и остановится.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Управление омывателем заднего стекла




Переключатель очистителей и омывателей стекол работает, когда выключатель пуска двигателя находится в положении ON.

 : в этом положении включены омыватель и очиститель заднего стекла. При отпускании переключателя они выключатся.

ON: в этом положении включен очиститель заднего стекла.

OFF: в этом положении очиститель заднего стекла выключен.

 : в этом положении включены омыватель и очиститель заднего стекла. При отпускании переключателя они выключатся.

ВНИМАНИЕ

- Не включайте омыватель, если в баке омывателя нет жидкости.
- Не допускается непрерывная работа омывателя более 10 секунд.
- При засорении форсунок не используйте для очистки иглу или другие предметы, чтобы не вывести форсунки из строя.
- Запрещается использовать антифриз и любые другие материалы, не предназначенные для стеклоомывателя, в качестве жидкости для омывателя, поскольку они могут повредить лакокрасочное покрытие кузова и систему омывателя.
- Используйте жидкость стеклоомывателя, соответствующую окружающей температуре, и не разбавляйте жидкость омывателя водой. Несоответствующая жидкость или раствор могут замерзнуть и повредить бачок, а также другие компоненты омывателя.

Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла работает только при соблюдении всех перечисленных ниже условий:

- Напряжение аккумуляторной батареи соответствует норме.
- Температура окружающего воздуха опустилась ниже 2 °C .
- Выключатель пуска двигателя находится в положении ON, или включен двигатель.

Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла выключается при наступлении любого из перечисленных ниже условий:

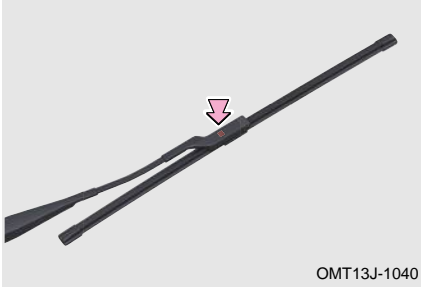
- Выключатель пуска двигателя переведен в положение OFF или ACC.
- Выключение осуществляется автоматически приблизительно через 20 минут после включения.
- Если температура окружающего воздуха поднимется выше 4 °C на 5 секунд или более, обогрев форсунок омывателя ветрового стекла временно выключится.

В перечисленных ниже ситуациях обогрев форсунок омывателя ветрового стекла временно выключается:

- Во время работы стартера обогрев форсунок омывателя ветрового стекла временно выключается, а после успешного запуска двигателя включается снова.
- Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла также выключается, если напряжение в бортовой сети выходит за пределы допустимого диапазона.

Замена щеток очистителей

Замена щеток очистителя ветрового стекла



Шаг 1. В течение 3 секунд после установки выключателя пуска двигателя в положение OFF включите очиститель ветрового стекла, и щетки автоматически будут установлены в положение для их замены.

Шаг 2. Поднимите рычаг очистителя ветрового стекла и держите его в таком положении.

Шаг 3. Для снятия щетки потяните ее наружу, держа нажатой кнопку фиксатора.

Шаг 4. Установите новую щетку в последовательности, обратной снятию, и убедитесь, что она надежно зафиксировалась на рычаге очистителя.

Шаг 5. Убедитесь в том, что новые щетки очистителя хорошо очищают ветровое стекло.

Замена щетки очистителя заднего стекла

Шаг 1. Отоприте автомобиль и однократно нажмите выключатель пуска двигателя. Переведите переключатель очистителей и омывателей стекол в положение ON, и щетка автоматически будет установлена в положение для ее замены.

Шаг 2. Поднимите рычаг очистителя заднего стекла и держите его в таком положении.

Шаг 3. Снимите щетку с рычага очистителя.

Шаг 4. Установите новую щетку в последовательности, обратной снятию, и убедитесь, что она надежно зафиксировалась на рычаге очистителя.

Шаг 5. Установите выключатель пуска двигателя в положение ACC. Переведите переключатель очистителей и омывателей стекол в положение OFF, и щетка из положения для замены автоматически вернется в исходное положение.

Шаг 6. Убедитесь в том, что новая щетка очистителя хорошо очищает заднее стекло.



ПРОЧИТАЙТЕ

Замену щеток очистителя лучше доверить профессионалам. Обратитесь для этого на сервисную станцию официального дилера.



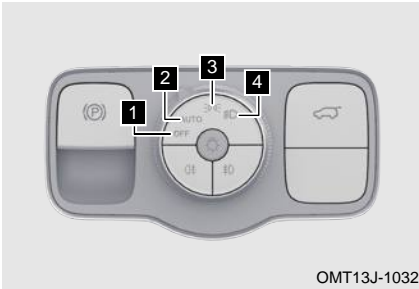
ВНИМАНИЕ

Перед началом движения убедитесь, что вы вернули рычаг очистителя в первоначальное положение.

2-6. Приборы освещения и световой сигнализации

Наружные приборы освещения

Переключатель приборов освещения





При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, установите переключатель приборов освещения в одно из следующих положений.

1 OFF: при этом положении переключателя фары головного света и передние габаритные огни выключены.

Но если включены дневные ходовые огни, то с ними совместно (в зависимости от исполнения) могут включиться задние габаритные огни и подсветка номерного знака.

2 AUTO: при этом положении переключателя ближний свет фар, передние и задние габаритные фонари, фары освещения регистрационного знака и «атмосферная» подсветка включаются и выключаются автоматически в зависимости от уровня освещенности.

3 : при этом положении переключателя включены передние и задние габаритные фонари, фары освещения регистрационного знака, «атмосферная» подсветка и подсветка панели управления и панели приборов.

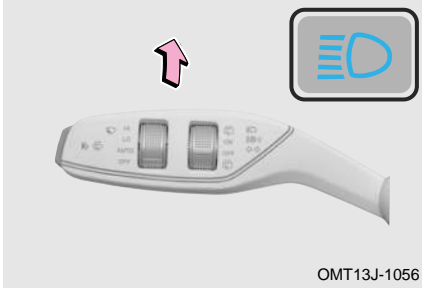
4 : при этом положении переключателя включен ближний свет фар и передние и задние габаритные фонари.

ПРОЧИТАЙТЕ

- При постановке автомобиля на длительную стоянку во избежание разряда аккумуляторной батареи отключите всё дополнительное оборудование и убедитесь в том, что переключатель приборов освещения находится в положении OFF. Невыполнение этого требования может сделать пуск двигателя невозможным и/или привести к неисправности аккумуляторной батареи.
- в темных условиях (вечер, ночь, тоннель, закрытое пространство и т. п.) при переключении селектора коробки передач из P в другое положение переключатель освещения может автоматически переключиться в режим AUTO (в зависимости от исполнения).

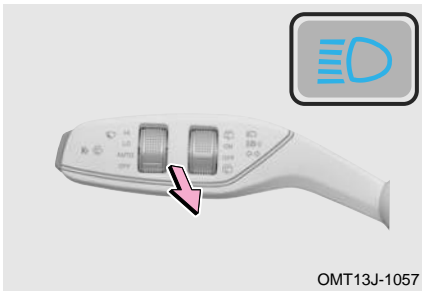
Дальний свет фар

- Включение дальнего света фар



При включенном ближнем свете фар переведите переключатель приборов освещения по направлению от рулевого колеса и отпустите. При этом включится дальний свет фар. Потяните переключатель приборов освещения по направлению к рулевому колесу и отпустите. Дальний свет фар выключится.

- Сигнализация дальним светом фар



Для однократной сигнализации дальним светом фар потяните переключатель приборов освещения по направлению к рулевому колесу и отпустите. При этом на панели приборов мигнет индикатор дальнего света фар.

ПРОЧИТАЙТЕ

Сигнализацией дальним светом фар можно пользоваться как при включенном, так и при выключенном ближнем свете фар.

Указатель поворота



При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, установите переключатель приборов освещения в одно из следующих положений.

Поднимите переключатель приборов освещения вверх для включения указателя правого поворота.

Опустите переключатель приборов освещения вниз для включения указателя левого поворота.

При включении указателя поворота на панели приборов мигает соответствующий индикатор. После завершения поворота переключатель приборов освещения возвращается в среднее положение автоматически.

- Сигнализация о перестроении

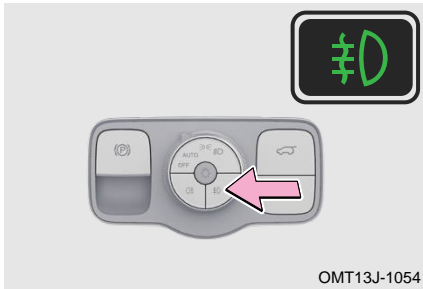
2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ


Если при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, поднять или опустить переключатель приборов освещения в нефиксируемое положение, фары указателя поворота мигнут 3 раза.

ПРОЧИТАЙТЕ

При малом угле поворота рулевого колеса на выходе из поворота переключатель приборов освещения может не вернуться в среднее положение автоматически.

Противотуманные фары (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Для включения противотуманных фар установите выключатель пуска двигателя в положение ON, включите габаритные фонари и поверните выключатель противотуманных фар в положение «». Для выключения противотуманных фар поверните выключатель противотуманных фар в положение OFF или установите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

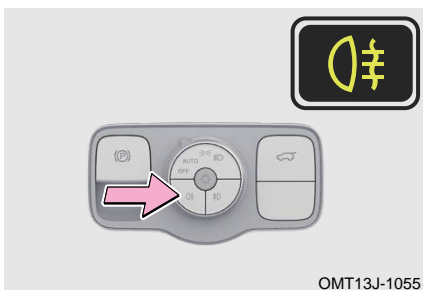
■ Дополнительное освещение в повороте (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Когда выключатель пуска двигателя находится в положении ON и скорость автомобиля не превышает 40 км/ч, при включении фонарей указателя поворота загорятся противотуманные фары, а при повороте рулевого колеса на угол, превышающий 40°, загорается ближний свет фар.

Функция дополнительного освещения в повороте выключается при наступлении любого из перечисленных ниже условий:

- Выключатель пуска двигателя находится в положение ACC или OFF.
- Выключение фонарей указателя поворота или возврат рулевого колеса в положение в пределах 10° от центрального.
- Выключение ближнего света фар.
- Увеличение скорости автомобиля выше 40 км/ч.

Задние противотуманные фонари



Для включения задних противотуманных фонарей переведите выключатель пуска двигателя в положение ON, включите противотуманные фары или ближний свет фар и поверните выключатель задних противотуманных фонарей в положение «». Для выключения задних противотуманных фонарей установите выключатель пуска двигателя в положение OFF или поверните выключатель задних противотуманных фонарей в положение «».

ПРОЧИТАЙТЕ

- Задние противотуманные фонари выключаются автоматически при выключении противотуманных фар или ближнего света фар.
- Противотуманное освещение должно использоваться в соответствии с действующим законодательством и правилами дорожного движения.

Дневные ходовые огни

Дневные ходовые огни автоматически включаются после пуска двигателя при условии, что не включены габаритные фонари, фары или противотуманные фары. При включении габаритных фонарей, фар или противотуманных фар дневные ходовые огни автоматически выключаются.


Фонари стоп-сигнала

Верхний и боковые фонари стоп сигнала включаются при нажатии педали тормоза.

Фонари заднего хода

Фонари заднего хода включаются автоматически при переводе селектора в положение R (задний ход).

Фонари освещения регистрационного знака

При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, поверните переключатель приборов освещения в положение «». Фонари освещения регистрационного знака включатся вместе с габаритными фонарями. Они предназначены для освещения регистрационного знака в темное время суток.


Фонари освещения при посадке и высадке (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)


При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении OFF/ACC, фонари освещения при посадке и высадке включаются в темное время суток при нажатии кнопки отпирания на пульте дистанционного управления или при открывании двери. После успешной постановки противоугонной системы в режим охраны фонари освещения при посадке и высадке сразу гаснут.

Освещение салона

Передний плафон освещения салона

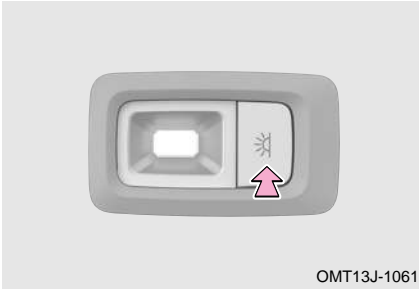


1 Выключатель плафонов индивидуального освещения: нажмите выключатель «», чтобы включить плафоны индивидуального освещения. Для их выключения нажмите этот выключатель еще раз.

2 Положение : если нажать выключатель «», то плафон освещения салона будет плавно включаться при открывании любой из дверей. Если оставить при этом дверь открытой, приблизительно через 3 минуты плафон плавно выключится.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Задний плафон освещения салона



Для включения заднего плафона освещения салона нажмите соответствующий выключатель. Повторное нажатие данного выключателя выключает этот плафон.

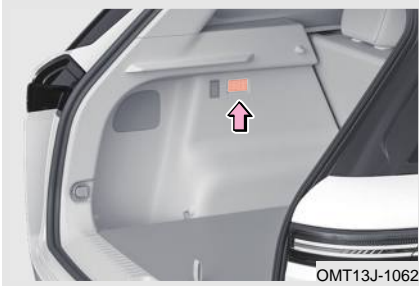
Плафон освещения перчаточного ящика (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При открывании перчаточного ящика его плафон включается. При закрывании перчаточного ящика его плафон выключается.

Плафон освещения отсека в подлокотнике (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При открывании отсека в подлокотнике его плафон включается. При закрывании отсека в подлокотнике его плафон выключается.

Плафон освещения багажного отделения



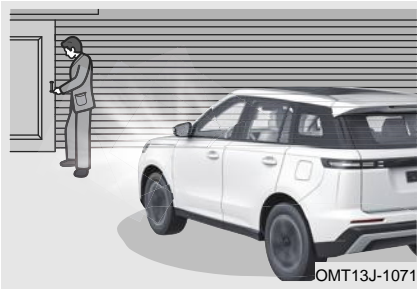
При открывании двери багажного отделения плафон освещения багажного отделения включается автоматически на несколько секунд. При закрывании двери багажного отделения плафон освещения багажного отделения сразу же выключается.

Регулировка угла наклона светового пучка фар



Регулятор угла наклона светового пучка фар расположен на панели управления и работает, когда выключатель пуска двигателя находится в положении ON.

Функция задержки выключения света фар



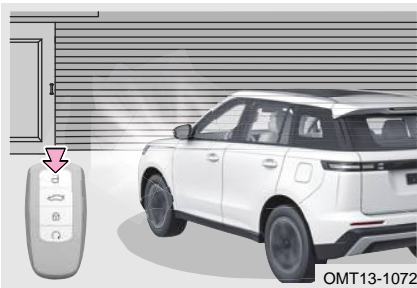
Включение: при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении OFF, установите переключатель приборов освещения в положение AUTO. В темном помещении или в темное время суток нажмите кнопку запирания на пульте дистанционного управления. Двери запрутс. Ближний свет фар включится автоматически приблизительно на 27 секунд. Повторное нажатие кнопки запираения на пульте активирует данную функцию еще раз.

Выключение: функция задержки выключения света фар выключается автоматически при выводе переключателя приборов освещения из положения ACC/ON, при нажатии кнопки отпирания на пульте дистанционного управления, при выводе переключателя приборов освещения из положения AUTO или после того, как истечет время работы данной функции. Ближний свет фар при этом сразу же гаснет.

ПРОЧИТАЙТЕ


Настройка функции задержки выключения света фар осуществляется с помощью головного устройства аудиосистемы (для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема»).

Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления




Перед выключением двигателя установите переключатель приборов освещения в положение AUTO. В темном помещении или в темное время суток нажмите кнопку отпирания на пульте дистанционного управления. Ближний свет фар включится автоматически приблизительно на 27 секунд.

Интеллектуальная система управления дальним светом фар (ИНС) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, установите переключатель приборов освещения в положение AUTO. Когда ближний свет фар автоматически включится, переведите переключатель приборов освещения от себя и отпустите. Когда скорость автомобиля превысит 40 км/ч, на панели приборов загорится индикатор «» и система ИНС активируется. После этого система ИНС будет переключать дальний и ближний свет фар автоматически, с учетом дорожных условий (наличие попутного и встречного транспорта, выполнение обгона и т. д.)

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Когда при активной системе ИНС водитель выполняет включение дальнего света фар или сигнализацию дальним светом фар, белый индикатор «» на панели приборов гаснет. Переведите переключатель приборов освещения по направлению от рулевого колеса и отпустите. Система ИНС возобновит работу.

Интеллектуальная система управления дальним светом фар представляет собой вспомогательную функцию автомобиля и не заменяет собой его системы. Данная функция может быть отключена, дальний свет фар работает вне зависимости от ее включения/выключения.

ПРОЧИТАЙТЕ

- При скорости автомобиля ниже 30 км/ч система ИНС автоматически может переключить дальний свет фар на ближний.
- При слишком большой яркости окружающего света система ИНС автоматически может переключить дальний свет фар на ближний.
- При включении указателя левого или правого поворота система ИНС может перестать автоматически переключать дальний свет фар на ближний и наоборот.
- Настроить систему ИНС можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- Интеллектуальная система управления дальним светом фар представляет собой вспомогательную функцию автомобиля и не заменяет собой его системы. Данная функция может быть отключена, дальний свет фар работает вне зависимости от ее включения/выключения.

Запотевание фар

При низкой температуре или высокой влажности окружающего воздуха на внутренней стороне рассеивателей фар может появиться конденсат. Он вызван разницей температур внутри и снаружи фары. Через некоторое время после включения фар конденсат начнет исчезать и может остаться лишь по краям рассеивателей. Это нормальное явление. Конденсат никак не влияет на работу фар. Если фары запотели, включите ближний или дальний свет на 30 минут. Через некоторое время после включения фар большая часть конденсата исчезает сама. Это нормальное явление.

ОПАСНОСТЬ

- При преодолении водной преграды не превышайте максимально допустимые параметры (глубина брода, скорость движения и т. д.). В противном случае вода может попасть в осветительные приборы, что не покрывается гарантией производителя.
- Если вы открыли пылезащитные кожухи фар, не забудьте после этого их закрыть. В противном случае в фары может попасть вода.
- При замене лампы строго соблюдайте порядок установки каждой детали для обеспечения надлежащей работы фары и ее герметичности. При закрывании пылезащитного кожуха фары проверьте состояние уплотнительного кольца. Следите за состоянием кожуха, не допускайте попадание пыли, грязи, воды и прочих загрязнений. В противном случае в фару может попасть вода и пыль, что чревато серьезными последствиями.
- Категорически запрещается использовать установки высокого давления для мойки моторного отделения и, в частности, фар. Вода, подаваемая под высоким давлением, может привести к непокрываемым гарантийными обязательствами производителя неисправностям электрического и электронного оборудования автомобиля в т. ч. световых приборов, например, попасть в вентиляционное отверстие или электрический разъем фары, результатом чего может стать образование сильного конденсата на внутренней поверхности рассеивателя.

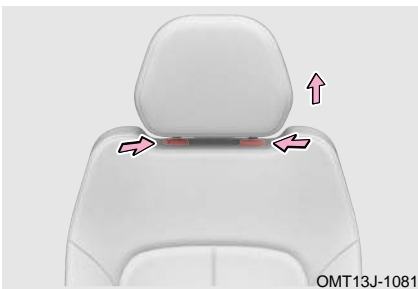
2-7. Сиденья

Подголовники



Поднятие подголовника: чтобы поднять подголовник, потяните его вверх и установите на нужную высоту.

Опускание подголовника: чтобы опустить подголовник, нажмите на него сверху вниз, держа при этом нажатой кнопку фиксатора.



Снятие подголовника: для снятия подголовника нажмите обе кнопки фиксатора и держите их нажатыми до тех пор, пока не полностью не извлечете подголовник из спинки сиденья.

Установка подголовника: для установки снятого подголовника совместите его стойки с отверстиями для установки и нажмите на него сверху вниз, чтобы

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

установить подголовник в положение, где возможна его фиксация. При опускании подголовника кнопка фиксатора должна быть нажата.

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается регулировать подголовники во время движения автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- Перед началом движения убедитесь, что подголовники надежно зафиксированы. В противном случае незафиксированные подголовники могут стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.

Передние сиденья

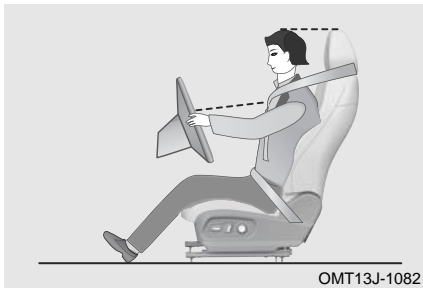
Правильное положение на сиденье

Сиденья, подголовники, ремни безопасности и подушки безопасности предназначены для защиты водителя и пассажиров. Правильное пользование ими повышает безопасность водителя и пассажиров.

ПРОЧИТАЙТЕ

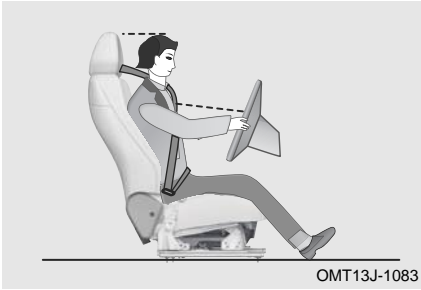
Автомобиль оборудован двумя рядами мягких сидений для 5 пассажиров, включая водителя. Сиденья являются предметом интерьера автомобиля. Допускается вариативное и опциональное отличие предметов интерьера. Возможно наличие естественного износа материала сидений, связанного со сроком службы, воздействием веса и другой приложенной силы. Качество выполнения швов / строчки сидений не влияет на их потребительские свойства и возможность использования по прямому назначению, поэтому в качестве недостатка рассматриваться не может.

- Не допускается механическое воздействие на электронные компоненты и электрооборудование.
- Допускается естественный износ электропривода регулировки и механизма регулировки.
- Люфт, зазоры и звуки при работе допускаются при условии сохранения целостности механизма в случае, когда наличие таких проявлений не препятствует использованию сиденья по его прямому назначению и сохранению потребительских свойств элементов интерьера.



Сев на сиденье, отклоните спинку сиденья назад (оптимальным является угол наклона спинки от вертикали 25 градусов) и откиньтесь на спинку сиденья.

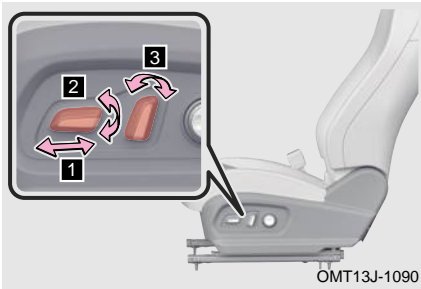
Водитель и передний пассажир не должны сидеть слишком близко к панели управления. Руки водителя должны быть немного согнуты в локтях, а ноги — немного согнуты в коленях, чтобы было удобнее управлять педалями. Отрегулируйте высоту подголовника так, чтобы его верхний край находился на одном уровне с вашей макушкой.



Плечевая лямка ремня безопасности должна проходить посередине плеча вплотную к груди и не касаться шеи, а поясная лямка должна располагаться как можно ближе к бедрам, но не на животе.

Сиденье с электроприводом регулировки

■ Регулировка сиденья с помощью электропривода



1 Регулировка продольного положения сиденья

Переместите регулятор продольного положения вперед или назад, чтобы изменить положение сиденья в горизонтальной плоскости.

2 Регулировка сиденья по высоте (только сиденье водителя) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Переместите заднюю сторону регулятора продольного положения вверх или вниз, чтобы отрегулировать сиденье по высоте.

3 Регулировка угла наклона спинки сиденья

Отклоните верхнюю сторону регулятора угла наклона спинки сиденья вперед или назад, чтобы отрегулировать угол наклона спинки сиденья.

Не допускается воздействие с применением высокой физической силы для избежания повреждения механизма.

ВНИМАНИЕ

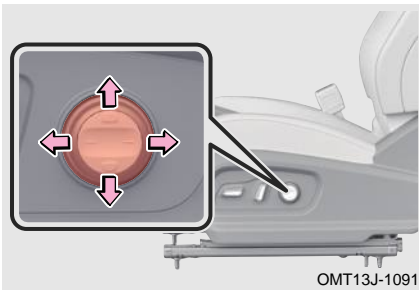
Во избежание повреждения сиденья при регулировке его положения под сиденьем не должно быть никаких предметов.


2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ


ОПАСНОСТЬ


- Запрещается регулировать положение сиденья во время движения автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- Избегайте слишком большого угла наклона спинки сиденья, поскольку ремни безопасности обеспечивают максимальную защиту при фронтальном столкновении или при ударе сзади, если водитель и пассажир сидят прямо и полностью опираются на спинку сиденья.


- Регулировка поясничной опоры с помощью электропривода (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



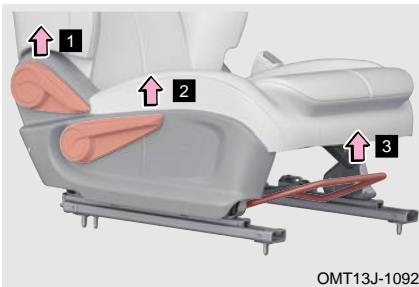
Нажмите и держите кнопку «  », чтобы усилить поддержку верхней и одновременно ослабить поддержку нижней части поясницы.

Нажмите и держите кнопку «  », чтобы усилить поддержку нижней и одновременно ослабить поддержку верхней части поясницы.

Нажмите и держите кнопку «  », чтобы увеличить профиль валика поясничной опоры.

Нажмите и держите кнопку «  », чтобы уменьшить профиль валика поясничной опоры.

- Сиденье с ручным приводом регулировки (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



- 1** Регулировка продольного положения сиденья

Потяните рукоятку вверх и отрегулируйте продольное положение сиденья. Установив сиденье в требуемое положение, отпустите рукоятку. Затем покачайте сиденье вперед-назад, чтобы убедиться в надежности его фиксации.

- 2** Регулировка сиденья по высоте (только сиденье водителя)

Поднимите или опустите рычаг регулировки сиденья по высоте, чтобы отрегулировать его вертикальное положение.

- 3** Регулировка угла наклона спинки

Обопритесь на спинку сиденья и потяните вверх рычаг регулировки угла наклона спинки сиденья. Усиливая или ослабляя давление на спинку сиденья, отрегулируйте угол ее наклона. По завершении регулировки отпустите рычаг. Еще раз нажмите на спинку сиденья, чтобы убедиться в надежности ее фиксации.

Не допускается воздействие с применением высокой физической силы для избежания повреждения механизма.

ПРОЧИТАЙТЕ

Регулировка поясничной опоры в каждом направлении имеет свои пределы. Если в ходе регулировки вы заметили, что предельное положение достигнуто, отпустите регулятор поясничной опоры.

ВНИМАНИЕ

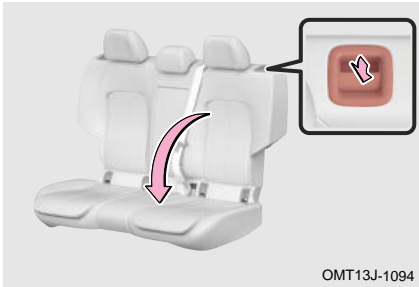
Во избежание повреждения сиденья при регулировке его положения под сиденьем не должно быть никаких предметов.

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается регулировать положение сиденья во время движения автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- Избегайте слишком большого угла наклона спинки сиденья, поскольку ремни безопасности обеспечивают максимальную защиту при фронтальном столкновении или при столкновении с наездом сзади, если водитель и пассажир сидят прямо и полностью опираются на спинку сиденья.

Задние сиденья

Складывание секционного сиденья (правая секция спинки сиденья складывается аналогичным образом)



Отрегулируйте высоту подголовников сиденья. При необходимости снимите подголовники, а центральный подголовник сложите. Чтобы сложить спинку заднего сиденья, потяните за расположенную слева ручку и плавно опустите спинку сиденья вперед. Это позволит увеличить полезный объем багажного отделения.

Не допускается воздействие с применением высокой физической силы для избежания повреждения механизма.

ПРОЧИТАЙТЕ

Во избежание повреждения ремня безопасности при складывании спинки сиденья убедитесь, что плечевая лямка ремня пропущена сверху спинки.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается регулировать положение сиденья во время движения автомобиля. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия и получения травм.
- Запрещается складывать спинку сиденья во время движения автомобиля.
- Не позволяйте никому сидеть на сложенной спинке сиденья или в багажном отделении во время движения автомобиля.
- Не разрешайте детям находиться в багажном отделении.
- При складывании спинки сиденья будьте осторожны – не прищемите части тела или объекты.
- Перед складыванием спинки заднего сиденья отрегулируйте положение переднего сиденья таким образом, чтобы при складывании спинки заднего сиденья она не касалась переднего сиденья.
- После возвращения спинки сиденья в вертикальное положение убедитесь, что она надежно зафиксирована, слегка покачав ее взад-вперед.
- Если спинка сиденья зафиксировалась не полностью, на кнопке блокировки спинки сиденья будет видна красная полоса. Убедитесь, что красную полосу не видно.

Обогреватели сидений

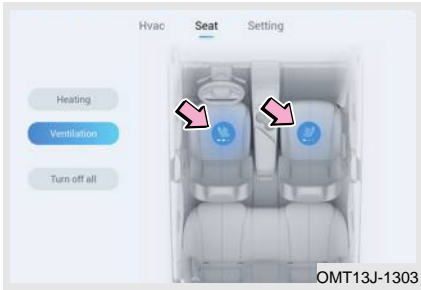
Обогреватели сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



При работающем двигателе нажмите кнопку обогревателя переднего сиденья на соответствующем экране системы кондиционирования воздуха: Seat (Сиденья) – Heating (Обогрев). При первом нажатии включается третья ступень нагрева (Включены три индикатора). При каждом следующем нажатии на выключатель интенсивность нагрева снижается на одну ступень. При четвертом нажатии обогреватель сиденья выключается.

Вентиляция сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Вентиляция передних сидений



При работающем двигателе нажмите кнопку вентиляции сиденья на соответствующем экране системы кондиционирования воздуха: Seat (Сиденья) – Ventilate (Вентиляция). При первом нажатии включается третья ступень вентиляции (включены три индикатора). При каждом нажатии на выключатель интенсивность вентиляции снижается на одну ступень. При четвертом нажатии вентиляция сиденья выключается.

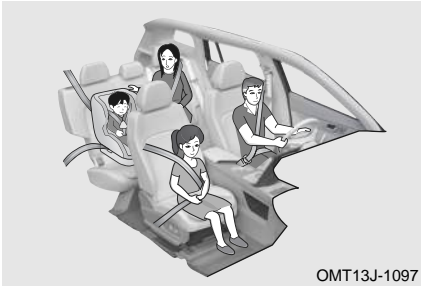


ПРОЧИТАЙТЕ



Обогреватели сидений не могут работать одновременно с их вентиляцией.


2-8. Ремни безопасности

Ремни безопасности



Во время движения водитель и все пассажиры всегда должны быть пристегнуты ремнями безопасности. В противном случае повышается вероятность получения травмы при дорожно-транспортном происшествии и ее тяжесть. Регулярно проверяйте состояние ремней безопасности. Если ремень безопасности не функционирует надлежащим образом, для его проверки и ремонта незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

Если ремень безопасности водителя или переднего пассажира не пристегнут либо пристегнут не полностью, будут подаваться следующие предупреждения. Если ремень безопасности не пристегнут и скорость движения автомобиля не превышает 25 км/ч, красный сигнализатор непристегнутого ремня безопасности «» горит, но звуковая сигнализация не включается. Когда скорость движения автомобиля превысит 25 км/ч, помимо мигания красного сигнализатора «» также включится звуковая сигнализация.

Если ремень безопасности заднего пассажира не пристегнут либо пристегнут не полностью, будут подаваться следующие предупреждения. Если скорость движения автомобиля превысит 25 км/ч, на панели приборов начнет мигать красный индикатор «» и включится звуковая сигнализация. Через несколько секунд красный индикатор погаснет, и звуковая сигнализация выключится.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

Примечание: красный индикатор загорается, если не пристегнут соответствующий ремень безопасности заднего пассажира, и гаснет после пристегивания данного ремня.

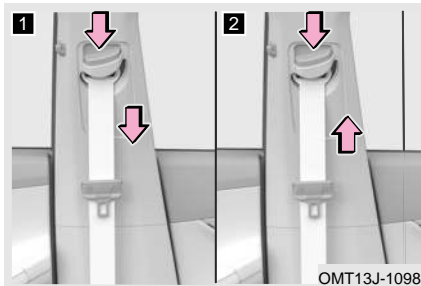
ПРОЧИТАЙТЕ

Сигнализатор непристегнутого ремня безопасности переднего пассажира не входит в стандартную комплектацию автомобиля. Комплектация определяется исполнением автомобиля.

Красный цвет сигнализатора указывает на то, что ремни безопасности заднего сиденья не пристегнуты, а зеленый — на то, что один из ремней безопасности заднего сиденья пристегнут. Когда пристегнуты все ремни безопасности, сигнализатор не горит.

Правильное использование ремней безопасности

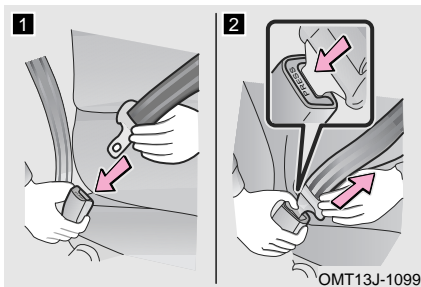
Шаг 1. Регулировка по высоте верхнего крепления ремня безопасности (сиденья водителя и переднего пассажира)



1 Как опустить верхнее крепление ремня безопасности: Нажав кнопку фиксатора, переместите верхнее крепление ремня безопасности вниз.

2 Как поднять верхнее крепление ремня безопасности: Нажав кнопку фиксатора, переместите верхнее крепление ремня безопасности вверх.

Шаг 2. Пристегивание и отстегивание ремня безопасности



1 Пристегивание ремня безопасности: для пристегивания ремня безопасности нужно вставить запорную скобу в замок до щелчка.

2 Отстегивание ремня безопасности: для отстегивания ремня безопасности нажмите кнопку на его замке. Если ремень не вытягивается плавно в инерционную катушку, вытяните его полностью и проверьте, нет ли перегибов или перекручивания ленты. Убедитесь, что ремень безопасности плавно вытягивается в инерционную катушку.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Одним ремнем должен пристегиваться только один человек. Запрещается пристегиваться одним ремнем более чем одному человеку, включая ребенка.
- Ремень блокируется при резком вытягивании его из катушки, но не блокируется при плавном вытягивании.

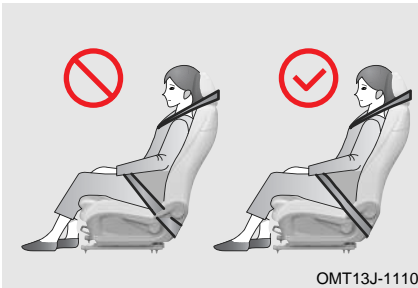
⚠ ВНИМАНИЕ

- Убедитесь, что замок ремня безопасности находится в правильном положении и что запорная скоба надежно зафиксирована в замке. Неправильная фиксация скобы в замке может привести к серьезным травмам.
- Не используйте ремень безопасности с запорной скобой, не вставленной в замок. В этом случае ремень безопасности не защитит вас при резком торможении или дорожно-транспортном происшествии.

Шаг 3. Регулировка положения ремней безопасности



Отрегулируйте угол наклона спинки сиденья, сядьте прямо и полностью опирайтесь на спинку сиденья. Расположите поясную лямку ремня как можно ближе к бедрам, но не на животе, затем отрегулируйте верхнее крепление ремня безопасности таким образом, чтобы ремень лежал на плече, но не сползал с него и не касался шеи.



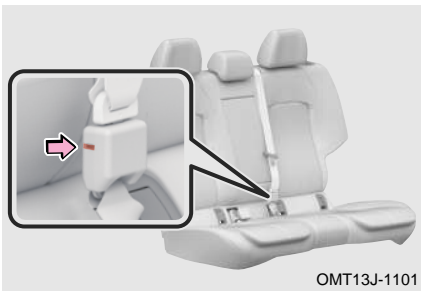
Ручное сиденье необходимо сначала отрегулировать в подходящее положение, а затем надеть ремень безопасности; Если ремень безопасности случайно попал внутрь ручки регулировки сиденья, пожалуйста, немедленно извлеките ремень безопасности, иначе это может привести к износу или повреждению.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

ВНИМАНИЕ

- Детей рекомендуется перевозить на заднем сиденье в подходящем удерживающем устройстве.
- Избегайте ношения в автомобиле свободной одежды. Это может помешать правильному прилеганию ремня безопасности и снизить уровень предоставляемой им защиты.
- Не наклоняйте спинку сиденья больше, чем это необходимо для удобной посадки. Эффективность ремней безопасности максимальна, когда водитель и пассажиры сидят прямо и полностью опираются на спинки сидений.
- Убедитесь, что плечевая лямка ремня безопасности проходит у вас по плечу. Запрещается пропускать ремень под рукой. Ремень безопасности не должен касаться шеи или сползать с плеча. В противном случае снизится эффективность ремня безопасности при дорожно-транспортном происшествии.
- Высоко расположенная поясная лямка ремня безопасности и слабо натянутый ремень безопасности могут стать причиной тяжелых травм или смерти из-за эффекта «подныривания» под ремень при дорожно-транспортном происшествии или других непредвиденных обстоятельствах.

Трехточечный ремень безопасности центрального сиденья второго ряда



Чтобы отсоединить малую скобу замка от левой (малой) пряжки сиденья второго ряда, необходимо вставить жало плоской отвертки, обернутое клейкой лентой, в прорезь в пряжке, как показано на рисунке.

ПРОЧИТАЙТЕ

Перед складыванием спинки сиденья необходимо отстегнуть трехточечный ремень безопасности центрального сиденья второго ряда. В противном случае ремень безопасности может заблокироваться и не разблокироваться.

Уход за ремнями безопасности



Периодически проверяйте состояние лент ремней безопасности (на предмет повреждения или износа). Растянувшиеся или поврежденные (- например, в результате дорожно-транспортного происшествия) ремни безопасности и другие соответствующие детали подлежат проверке на сервисной станции официального дилера и, при необходимости, замене.

ВНИМАНИЕ

- Не допускайте попадания воды в механизм инерционной катушки.
- Запрещается применять для очистки ленты ремней безопасности химические вещества, горячую воду, отбеливатели или красящие вещества.
- Для очистки ленты ремней безопасности применяйте раствор нейтрального моющего средства или чистую теплую воду. Для сушки ремней безопасности используйте естественные условия. Использование для этого нагревательных приборов запрещено.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать или смазывать инерционную катушку и замок ремня безопасности либо заменять ленту ремня. В противном случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

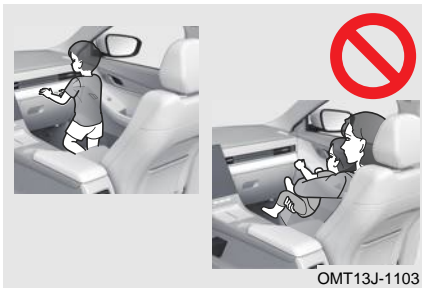
ОПАСНОСТЬ

- Если автомобиль попал в серьезное дорожно-транспортное происшествие, даже если при этом ремни безопасности не получили явных повреждений, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и, при необходимости, замены ремней безопасности.
- Следите, чтобы запорная скоба ремня вставлялась в замок полностью, а лента ремня не перекручивалась. Если ремень безопасности не функционирует надлежащим образом, обратитесь на сервисную станцию официального дилера для его проверки и ремонта.
- Запрещается самостоятельно устанавливать, демонтировать или утилизировать ремни безопасности, а также изменять их конструкцию. Все работы с ремнями безопасности должны проводиться на сервисной станции официального дилера.

Меры предосторожности при использовании ремней безопасности

■ Использование ремней безопасности детьми

Ремни безопасности вашего автомобиля предназначены для использования взрослыми людьми. Для перевозки детей, рост которых не позволяет им пользоваться ремнями безопасности, используйте специальные детские удерживающие устройства (см. «Детские удерживающие устройства» в этой главе). Если рост ребенка и требования действующего законодательства позволяют правильно пользоваться ремнем безопасности, следуйте общим требованиям по его использованию. Если ребенок слишком взрослый, чтобы пользоваться детским удерживающим устройством, то его следует перевозить на сиденье второго ряда и пристегивать ремнем безопасности.



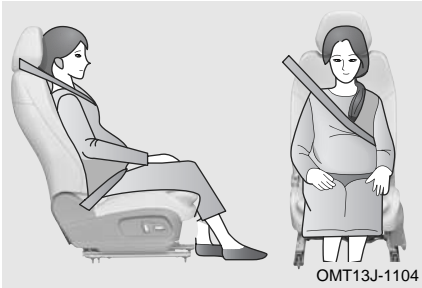
Плечевая лямка ремня безопасности всегда должна располагаться посередине плеча ребенка. Ремень безопасности не должен касаться шеи или сползть с плеча. В противном случае ребенок может погибнуть или получить тяжелую травму при дорожно-транспортном происшествии.

Последствием отказа от использования детского удерживающего устройства

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

(например: перевозка ребенка на коленях или на руках у взрослого, свободное положение ребенка на сиденье) может стать тяжелой травма или гибель людей при ДТП.

■ Использование ремней безопасности беременными женщинами

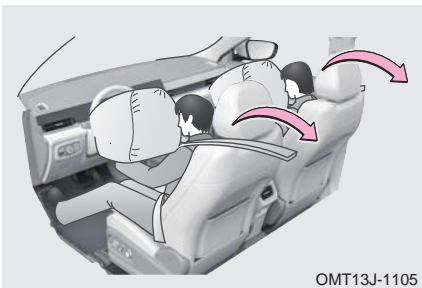


Беременным женщинам следует получить медицинскую консультацию и пользоваться ремнем безопасности в соответствии с ней. Поясная ляжка ремня должна находиться как можно ниже к бедрам беременной женщины, как и у других пассажиров. Полностью вытяните ленту ремня безопасности, пропустите ее через плечо и над грудной клеткой. Необходимо избегать расположения поясной ляжки ремня безопасности на животе. Неправильное использование ремня безопасности может привести к тяжелой травме или даже гибели в результате дорожно-транспортного происшествия.

ОПАСНОСТЬ

- После того как запорная скоба будет вставлена в замок, убедитесь в надежной фиксации запорной скобы в замке и отсутствии перекручивания поясной и плечевой лямок ремня безопасности.
- Не допускайте попадания посторонних предметов, таких как монеты, скрепки и другие предметы в замок ремня безопасности, поскольку они помешают надежной фиксации скобы в замке.
- Если ремень безопасности не функционирует надлежащим образом, он не может защитить водителя или пассажира от травмы или гибели. В таком случае следует незамедлительно обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и, при необходимости, замены ремня безопасности.

Преднатяжители ремней безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



1. Совместная работа подушек безопасности и преднатяжителей ремней безопасности способствует снижению тяжести последствий при серьезном дорожно-транспортном происшествии.
2. Преднатяжитель ремня безопасности может не сработать в случае незначительного фронтального столкновения или бокового столкновения.
3. Преднатяжитель ремня безопасности сиденья переднего пассажира может сработать даже при отсутствии пассажира на переднем сиденье.

4. После срабатывания преднатяжителя ремня безопасности инерционная катушка натягивает ремень безопасности, плотно удерживая водителя или переднего пассажира на месте.
5. При срабатывании преднатяжителей ремней безопасности слышен характерный шум и может выделиться небольшое количество нетоксичного газа. Газ, образующийся при срабатывании преднатяжителей ремней безопасности, не вызывает пожара и, как правило, не причиняет вреда здоровью человека.

ОПАСНОСТЬ

- В случае срабатывания преднатяжителей ремней безопасности включается сигнализатор неисправности системы подушек безопасности. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Запрещается изменять конструкцию, демонтировать, подвергать ударному воздействию или вскрывать преднатяжитель ремня безопасности в сборе, датчик подушки безопасности и соответствующую электрическую проводку. В противном случае работа преднатяжителей ремней безопасности может быть нарушена, они могут сработать внезапно или не сработать совсем, результатом чего может стать тяжелая травма или даже гибель людей.

Функциональные ограничения

Работоспособность преднатяжителей ремней безопасности может нарушиться в результате изменений конструкции автомобиля или вмешательства, например:

- Внесения изменений в конструкцию подвески.
- Внесения изменений в конструкцию передней части автомобиля.
- Ремонта преднатяжителей ремней безопасности или других расположенных поблизости компонентов.
- Повреждения преднатяжителя ремня безопасности в сборе или зоны рядом.
- установки защиты решетки радиатора или других аксессуаров на переднюю часть автомобиля.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

2-9. Детские удерживающие устройства

Детские удерживающие устройства

Статистические данные говорят о том, что перевозить ребенка безопаснее на заднем сиденье в детском удерживающем устройстве, а не на переднем сиденье. Выберите такое детское удерживающее устройство, которое подходит для вашего автомобиля и соответствует возрасту и весу вашего ребенка. В соответствии с международными стандартами, система автомобильных ремней безопасности проектируется исходя из роста пассажиров не менее 150 см. Использование ремня безопасности пассажиром, рост которого не достигает 150 см, может привести к серьезным травмам шеи при дорожно-транспортном происшествии.

В данном Руководстве описана установка только детских удерживающих устройств ISOFIX. Более подробные сведения об установке приведены в инструкции, прилагаемой к детскому удерживающему устройству.

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается крепить детское удерживающее устройство одним только ремнем безопасности. Для крепления детского удерживающего устройства на заднем сиденье используйте штатные крепления.
- Детское удерживающее устройство должно отвечать стандартам безопасности и требованиям законодательства. Производитель не несет ответственности за повреждения или дорожно-транспортные происшествия, возникшие из-за проблем с детским удерживающим устройством.
- Для эффективной защиты при дорожно-транспортном происшествии или при внезапном торможении ребенок должен быть пристегнут ремнем безопасности или находиться в детском удерживающем устройстве, соответствующем его возрасту и весу. Если пассажир держит ребенка на руках, это не может заменить детское удерживающее устройство.

Группы детских удерживающих устройств

Детское удерживающее устройство должно соответствовать автомобильным стандартам для детских удерживающих устройств и систем обеспечения безопасности детей (ECE R44/R129). Как правило, на детских удерживающих устройствах, прошедших испытания, есть сертификационный знак, а также этикетка оранжевого цвета, подтверждающая соответствие требованиям стандарта ECE R44/R129. На этой этикетке приведена информация о группе по весу ребенка, типе крепления ISOFIX и сертификации детского удерживающего устройства.

Таблица установки детских удерживающих устройств

Сиденье	Место установки					
	Сиденье водителя	Сиденье переднего пассажира		Левое сиденье 2-го ряда	Центральное сиденье 2-го ряда	Правое сиденье 2-го ряда
		Подушка безопасности переднего пассажира включена	Подушка безопасности переднего пассажира выключена			
Универсальное детское удерживающее устройство, крепящееся штатным ремнем безопасности	НЕТ	НЕТ	НЕТ	ДА	ДА	ДА
Детское удерживающее устройство i-Size	НЕТ	НЕТ	НЕТ	ДА	НЕТ	ДА
Детское удерживающее устройство с расположением ребенка лицом вбок (L1/L2)	НЕТ	НЕТ	НЕТ	НЕТ	НЕТ	НЕТ
Детское удерживающее устройство с расположением ребенка лицом назад (R1/R2X/R2/R3)	НЕТ	НЕТ	НЕТ	R1/R3	НЕТ	R1/R3
Детское удерживающее устройство с расположением ребенка лицом вперед (F1/F2X/F2/F3)	НЕТ	НЕТ	НЕТ	F2/F2X/F3	НЕТ	F2/F2X/F3
Дополнительная подушка (B2/B3)	НЕТ	НЕТ	НЕТ	B2	НЕТ	B2

Примечание:

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

1. Согласно стандарту ECE R16/R44/R129 детские удерживающие устройства делятся на несколько категорий. Категория указана на самом детском удерживающем устройстве. Детское удерживающее устройство следует подбирать с учетом возраста, веса и роста ребенка.
2. При необходимости установки детского удерживающего устройства на сиденье переднего пассажира следует отключить фронтальную подушку безопасности переднего пассажира. Перед установкой детского удерживающего устройства на сиденье переднего пассажира необходимо максимально сдвинуть это сиденье назад и установить подушку в верхнее положение.
3. Запрещается устанавливать детское удерживающее устройство с основанием или нижней опорой на центральное сиденье второго ряда.

Меры предосторожности при использовании детских удерживающих устройств

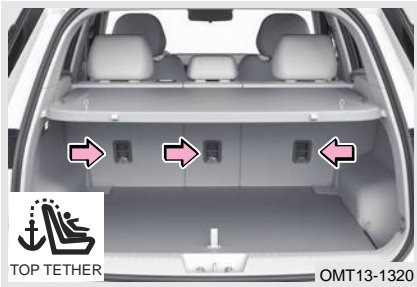


Данная табличка на солнцезащитном козырьке переднего пассажира напоминает о том, что автомобиль оборудован фронтальной подушкой безопасности переднего пассажира. Соблюдайте перечисленные ниже меры предосторожности.

- Установка детского удерживающего устройства, в котором ребенок располагается лицом назад, на сиденье переднего пассажира возможна лишь в том случае, если подушку безопасности переднего пассажира возможно отключить и только когда выключатель подушки безопасности переднего пассажира находится в положении OFF. См. «Включение и отключение подушки безопасности переднего пассажира».
- Ни при каких обстоятельствах не вносите изменения в конструкцию крепления детского удерживающего устройства или ремней безопасности.
- Запрещается крепить детское удерживающее устройство одним только ремнем безопасности. Для крепления детского удерживающего устройства на заднем сиденье используйте штатные крепления.

Ответственность за правильность установки детского удерживающего устройства в соответствии с изложенными здесь требованиями и инструкциями изготовителя лежит на водителе.

Верхняя стропа



Данная модель автомобиля оборудована специальными креплениями для верхней стропы детского удерживающего устройства. Эти крепления находятся на задней стороне спинки заднего сиденья.

Перед использованием верхней стропы необходимо снять соответствующий подголовник и шторку багажного отделения. Установив на сиденье детское удерживающее устройство, необходимо присоединить к креплению верхнюю стропу и натянуть ее. См. инструкцию к детскому удерживающему устройству.

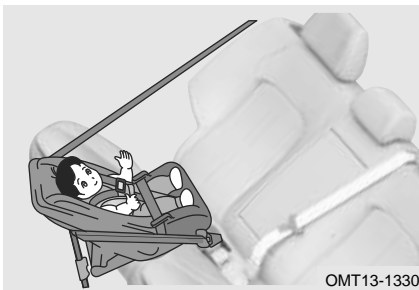
ПРОЧИТАЙТЕ

- Снятые подголовники уложите в место, которое исключает их перемещение по салону автомобиля.
- После установки детского удерживающего устройства и присоединения верхней стропы можно вернуть на место шторку багажного отделения.

ОПАСНОСТЬ

Убедитесь в правильности присоединения верхней стропы к соответствующему креплению. Неправильная установка детского удерживающего устройства может стать причиной травмирования ребенка.

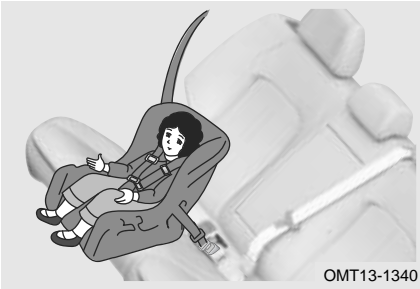
- Детское удерживающее устройство, в котором ребенок располагается лицом назад



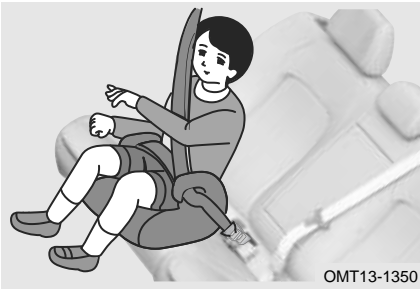
Детское удерживающее устройство, в котором ребенок располагается лицом назад, можно установить на сиденье переднего пассажира или на заднее сиденье. Установка детского удерживающего устройства, в котором ребенок располагается лицом назад, на сиденье переднего пассажира возможна, только если переключатель подушки безопасности переднего пассажира находится в положении OFF. Такое детское удерживающее устройство рекомендуется для перевозки детей в возрасте до 4 лет.

- Детское удерживающее устройство, в котором ребенок располагается лицом вперед

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ



■ Удерживающее устройство (бустер)

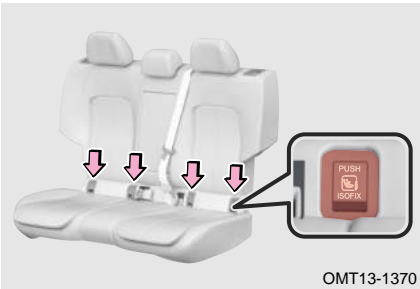


Детское удерживающее устройство, в котором ребенок располагается лицом вперед, можно установить на сиденье переднего пассажира или на заднее сиденье. Такое детское удерживающее устройство рекомендуется для перевозки детей старше 4 лет.

Ребенка, который уже вырос из детского удерживающего устройства со спинкой, можно перевозить на специальном удерживающем устройстве - бустере, установленном на крайнем месте заднего сиденья. При этом удерживающее устройство следует зафиксировать с помощью нижних креплений или пристегнуть ремнем безопасности, как описано в инструкции изготовителя удерживающего устройства.

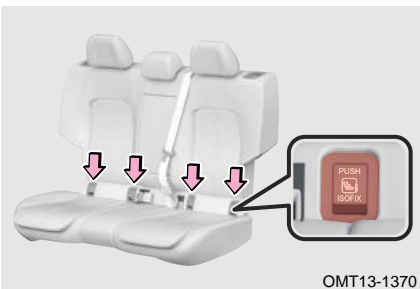
Установка детского удерживающего устройства

Детские удерживающие устройства



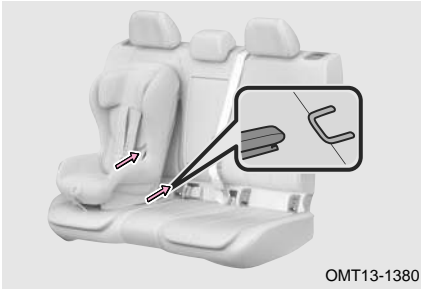
Крайние места заднего сиденья оборудованы креплениями ISOFIX/i-Size. Данные крепления обозначены специальными метками (см. рисунок) на спинке сиденья непосредственно над соответствующими креплениями. Для получения доступа к креплению нажмите на крышку с надписью «PUSH».

Установка детского удерживающего устройства



Шаг 1. Найдите крепление ISOFIX. Установите спинку сиденья второго ряда в вертикальное положение.

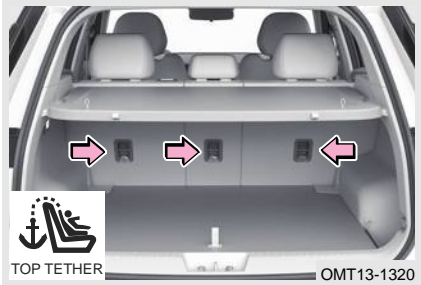
2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ



Шаг 2. Для получения доступа к креплению нажмите на крышку с надписью «PUSH».

Шаг 3. Установите детское удерживающее устройство на крайнее место заднего сиденья.

Шаг 4. Зафиксируйте детское удерживающее устройство в креплении ISOFIX. При необходимости используйте нижнюю опору.



Шаг 5. При необходимости использования верхней стропы надлежащим образом проложите, зафиксируйте в соответствующем креплении и натяните ее.

Примечание: при наличии шторки багажного отделения ее необходимо снять, чтобы получить доступ к креплению для стропы.

Примечание: информацию о том, требуется ли для детского удерживающего устройства использование верхней стропы, вы найдете в инструкции к нему.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Если при установке детское удерживающее устройство своей верхней частью упирается в подголовник сиденья, то подголовник можно снять.
- После присоединения стропы к креплению стропу необходимо натянуть. Более подробные сведения об установке и креплении на сиденье детского удерживающего устройства с верхней стропой приведены в инструкции, прилагаемой к конкретному детскому удерживающему устройству.
- Перед установкой на сиденье детского удерживающего устройства с верхней стропой необходимо снять с сиденья подголовник. Это ограничит или предотвратит контакт подголовника с верхней стропой. При наличии шторки багажного отделения ее необходимо снять.

2. ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ДВИЖЕНИЯ

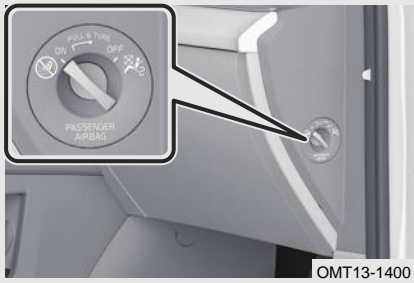
ОПАСНОСТЬ

- Запрещается после установки детского удерживающего устройства регулировать положение сиденья.
- Рекомендуется устанавливать детское удерживающее устройство на крайнее место заднего сиденья.
- Запрещено использовать один комплект креплений для фиксации двух и более детских удерживающих устройств.
- Убедитесь, что верхняя стропа не проходит прямо через подголовник и не огибает его. После установки детского удерживающего устройства присоедините и натяните стропу. Неправильная установка детского удерживающего устройства может стать причиной травмирования ребенка.
- Если автомобиль оборудован шторкой багажного отделения, ее необходимо снять перед установкой детского удерживающего устройства в крепления.
- Если крепление получило повреждения или подверглось действию высокой нагрузки при дорожно-транспортном происшествии, обратитесь для его замены на сервисную станцию официального дилера.
- Если для установки детского удерживающего устройства за сиденьем водителя недостаточно места, разместите детское удерживающее устройство за сиденьем переднего пассажира.
- Запрещается использовать крепежные скобы, предназначенные для детского удерживающего устройства, чтобы крепить что-либо еще, кроме детского удерживающего устройства. В противном случае мы не несем ответственности за возможные последствия.
- Если детское удерживающее устройство закреплено неправильно, ребенок или другие пассажиры могут получить тяжелые травмы или даже погибнуть при дорожно-транспортном происшествии.
- Убедитесь, что верхняя стропа надежно закреплена. Также убедитесь в надежности крепления детского удерживающего устройства, покачав его в разные стороны. Соблюдайте инструкции изготовителя по установке детского удерживающего устройства. Если детское удерживающее устройство установлено неправильно, ребенок может получить тяжелые травмы или погибнуть при дорожно-транспортном происшествии.

ОПАСНОСТЬ

- Если детское удерживающее устройство не дает зафиксировать переднее сиденье, не устанавливайте детское удерживающее устройство на заднее сиденье. В противном случае ребенок может получить тяжелые травмы или погибнуть при дорожно-транспортном происшествии.
- Оставляйте детское удерживающее устройство надежно закрепленным на сиденье, даже если детское удерживающее устройство не используется. Не оставляйте детское удерживающее устройство в салоне незакрепленным.

Включение и отключение подушки безопасности переднего пассажира (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



OMT13-1400

Выключатель подушки безопасности переднего пассажира расположен на панели управления с правой стороны. Его видно через открытую правую переднюю дверь.

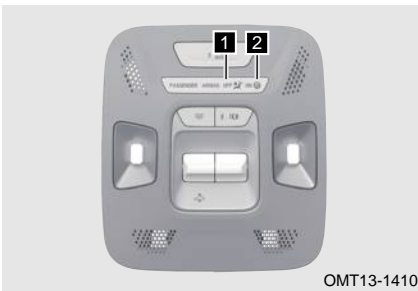
■ Отключение подушки безопасности переднего пассажира

Потяните выключатель на себя и поверните его в положение OFF. Подушка безопасности переднего пассажира отключится, и загорится индикатор ее отключения.

■ Включение подушки безопасности переднего пассажира

Переведите выключатель из положения OFF в положение ON. Подушка безопасности переднего пассажира включится, и загорится индикатор ее включения. После этого передний пассажир будет защищен подушкой безопасности.

Индикатор включения подушки безопасности



OMT13-1410

1 Подушка безопасности отключена

2 Подушка безопасности включена

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Если на сиденье переднего пассажира сидит взрослый, подушку безопасности переднего пассажира необходимо включить. Следить за состоянием подушки безопасности переднего пассажира (включена или выключена) — обязанность водителя.
- Установка детского удерживающего устройства, в котором ребенок располагается лицом назад, на сиденье переднего пассажира возможна лишь в том случае, если выключатель подушки безопасности переднего пассажира находится в положении OFF. В противном случае при дорожно-транспортном происшествии ребенок может получить тяжелую травму или погибнуть.

3-1. Информация о пульте дистанционного управления	Открытие двери с помощью внутренней ручки	80
Информация о пульте дистанционного управления	Механический замок двери	80
70	3-3. Окна	
Элемент питания пульта дистанционного управления	Электрические стеклоподъемники	82
71	Функция дистанционного управления электрическими стеклоподъемниками	83
Радиус действия пульта дистанционного управления	Функция защиты от заземления стеклами (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	84
73	3-4. Люк	
Система доступа в автомобиль без ключа (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	Люк (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	86
75	Функция защиты от заземления крышкой люка (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	87
Противоугонная система	3-5. Аудиосистема	
76	Панель управления аудиосистемой	87
Иммобилайзер	Центр управления автомобилем	88
77	Кнопки управления аудиосистемой	94
Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	Функция распознавания голосовых команд (для некоторых вариантов	
78		
Дистанционный пуск автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)		
79		
3-2. Двери		
Кнопки отпирания и запираания дверей		
79		

исполнения автомобиля) 94	3-8. Поручни и крючки для одежды
Телефонная связь..... 96	Поручни..... 111
3-6. Система кондиционирования воздуха	Крючки для одежды (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 111
Система кондиционирования воздуха с ручным управлением 99	3-9. Крючки
Автоматическая система кондиционирования воздуха 100	Крючки 112
Выбор режима распределения воздуха 104	3-10.Размещение мелких предметов и багажа
Настройка системы кондиционирования воздуха 105	Размещение мелких предметов и багажа..... 113
Вентиляционные решетки 106	3-11.Электрическая розетка
Использование системы кондиционирования воздуха 106	Электрическая розетка..... 116
Использование отопителя..... 109	Разъем USB..... 117
3-7. Беспроводное зарядное устройство	3-12.Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона
Беспроводное зарядное устройство (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 109	Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона 117
	3-13.Капот
	Открывание и закрывание капота 118
	3-14.Дверь багажного отделения
	Дверь багажного отделения с электроприводом 119

Аварийное открывание
двери багажного
отделения 124

3-15. Лючок заливной
горловины топливного
бака
Лючок заливной
горловины топливного
бака 124

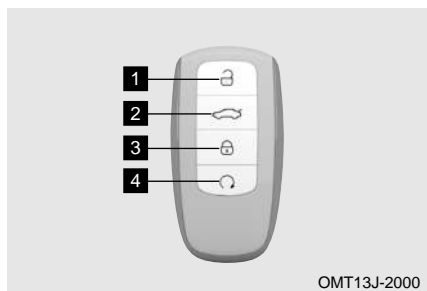
3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

3-1. Информация о пульте дистанционного управления

Информация о пульте дистанционного управления

Пульт дистанционного управления

Пульт дистанционного управления позволяет дистанционно отпирать и запираеть двери автомобиля, а также открывать дверь багажного отделения, находясь от автомобиля на расстоянии до 20 метров, если между пультом и автомобилем отсутствуют препятствия.



- 1 Кнопка отпирания
- 2 Кнопка открывания двери багажного отделения
- 3 Кнопка запираения
- 4 Кнопка дистанционного пуска автомобиля

Функциональные ограничения

■ В перечисленных ниже случаях пульт дистанционного управления может работать неустойчиво:

- В непосредственной близости от автомобиля используется другой пульт дистанционного управления.
- Пульт дистанционного управления удален от автомобиля на расстояние, превышающее 20 метров.
- Металлический предмет экранирует пульт дистанционного управления или контактирует с ним.
- Пульт дистанционного управления находится в непосредственной близости от другого электронного устройства (например, мобильного телефона или компьютера).
- Пульт дистанционного управления находится в непосредственной близости от портативной радиостанции или другого беспроводного устройства связи, работающего на той же частоте.
- Пульт дистанционного управления находится вблизи телевизионного передатчика, радиостанции, электростанции, аэропорта, железнодорожной станции либо другого объекта, создающего сильное радиоизлучение или электрические помехи.

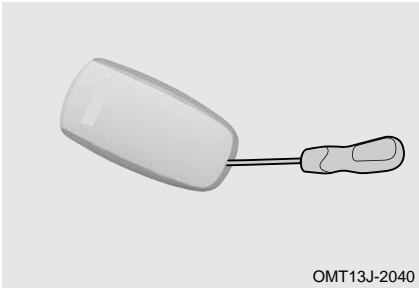
ВНИМАНИЕ

- Данное устройство является радиотехническим устройством малой мощности, работе которого могут мешать помехи, создаваемые промышленным, научным и медицинским оборудованием.
- Запрещается самовольно вносить изменения в полосу частот, увеличивать мощность передачи (включая установку усилителя высокочастотной мощности) или устанавливать внешние или другие передающие антенны.
- При пользовании данным устройством запрещается нарушать работу легально действующих беспроводных сетей. В случае возникновения помех немедленно прекратите пользоваться данным устройством до принятия вами мер по их устранению.

Перечисленные ниже признаки могут свидетельствовать о разряде элемента питания пульта дистанционного управления:

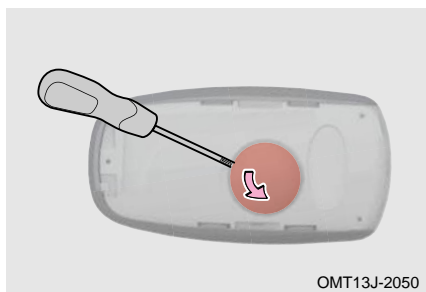
- Радиус действия функции дистанционного управления со временем уменьшается.
- Функция дистанционного управления не работает даже при отсутствии помех.
- На панели приборов появилось предупреждение: «Smart key battery power is low» (разряд элемента питания пульта дистанционного управления).

Элемент питания пульта дистанционного управления



Шаг 1. Откройте крышку пульта с помощью плоской отвертки, обернутой изоляционной лентой.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ



Шаг 2. Откройте крышку батарейного отсека и подцепите элемент питания с помощью плоской отвертки, обернутой изоляционной лентой.

Шаг 3. Установите новый элемент питания так, чтобы сторона со знаком (+) была направлена вверх.

Шаг 4. Установите крышку батарейного отсека на место.

Шаг 5. После замены элемента питания проверьте работоспособность пульта дистанционного управления. Если пульт дистанционного управления не работает надлежащим образом, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Использованный литиевый элемент питания нельзя утилизировать как обычный бытовой мусор. Пожалуйста, утилизируйте использованный элемент питания в соответствии с требованиями по защите окружающей среды.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Убедитесь в том, что при установке элемента питания была соблюдена полярность.
- Элемент питания пульта дистанционного управления: литиевая батарея CR2032 напряжением 3 В.

ВНИМАНИЕ

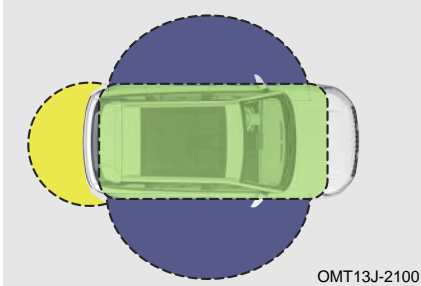
- Используйте только рекомендованный элемент питания.
- При установке элемента питания не отгибайте и не подгибайте контакты.
- Перед заменой элемента питания убедитесь, что у вас сухие руки и что поблизости нет воды.
- Не прикасайтесь к элементу питания, если у вас на руках есть следы масла. Несоблюдение этого требования может вызвать коррозию элемента питания.
- Не трогайте и не перемещайте никакие компоненты внутри пульта дистанционного управления. В противном случае его работоспособность может быть нарушена.
- Замена элемента питания связана с определенными сложностями, поэтому при его самостоятельной замене существует вероятность повреждения пульта дистанционного управления. В связи с этим для замены элемента питания рекомендуется обратиться на сервисную станцию официального дилера.


ОПАСНОСТЬ

Будьте особенно осторожны, чтобы не допустить проглатывание взрослыми, а особенно детьми элемента питания или какого-либо другого компонента. Это может нанести тяжелую травму или стать причиной гибели.


Радиус действия пульта дистанционного управления

Зоны обнаружения пульта дистанционного управления



 Пуск автомобиля и переключение режимов питания.

Вы можете осуществлять пуск автомобиля и переключение режимов питания, когда пульт дистанционного управления находится в автомобиле.

 Зона запираения и отпираения дверей

Вы можете осуществлять отпирание и запираение дверей, когда пульт дистанционного управления находится в зоне действия низкочастотной антенны в правой или левой задней двери.

 Зона открывания двери багажного отделения

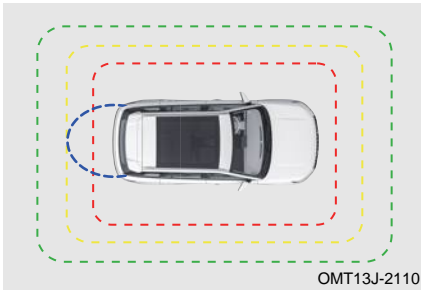
Вы можете осуществлять открывание двери багажного отделения, когда пульт дистанционного управления находится в зоне действия внешней низкочастотной антенны в багажном отделении.


ПРОЧИТАЙТЕ

Низкочастотная антенна имеет радиус действия 1,5 м. Поэтому при пользовании системой доступа в автомобиль без ключа или выключателем пуска двигателя следите за тем, чтобы пульт дистанционного управления оставался в зоне действия низкочастотной антенны.


3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Зона автоматического обнаружения пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)




 Зона действия системы освещения при посадке и высадке.


Когда водитель приближается к автомобилю, имея при себе пульт дистанционного управления, система освещения при посадке и высадке автоматически включает приборы освещения.

 Зона автоматического запираения дверей при удалении водителя от автомобиля.

Когда водитель удаляется от автомобиля, имея при себе пульт дистанционного управления, двери автоматически запираются.

 Зона автоматического отпирания дверей при приближении водителя к автомобилю

Когда водитель приближается к автомобилю, имея при себе пульт дистанционного управления, двери автоматически отпираются.

 Зона автоматического отпирания двери багажного отделения

Можно сделать так, чтобы при приближении или удалении от автомобиля водителя, имеющего при себе пульт дистанционного управления, дверь багажного отделения, соответственно, отпиралась или запиралась автоматически (более подробная информация об автоматическом отпирании двери багажного отделения приведена в разделе «Дверь багажного отделения»).

ПРОЧИТАЙТЕ

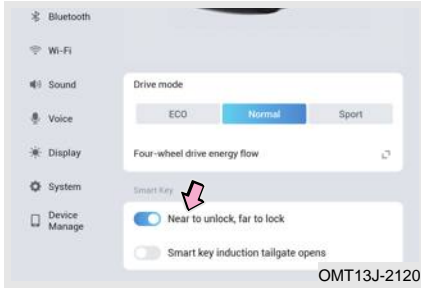
- После того как все двери, включая дверь багажного отделения, будут закрыты, в салоне не должны оставаться люди. В противном случае система может работать некорректно.
- На работу системы доступа в автомобиль без ключа, выключателя пуска двигателя, системы освещения при посадке и высадке, функций отпирания дверей при приближении к автомобилю и запираения дверей при удалении от автомобиля могут влиять внешние помехи. При нарушении работы указанных систем и функций воспользуйтесь альтернативным способом запираения/отпирания дверей или пуска двигателя (например, запираением и отпиранием дверей вручную, дистанционным пуском и т. д.).

Функциональные ограничения

■ В перечисленных ниже случаях система может не обнаружить пульт дистанционного управления:

- Пульт дистанционного управления находится в багажном отделении.
- При запираении дверей пульт дистанционного управления находится слишком близко к окну или крыше.
- Пульт дистанционного управления находится в непосредственной близости от источника сильных электромагнитных помех (таких как портативный источник питания, устройство внутренней связи, телефон и т. д.)

Система доступа в автомобиль без ключа (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Включить функцию отпирания дверей при приближении к автомобилю и запираания дверей при удалении от автомобиля можно на соответствующем экране: Audio System (Аудиосистема) – Vehicle Setting (Настройка автомобиля) – Smart Key (Пульт дистанционного управления).

Отпирание дверей



Подойдите к автомобилю, имея при себе пульт дистанционного управления. Система освещения при посадке и высадке включит приборы освещения. Затем система дистанционного управления замками проверит, зарегистрирован ли в ней этот пульт, и автоматически отперет двери.

Запирание дверей



Покиньте автомобиль, имея при себе пульт дистанционного управления. Система дистанционного управления замками проверит, зарегистрирован ли в ней этот пульт, и автоматически запрет двери.

ПРОЧИТАЙТЕ

Функция автоматического отпирания и запираания дверей отключается, если автомобиль стоял запертым более 3 дней. Работа функции отпирания дверей при приближении к автомобилю и запираания дверей при удалении от автомобиля возобновляется после пуска двигателя.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

ВНИМАНИЕ

- Не кладите пульт дистанционного управления рядом с такими электронными устройствами, как компьютер, беспроводная мышь или мобильный телефон, поскольку в таком случае функция автоматического отпирания и запираения дверей может не работать.
- Если после закрывания всех дверей, включая дверь багажного отделения, пульт дистанционного управления остался в автомобиле или был удален от автомобиля на расстояние более 2,5 м, то функция автоматического отпирания и запираения дверей включена не будет.
- Если после удаления пульта дистанционного управления от автомобиля на расстояние более 2,5 м не мигнули фонари аварийной световой сигнализации и не раздался звуковой сигнал (подтверждая успешное включение режима охраны противоугонной системы), проверьте, заперлись ли двери автомобиля. В противном случае автомобиль может остаться незапертым.
- Если после включения функции автоматического отпирания / запираения дверей пульт дистанционного управления остается в непосредственной близости от автомобиля, то двери будут снова открыты через 3 минуты. Еще через 3 минуты, если пульт дистанционного управления по-прежнему остается рядом с автомобилем, функция автоматического отпирания и запираения дверей может быть автоматически временно отключена для экономии заряда аккумуляторной батареи. Данная функция включится снова, если открыть любую дверь, включая дверь багажного отделения, а потом закрыть ее.
- Установленное на автомобиле дополнительное оборудование может мешать корректной работе системы.

Противоугонная система

Запирание



■ Режим запираения

Установите выключатель пуска двигателя в положение OFF и закройте все двери, включая дверь багажного отделения. Заприте автомобиль, как описано в разделе «Пульт дистанционного управления» в этой главе, и противоугонная система перейдет в режим запираения.

Подтверждение успешного включения режима запираения: фонари аварийной световой сигнализации мигнут один раз, и прозвучит однократный звуковой сигнал.

Предупреждение о неудавшемся включении режима запираения: фонари аварийной световой сигнализации мигнут два раза. Звуковой сигнал при этом не звучит.

■ Режим автоматического повторного запираения

Если после выключения режима запираения в течение 30 секунд не будет открыта ни одна дверь, включая дверь багажного отделения, произойдет автоматическое повторное запираение.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Настроить предупреждение о включении режима запираения можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. «Аудиосистема».
- Если после выключения режима охраны открыть любую из дверей, включая дверь багажного отделения, режим автоматического повторного запираения выключится.
- Пожалуйста, обратите внимание, что после включения функции «Выход из автомобиля и блокировка», при выходе из автомобиля с ключом на расстоянии более 3,5 м, автомобиль автоматически включит двойное мигание и затем заблокируется. Если вышеупомянутое не происходит, пожалуйста, проверьте, не остался ли ключ в автомобиле.

ВНИМАНИЕ

- Если выключатель пуска двигателя не находится в положении OFF, вы не сможете включить режим запираения.
- Если не закрыта какая-либо дверь, включая дверь багажного отделения, центральный замок запрет двери, но режим запираения включен не будет.
- Если не закрыта какая-либо дверь, но дверь багажного отделения и капот закрыты, центральный замок запрет и сразу же отопрет двери, и режим запираения включен не будет.

Выключение режима охраны противоугонной системы

Откройте дверь, после чего режим запираения будет выключен.

Подтверждение успешного выключения режима охраны. Фонари аварийной световой сигнализации мигнут два раза.

Включение охранной сигнализации

Если при включенном режиме запираения система обнаруживает попытку несанкционированного проникновения в автомобиль (например, злоумышленник открыл любую из дверей, включая дверь багажного отделения), охранная сигнализация включается в циклическом режиме. При этом звучит сирена (для некоторых вариантов исполнения автомобиля), и мигают фонари аварийной световой сигнализации. Чтобы выключить охранную сигнализацию, нажмите кнопку отпирания на пульте дистанционного управления или установите выключатель пуска двигателя в положение ON.

Иммобилайзер**Иммобилайзер**

Пульт дистанционного управления имеет встроенный чип транспондера. Если пульт дистанционного управления не зарегистрирован в блоке управления

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

противоугонной системой, встроенный чип не даст запустить автомобиль. Перечисленные ниже условия могут вызвать сбой в работе системы.

- Металлический предмет экранирует пульт дистанционного управления или контактирует с ним.
- Не пытайтесь вносить изменения в конструкцию иммобилайзера или демонтировать его.
- Пульт дистанционного управления находится рядом или контактирует с пультом дистанционного управления (имеющим встроенный чип транспондера) от другого автомобиля.

ВНИМАНИЕ

- Не пытайтесь самостоятельно зарегистрировать пульт дистанционного управления. Это может привести к нарушению работоспособности иммобилайзера.
- Если стартер включается, но двигатель не запускается, причиной могут быть помехи, мешающие нормальной работе противоугонной системы. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Установленное на автомобиле дополнительное оборудование может мешать корректной работе системы

Противоугонная система

Если при запертом автомобиле будет предпринята попытка несанкционированного проникновения в автомобиль, противоугонная система предупредит об этом владельца включением звуковой (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) и световой сигнализации.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Если двери заперты механическим ключом, вы не сможете включить противоугонную систему. Поэтому рекомендуется запирать двери с помощью пульта дистанционного управления.
- Если после запираения двери с помощью пульта дистанционного управления отпереть дверь водителя механическим ключом и открыть ее, включится охранная сигнализация.
- Во избежание неожиданного срабатывания противоугонной системы и для защиты автомобиля от угона перед выходом из автомобиля убедитесь, что в нем никого не осталось, все окна полностью закрыты, а двери закрыты и заперты.
- Когда противоугонная система автомобиля находится в режиме охраны, его можно выключить нажатием кнопки отпирания на пульте дистанционного управления или успешным пуском автомобиля.

Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

В течение нескольких секунд дважды нажмите кнопку запираения на пульте дистанционного управления. После этого прозвучит звуковой сигнал и начнут мигать фонари аварийной световой сигнализации. Это поможет вам найти ваш автомобиль.

Дистанционный пуск автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении OFF, запертых дверях и пульте дистанционного управления, не находящемся в автомобиле, нажмите кнопку запираения или кнопку дистанционного пуска двигателя на пульте дистанционного управления и удерживайте ее нажатой несколько секунд для дистанционного пуска автомобиля и автоматического включения кондиционера. Автомобиль выключится автоматически через 10 минут после дистанционного пуска

ПРОЧИТАЙТЕ

- Во время дистанционного пуска в автомобиле не должно находиться никого, включая водителя.
- С помощью функции дистанционного пуска автомобиль можно отпереть, но нельзя запереть.
- Расстояние, с которого осуществляется дистанционный пуск, не должно превышать расстояние, показанное в разделе "Радиус действия пульта дистанционного управления" Руководства
- Когда после дистанционного пуска пройдет 10 минут, вы можете выполнить еще 2 дистанционных пуска. После этого пуск автомобиля будет возможен только после установки выключателя пуска двигателя в положение ON.
- После дистанционного пуска некоторые органы управления и системы не работают (например, переключатель света фар, переключатель очистителей и омывателей стекол, аудиосистема). Для выхода из режима дистанционного пуска и восстановления работоспособности указанных органов управления и систем нажмите педаль тормоза, имея при себе пульт дистанционного управления.


3


3-2. Двери

Кнопки отпираия и запираия дверей




Переведите выключатель пуска двигателя в положение ON. Управлять работой центрального замка можно с помощью головного устройства аудиосистемы.

При незапертом автомобиле и открытых дверях нажмите кнопку «», чтобы запереть автомобиль.

При запертом автомобиле и закрытых дверях нажмите кнопку «», чтобы отпереть автомобиль.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

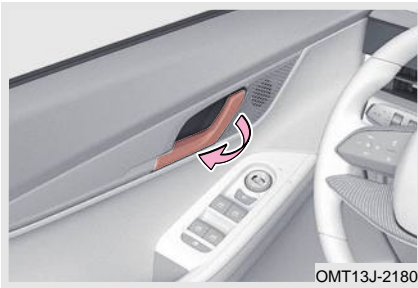


Чтобы запереть / отпереть двери из салона автомобиля, нажмите кнопку «».

ПРОЧИТАЙТЕ

Если все двери автомобиля закрыты и его скорость превышает 15 км/ч, происходит автоматическое запираение дверей.

Открывание двери с помощью внутренней ручки

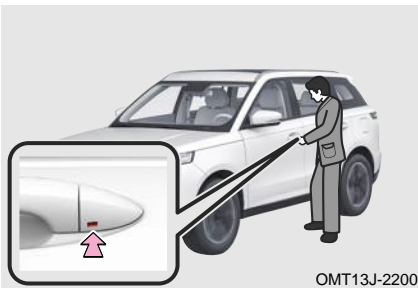


Если дверь не заперта, чтобы открыть ее, достаточно потянуть за внутреннюю ручку. Если дверь заперта, чтобы открыть ее, потяните за внутреннюю ручку два раза — первый раз, чтобы отпереть дверь, а второй — чтобы открыть ее.

Механический замок двери

В случае разряда аккумуляторной батареи или иной неисправности автомобиля двери может быть невозможно запереть/отпереть с помощью центрального электрического замка. В таком случае воспользуйтесь функцией аварийного запираения/отпираания дверей.

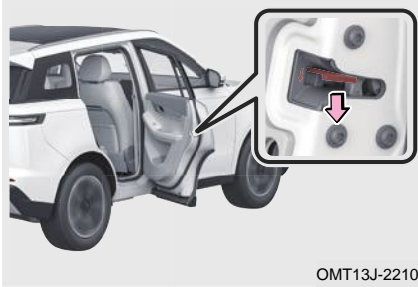
Блокировки/разблокировки передней левой двери вручную



Шаг 1. Вставьте механический ключ в отверстие под крышкой передней левой дверной ручки. Поверните ключ вверх, чтобы снять крышку;

Шаг 2. Вставьте механический ключ в замочную скважину передней левой двери, поверните ключ по часовой стрелке, чтобы заблокировать дверь, и поверните его против часовой стрелки, чтобы разблокировать дверь.

Блокировки передней правой двери/двери второго ряда

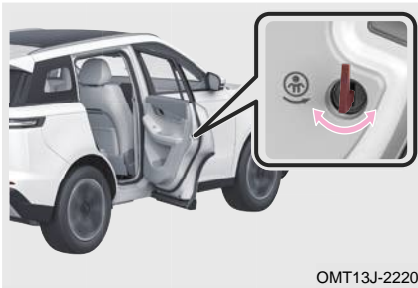


Откройте дверь, вставьте механический ключ в цилиндр замка и переместите кнопку блокировки вниз, чтобы заблокировать дверь.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Если двери не опираются/запираются электрически, как можно скорее обратитесь на авторизованную станцию технического обслуживания для проверки и ремонта.
- При использовании дверного механического переключателя, пожалуйста, проверьте, успешно ли заблокировались двери одна за другой после блокировки. В случае неудачи, пожалуйста, как можно скорее обратитесь на авторизованную станцию технического обслуживания.

Замок от детей



Замок от детей расположен на внутренней стороне дверей второго ряда.

Заблокировка: Используйте механический ключ, чтобы повернуть в направлении стрелки для блокировки замка от детей.

Разблокировка: Используйте механический ключ, чтобы повернуть в противоположном направлении стрелки для разблокировки замка от детей.

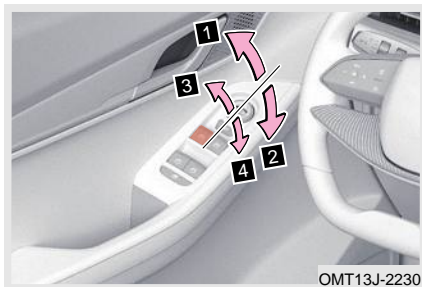
ОПАСНОСТЬ

- Данная система является вспомогательной и не заменяет центральный замок.
- Перед началом движения убедитесь, что все двери закрыты. Несоблюдение этого требования может стать причиной травм и повреждения автомобиля.
- Если вы перевозите ребенка на заднем сиденье автомобиля, воспользуйтесь блокировкой замков задних дверей от отпирания изнутри. В противном случае ребенок может открыть заднюю дверь во время движения автомобиля.
- В случае аварии учитывайте, что при включенной блокировке замков задних дверей от отпирания изнутри задние пассажиры не смогут самостоятельно открыть задние двери. Сделать это можно только снаружи.
- Не оставляйте пассажиров и животных в салоне автомобиля при остановленном двигателе и закрытых окнах. Температура в салоне автомобиля может быстро измениться и стать причиной тяжелой травмы и даже гибели находящихся в салоне.

3-3. Окна

Электрические стеклоподъемники

Переключатели электрических стеклоподъемников



Переключатели электрических стеклоподъемников работают, когда выключатель пуска двигателя находится в положении ON.

1 Для автоматического закрывания окна потяните переключатель вверх до упора и отпустите. Чтобы остановить движение стекла, нажмите переключатель.

2 Для автоматического открывания окна нажмите переключатель до упора и отпустите. Чтобы остановить движение стекла, воспользуйтесь переключателем еще раз.

- 3** Потяните переключатель вверх в промежуточное положение и держите его. Стекло начнет подниматься. При отпускании переключателя стекло остановится.
- 4** Нажмите переключатель в промежуточное положение и держите его. Стекло начнет опускаться. При отпускании переключателя стекло остановится.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Функция закрывания окон одним нажатием доступна только на моделях с функцией защиты от заземления.
- Во время пуска автомобиля работа стеклоподъемников приостанавливается, чтобы аккумуляторная батарея могла дать стартеру максимальный ток.
- Если в течение 1 минуты после установки выключателя пуска двигателя в положение OFF не будет открыта передняя дверь, вы можете продолжать пользоваться электрическими стеклоподъемниками.
- Если вы надолго оставляли автомобиль в условиях низких температур, то вы можете столкнуться с невозможностью полностью открыть или закрыть окна. В таком случае отпустите переключатель и нажмите или потяните его вверх еще раз. Может потребоваться 3 – 5 таких циклов.

ОПАСНОСТЬ

- Во избежание получения пассажирами травм водитель должен следить за тем, как пассажиры пользуются электрическими стеклоподъемниками, а также контролировать их использование детьми. Покидая автомобиль, устанавливайте выключатель пуска двигателя в положение OFF.
- При закрывании окон будьте осторожны. Несоблюдение этого требования может привести к серьезным травмам! В случае модели без функции защиты от защемления при закрывании окна пассажиры могут получить тяжелую травму в результате защемления стеклом. В случае модели с функцией защиты от защемления в зоне работы этой функции срабатывает защита от защемления, позволяющая пассажирам избежать травмы. При этом тонкий или мягкий предмет может не быть распознан как препятствие, что чревато тяжелой травмой.

Кнопка блокировки стеклоподъемников



Нажмите кнопку блокировки стеклоподъемников, при этом загорится встроенный в кнопку индикатор и будут заблокированы переключатели стеклоподъемников в пассажирских дверях. После включения блокировки управлять стеклоподъемниками пассажирских дверей можно только с помощью переключателей на двери водителя (рекомендуется, если в автомобиле находятся дети). Для выключения блокировки нажмите эту кнопку еще раз. Индикатор погаснет.

Функция дистанционного управления электрическими стеклоподъемниками

Функция дистанционного открывания окон (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Установите выключатель пуска двигателя в положение OFF, закройте все двери, нажмите кнопку отпирания на пульте дистанционного управления и держите ее нажатой. Окна всех дверей начнут открываться. Если во время открывания окон отпустить кнопку отпирания на пульте дистанционного управления или открыть дверь, стекла перестанут опускаться.

Функция дистанционного закрывания окон (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Если при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении OFF, и закрытых дверях, капоте и двери багажного отделения нажать кнопку запираения на пульте дистанционного управления, произойдет запираение дверей и окна всех четырех дверей закроются автоматически. Отпирание или запираение дверей во время автоматического закрывания окон приведет к остановке стекол.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

ПРОЧИТАЙТЕ

Если во время работы функции дистанционного закрывания окон одним нажатием произойдет сбой в работе электрических стеклоподъемников, мигнут фонари аварийной световой сигнализации и прозвучит звуковой сигнал, предупреждая водителя о том, что полностью закрыть окна не удалось.

ОПАСНОСТЬ

При пользовании функцией дистанционного закрывания окон соблюдайте осторожность. Следите за тем, чтобы стекла не защемили руки или другие части тела пассажиров.

Функция защиты от защемления стеклами (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Функция защиты от защемления

Во время работы функции автоматического закрывания окон или дистанционного закрывания окон одним нажатием стекло прекратит подниматься и немного опустится, если его движению помешает какое-либо препятствие и создаваемое им сопротивление превысит определенную величину. Чтобы закрыть окно, устранили препятствие и еще раз включите стеклоподъемник.

Отключение функции защиты от защемления

Если при закрывании окна стекло два раза подряд упрется в препятствие, подъем стекла прекратится, и функция защиты от защемления отключится. Следите за тем, чтобы никакие препятствия не мешали закрыванию окна.

Процедура обучения

Если функция закрывания окон одним нажатием или функция защиты от защемления не работает надлежащим образом, выполните процедуру обучения стеклоподъемника, как описано ниже. Во время выполнения процедуры обучения следите за тем, чтобы никакие препятствия не мешали закрыванию окна.

Шаг 1. Установите выключатель пуска двигателя в положение ON.

Шаг 2. Потяните переключатель электрического стеклоподъемника вверх для полного закрывания окна. Через 2 секунды после его закрывания отпустите переключатель.

Шаг 3. Нажмите переключатель электрического стеклоподъемника для полного открывания окна. Через 2 секунды после его открывания отпустите переключатель.

Шаг 4. Потяните переключатель электрического стеклоподъемника вверх для полного закрывания окна. После этого проверьте работу функции автоматического закрывания окон.

Шаг 5. Если окно не закрывается в автоматическом режиме, повторите описанную выше процедуру еще раз.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Если вам не удалось восстановить настройки электрического стеклоподъемника с помощью приведенной выше процедуры, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Движение по ямам и другим неровностям дорожного покрытия может пагубно отразиться на работе электрических стеклоподъемников. Например, поднимающееся стекло может внезапно изменить направление движения и начать опускаться. Это нормальное явление, однако вероятность подобного очень невелика.

ВНИМАНИЕ

- Функция автоматического закрывания окон и функция защиты от защемления не будут работать, если вы отсоединили и вновь подсоединили аккумуляторную батарею. В этом случае проведите процедуру обучения.
- Функция защиты от защемления предназначена исключительно для защиты водителя и пассажиров. Не пытайтесь активировать данную функцию, используя для этого посторонние предметы или части тела. Несоблюдение этого требования может привести к выходу из строя механизма электрического стеклоподъемника и к получению вами травмы.
- Даже если стеклоподъемники вашего автомобиля имеют функцию защиты от защемления, перед закрыванием окон убедитесь в том, что в оконных проемах нет никаких препятствий. Если препятствие имеет малую толщину, функция защиты от защемления может не сработать. Защемление стеклом руки или пальцев может стать причиной тяжелой травмы.

3-4. Люк

Люк (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Введение

С помощью верхнего переключателя открывайте и закрывайте солнцезащитный козырек, а также поднимайте и опускайте его (верните в исходное положение).

Инструкция по эксплуатации



■ Открытие солнцезащитного козырька

Ручной режим: Кратко нажмите переключатель «↔» назад, пока он не достигнет желаемого положения.

Автоматический режим: Длительно нажмите переключатель «↔» назад, электрический солнцезащитный козырек полностью откроется автоматически. Чтобы остановить электрический солнцезащитный козырек во время работы, кратко нажмите переключатель.

■ Закрытие солнцезащитного козырька

Ручной режим: Кратко нажмите переключатель «↔» вперед, пока он не достигнет желаемого положения.

Автоматический режим: Длительно нажмите переключатель «↔» назад, электрический солнцезащитный козырек полностью закроется автоматически. Чтобы остановить электрический солнцезащитный козырек во время работы, кратко нажмите переключатель.

ВНИМАНИЕ

При случайном срабатывании функции защиты от заземления, как можно скорее обратитесь на авторизованную станцию технического обслуживания для проверки и ремонта.

ОПАСНОСТЬ

Прежде чем закрыть солнцезащитный козырек, проявите особую осторожность и тщательно проверьте салон автомобиля, чтобы убедиться, что пассажиры не защемлены.

Функция защиты от защемления крышкой люка (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Функция защиты от защемления

Если при закрывании крышка люка встретит какое-либо препятствие, она автоматически изменит направление движения. Если функция защиты от защемления сработает при движении крышки люка в горизонтальной плоскости, то крышка люка вернется в частично открытое положение. Если функция защиты от защемления сработает при движении крышки люка в вертикальной плоскости, то крышка люка вернется в поднятое положение.

ОПАСНОСТЬ

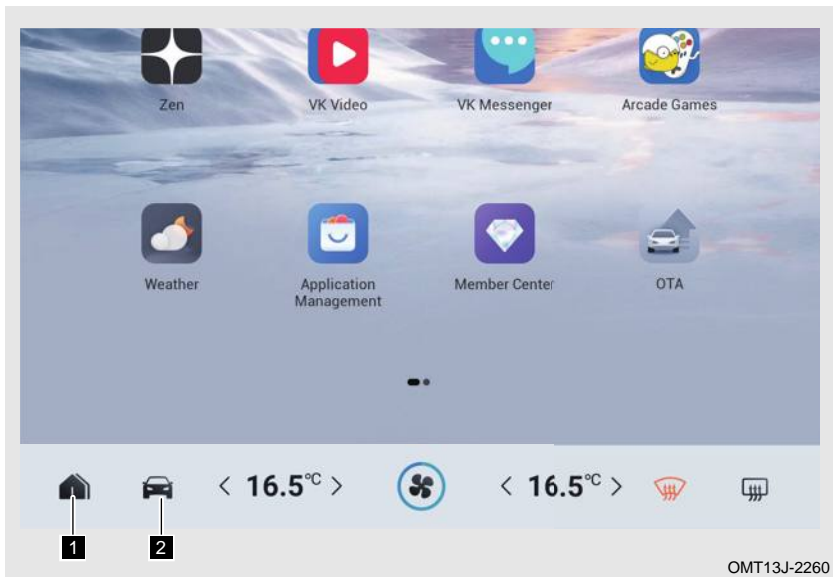
При закрывании крышки люка запрещается выставлять в проем люка части тела или посторонние предметы, даже если электропривод люка имеет функцию защиты от защемления.

Функция защиты от перегрева

Запрещается многократно пользоваться электроприводом люка в течение короткого времени. Это может вызвать перегрев электродвигателя люка или включение функции его защиты от перегрева. После этого электропривод люка уже не будет реагировать на нажатия переключателя. Функция защиты от перегрева выключится автоматически, после того как электродвигатель остынет.

3-5. Аудиосистема

Панель управления аудиосистемой



3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

1 Кнопка главного экрана

Нажмите для перехода на главный экран аудиосистемы.

Выберите этот пункт для перехода на экран приложений.

2 Кнопка настройки

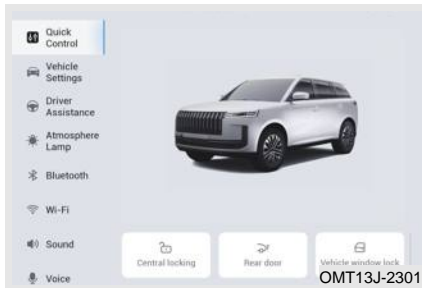
Нажмите для перехода на экран настройки, на котором вы можете настроить функции систем.

ПРОЧИТАЙТЕ

- На некоторых моделях радиоприемник поддерживает функцию RDS.
- Состав функциональных кнопок может варьироваться. Это зависит от исполнения автомобиля.
- Наименования и содержание разделов и пунктов меню мультимедийного экрана, наименования и содержание разделов, пунктов и прочие текстовые элементы на экранах автомобиля могут отличаться от данного Руководства и различаться между автомобилями одной модели с разными версиями встроенного программного обеспечения. Такие различия не являются неисправностью или дефектом. Также не покрывается гарантией производителя и не является неисправностью различие в функциональном наполнении программного обеспечения при условии соответствия функций автомобиля одобрению типа транспортного средства.

Центр управления автомобилем

Быстрый контроль



Central Lock (Центральный замок): отпирание и запирание дверей.

Rear door (Дверь багажного отделения): Opening (Открывание) / Closing (Закрывание).

Vehicle window lock (Блокировка стеклоподъемников): управление блокировкой стеклоподъемников и блокировкой замков задних дверей от отпирания изнутри.

Adjust the sunshade (Управление положение солнцезащитной шторки): 0 % – 100 %

Drive Mode (Режим вождения): ECO, Normal, Sport.

View the four-wheel drive energy flow (Просмотр подачи крутящего момента на все четыре колеса).

Near to unlock, far to lock (Отпирание замков при приближении к автомобилю, запирание замков при удалении от автомобиля): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Smart key induction tailgate opens (Функция автоматического открывания двери багажного отделения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Headlight delay (Задержка выключения фар): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Intelligent high beam assist (Интеллектуальная система управления светом фар): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Close to guests (Приветственная функция): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Headlight height adjustment (Регулировка угла наклона светового пучка фар): 0, 1, 2, 3.

Настройка систем автомобиля



Steering wheel button customization (Настройка функции кнопок на рулевом колесе).

Opening height setting of tailgate (Настройка высоты открывания двери багажного отделения): 1,3 – 1,8 м.

Wiper Sensitivity (Чувствительность очистителя ветрового стекла): Low (Низкая), Standard (Стандартная), High (Высокая), Maximum (Максимальная).

Arming reminder (Уведомление о постановке противоугонной системы в режим охраны): Light (Световое), Lights and horns (Световое и звуковое).

Automatic lock (Автоматическое запираение дверей): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Main driver unlocked alone (Только дверь водителя): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Maintenance Tips (Уведомление о ближайшем техническом обслуживании): ON (- Включено) / OFF (Выключено).

Сброс интервала технического обслуживания.

Wireless Charging (Беспроводное зарядное устройство): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Forget reminder (Напоминание о телефоне, оставленном на беспроводном зарядном устройстве): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Drive mode memory (Функция сохранения в памяти выбранного режима вождения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Steering force mode associated with driving (Синхронизация EPS с режимом вождения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Steering Force Mode (Режим EPS): Mid, Sport.

Tire pressure reset (Система контроля давления воздуха в шинах): Reset (Сброс), Canel (Отмена).

Automatic folding of exterior mirrors (Автоматическое складывание зеркал заднего вида): ON (Включено) / OFF (Выключено).

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Driver Assistance (Системы помощи водителю)



Integrated Cruise Assist Exit Warning (- Предупреждение при отключении системы удержания автомобиля в центре полосы): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Vehicle departure warning (Предупреждение системы предупреждения о смене полосы движения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Overspeed warning (Предупреждение о превышении скорости): 30 – 170 км/ч

Intelligent avoidance system (Интеллектуальная система предотвращения столкновения): ON (- Включено) / OFF (Выключено).

Forward collision warning system (Система предупреждения о фронтальном столкновении): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Forward collision warning system sensitivity (Чувствительность системы предупреждения о фронтальном столкновении): Early (Ранее срабатывание), Standard (Нормальное срабатывание), Late (Позднее срабатывание).

Automatic emergency braking system (Система автоматического экстренного торможения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Reverse lateral emergency braking (Система торможения или предупреждения при выезде на дорогу задним ходом (в зависимости от исполнения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Lane departure warning (Система предупреждения о смене полосы движения): ON (- Включено) / OFF (Выключено).

Alarm mode (Настройка предупреждений): Sound (Звуковое предупреждение), Vibration (Вибрация), Sound+Vibration (Звуковое предупреждение + вибрация).

Sensitivity (Чувствительность): Late (Поздняя подача предупреждения), Early (Ранняя подача предупреждения).

Lane departure prevention (Система предотвращения смены полосы движения): ON (- Включено) / OFF (Выключено).

Emergency lane keeping assist (Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Door opening warning (Система предупреждения об опасности при открывании двери): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Blind spot detection assist (Система контроля «мертвых» зон): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Rear collision warning (Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади): ON (Включено) / OFF (Выключено).

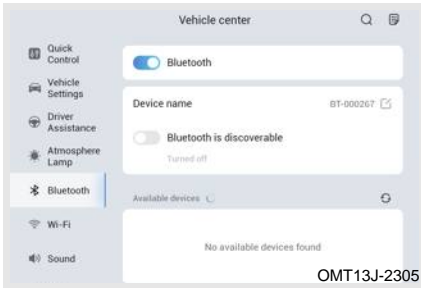
Fatigue driving reminder (Индикатор усталости водителя, ч): Close (Выключено); 1; 1,5; 2; 2,5; 3; 3,5; 4.

«Атмосферная» подсветка



Включение и выключение, а также изменение цвета и яркости «атмосферной» подсветки в зависимости от режима вождения или музыкального ритма.

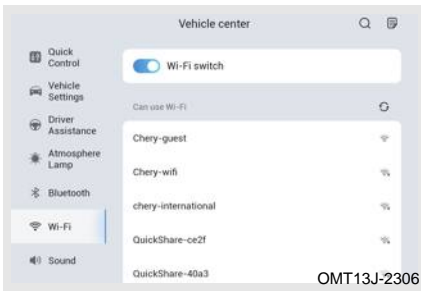
Bluetooth



Bluetooth (Сеть Bluetooth): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Bluetooth is discoverable (Обнаружение устройства Bluetooth): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Wi-Fi



WiFi Switch (Выключатель Wi-Fi): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Network notification (Уведомление сети): ON (Включено) / OFF (Выключено).

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Звук



Позволяет настроить громкость навигационной системы, системы голосовых команд, мультимедийной системы, аудиосистемы Bluetooth, телефона, предупреждающих сигналов, а также вернуться к настройкам по умолчанию.

Speed volume (Функция автоматического регулирования громкости в зависимости от скорости движения): Close (Очень низкий уровень), Low (Низкий уровень), Medium (Средний уровень), High (Высокий уровень).

Позволяет настроить звуковые эффекты и баланс звукового поля.

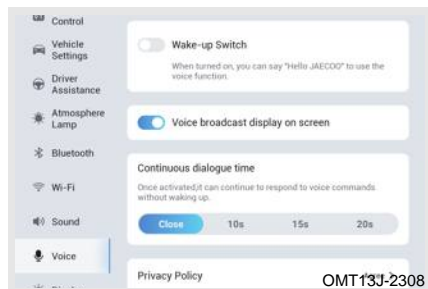
Loudness (Громкость): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Touch-tone (Звук нажатия кнопок): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Alarm tone type (Тип звукового сигнала): National (Национальный), Science (Научный), Trendy (Трендовый).

Call broadcast (Программирование радиостанций): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Голосовое управление



Wake up switch (Выключатель пробуждения): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Sound source localization (Локализация источника звука): Close (Выключено), Manual drive mode (Ручной режим), Automatic mode (Автоматический режим).

Voice broadcast display on screen (Отображение экрана голосового управления): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Continuous conversation time (Время непрерывной речи): Close (Включено), 10s (10 секунд), 15s (15 секунд), 20s (20 секунд).

Дисплей



Настройка фонового рисунка и хранителя экрана.

Brightness mode (Режим работы дисплея): Auto (Автоматическое регулирование яркости), Dark (Низкая яркость), Light (Высокая яркость).

Настройки центрального дисплея и панели приборов.

Video restrictions (Ограничение воспроизведения видео): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Clean the screen (Очистка экрана).

Set to Reset (Перезагрузка).

Система



About (Информация о системе): Version information (Версия программного обеспечения), Device name (Название устройства), Storage space (Объем свободного места) и Restore Factory Setting (Восстановление настроек по умолчанию).

Set hand guided navigation (Настройка распознавания жестов).

24 hour clock (Режим часов 24 ч): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Date display (Формат отображения даты): Y-M-D (ГТММДД), M-D-Y (ММДДГГ), D-M-Y (ДДММГГ).

Automatic calibration date and time (Автоматическое определение даты и времени): ON (Включено) / OFF (Выключено).

Set time zone (Выбор часового пояса).

Set language (Выбор языка интерфейса).

Meter Fuel Consumption Unit (Единица измерения расхода топлива): km/L (км/л), L/100km (л/100 км).

Позволяет просматривать информацию о версии программного обеспечения и емкости запоминающего устройства.

Позволяет восстановить настройки по умолчанию.


ПРОЧИТАЙТЕ


Доступные варианты настроек могут варьироваться. Комплектация определяется исполнением автомобиля.


Отсутствие перевода команд, опций и надписей на русский язык в головном устройстве либо некорректность такого перевода не являются дефектом.

Кнопки управления аудиосистемой




Кнопка «»: короткое нажатие переключает экраны с информацией о вождении на панели приборов.


Кнопка функции распознавания голосовых команд «»: короткое нажатие включает функцию распознавания голоса; длительное нажатие включает функцию Siri или приложение Carlife (для этого требуется сопряжение системы с телефоном).

«»: В режиме аудиосистемы / радиоприемника короткое нажатие приводит к приостановке воспроизведения.

«+»: Нажмите для увеличения громкости.

«-»: Нажмите для уменьшения громкости.


«»: В режиме аудиосистемы короткое нажатие — переход к предыдущей композиции. В режиме радиоприемника короткое нажатие — переход к предыдущей радиостанции. Завершение разговора.

«»: В режиме аудиосистемы короткое нажатие — переход к следующей композиции. В режиме радиоприемника короткое нажатие — переход к следующей радиостанции.

Функция распознавания голосовых команд (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

После включения функции распознавания голосовых команд вы можете использовать ее следующим образом после включения головного устройства аудиосистемы.

Способ 1. Произнесите кодовое слово, чтобы включить функцию распознавания голосовых команд.

Способ 2. Коротко нажмите кнопку «» функции распознавания голоса на рулевом колесе, чтобы включить данную функцию.

ПРОЧИТАЙТЕ

Функция распознавания голосовых команд представляет собой вспомогательную функцию автомобиля и не заменяет собой его основные системы. Функциональные свойства систем автомобиля при сбоях в работе либо отсутствии голосового помощника никак не ухудшаются.

Доступные для распознавания голосовые команды различаются между комплектациями автомобиля и версиями программного обеспечения.

Производитель оставляет за собой право изменять место расположения описания доступных команд, количество и наименования команд.

При необходимости консультации обратитесь к официальному дилеру.

С перечнем голосовых команд можно ознакомиться в меню мультимедиа.

Примеры голосовых команд:

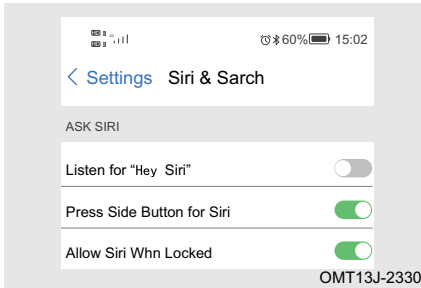
1. Открой/Открыть окно
2. Закрой/Закреть окно
3. Открой/Открыть люк
4. Закрой/ Закреть люк
5. Открой/ Открыть солнцезащитную шторку
6. Закрой/ Закреть солнцезащитную шторку

Набор команд, наличие их описания в меню зависит от комплектации автомобиля, а также версии программного обеспечения. Производитель оставляет за собой право изменять место расположения описания команд, количество и наименование команд, что не является дефектом автомобиля и не покрывается гарантией производителя при условии соответствия функций автомобиля одобрению типа транспортного средства.

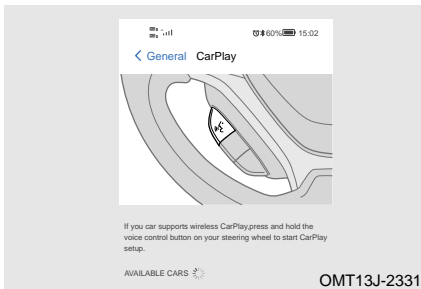
Телефонная связь

Apple CarPlay (iOS)

■ Способ соединения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)




Шаг 1. Произнесите: «Привет, Siri» и нажмите кнопку Home, чтобы включить Siri на экране настройки телефона (Siri&search).

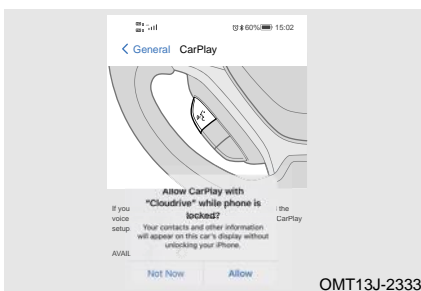


Шаг 2. Включите Apple CarPlay на экране настроек (общих) телефона.



Шаг 3. Присоедините мобильный телефон к разъему USB его оригинальным кабелем для передачи данных.

Примечание: работу телефона с приложением Apple CarPlay поддерживает только разъем USB «».



Шаг 4. На экране запроса разрешите работу приложения Apple CarPlay.

Шаг 5. Откройте приложение Apple CarPlay.

■ Беспроводное подключение к приложению Apple CarPlay (для некоторых вариантов исполнения автомобиля. Возможность беспроводного подключения зависит от исполнения конкретного автомобиля и подключаемого устройства)

Шаг 1. Включите точку доступа на телефоне Apple. Интерфейс Wi-Fi головного устройства аудиосистемы подключится к точке доступа на телефоне.

Шаг 2. Подключите телефон Apple по Bluetooth к головному устройству аудиосистемы.

Шаг 3. Выберите Apple CarPlay при появлении всплывающего окна на головном устройстве аудиосистемы или на телефоне.

Шаг 4. Выполните сопряжение в соответствии с инструкциями на всплывающем окне на телефоне. После успешного выполнения сопряжения на головном устройстве аудиосистемы отобразится интерфейс Apple CarPlay.

Шаг 5. Откройте приложение Apple CarPlay.

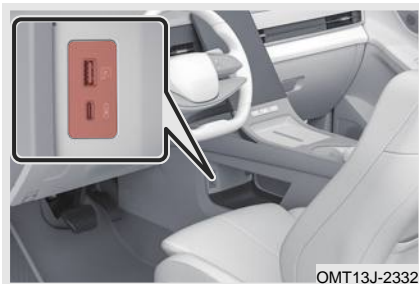
Авто для android

■ Способ соединения. (Для некоторых вариантов исполнения автомобиля).




Шаг 1. Установите Google Framework.

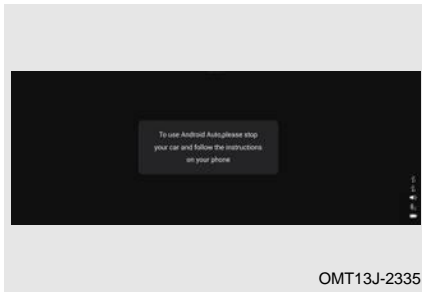
Шаг 2. Выполните установку с помощью Google Play и запустите приложение Android Auto, установите все вспомогательные программы в соответствии с подсказкой системы и обновите установленную программу. После завершения обновления вы можете пользоваться Android Auto.



Шаг 3. Присоедините мобильный телефон к разъему USB его оригинальным кабелем для передачи данных.

Примечание: работу телефона с приложением Android Auto поддерживает только разъем с символом «». Перед подключением телефона к разъему USB включите на телефоне режим разработчика.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ



Шаг 4. Если телефон подключается к автомобилю впервые (на головном устройстве аудиосистемы в таком случае появится подсказка; действуйте в соответствии с подсказкой на мобильном телефоне, предварительно остановив автомобиль и включив стояночный тормоз), необходимо выполнить настройку для первого подключения.

Шаг 5. Выберите «Android Auto» на главном экране аудиосистемы, чтобы начать пользоваться приложением Android Auto.

■ Беспроводное подключение к приложению Android Auto (для некоторых вариантов исполнения автомобиля. Возможность беспроводного подключения зависит от исполнения конкретного автомобиля и подключаемого устройства)

Шаг 1. Запустите беспроводное приложение Android Auto на телефоне.

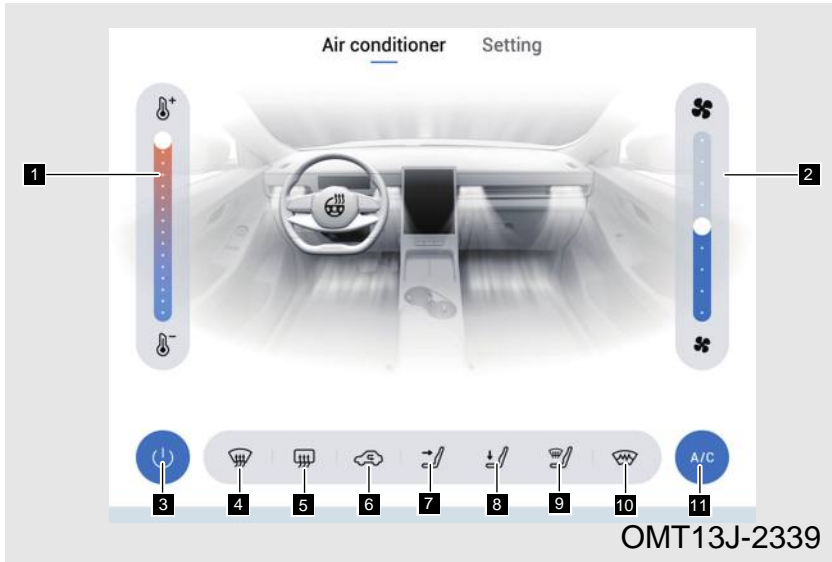
Шаг 2. Включите точку доступа Wi-Fi на головном устройстве аудиосистемы.

Шаг 3. Выполните сопряжение по Bluetooth между головным устройством аудиосистемы и мобильным телефоном.

Шаг 4. После успешного подключения по Bluetooth на головном устройстве появится напоминание о необходимости запуска беспроводного приложения Android Auto. Нажмите «START», чтобы осуществить беспроводное автоматическое подключение к Android Auto.

3-6. Система кондиционирования воздуха

Система кондиционирования воздуха с ручным управлением



1 Регулятор температуры

2 Сенсорный регулятор скорости вентилятора

3 Кнопка питания

4 Кнопка режима максимального обдува и обогрева ветрового стекла

5 Кнопка обогрева заднего стекла и наружных зеркал заднего вида

6 Кнопка режима подачи наружного воздуха / рециркуляции

7 Кнопка режима подачи воздуха через центральные и боковые вентиляционные решетки

8 Кнопка режима подачи воздуха через нижние вентиляционные отверстия

9 Кнопка режима обдува ветрового стекла

10 Кнопка режима обдува ветрового стекла

11 Кнопка включения системы кондиционирования воздуха

Примечание: Состав функциональных кнопок может варьироваться. Это зависит от исполнения автомобиля.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Автоматическая система кондиционирования воздуха



1 Регулятор температуры со стороны водителя

2 Сенсорный регулятор скорости вентилятора

3 Кнопка включения системы кондиционирования воздуха

4 Кнопка питания

5 Кнопка SYNC

6 Кнопка режима максимального обдува и обогрева ветрового стекла

7 Кнопка режима подачи воздуха через центральные и боковые вентиляционные решетки

8 Кнопка режима подачи воздуха через нижние вентиляционные отверстия

9 Кнопка режима обдува ветрового стекла

10 Кнопка режима подачи наружного воздуха/ рециркуляции воздуха

11 Кнопка обогрева ветрового стекла (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

12 Кнопка интеллектуального режима (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

13 Кнопка AUTO (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

14 Регулятор температуры со стороны переднего пассажира

15 Кнопка обогрева заднего стекла и наружных зеркал заднего вида

Примечание: состав функциональных кнопок может варьироваться. Это зависит от исполнения автомобиля.

 ПРОЧИТАЙТЕ

- Потяните вверх шторку в нижней части главного экрана аудиосистемы либо нажмите соответствующую кнопку на панель управления системой кондиционирования воздуха, чтобы вывести экран системы кондиционирования воздуха на дисплей.
- Во избежание разряда аккумуляторной батареи не оставляйте системы кондиционирования воздуха включенной надолго при выключенном двигателе.

Регулировка скорости вентилятора

Выбрать требуемую скорость вентилятора можно соответствующими кнопками.

Кнопка режима подачи наружного воздуха / рециркуляции

Данная кнопка служит для переключения режимов подачи наружного воздуха/ рециркуляции воздуха.

Нажмите кнопку режима подачи наружного воздуха/рециркуляции воздуха. Если встроенный в кнопку индикатор горит, это указывает на то, что включен режим рециркуляции воздуха. Если индикатор не горит, это означает, что включен режим подачи наружного воздуха.

Включайте режим рециркуляции в следующих случаях.

- При движении по пыльным дорогам.
- Для удаления неприятных запахов из салона.
- Для предотвращения попадания в салон отработавших газов.
- Для быстрого охлаждения воздуха в салоне.

Кнопка включения системы кондиционирования воздуха

Данная кнопка служит для включения системы кондиционирования воздуха.

При нажатии на кнопку включения системы кондиционирования воздуха загорается индикатор в кнопке, указывая на то, что система кондиционирования воздуха включена. Если индикатор в кнопке не горит, это говорит о том, что компрессор кондиционера выключен.

Кнопка питания

Данная кнопка служит для включения и включения системы кондиционирования воздуха

Кнопка режима максимального обдува ветрового стекла

Данная кнопка служит для включения режима максимального обдува ветрового стекла

При нажатии на кнопку режима максимального обдува ветрового стекла загорается индикатор в кнопке, указывая на то, что режим максимального обдува ветрового стекла включен. При выключении режима максимального обдува и обогрева ветрового стекла индикатор в кнопке гаснет.

В режиме максимального обдува и обогрева ветрового стекла большая часть воздуха направляется на ветровое стекло и меньшая — на стекла передних дверей.

Если вентилятор не выключен, то при нажатии кнопки режима максимального обдува ветрового стекла автоматически включается режим подачи наружного воздуха и компрессор кондиционера.

Для наиболее эффективного удаления конденсата или инея с ветрового стекла воспользуйтесь приведенными ниже рекомендациями.

Шаг 1. Перед началом движения убедитесь, что внутренняя поверхность стекла чистая и сухая. При наличии на ней пыли или капель воды удалите их.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Шаг 2. Скорость вентилятора: максимальная

Шаг 3. Температура: комфортная

Шаг 4. Подача наружного воздуха/рециркуляция: подача наружного воздуха

Шаг 5. Режим распределения воздуха: режим обдува ветрового стекла или режим обдува ветрового стекла/подачи воздуха через нижние вентиляционные решетки

Шаг 6. Включите систему кондиционирования воздуха: (горит встроенный в кнопку включения системы кондиционирования воздуха индикатор)

ПРОЧИТАЙТЕ

- Для удаления конденсата со стекол в условиях высокой влажности (во время дождя или снегопада) включайте систему кондиционирования воздуха. Если система кондиционирования воздуха выключен, это затрудняет удаление конденсата со стекол.
- Для удаления конденсата со стекол в условиях высокой влажности (во время дождя или снегопада) включайте режим подачи наружного воздуха. Если включен режим рециркуляции, это затруднит удаление конденсата со стекол.
- Для удаления конденсата со стекол в условиях низких температур включайте режим подачи наружного воздуха и отопитель. Воздух должен поступать только к ветровому стеклу и стеклам передних дверей. Если температура наружного воздуха превышает 0 °C, включите режим максимального обдува ветрового стекла.
- Если система кондиционирования воздуха не охлаждает воздух, это затруднит удаление конденсата со стекол. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- После удаления со стекол инея или конденсата отрегулируйте режим распределения воздуха и скорость вращения вентилятора таким образом, чтобы создать в салоне комфортный микроклимат.
- При использовании указанных систем - конденсат может сохраниться в некоторых областях стекол, это нормальное явление. На возникновение конденсата влияют не только условия снаружи автомобиля, но и свободный объем салона автомобиля, который может быть занят пассажирами или предметами, что затрудняет удаление конденсата. Пользуйтесь вспомогательными средствами при необходимости удаления конденсата, например, салфеткой из микрофибры.

ВНИМАНИЕ

- Из соображений безопасности пользуйтесь режимом обдува ветрового стекла правильно.
- В зимнее время избегайте длительного пользования режимом рециркуляции, поскольку в этом режиме ветровое стекло запотеваает быстрее.
- Плохая видимость, вызванная запотеванием стекол, увеличивает риск дорожно-транспортных происшествий и получения травм. Поэтому для обеспечения безопасности дорожного движения во время управления автомобилем вы должны иметь хорошую видимость.

Обогрев заднего стекла и наружных зеркал заднего вида

При выключателе пуска двигателя, находящемся в положение ON, нажмите кнопку обогрева заднего стекла. Встроенный в кнопку индикатор загорится, указывая на включение обогрева заднего стекла и наружных зеркал заднего вида. Чтобы

выключить обогрев заднего стекла и наружных зеркал заднего вида, нажмите кнопку еще раз. Встроенный в кнопку индикатор погаснет.

Обогрев может выключиться автоматически примерно через 20 минут после включения, в зависимости от версии программного обеспечения блока, управляющего этой функцией.

ВНИМАНИЕ

- Наличие функции обогрева заднего стекла и наружных зеркал заднего вида зависит от комплектации автомобиля.
- Не забудьте выключить обогрев заднего стекла сразу после того, как с него будет удален иней или конденсат. Не допускайте непрерывной работы обогрева заднего стекла дольше 20 минут.
- При очистке заднего стекла или наружных зеркал заднего вида будьте осторожны, чтобы не поцарапать или не повредить нити обогревателя.
- При низком уровне заряда аккумуляторной батареи обогрев заднего стекла и зеркал заднего вида не включается. Это сделано для того, чтобы облегчить запуск двигателя.

ОПАСНОСТЬ

Не прикасайтесь к заднему стеклу или наружным зеркалам заднего вида при работающем обогревателе или сразу после его выключения, чтобы не обжечься.

Кнопка AUTO (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Данная кнопка служит для включения режима AUTO (режима автоматической работы системы кондиционирования воздуха).

При включенном режиме AUTO нажатие кнопки включения системы кондиционирования воздуха приводит к прекращению автоматического управления режимом подачи воздуха, его температурой и скоростью вентилятора.

При включенном режиме AUTO нажатие кнопки подачи наружного воздуха/рециркуляции воздуха приводит к выключению автоматического управления функцией подачи наружного воздуха/рециркуляции воздуха. При этом остальные функции продолжают работать в автоматическом режиме.

При включенном режиме AUTO нажатие кнопки AUTO не приводит к выключению этого режима.

Кнопка SYNC

Данная кнопка при каждом ее нажатии циклически переключает двухзонный и однозонный режимы работы системы кондиционирования воздуха.

Однозонный режим: горит индикатор SYNC, указывающий на то, что система кондиционирования воздуха работает в однозонном режиме. В этом режиме нельзя отдельно регулировать температуру со стороны водителя и со стороны переднего пассажира.

Двухзонный режим: индикатор SYNC не горит, указывающий на то, что система кондиционирования воздуха работает в двухзонном режиме. В этом режиме вы можете отдельно регулировать температуру со стороны водителя и со стороны переднего пассажира.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Кнопка обогрева ветрового стекла (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Обогрев ветрового стекла функционирует только при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON. Для включения или выключения обогрева ветрового стекла нажмите соответствующую кнопку.

Выключение может произойти автоматически приблизительно через 20 минут после включения, в зависимости от версии программного обеспечения блока, управляющего этой функцией.

ВНИМАНИЕ


- При очистке ветрового стекла будьте осторожны, чтобы не поцарапать или не повредить нити обогревателя.
- Не забудьте выключить обогрев ветрового стекла после того, как с него будет удален иней или конденсат. Не допускайте непрерывной работы обогрева ветрового стекла дольше 20 минут.
- При наличии электрического обогрева ветрового стекла допускается отказ некоторых нитей обогрева при сохранении общей работоспособности системы. Если температура окружающего воздуха не ниже -18°C , то через 10-15 минут непрерывной работы электрического обогрева не менее 90% от оборудованной нитями площади ветрового стекла должна прогреться до температуры выше ноля.
- При низком уровне заряда аккумуляторной батареи обогрев ветрового стекла не включается до пуска двигателя. Это сделано для того, чтобы облегчить запуск.


ОПАСНОСТЬ


Не прикасайтесь к ветровому стеклу при работающем обогреве или сразу после его выключения, чтобы не обжечься.

Выбор режима распределения воздуха

Кнопки режимов распределения воздуха панели управления и на дисплее позволяют выбрать и комбинировать следующие режимы: обдув ветрового стекла, подача воздуха через центральные и боковые вентиляционные решетки и подача воздуха через нижние вентиляционные решетки. Основная часть потока воздуха при этом распределяется следующим образом:

«» Поддача воздуха на ветровое стекло: подача воздуха осуществляется через сопла обдува ветрового стекла.

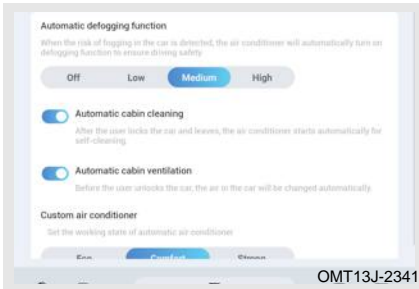
«» Поддача воздуха через центральные и боковые вентиляционные решетки: подача воздуха осуществляется через центральные и боковые вентиляционные решетки.

«» Поддача воздуха в нижнюю часть салона: подача воздуха осуществляется через нижние вентиляционные решетки.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Подача воздуха через нижние вентиляционные решетки несовместима с обдувом ветрового стекла.
- При запотевании ветрового стекла во время движения рекомендуется включить режим обдува ветрового стекла.
- Чтобы снизить вероятность запотевания стекол, система вентиляции может автоматически оставлять небольшую часть потока воздуха через передние и верхние дефлекторы, даже если переключить систему на обдув вниз. Для получения дополнительной информации см. «Режим обогрева и обдува ветрового стекла» в этой главе.

Настройка системы кондиционирования воздуха



При выключателе пуска двигателя, находящемся в положение ON, экран настройки системы кондиционирования воздуха позволяет управлять следующими функциями:

[Automatic defogging function] (Функция автоматического удаления конденсата). Если существует вероятность запотевания стекол, функция автоматического удаления конденсата сама удалит конденсат с ветрового стекла для повышения безопасности управления автомобилем.

[Automatic air purification operation] (Автоматическое включение функции очистки воздуха). Функция очистки воздуха будет включаться автоматически при достижении высокой концентрации частиц PM2.5 в салоне автомобиля.

Automatic cockpit ventilation (Функция вентиляция салона). Перед отпиранием автомобиля вентилятор системы кондиционирования воздуха включается автоматически для вентиляции салона.

[Custon air conditioner] (Настройка режима работы кондиционера). Позволяет выбрать один из следующих режимов: Eco (Экономичный), Comfort (Комфортный) или Strong (Интенсивный).

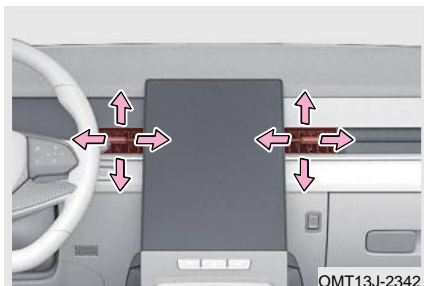
ПРОЧИТАЙТЕ

Доступные варианты настроек могут варьироваться. Комплектация определяется исполнением автомобиля.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

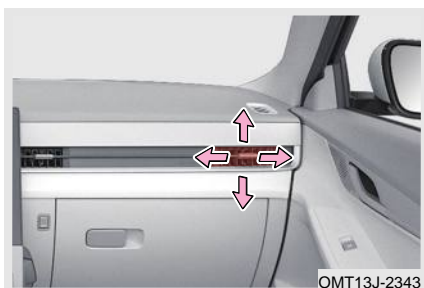
Вентиляционные решетки

Центральные вентиляционные решетки



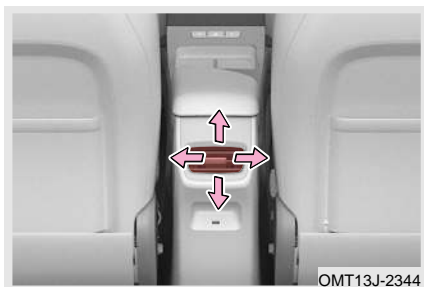
Для изменения направления воздушного потока перемещайте рычажок на вентиляционной решетке вверх, вниз, влево или вправо.

Боковые вентиляционные решетки



Для изменения направления воздушного потока перемещайте рычажок на решетке отверстия вверх, вниз, влево или вправо.

Задние вентиляционные решетки



Для изменения направления воздушного потока перемещайте рычажок на вентиляционной решетке вверх, вниз, влево или вправо.

В холодную погоду поток воздуха из вентиляционных решеток второго ряда может показаться некомфортным для пассажиров и может замедлить прогрев салона. В этом случае следует закрыть дефлектор вручную.

Использование системы кондиционирования воздуха

■ Перечисленные ниже операции выполняются при работающем двигателе.

1. Нажмите кнопку AUTO. (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) После того как вы зададите температуру, для ее поддержания система кондиционирования воздуха будет автоматически регулировать режимы распределения воздуха, скорость вращения вентилятора, а также включать и выключать компрессор кондиционера.

2. Выберите режим рециркуляции, чтобы быстрее охладить воздух в салоне, обеспечить в нем комфортную атмосферу и избежать повышенного расхода топлива.

■ Для наиболее эффективного охлаждения воспользуйтесь приведенными ниже рекомендациями:

1. Регулярно очищайте фильтр системы кондиционирования воздуха.
2. Нажмите кнопку AUTO (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) и установите минимальную (LO) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) температуру воздуха со стороны водителя и переднего пассажира. После этого система кондиционирования воздуха будет автоматически регулировать скорость вентилятора, режимы подачи наружного воздуха / рециркуляции, режим распределения воздуха, а также включать и выключать компрессор кондиционера для максимального охлаждения.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Снижение эффективности работы системы может быть вызвано загрязнением и засорением конденсера кондиционера. Поэтому держите конденсер кондиционера в чистоте.
- При быстром охлаждении горячего и влажного воздуха из вентиляционных решеток может выходить туман. Это нормальное физическое явление.
- Если температура наружного воздуха низкая (например, зимой), то при нажатии кнопки включения системы кондиционирования воздуха компрессор кондиционера может остаться выключенным, хотя соответствующий индикатор будет оставаться включенным.
- Не является признаком неисправности вода, скапливающаяся под автомобилем при работе системы кондиционирования воздуха или после нее, если это конденсат, вытекающий из дренажной трубки этой системы.
- Хладагент в системе кондиционирования воздуха расходуется со временем. Поэтому, если вы ощущаете снижение эффективности работы системы, обратитесь на сервисную станцию авторизованного дилера для проверки системы и ее заправки хладагентом.
- Рекомендуется включать систему кондиционирования воздуха не менее чем на 5 минут каждый месяц, открыв при этом окна. Это поможет предотвратить повреждение системы кондиционирования воздуха из-за нехватки масла в компрессоре, а также предотвратить появление неприятного запаха из испарителя, вызванного влагой и бактериями.
- Если при работающем кондиционере автомобиль долгое время непрерывно движется по затяжным подъемам или движется с большой нагрузкой и низкой скоростью, возможен перегрев двигателя. Наблюдайте за сигнализатором перегрева охлаждающей жидкости двигателя. При перегреве двигателя рекомендуется выключить систему кондиционирования воздуха.
- После того как температура воздуха в салоне понизится до определенного уровня, компрессор автоматически выключится для снижения нагрузки на двигатель и уменьшения расхода топлива. Таким образом, это нормальное явление, когда компрессор включается и выключается автоматически при работе системы кондиционирования воздуха при сравнительно низких температурах наружного воздуха весной и осенью.
- При резком ускорении, обгонах или на затяжных подъемах нагрузка на силовой агрегат автомобиля возрастает. В это время компрессор кондиционера может выключиться автоматически. Если этого не произошло, но вы чувствуете, что мощности двигателя недостаточно, вы должны самостоятельно выключить систему кондиционирования воздуха.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Для продления срока службы системы кондиционирования воздуха не допускайте длительную работу кондиционера при низкой скорости вентилятора.
- Запрещается самостоятельно ремонтировать систему кондиционирования воздуха, поскольку хладагент в системе находится под высоким давлением и представляет опасность для человека. Обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта системы.
- Заправку системы кондиционирования воздуха следует выполнять на сервисной станции официального дилера с использованием оригинального хладагента и компрессорного масла. Поломка системы кондиционирования воздуха, вызванная невыполнением этого требования, не покрывается гарантией.
- При жаркой погоде прямые солнечные лучи могут быстро нагреть воздух в салоне. Это представляет опасность травмирования или гибели тех, кто находится в салоне — в первую очередь, детей и животных.

Использование отопителя

■ Перечисленные ниже операции выполняются при работающем двигателе.

1. Нажмите кнопку AUTO. (для некоторых вариантов исполнения) После того как вы зададите температуру, для ее поддержания система кондиционирования воздуха будет автоматически регулировать режимы распределения воздуха, скорость вращения вентилятора, а также включать и выключать компрессор кондиционера.
2. Выберите режим рециркуляции, чтобы быстрее нагреть воздух в салоне, обеспечить в нем комфортную атмосферу и избежать повышенного расхода топлива.

📖 ПРОЧИТАЙТЕ

- Направьте воздух в нижние вентиляционные отверстия и выключите кондиционер.
- В автоматическом режиме работы системы кондиционирования воздуха приоритет отдается удалению инея и конденсата с ветрового стекла. Поэтому в автоматическом режиме подача воздуха осуществляется через сопла обдува ветрового стекла, что может привести к повышенному уровню шума и некомфортной температуре в пространстве для ног. В отсутствие инея или конденсата на ветровом стекле рекомендуется включить подачу воздуха через нижние вентиляционные отверстия вручную. Если в автомобиле много пассажиров, рекомендуется включить ручную подачу воздуха через нижние вентиляционные отверстия / сопла обдува ветрового стекла.

3-7. Беспроводное зарядное устройство

Беспроводное зарядное устройство (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание



Беспроводное зарядное устройство позволяет заряжать мобильный телефон без использования проводов за счет электромагнитной индукции. Это удобно,

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ


безопасно и дает вам возможность получить больше удовольствия от управления автомобилем.

Способ использования



Установите выключатель пуска двигателя в положение ON. Беспроводное зарядное устройство начнет работать после того, как вы положите мобильный телефон на зарядную поверхность. На дисплее головного устройства аудиосистемы появится символ «». После полной зарядки мобильного телефона на дисплее аудиосистемы появится символ «».

■ В перечисленных ниже случаях беспроводное зарядное устройство может не работать надлежащим образом.

- Расстояние между задней стенкой мобильного телефона и зарядной поверхностью превышает 8 мм.
- На задней стенке мобильного телефона присутствует посторонний металлический предмет (монета, металлический чехол и т. д.). При этом на дисплее головного устройства аудиосистемы отображается символ «».
- Под действием солнечных лучей температура поверхности зарядного устройства превысила 65 °С. В таком случае у беспроводного зарядного устройства включается защита, и зарядка мобильного устройства становится невозможна.
- Возможность беспроводной зарядки зависит от конкретного заряжаемого устройства.

ПРОЧИТАЙТЕ

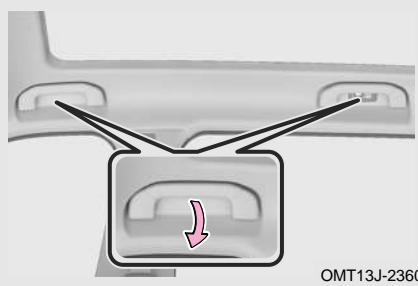
- Настроить функцию беспроводной зарядки можно с помощью головного устройства аудиосистемы (для получения дополнительной информации см. «Аудиосистема»).
- Беспроводное зарядное устройство заряжает только те мобильные телефоны, которые поддерживают функцию беспроводной зарядки и совместимы с установленным в автомобиле модулем беспроводной зарядки.
- Кладите мобильный телефон в центр зарядной поверхности. Если при ускорении, замедлении или резком повороте автомобиля мобильный телефон сместится в сторону, это повлияет на эффективность его зарядки.

ВНИМАНИЕ

- Беспроводная зарядка может временно прерываться на период, когда система доступа в автомобиль без ключа находится в режиме распознавания пульта дистанционного управления.
- Если ваш мобильный телефон не имеет функции беспроводной зарядки, не пытайтесь зарядить его с помощью беспроводного зарядного устройства. Ресурс беспроводного зарядного устройства зависит от модификации модуля и интенсивности использования, поэтому при частом использовании беспроводного зарядного устройства возможен его выход из строя (например, утрата работоспособности, плохой контакт с зарядной поверхностью, отказ распознавания посторонних металлических предметов и т. д.).

3-8. Поручни и крючки для одежды

Поручни

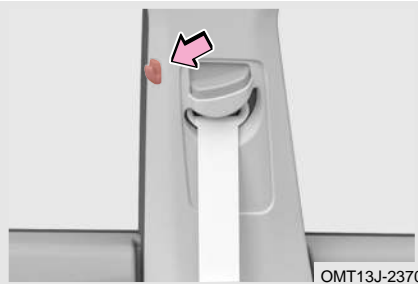


Поручни находятся над проемом двери переднего пассажира и над проемами задних дверей.

ВНИМАНИЕ

- Не прилагайте к поручню большое усилие при посадке в автомобиль и высадке из него — это может привести к повреждению поручня.
- Во избежание повреждения поручня не вешайте на него тяжелые предметы.

Крючки для одежды (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Крючки для одежды находятся на облицовке центральной стойки кузова в верхней ее части.

ВНИМАНИЕ

Запрещается крепить к крючкам для одежды вешалки и другие острые предметы. При наполнении оконных шторок безопасности эти предметы могут быть отброшены в пассажиров и стать причиной их травмирования или гибели.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

3-9. Крючки

Крючки

Крючок на панели управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Крючок на панели управления расположен слева от перчаточного ящика.

Крючки в багажном отделении



Крючки расположены слева и справа в багажном отделении.

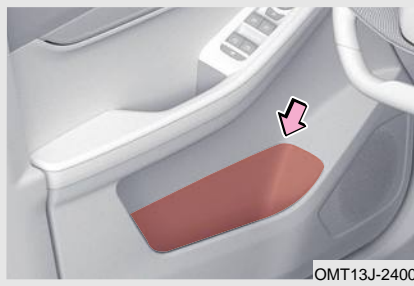
ОПАСНОСТЬ

Во избежание повреждения крючков не прилагайте к ним нагрузку, превышающую 3 кг.

3-10. Размещение мелких предметов и багажа

Размещение мелких предметов и багажа

Карманы в дверях



Карманы в передних и задних дверях можно использовать для хранения, стаканов и других предметов.

Перчаточный ящик

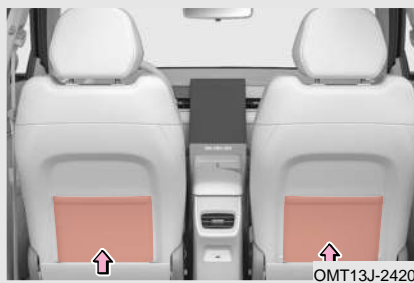


Перчаточный ящик служит для хранения, руководства по эксплуатации автомобиля и других предметов.

⚠ ОПАСНОСТЬ

Во время движения автомобиля перчаточный ящик должен быть закрыт. В противном случае при резком торможении или внезапном маневре пассажир может получить травму при ударе об открытую крышку перчаточного ящика или о предметы, хранящиеся в нем.

Карман в спинке сиденья



Спинки обоих передних сидений имеют карманы, в которых можно хранить документы, руководство по эксплуатации автомобиля и другие предметы.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Отсек в центральной консоли

Отсек в центральной консоли служит для хранения уководства по эксплуатации автомобиля и других предметов.



Для получения доступа к отсеку в центральной консоли откройте его крышку.

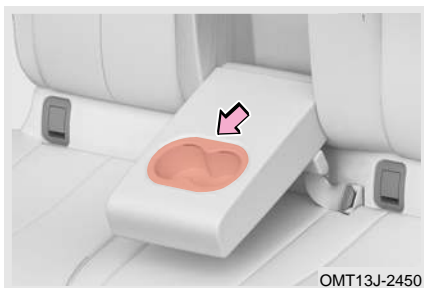
⚠ ОПАСНОСТЬ

- Не разрешайте детям сидеть на крышке отсека в центральной консоли.
- Во время движения автомобиля крышка отсека в центральной консоли должна быть закрыта. Незакрытая крышка отсека в центральной консоли может мешать движению руки водителя и стать причиной травмы.

Подстаканники (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Передний подстаканник расположен в передней части консоли.



Задний подстаканник расположен в центральном подлокотнике заднего сиденья.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Плотно закрывайте крышки стаканов и банок, чтобы исключить выплескивание из них воды или напитков.
- Запрещается использовать подстаканники для размещения любых предметов, кроме стаканов и банок с напитками. При аварии или резком торможении эти предметы могут вылететь из подстаканника.

Верхний багажник (оборудование для перевозки грузов не входит в комплектацию автомобиля. Обратитесь за консультацией к официальному дилеру).



Верхний багажник предназначен для перевозки грузов массой не более 75 кг. (в т. ч. масса оборудования для перевозки грузов). Превышение максимально допустимой нагрузки на крышу автомобиля может привести к повреждениям верхнего багажника, крыши и другим проблемам, которые не покрываются гарантией.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Не перегружайте верхний багажник.
- Груз, перевозимый на верхнем багажнике, не должен выступать за габариты автомобиля.
- Перед началом движения убедитесь в том, что груз надежно закреплен на верхнем багажнике.
- Будьте осторожны, чтобы не поцарапать крышу. При необходимости проложите между грузом и крышей защитный материал.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Распределяйте груз равномерно. Неправильное распределение груза может отрицательно повлиять на управляемость автомобиля или эффективность торможения, что, в свою очередь, может стать причиной травм, в том числе, и смертельных.
- Размещение груза на верхнем багажнике приводит к увеличению высоты центра тяжести автомобиля. В этом случае следует исключить движение с высокой скоростью, резкие разгоны или резкие маневры, которые могут привести к потере управляемости или опрокидыванию автомобиля.

3-11. Электрическая розетка

Электрическая розетка

Передняя электрическая розетка



Электрическая розетка расположена в нижней передней части центральной консоли.

Пользоваться электрической розеткой можно только при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении АСС или ON.

Задняя электрическая розетка



Задняя электрическая розетка расположена на левой панели облицовки багажного отделения.

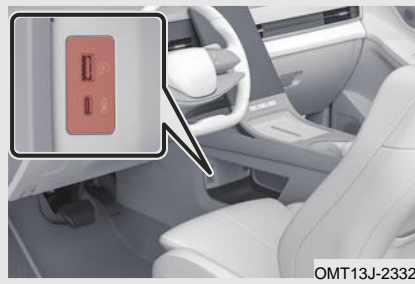
Пользоваться электрической розеткой можно только при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении АСС или ON.

ВНИМАНИЕ

- Во избежание перегрузки и перегорания предохранителя мощность подключаемого потребителя не должна превышать 120 Вт при напряжении 12 В.
- Во избежание разрядки аккумуляторной батареи не пользуйтесь электрической розеткой в течение длительного времени при неработающем двигателе.
- Запрещается вставлять в электрическую розетку что-либо, кроме специально предназначенного для нее штепселя. Следите за тем, чтобы в электрическую розетку не попала жидкость. Несоблюдение этого требования может вывести из строя электрооборудование или вызвать короткое замыкание.


Разъем USB

Передний разъем USB



Разъем USB расположен в нижней передней части центральной консоли.

Разъем USB «»: используется разъем Type-C.

Разъем USB «»: к данному разъему можно подключать запоминающее устройство или мобильный телефон, а также заряжать электрическое оборудование, потребляющее малые токи, например, мобильный телефон.

Задний разъем USB



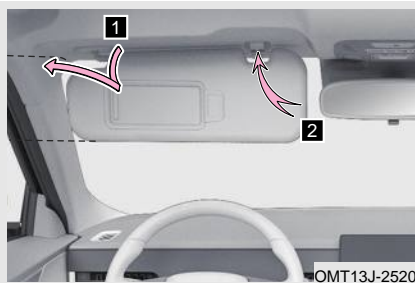
С помощью заднего разъема USB можно заряжать электрическое оборудование, потребляющее малые токи, например, мобильный телефон.

Разъем USB расположен под задней вентиляционной решеткой центрального подлокотника.

3-12. Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона

Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона

Солнцезащитные козырьки

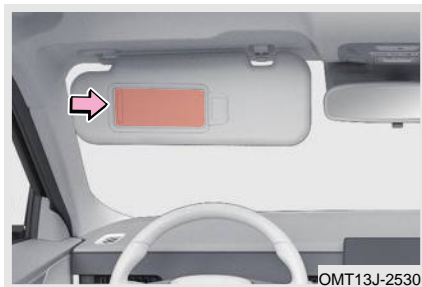


Чтобы открыть косметическое зеркало, сдвиньте его крышку в сторону.

- 1** Опустите солнцезащитный козырек.
- 2** Отсоедините козырек от крючка и поверните его в сторону для защиты от солнечного света.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

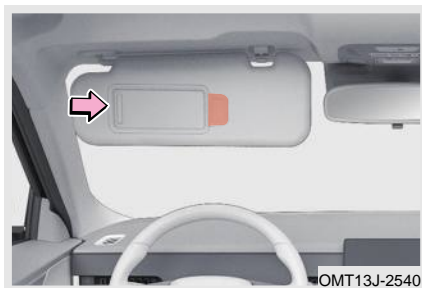
Косметическое зеркало



Чтобы воспользоваться косметическим зеркалом, откройте его крышку.

Если косметическое зеркало оснащено подсветкой, она включится при открывании крышки косметического зеркала.

Держатель для парковочного талона



На солнцезащитном козырьке предусмотрен держатель для парковочного талона.

Чтобы воспользоваться им, опустите солнцезащитный козырек.

3-13. Капот

Открытие и закрывание капота



Шаг 1. Потяните за рукоятку отпирания капота. Передняя часть капота при этом слегка приподнимется. Если капот не приподнялся достаточно, потяните за рукоятку отпирания еще раз. Потяните за рукоятку отпирания капота еще раз, и передняя часть капота при этом снова слегка приподнимется.

Шаг 2. Откройте капот. В открытом состоянии капот будет удерживаться газонаполненными стойками.

Шаг 3. Опустите капот и нажмите на него, чтобы замок капота защелкнулся.

Шаг 4. После закрывания капота попытайтесь слегка приподнять его и убедитесь, что капот закрылся полностью.

⚠ ВНИМАНИЕ

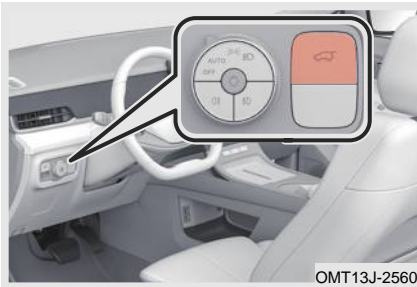
- Перед закрыванием капота убедитесь, что не оставили в моторном отсеке инструменты, ветошь и другие предметы.
- Запрещено использовать под капотом автомобильные одеяла и другие предметы, которые не имеют прямой рекомендации к использованию производителем.
- При закрывании капота избегайте слишком сильного давления на него рукой, чтобы не деформировать его.
- Перед началом движения убедитесь, что капот закрыт. Несоблюдение этого требования может стать причиной травм и повреждения автомобиля.


3-14. Дверь багажного отделения**Дверь багажного отделения с электроприводом**

Для вашего удобства предусмотрено несколько способов открывания и закрывания двери багажного отделения с электроприводом.

Пульт дистанционного управления

Для выполнения данной операции выключатель пуска двигателя должен находиться в положение OFF. Длительное нажатие кнопки открывания двери багажного отделения на пульте дистанционного управления приведет к тому, что дверь багажного отделения с электроприводом откроется или закроется.

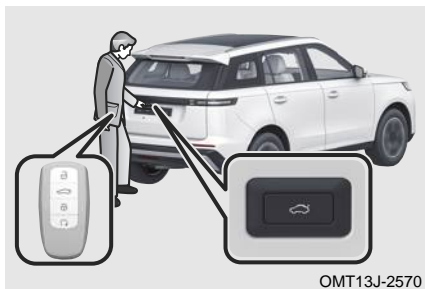
Кнопка отпирания двери багажного отделения

При дверях, открытых с помощью центрального замка, нажмите и держите кнопку «». Мигнут фонари аварийной световой сигнализации, и дверь багажного отделения с электроприводом откроется или закроется.

Если нажать эту кнопку во время движения двери багажного отделения с электроприводом, она остановится.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

Наружная кнопка на двери багажного отделения



Способ 1. Для выполнения данной операции двери должны быть отперты с помощью центрального замка. Подойдите к задней части автомобиля и нажмите наружную кнопку на двери багажного отделения. Мигнут фонари аварийной световой сигнализации, и дверь багажного отделения с электроприводом откроется или закроется.


Способ 2. Для выполнения данной операции двери должны быть заперты с помощью центрального замка. Подойдите к задней части автомобиля, имея при себе пульт дистанционного управления, и нажмите наружную кнопку на двери багажного отделения. Мигнут фонари аварийной световой сигнализации, и дверь багажного отделения с электроприводом откроется или закроется.


ПРОЧИТАЙТЕ

При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ACC/ON, и дверях, запертых с помощью центрального замка, сначала отперите двери с помощью центрального замка, затем нажмите наружную кнопку на двери багажного отделения, чтобы открыть ее.

Внутренняя кнопка на двери багажного отделения




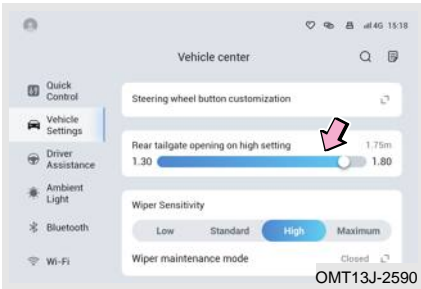
Если дверь багажного отделения с электроприводом открыта, нажмите кнопку «», и дверь начнет закрываться.

Если во время движения двери багажного отделения с электроприводом нажать кнопку «», дверь остановится.

Высота открывания двери багажного отделения



Способ 1. После открывания двери багажного отделения вы можете задать высоту ее открывания длительным нажатием кнопки «». Когда высота открывания будет задана, в качестве подтверждения мигнут фонари аварийной световой сигнализации.



Способ 2. При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, задайте высоту открывания двери багажного отделения на соответствующем экране: Audio System (Аудиосистема) – Vehicle Center (Центр управления автомобилем) – Vehicle Settings (Настройки автомобиля)

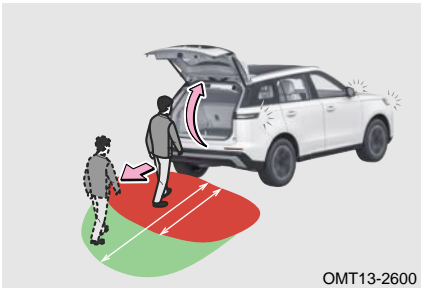
ПРОЧИТАЙТЕ

Вы не сможете задать слишком маленькую высоту открывания двери багажного отделения.

Функция защиты от защемления дверью багажного отделения

Если дверь багажного отделения упрется в препятствие (например, в ребенка или в багаж), функция защиты от защемления изменит направление движения двери на противоположное вплоть до ее полного закрывания/открывания. Это позволяет избежать нанесения травмы ребенку и повреждения автомобиля.

Функция автоматического открывания (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Для того чтобы воспользоваться данной функцией, двери автомобиля должны быть закрыты, выключатель пуска двигателя должен находиться в положении OFF или двигатель должен быть запущен дистанционно. Имея при себе пульт дистанционного управления, подойдите к задней части автомобиля (в красную зону) и подождите 3 секунды. Система проверит пульт дистанционного управления, и мигнут фонари аварийной световой сигнализации. Сделайте шаг назад (в зеленую зону), дверь багажного отделения с электроприводом автоматически откроется.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Настройка функции автоматического открывания осуществляется с помощью головного устройства аудиосистемы (для получения дополнительной информации см. «Аудиосистема»).
- Доступна только функция автоматического открывания двери багажного отделения с электроприводом. Функция автоматического закрывания недоступна. При открывании и закрывании двери багажного отделения с электроприводом звучит звуковой сигнал.
- При пользовании функцией автоматического открывания двери багажного отделения с электроприводом будьте осторожны. Если вы находитесь в красной зоне, покиньте ее в течение 2 секунд, а если вы находитесь в зеленой зоне, покиньте ее сразу же после включения аварийной световой сигнализации или нажмите кнопку открывания двери багажного отделения на пульте дистанционного управления, чтобы остановить действие данной функции. Для получения дополнительной информации см. «Пульт дистанционного управления».

 ВНИМАНИЕ

- Если электропривод двери багажного отделения не работает надлежащим образом, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Во время работы электропривода двери багажного отделения не тяните стойку двери в сторону, поскольку тем самым вы можете повредить детали привода.
- Перед открыванием двери багажного отделения убедитесь, что на траектории ее движения нет стен и других посторонних предметов. В противном случае вы можете повредить дверь.
- Когда дверь багажного отделения поднята на максимальную высоту, не пытайтесь вручную поднять ее еще выше, поскольку тем самым вы можете повредить детали привода.
- Перед началом движения убедитесь, что дверь багажного отделения закрыта. Несоблюдение этого требования может стать причиной травм и повреждения автомобиля.
- При закрывании двери багажного отделения вручную не прикладывайте к двери чрезмерных усилий. В противном случае вы можете повредить электродвигатель и детали привода.
- Перед тем как закрыть дверь багажного отделения, убедитесь, что она не может никого защемить. Если что-то помешало закрыванию двери багажного отделения, повторите попытку закрыть ее.
- Во время мойки автомобиля проследите, чтобы пульт дистанционного управления не находится в зоне действия двери багажного отделения с электроприводом. В противном случае дверь багажного отделения может внезапно открыться.
- Если автомобиль припаркован на уклоне, привод двери багажного отделения может не сработать. Это нормальное явление. Откройте или закройте дверь багажного отделения вручную.
- Переключение селектора роботизированной коробки передач 7DCT в положение R, N, D, M возможно только после запуска двигателя.
- Также это может произойти при отрицательной температуре окружающего воздуха. В таком случае необходимо открыть дверь багажного отделения рукой. Если дверь багажного отделения примерзла или покрыта толстым слоем снега, не пытайтесь принудительно открыть ее. Заведите двигатель и включите отопитель. Дождитесь, пока воздух в салоне автомобиля прогреется, и только после этого открывайте дверь багажного отделения. Даже в экстренной ситуации не следует пытаться открыть примерзшую дверь багажного отделения — сначала нужно дождаться, пока лед растает.

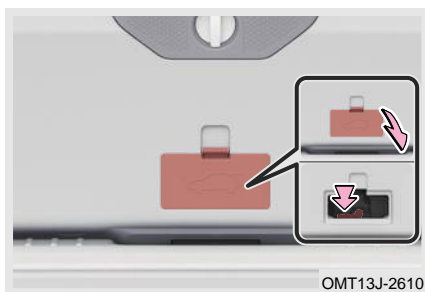
3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

ОПАСНОСТЬ

- Хотя автомобиль имеет функцию защиты от защемления дверью багажного отделения, не следует злоупотреблять данной функцией. Не размещайте посторонние предметы и не подставляйте части тела в области закрытия двери багажного отделения - это может стать причиной травм и неисправностей.
- Перед началом движения убедитесь, что дверь багажного отделения закрыта. Несоблюдение этого требования может стать причиной травм и повреждения автомобиля.
- Во избежание несчастного случая будьте осторожны при открывании двери багажного отделения с электроприводом. Убедитесь, что на траектории движения двери багажного отделения никого нет. Несоблюдение этого требования может стать причиной травм.

Аварийное открывание двери багажного отделения

В случае разряда аккумуляторной батареи и других аналогичных ситуаций вы не сможете открыть дверь багажного отделения с помощью электропривода. В таком случае вам необходимо воспользоваться функцией аварийного открывания двери багажного отделения.



ОМТ13J-2610

Шаг 1. Остановите автомобиль на максимально ровной и горизонтальной поверхности.

Шаг 2. Сложите спинку заднего сиденья.

Шаг 3. Перейдите в багажное отделение и откройте крышку механизма аварийного открывания.

Шаг 4. Нажмите выключатель аварийного отпирания и толкните дверь багажного отделения, чтобы открыть ее.

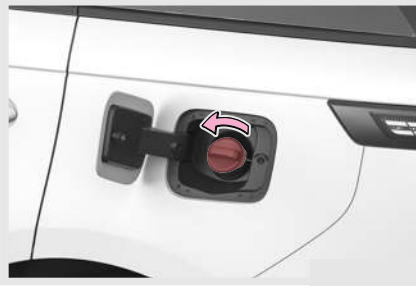
3-15. Лючок заливной горловины топливного бака

Лючок заливной горловины топливного бака



ОМТ13J-2620

Шаг 1. После отпирания автомобиля нажмите на лючок заливной горловины топливного бака. Лючок слегка приоткроется.



Шаг 2. Отверните крышку заливной горловины топливного бака против часовой стрелки и снимите ее.

Шаг 3. После заправки автомобиля топливом установите крышку заливной горловины топливного бака на место и заверните ее по часовой стрелке до щелчка.

Шаг 4. Закройте лючок заливной горловины топливного бака.



ПРОЧИТАЙТЕ

Топливо загрязняет окружающую среду. Пролитое топливо необходимо собрать и утилизировать.



ВНИМАНИЕ

- При отворачивании крышки заливной горловины топливного бака вы можете услышать легкое шипение. Это нормальное явление.
- Запрещается заливать в бак дизельное топливо, а также любые другие посторонние материалы, кроме топлива, указанного в разделе ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ данного Руководства
- Если во время заправки топливо выплеснулось из бака, немедленно вытрите пролившееся топливо во избежание повреждения лакокрасочного покрытия.
- С усилием затяните крышку заливной горловины топливного бака и отпустите ее. Крышка немного повернется в обратную сторону. Это нормальное явление.
- Во избежание повреждения крышки прикладывайте к ней усилие только в направлении ее вращения. Не нажимайте на крышку и не тяните ее на себя.
- Если во время движения вы заметили, что лючок заливной горловины топливного бака открыт, остановите автомобиль и закройте лючок заливной горловины топливного бака.

3. ОБОРУДОВАНИЕ АВТОМОБИЛЯ

ОПАСНОСТЬ

- Перед заправкой автомобиля топливом установите выключатель пуска двигателя в положение OFF и закройте все двери и окна.
- После заправки убедитесь, что крышка заливной горловины топливного бака надежно затянута, чтобы исключить выплескивание топлива, поскольку это может стать причиной несчастного случая.
- Поскольку бензин относится к категории легковоспламеняющихся жидкостей, при заправке курение и пользование электрическими приборами запрещено. Кроме того, поблизости не должно быть источников искр или открытого пламени.
- Крышку заливной горловины топливного бака следует отворачивать медленно. Если в жаркую погоду быстро отвернуть крышку заливной горловины топливного бака, то пары топлива, находящиеся в нем под высоким давлением, могут нанести вам травму.
- Запрещается вдыхать пары топлива, поскольку они содержат вещества, опасные для здоровья.
- Выйдя из автомобиля, прежде чем открыть пробку заливной горловины топливного бака прикоснитесь к неокрашенной металлической детали автомобиля, чтобы снять заряд статического электричества. Это позволит избежать искр при разряде статического электричества, которые могут воспламенить пары топлива.
- Не пытайтесь продолжать заправку после автоматического отключения топливораздаточной колонки! Выплескивание топлива из полного бака может стать причиной пожара, взрыва и серьезных травм.

4-1. Переключение режимов электропитания автомобиля	привода (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	134
Выключатель пуска двигателя	Режимы вождения (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	135
128		
4-2. Пуск и выключение двигателя		
Пуск и выключение двигателя в обычных обстоятельствах	4-5. Рулевое управление	
129	Электрический усилитель рулевого управления (EPS).....	139
Пуск и остановка двигателя в экстренных обстоятельствах	4-6. Тормозная система	
130	Стояночный тормоз с электроприводом (EPB)	141
Адаптивная система управления двигателем.....	Система автоматического удержания автомобиля	143
131	Тормозная система	146
4-3. Коробка передач		
Переключение диапазонов	4-7. Система подушек безопасности (SRS)	
132	Система подушек безопасности (SRS).....	147
4-4. Интеллектуальная система полного привода (AWD)		
Интеллектуальная система полного		

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

4-1. Переключение режимов электропитания автомобиля

Выключатель пуска двигателя

Выключатель пуска двигателя имеет четыре положения. Если система распознала зарегистрированный пульт дистанционного управления, не нажимая педали тормоза, нажмите выключатель пуска двигателя, чтобы переключить его в другое положение. При каждом нажатии выключателя его положение переключается циклически в указанной ниже последовательности.



Положение OFF: в этом положении выключателя потребители электроэнергии выключены.

Положение ACC: в этом положении выключателя доступны некоторые потребители электроэнергии.

Положение ON: в этом положении выключателя доступны все потребители электроэнергии.

Положение START: при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ACC/ON, и селекторе, находящемся в положении P (стоянка), нажмите педаль тормоза. После перевода выключателя в положение START нажмите его для пуска двигателя.

ПРОЧИТАЙТЕ

- При неправильном нажатии выключателя пуска двигателя двигатель может не запуститься и может не измениться положение выключателя.
- При повседневной эксплуатации автомобиля не кладите пульт дистанционного управления на консоль, где имеется соответствующий значок, поскольку в зависимости от уровня заряда элемента питания пульта дистанционного управления это может вызвать появление на дисплее сообщений «Smart Key Not Detected» (пульт дистанционного управления не обнаружен), «Verify Successfully, Start Ready» (операция прошла успешно, двигатель готов к пуску) и ввести водителя в заблуждение.

ВНИМАНИЕ

- Чтобы не допустить разряда аккумуляторной батареи, после выключения двигателя всегда переводите выключатель пуска двигателя в положение OFF.
- Если при работающем двигателе вынести пульт дистанционного управления из автомобиля, двигатель не остановится автоматически, однако противоугонная система 6 раз подаст звуковой сигнал и на панели приборов появится предупреждение «Smart Key Not Detected» (пульт дистанционного управления не обнаружен).
- Если остановить двигатель при селекторе, находящемся в положении R/N/D, то выключатель пуска двигателя перейдет в положение ACC, а не OFF. Переведите селектор в положение P (стоянка), и выключатель пуска двигателя перейдет в положение ON. Нажмите выключатель пуска двигателя еще раз, и он перейдет в положение OFF.

Функция автоматического отключения питания

Если при неработающем двигателе оставить выключатель пуска двигателя в положении ON дольше, чем на час, он автоматически переключится в положение OFF (в случае автомобиля с автоматической коробкой передач селектор должен при этом находиться в положении Р (стоянка)). Однако эта функция не может полностью предотвратить разряд аккумуляторной батареи.

4-2. Пуск и выключение двигателя

Пуск и выключение двигателя в обычных обстоятельствах

Действия перед пуском двигателя

Шаг 1. Перед посадкой в автомобиль осмотрите пространство вокруг него.

Шаг 2. Отрегулируйте положение сиденья, угол наклона спинки, высоту подголовника и угол наклона рулевого колеса.

Шаг 3. Отрегулируйте положение внутреннего и наружных зеркал заднего вида.

Шаг 4. Выключите ненужные световые приборы и электрооборудование.

Шаг 5. Пристегните ремни безопасности.

Шаг 6. Убедитесь, что стояночный тормоз включен.

Шаг 7. Переведите селектор в положение Р (стоянка).

Шаг 8. Установите выключатель пуска двигателя в положение ON и убедитесь, что на панели приборов горят только те сигнализаторы и индикаторы, которые должны гореть. В противном случае следует незамедлительно обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Пуск двигателя



OMT13J-3020

Для того чтобы вы могли переключить положение выключателя пуска двигателя и запустить двигатель, пульт дистанционного управления должен находиться у вас или в автомобиле.

Шаг 1. Переведите селектор в положение Р (стоянка).

Шаг 2. При выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ACC/ON, нажмите педаль тормоза. Индикатор выключателя пуска двигателя загорится зеленым светом.

Шаг 3. Нажмите выключатель пуска двигателя для пуска двигателя.

ПРОЧИТАЙТЕ

Для управления выключателем пуска двигателя достаточно одного короткого полного нажатия.

Действия после пуска двигателя

Работой двигателя на холостом ходу управляет электронная система. После пуска двигателя повышенная частота вращения коленчатого вала способствует быстрому прогреву двигателя. Также до окончания прогрева допускаются неравномерная работа двигателя и вибрации. Это нормальное явление. По мере прогрева двигателя частота вращения коленчатого вала автоматически снижается до

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

нормального значения. Если этого не происходит, обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

ОПАСНОСТЬ

Отработавшие газы содержат вредные вещества, которые при вдыхании могут нанести серьезный урон здоровью. Во избежание вдыхания отработавших газов соблюдайте приведенные ниже меры безопасности.

- Не допускайте длительной работы двигателя на холостом ходу в гараже или других закрытых помещениях.
- Если автомобиль с работающим двигателем находится на открытом пространстве или в помещении с хорошей вентиляцией, следует включить подачу наружного воздуха при высокой скорости вентилятора.

Выключение двигателя



Шаг 1. Остановите автомобиль и включите стояночный тормоз.

Шаг 2. Переведите селектор в положение P (стоянка).

Шаг 3. Нажмите выключатель пуска двигателя.

Шаг 4. Убедитесь, что двигатель остановился.

ВНИМАНИЕ

- Не нажимайте педаль акселератора до полной остановки двигателя.
- После длительного движения с высокой скоростью температура двигателя может быть высокой. Поэтому не выключайте двигатель сразу после остановки автомобиля. Дайте двигателю несколько минут поработать на холостом ходу, затем, когда температура двигателя снизится, выключите его. В противном случае вы можете повредить двигатель.

Пуск и остановка двигателя в экстренных обстоятельствах

Пуск двигателя в экстренных обстоятельствах

При разряде элемента питания пульта дистанционного управления, а также при сильных помехах сигналу пульта функция пуска двигателя может работать неустойчиво. В таком случае для пуска силового агрегата необходимо воспользоваться описанной ниже процедурой.



Шаг 1. Положите пульт дистанционного управления лицевой стороной вверх на консоль рядом с подстаканником, где имеется соответствующий значок, как показано на рисунке. Нажимать педаль тормоза на данном этапе не нужно.

Шаг 2. Установите выключатель пуска двигателя в положение ACC/ON и нажмите педаль тормоза.

Шаг 3. Нажмите выключатель пуска двигателя для пуска двигателя.

Примечание: выключатель пуска двигателя переключится в положение ACC. Если вам не удастся запустить двигатель, нажав педаль тормоза, нажмите выключатель пуска двигателя и держите его нажатым 15 секунд. После этого система будет игнорировать сигнал датчика педали тормоза и даст вам запустить двигатель (пользоваться этой процедурой следует только в экстренных обстоятельствах).

ВНИМАНИЕ

При повседневной эксплуатации автомобиля не кладите пульт дистанционного управления на консоль, где имеется соответствующий значок, поскольку в зависимости от уровня заряда элемента питания пульта дистанционного управления это может вызвать появление на дисплее сообщений «Smart Key Not Detected» (пульт дистанционного управления не обнаружен), «Verify Successfully, Start Ready» (операция прошла успешно, двигатель готов к пуску) и ввести водителя в заблуждение.

Остановка двигателя в экстренных обстоятельствах

Если во время движения исправного автомобиля экстренные обстоятельства потребуют выключения двигателя, выполните следующую процедуру.

Способ 1. В течение 2 секунд выполните подряд 3 коротких нажатия выключателя пуска двигателя.

Способ 2. Нажмите выключатель пуска двигателя и держите его нажатым более 3 секунд.

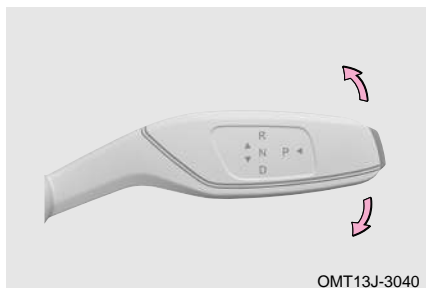
Адаптивная система управления двигателем

После отсоединения и последующего подсоединения аккумуляторной батареи установите выключатель пуска двигателя в положение ON и подождите не менее 15 секунд. Затем установите выключатель пуска двигателя в положение OFF. После этого вы сможете запустить двигатель.

Сразу после пуска двигателя может наблюдаться его повышенная вибрация, рывки при начале движения и т. д. Это нормальные явления, свидетельствующие о том, что система управления двигателем проходит обучение.

4-3. Коробка передач

Переключение диапазонов



Нажмите педаль тормоза и установите переключатель на рулевой колонке в требуемое положение.

Назначение диапазонов

■ D (движение)

На неподвижном автомобиле нажмите педаль тормоза, переведите переключатель на рулевой колонке в нижнее положение и отпустите его. На панели приборов отобразится символ «D», указывая на включение диапазона D.

■ R (задний ход)

На неподвижном автомобиле нажмите педаль тормоза, переведите переключатель на рулевой колонке в верхнее положение и отпустите его. На панели приборов отобразится символ «R», указывая на включение диапазона R.

■ P (стоянка)

На неподвижном автомобиле при селекторе, не находящемся в положении P, нажмите педаль тормоза и нажмите кнопку справа на переключателе на рулевой колонке для переключения из диапазона R/N/D непосредственно в диапазон P.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Если скорость движения автомобиля ниже 3 км/ч и водитель не нажимает педаль тормоза или педаль акселератора, может произойти автоматическое включение диапазона P, если будут одновременно выполнены два или более из перечисленных ниже условий:
 - Водитель покинул свое сиденье.
 - Открыта левая передняя дверь.
 - Ремень безопасности водителя отстегнут.
 - Не допускайте такой ситуации в любом случае. Водитель должен убедиться в полной остановке автомобиля, а также задействовать стояночный тормоз перед снятием ремня безопасности и открытием двери.

■ N (нейтраль)

На неподвижном автомобиле нажмите педаль тормоза и переведите переключатель на рулевой колонке в положение N, как описано ниже.

- D: Переведите переключатель на рулевой колонке вверх на одну позицию и удерживайте его там более 1 секунды. Когда на панели приборов отобразится символ «N», это означает, что произошло включение диапазона N.

- R: Переведите переключатель на рулевой колонке вниз на одну позицию и удерживайте его там более 1 секунды. Когда на панели приборов отобразится символ «N», это означает, что произошло включение диапазона N.
- P: Переведите переключатель на рулевой колонке вверх / вниз на одну позицию и удерживайте его там более 1 секунды. Когда на панели приборов отобразится символ «N», это означает, что произошло включение диапазона N.

ВНИМАНИЕ

- Перед выходом из автомобиля или при парковке автомобиля на уклоне необходимо включить диапазон P, чтобы предотвратить непреднамеренное перемещение автомобиля.
- При включенном диапазоне N нужно либо включить стояночный тормоз, либо нажать педаль тормоза. Несоблюдение этого требования может стать причиной дорожно-транспортного происшествия.
- Запрещается выключать диапазон D, когда автомобиль движется вперед. Запрещается выключать диапазон R, когда автомобиль движется назад. В противном случае возможны серьезные повреждения коробки передач.
- При невозможности нормального переключения диапазонов обратитесь на сервисную станцию официального дилера.


Предупреждение о непреднамеренном включении диапазона N

Когда автомобиль движется в диапазоне D/R, избегайте непреднамеренного включения диапазона N. Если это произойдет, панель приборов подаст водителю предупреждение о необходимости включить обратно соответствующий диапазон.

ПРОЧИТАЙТЕ

Подачу предупреждения о непреднамеренном включении диапазона N можно включить или выключить на экране [Vehicle setting] головного устройства аудиосистемы.

Аварийный режим работы коробки передач

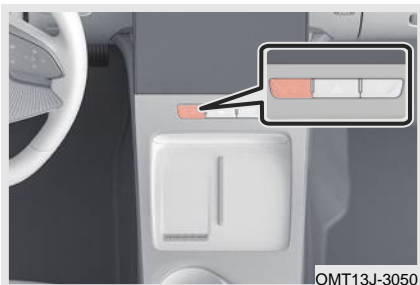
В случае неисправности коробка передач автоматически переходит в аварийный режим и на панели приборов загорается желтый сигнализатор «». В этом режиме возможности коробки передач ограничены, и автомобиль может передвигаться только с низкой скоростью.

ВНИМАНИЕ

Запрещается эксплуатировать автомобиль в аварийном режиме работы коробки передач. В противном случае коробка передач может выйти из строя. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

Режимы вождения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



По умолчанию после пуска двигателя включен режим ECO. Нажатие переключателя режимов вождения позволяет последовательно переключать режимы SPORT, ECO и NORMAL. Выбирайте режим, наиболее подходящий для текущих условий эксплуатации автомобиля (перечень режимов зависит от исполнения конкретного автомобиля).

Режим ECO обеспечивает максимальную топливную экономичность автомобиля. В режиме SPORT достигается наилучшая управляемость, чуткость реакции и максимальные эксплуатационные характеристики автомобиля.

- Режим NORMAL: обеспечивает баланс тягово-динамических характеристик автомобиля и его топливной экономичности.
- Режим SPORT: обеспечивает наилучшую управляемость, чуткость реакции и максимальные эксплуатационные характеристики автомобиля.
- Режим ECO: ограничивает частоту вращения коленчатого вала и изменяет программу переключения передач для повышения топливной экономичности автомобиля.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Функцию сохранения в памяти выбранного режима вождения можно включить или выключить с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- Выбранный водителем режим вождения SPORT, ECO или NORMAL может сохраняться в памяти системы. Если сохранение состоялось, при следующем запуске двигателя это состояние будет выбрано по умолчанию. Данная функция является дополнительной. Комплектация определяется исполнением автомобиля.




4-4. Интеллектуальная система полного привода (AWD)

Интеллектуальная система полного привода (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Интеллектуальная система полного привода в постоянном режиме распределяет крутящий момент между всеми четырьмя колесами.

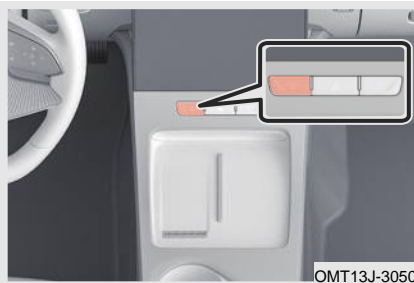
Интеллектуальная система полного привода (AWD) упрощает эксплуатацию автомобиля по снегу, песку, грунту и бездорожью. Система автоматически распределяет крутящий момент между передней и задней осями. Это дает ряд преимуществ — например, улучшает сцепление буксующих колес с дорогой и повышает устойчивость автомобиля при разгоне.

⚠ ВНИМАНИЕ

- В случае временной неисправности на панели приборов горит постоянным светом желтый индикатор «». В случае постоянной неисправности на панели приборов горит постоянным светом красный индикатор «» и отображается сообщение «AWD system is malfunctioning, please contact service station» (Система полного привода неисправна, обратитесь на сервисную станцию).
- В случае неисправности системы полного привода также отключается и подает предупреждение система динамической стабилизации (ESP), но антиблокировочная тормозная система (ABS) при этом сохраняет работоспособность.
- До тех пор пока на панели приборов горит желтый индикатор «», система находится в режиме привода на одну ось из соображений безопасности движения.

Режимы вождения (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Может быть доступно 7 режимов вождения: ECO / NORMAL / SPORT / Snow / Mud / Sand / Off-road. Во всех этих режимах система полного привода на интеллектуальной основе осуществляет переключение между приводом на одну ось и приводом на обе оси. Кроме того, режим вождения можно выбрать вручную, с учетом дорожных условий. Режим Off-road (бездорожье) наиболее подходит для тяжелых условий вождения.



С помощью соответствующего переключателя или дисплея головного устройства аудиосистемы выберите необходимый вам режим. На панели приборов появится пиктограмма соответствующего режима и раздастся звуковое оповещение об успешном переключении режима.

- Режим NORMAL: обеспечивает баланс тягово-динамических характеристик автомобиля и его топливной экономичности.
- Режим SPORT: обеспечивает наилучшую управляемость, чуткость реакции и максимальные эксплуатационные характеристики автомобиля.
- Режим ECO: ограничивает частоту вращения коленчатого вала и изменяет программу переключения передач для повышения топливной экономичности автомобиля.
- Режим Snow: предназначен для движения по твердым и гладким поверхностям, таким как снег, лед, трава, гравий и т. п.
- Режим Mud: предназначен для движения по грязным и неровным поверхностям с ровным и неглубоким слоем грязи или для дорог с колеями.
- Режим Sand: подходит для движения по сухому и влажному песку (пустыня, пляж и т.д.).


4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

- В различных комплектациях автомобилей на усмотрение производителя режимы вождения могут различаться, также перечень и характеристики режимов вождения могут изменяться производителем в зависимости от версии программного обеспечения электронных систем.
- Режим Off-road: улучшает разгонную динамику и повышает проходимость автомобиля. Этот режим подходит для движения по камням и освобождения застрявшего автомобиля.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Функцию сохранения в памяти выбранного режима вождения, которая может быть доступна для некоторых из режимов вождения, можно включить или выключить с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- Выбранный водителем режим вождения может сохраняться в памяти системы. В этом случае при следующем запуске двигателя это состояние будет выбрано по умолчанию.
- В режимах Snow / Mud / Sand / Off-road система «стоп-старт» по умолчанию выключена.
- При движении автомобиля с открытыми окнами и люком вода может попасть в салон и вывести автомобиль из строя. Поэтому при езде в условиях бездорожья следите за тем, чтобы окна и люк были закрыты.
- В режимах (названия режимов указаны для примера) ECO / Snow / Mud / Sand адаптивная система круиз-контроля (ACC) обеспечивает менее интенсивное ускорение автомобиля, а в режимах SPORT / Off-road — более интенсивное.

ВНИМАНИЕ

- Если система динамической стабилизации выключена, то даже в режимах (-название режимов указано для примера) Snow / Mud / Sand / Off-road тяговое усилие двигателя снижается.
- Избегайте продолжительного движения автомобиля по песку или грязи. В противном случае может сработать функция защиты от перегрева системы полного привода, загорится желтый индикатор «» на панели приборов, выключится режим привода на обе оси и включится режим привода на одну ось для защиты трансмиссии. Соблюдая требования безопасности, при первой же возможности остановите автомобиль, чтобы дать трансмиссии остыть и дождаться выключения функции защиты от перегрева. После того как погаснет индикатор, рекомендуется подождать еще несколько минут для дальнейшего снижения температуры системы полного привода и восстановления ее работоспособности, прежде чем снова включать данную систему. Если предупреждение о перегреве долго не выключается, обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

Освобождение застрявшего автомобиля

Неправильные действия при попытке освободить застрявший автомобиль враскачку могут привести к еще большему его застреванию. В таком случае необходимо обратиться за посторонней помощью.

■ Что делать, если колеса вращаются с трудом

1. Переведите селектор в положение R (задний ход).
2. Осторожно нажимая на педаль акселератора, двигайтесь назад по своей же колее.

3. Осторожно откопайте все четыре колеса и убедитесь, что остальные компоненты автомобиля тоже свободны.
4. Если одно из колес буксует, подложите ветку дерева, коврик для ног или мешковину под переднюю часть шины. Это улучшит ее сцепление с грунтом и повысит тяговое усилие на колесе.

■ Освобождение застрявшего автомобиля враскачку

1. Установите рулевое колесо в положение для прямолинейного движения.
2. Двигайтесь задним ходом до того момента, пока не начнется пробуксовка колес.
3. Сразу после этого двигайтесь передним ходом до того момента, пока снова не начнется пробуксовка колес.
4. Продолжайте движение враскачку, пока длины накатанной колеи не станет достаточно, чтобы выехать вперед или назад.

ОПАСНОСТЬ

- Не допускайте длительной пробуксовки колес. В противном случае автомобиль может закопаться еще глубже. Также пробуксовка может привести к неисправности - такие неисправности не покрываются гарантией производителя.
- Никто не должен стоять впереди или позади автомобиля, особенно во время попыток освободить его враскачку.
- Застрявший автомобиль может резко тронуться с места и наехать на находящегося впереди или позади него человека.
- Камни, ветки, доски и другие объекты, вылетающие из-под буксующих колес, могут нанести человеку смертельную травму.

Подготовка к движению по бездорожью

Перед движением по бездорожью необходимо изучить теоретически и освоить на практике соответствующие приемы безопасного управления автомобилем. Техника управления автомобилем на бездорожье отличается от техники управления автомобилем на дорогах общего пользования. От знаний, умений и осторожности водителя зависит безопасность как его самого, так и пассажиров.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

ОПАСНОСТЬ

- Избегайте движения по бездорожью. А при необходимости вождения в условиях бездорожья избегайте движения поперек склона.
- Следите за тем, чтобы скорость автомобиля и ваш стиль вождения соответствовали окружающим условиям.
- Внимательно изучите маршрут, пройдя по нему пешком, прежде чем преодолевать неизвестные участки бездорожья на автомобиле.
- Избегайте слишком быстрой езды (особенно в поворотах) и рискованных маневров.
- Производитель автомобиля не несет ответственности за любые неисправности либо ухудшение эксплуатационных свойств автомобиля, прямо или косвенно вызванные использованием автомобиля за пределами дорог общего пользования, на пересеченной местности либо преодолением водных преград.
- Корректируйте скорость автомобиля и свой стиль вождения с учетом нагрузки на автомобиль, условий видимости, а также дорожных и погодных условий.
- В случае опрокидывания автомобиля непристегнутые пассажиры имеют более высокий риск травмирования, чем пристегнутые.
- Наличие багажа и других предметов на верхнем багажнике повышает риск опрокидывания автомобиля.
- Автомобиль с высоким центром тяжести более подвержен опрокидыванию во время движения, чем обычный легковой автомобиль.
- Запрещено совершать прыжки на автомобиле. Однако, если вы оказались в ситуации, когда происходит отрыв автомобиля от земли установите передние колеса в положение для прямолинейного движения. В противном случае после приземления автомобиль может опрокинуться.
- Система круиз-контроля предназначена для движения по дорогам с твердым покрытием и не подходит для езды по бездорожью. Использование данной системы на бездорожье представляет опасность.
- В условиях бездорожья требуется особая осторожность и предосторожность. Превышение разумной скорости и неправильные действия могут привести к серьезным травмам и повреждению автомобиля.
- Избегайте движения по берегам рек, насыпям или склонам со слишком высокой скоростью. Автомобиль может оторваться от земли в прыжке, в результате чего вы не сможете выполнить поворот и утратите управление над автомобилем.
- Избегайте маршрутов и действий, которые представляют опасность для водителя и пассажиров. Если у вас возникли сомнения в безопасности маршрута, вернитесь назад и выберите другой маршрут, если это безопасно. В случае, если дальнейшее движение обратно не безопасно - остановите автомобиль и не продолжайте движение.
- Хотя на первый взгляд вождение в условиях бездорожья не представляет особой сложности, в нём есть свои нюансы и опасности для водителя и пассажиров. Лучше всего заранее осмотреть местность, пройдя по опасному участку пешком.
- Если автомобиль остановился поперек склона, не покидайте автомобиль через двери, обращенные к подножию склона. Перемещение находящихся в салоне людей и грузов может привести к смещению центра тяжести автомобиля и его опрокидыванию. Покидать автомобиль следует только через двери, обращенные к вершине склона.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Участок бездорожья, который на первый взгляд не кажется опасным, может таить в себе неожиданности. Вы можете сразу не распознать ямы, канавы, колеи, большие камни, грязевые участки и другие препятствия, полностью или частично скрытые водой, травой или лежащими на земле ветками. Движение по подобным участкам с пересеченной местностью чревато получением серьезных травм и повреждением автомобиля.

Операции, выполняемые после езды по бездорожью

1. При необходимости выверните буксирную проушину и снимите цепи противоскольжения.
2. Выключите режим Off road.
3. Удалите грязь с решетки радиатора и порогов автомобиля.
4. Откройте капот и осмотрите моторный отсек. Убедитесь, что в нем нет загрязнений и посторонних предметов, способных помешать работе двигателя.
5. Очистите от грязи приборы освещения и световой сигнализации, а также стекла всех дверей.
6. Осмотрите шины, амортизаторы и мосты на отсутствие повреждений. Удалите из протектора шин крупные комья грязи, камни и другие посторонние предметы.
7. Осмотрите пороги автомобиля, удалите посторонние предметы, такие как ветки и листья, из тормозных механизмов, компонентов шасси, системы выпуска и двигателя. При обнаружении повреждений либо утечки топлива или рабочих жидкостей незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

⚠ ОПАСНОСТЬ



- Объекты, застрявшие под порогами, представляют опасность. После каждой поездки по бездорожью необходимо проверить, не застряли ли в частях автомобиля, в т. ч. под порогами, посторонние предметы.
- Не продолжайте движение, если посторонние предметы застряли под порогами, в тормозных механизмах, колесах, шасси, компонентах системы выпуска или двигателя.
- Горючие материалы, такие как сухие листья и ветки, могут загореться от контакта с горячими компонентами автомобиля, в том числе, системы выпуска. Возгорание может привести к тяжелым травмам.
- Застрявшие посторонние предметы могут повредить топливные магистрали, уплотнения, компоненты тормозной системы и шасси. Это чревато потерей контроля над автомобилем и дорожно-транспортным происшествием.

4-5. Рулевое управление**Электрический усилитель рулевого управления (EPS)****Описание**


Электрический усилитель рулевого управления (EPS) использует в качестве источника энергии крутящий момент, развиваемый не гидронасосом, приводимым в действие двигателем автомобиля, а электродвигателем.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

Инициализация электрического усилителя рулевого управления (EPS)

После отсоединения и последующего подсоединения аккумуляторной батареи или пуска двигателя на панели приборов может начать мигать желтый сигнализатор «!» неисправности электрического усилителя рулевого управления. Это свидетельствует о том, что идет инициализация усилителя. Плавно и без рывков поверните рулевое колесо влево или вправо, чтобы сбросить показания датчика угла поворота рулевого колеса. После этого желтый сигнализатор «!» погаснет.

Сигнализатор неисправности электрического усилителя рулевого управления (EPS)

Красный индикатор «!» на панели приборов загорается в случае неисправности электрического усилителя рулевого управления (EPS).

ПРОЧИТАЙТЕ

Режим работы электрического усилителя рулевого управления можно синхронизировать с режимом вождения. Когда синхронизация выключена, режимы SPORT и COMFORT электрического усилителя рулевого управления можно переключать независимо от режима вождения (в некоторых вариантах исполнения комплектаций автомобиля). Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

ВНИМАНИЕ

- Частое маневрирование и поворачивание рулевого колеса в течение длительного времени может вызвать выход из строя механизма электрического усилителя рулевого управления (EPS).
- При неподвижном автомобиле с работающим на холостом ходу двигателем запрещается быстро и часто поворачивать рулевое колесо, чтобы исключить перегрев компонентов усилителя. В случае перегрева компонентов усилителя рулевое колесо становится «тяжелым», что является нормальным явлением. Перестаньте поворачивать рулевое колесо, установите выключатель пуска двигателя в положение ACC/OFF и дайте компонентам усилителя остыть. Постарайтесь не допускать таких ситуаций, поскольку проявившиеся в результате таких действий неисправности не покрываются гарантией производителя.
- В любых ситуациях водитель должен при движении автомобиля удерживать руками рулевое колесо и полностью контролировать управление автомобилем. Не допускается отпускание рулевого колеса во время движения автомобиля. Автомобиль может менять траекторию прямолинейного движения без управления. Наличие электронных систем помощи в некоторых исполнениях комплектаций автомобиля не заменяют управление водителем автомобиля.

ОПАСНОСТЬ

В случае отказа электрического усилителя рулевого управления (EPS) система рулевого управления сохраняет работоспособность, однако эксплуатировать автомобиль с неисправным усилителем рулевого управления не следует. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

4-6. Тормозная система

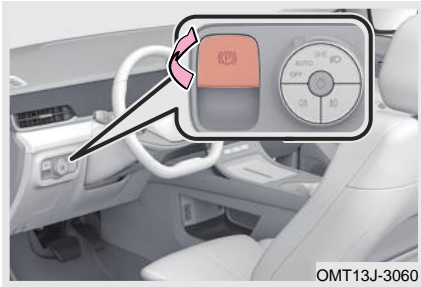
Стояночный тормоз с электроприводом (EPB)

Описание

Стояночный тормоз с электроприводом (EPB) выполняет две функции: удержание автомобиля на месте при кратковременных остановках и удержание автомобиля на месте при длительной стоянке. Стояночный тормоз с электроприводом пришел на смену стояночному тормозу с механическим приводом.

Способ использования

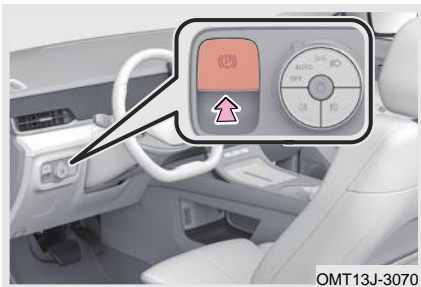
- Включение стояночного тормоза вручную



На неподвижном автомобиле при работающем двигателе или выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, потяните за выключатель стояночного тормоза. Загорятся красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» на панели приборов и индикатор в клавише выключателя стояночного тормоза.

После установки выключателя пуска двигателя в положение OFF или перевода селектора в положение P (стоянка) стояночный тормоз с электроприводом (EPB) включается автоматически.

- Выключение стояночного тормоза вручную



При работающем двигателе или выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, нажмите педаль тормоза и нажмите выключатель стояночного тормоза. Красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» на панели приборов и индикатор в клавише выключателя стояночного тормоза погаснут.

- Автоматическое выключение стояночного тормоза

Пристегните ремень безопасности водителя и закройте левую переднюю дверь. При селекторе, находящемся в положении D (движение) или R (задний ход), нажмите педаль акселератора, и стояночный тормоз с электроприводом выключится автоматически. Красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» на панели приборов погаснет. Автомобиль должен при этом стоять на горизонтальном участке дороги.

Если автомобиль стоит на уклоне с селектором, находящимся в положении D (движение) или R (задний ход), то для выключения стояночного тормоза с электроприводом необходимо нажать педаль акселератора немного сильнее.

Пристегните ремень безопасности водителя и закройте левую переднюю дверь. При установке селектора в положение P (стоянка), D (движение) или R (задний ход)

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

стояночный тормоз с электроприводом выключится автоматически. Красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» погаснет. Автомобиль должен при этом стоять на горизонтальном участке дороги.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Перед буксировкой автомобиля необходимо выключить стояночный тормоз и включить нейтральную передачу.
- После установки выключателя пуска двигателя в положение OFF стояночный тормоз включается автоматически.
- При переводе селектора из любого положения в положение P (стоянка) стояночный тормоз с электроприводом включается автоматически, и загорается красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)».

ВНИМАНИЕ

- В случае неисправности системы EPB на панели приборов загорается желтый сигнализатор. В таком случае обратитесь незамедлительно на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Перед автоматическим выключением стояночного тормоза с электроприводом необходимо пристегнуть ремень безопасности водителя и закрыть левую переднюю дверь. Если эти условия для автоматического выключения стояночного тормоза не будут соблюдены, стояночный тормоз не выключится.
- При включении и выключении стояночного тормоза с электроприводом вы можете услышать шипение, раздающееся в задней части автомобиля. Данный звук вызван работой стояночного тормоза. Это нормальное явление.
- Если во время включения или выключения стояночного тормоза педаль тормоза нажата, она может немного подняться вверх или опуститься вниз. В таком случае просто продолжайте держать педаль тормоза нажатой.
- Когда аккумуляторная батарея разряжена, стояночный тормоз с электроприводом не может быть выключен. Запустите двигатель с помощью внешнего источника питания. Для получения дополнительной информации см. раздел «Процедура пуска двигателя от внешней аккумуляторной батареи».
- Если вскоре после остановки автомобиля и включения стояночного тормоза автомобиль покатится вперед или назад, система автоматически увеличит усилие в тормозных механизмах, чтобы удержать автомобиль на месте. Увеличение усилия в тормозных механизмах сопровождается характерным звуком. Это нормальное явление.
- Если после пуска двигателя или установки выключателя пуска двигателя в положение ON вы не можете выключить стояночный тормоз нажатием педали тормоза, нажмите педаль акселератора и выключатель стояночного тормоза, чтобы выключить стояночный тормоз. Делать это следует лишь в том случае, если вы не можете выключить стояночный тормоз нажатием педали тормоза. Соблюдайте осторожность. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Во избежание непроизвольного движения автомобиля при включенной системе автоматического удержания автомобиля проверьте положение селектора, прежде чем нажимать педаль акселератора.
- Для предотвращения непроизвольного движения автомобиля при остановке или покидании автомобиля после включения стояночного тормоза с электроприводом (EPB) красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» на панели приборов и индикатор в клавише выключателя стояночного тормоза кратковременно загораются, а потом гаснут. Дождитесь включения красного сигнализатора стояночного тормоза «(P)» на панели приборов и индикатора в клавише выключателя стояночного тормоза, чтобы убедиться, что стояночный тормоз с электроприводом включился.

Экстренное торможение

В случае отказа рабочей тормозной системы потяните за выключатель стояночного тормоза с электроприводом и держите его в таком положении. Начнется экстренное торможение с использованием стояночного тормоза. Во время экстренного торможения красный сигнализатор стояночного тормоза «(P)» на панели приборов мигает. Для выключения экстренного торможения отпустите выключатель стояночного тормоза с электроприводом.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- При эксплуатации автомобиля пользуйтесь этой функцией с осторожностью. Во время движения автомобиля следите за тем, чтобы пассажиры случайно не потянули за выключатель стояночного тормоза. В противном случае это может стать причиной дорожно-транспортного происшествия.
- Во время экстренного торможения раздается жужжащий звук. Это нормальное явление.
- При экстренном торможении стояночный тормоз с электроприводом развивает постоянное тормозное усилие, величина которого может не соответствовать той, на которую рассчитывает водитель. Соответственно, тормозной путь может отличаться от ожидаемого.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Экстренное торможение следует использовать в случае отказа рабочей тормозной системы или при невозможности нажатия педали тормоза. Система динамической стабилизации (ESP) и ее компоненты не способны изменить физические пределы сцепления шин с дорогой. Поэтому экстренное торможение на извилистой дороге, опасном участке дороги, дороге с интенсивным движением или в экстремальных погодных условиях может привести к заносу, уводу автомобиля в сторону или его опрокидыванию. Будьте осторожны! Это может стать причиной дорожно-транспортного происшествия.

Система автоматического удержания автомобиля**Описание**

На неподвижно стоящем автомобиле данная система предотвращает его откатывание, когда водитель переносит ногу с педали тормоза на педаль акселератора, чтобы начать движение.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

Способ использования

■ Условия активации системы автоматического удержания автомобиля

Работает двигатель, левая передняя дверь закрыта полностью и ремень безопасности водителя пристегнут.



■ Включение системы автоматического удержания автомобиля

Установите выключатель пуска двигателя в положение ON. Потяните вниз шторку в верхнем правом углу главного экрана аудиосистемы и нажмите выключатель системы автоматического удержания автомобиля. Включение системы автоматического удержания автомобиля возможно, если соблюдены условия, при которых она работает. При этом включается сигнализатор системы автоматического удержания на панели приборов.

■ Активация системы автоматического удержания автомобиля

При включенной системе автоматического удержания автомобиля и при селекторе, находящемся в положении P (движение), нажмите педаль тормоза, чтобы замедлить и полностью остановить автомобиль. Система автоматического удержания автомобиля активируется, и загорится зеленый индикатор «(A)» на панели приборов.

На неподвижном автомобиле нажмите педаль тормоза при включенной системе автоматического удержания автомобиля. Если условия активации системы соблюдены, произойдет активация этой системы и загорится зеленый индикатор «(A)» на панели приборов.

■ Выключение системы автоматического удержания автомобиля

При включенной системе автоматического удержания автомобиля нажмите и держите нажатым соответствующий выключатель для ее выключения. При этом индикатор в клавише выключателя и белый индикатор на панели приборов погаснет, и система автоматического удержания автомобиля выключится.

При активированной системе автоматического удержания автомобиля нажмите и держите нажатым соответствующий выключатель. При этом зеленый индикатор «(A)» на панели приборов и индикатор в клавише выключателя погаснут, система автоматического удержания автомобиля выключится и останется включен стояночный тормоз с электроприводом.

■ Выключение стояночного тормоза, включенного системой автоматического удержания автомобиля

Данная процедура ничем не отличается от процедуры выключения стояночного тормоза с электроприводом в ручном или автоматическом режиме.

 ПРОЧИТАЙТЕ

- Расположение органов управления в салоне автомобиля может варьироваться в зависимости от его исполнения. Комплектация определяется исполнением автомобиля.
- Индикатор системы автоматического удержания автомобиля может выглядеть по-разному в зависимости от исполнения автомобиля. На вашем автомобиле он может выглядеть иначе, чем на иллюстрации в данном Руководстве. Комплектация определяется исполнением автомобиля.

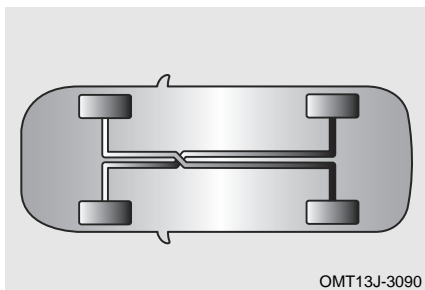
 ВНИМАНИЕ

- В случае неисправности системы автоматического удержания автомобиля на панели приборов загорается желтый сигнализатор. В таком случае обратитесь незамедлительно на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Если при работающем автомобиле отстегнуть ремень безопасности водителя или открыть левую переднюю дверь, вы не сможете включить систему автоматического удержания автомобиля.
- Если при включенной системе автоматического удержания водитель останавливает автомобиль нажатием педали тормоза, система автоматического удержания автомобиля активируется автоматически. Селектор может при этом по-прежнему находиться в положении D (движение) или R (задний ход). Если остановка продлится недолго, переведите селектор в положение N (нейтраль), а если долго — в положение P (стоянка).
- Если система автоматического удержания автомобиля включена, откройте левую переднюю дверь или отстегните ремень безопасности водителя, чтобы выключить систему. Чтобы снова включить систему автоматического удержания автомобиля, закройте левую переднюю дверь и пристегните ремень безопасности водителя.
- Если система автоматического удержания автомобиля активирована, отстегните ремень безопасности водителя или откройте левую переднюю дверь, чтобы выключить данную систему и оставить включенным стояночный тормоз с электроприводом
- Отключайте систему автоматического удержания автомобиля перед въездом на автомойку.
- Всегда паркуйте автомобиль в соответствии с правилами дорожного движения и требованиями безопасности. Будьте осторожны, чтобы не нанести травму себе или пешеходам.
- Если водитель нажимает педаль акселератора слишком медленно, система автоматического удержания автомобиля может не выключиться сразу. Это нормальное явление.

 ОПАСНОСТЬ

Во избежание непроизвольного движения автомобиля при включенной системе автоматического удержания автомобиля проверьте положение селектора, прежде чем нажимать педаль акселератора.

Тормозная система




Данный автомобиль имеет двухконтурную тормозную систему, состоящую из двух независимых контуров. В случае отказа одного из контуров работоспособность тормозной системы обеспечит второй контур. Но при этом водителю придется нажимать педаль тормоза сильнее, чем обычно, тормозной путь автомобиля увеличится и будет гореть сигнализатор неисправности тормозной системы.

ОПАСНОСТЬ

Запрещается эксплуатировать автомобиль с только одним рабочим контуром тормозной системы. В этом случае необходимо незамедлительно доставить автомобиль на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта.

Сигнализатор неисправности тормозной системы

В случае неисправности системы красный сигнализатор «» на панели приборов горит постоянным светом. Если сигнализатор неисправности тормозной системы загорелся и не гаснет, необходимо проверить уровень тормозной жидкости в бачке главного тормозного цилиндра. Если он находится ниже отметки MIN, следует долить тормозной жидкости в бачок. Если причина неисправности не обнаружена, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

Меры предосторожности при пользовании тормозной системой

Перед использованием тормозной системы внимательно изучите соответствующие меры предосторожности.

1. Если при торможении возникает постоянное дрожание или вибрация, передающаяся на рулевое колесо, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
2. При движении на спуске следует включать пониженную передачу для максимального использования торможения двигателем и исключения постоянного применения рабочей тормозной системы. В противном случае временно снизится эффективность тормозной системы.
3. Во время работы тормозная система может иногда издавать характерные звуки. Однако если раздается продолжительный свист или срезет, это может указывать на сильный износ тормозных колодок. В таком случае необходимо при первой же возможности обратиться на сервисную станцию официального дилера для замены тормозных колодок.
4. Для обеспечения наилучшего замедления новые тормозные колодки должны пройти период приработки. При этом на протяжении 200 км после замены колодок эффективность тормозной системы может быть недостаточной. Единственный способ компенсировать этот эффект — соответственно увеличить усилие, с которым вы нажимаете педаль тормоза.
5. В случае намокания тормозных механизмов замедление автомобиля при торможении значительно снижается, и могут возникнуть условия для заноса. В этом случае для проверки эффективности торможения слегка нажмите педаль

тормоза. После проезда через глубокую лужу двигайтесь с безопасной скоростью. Для просушки тормозных механизмов несколько раз легко нажмите педаль тормоза, чтобы восстановить эффективность работы тормозной системы.

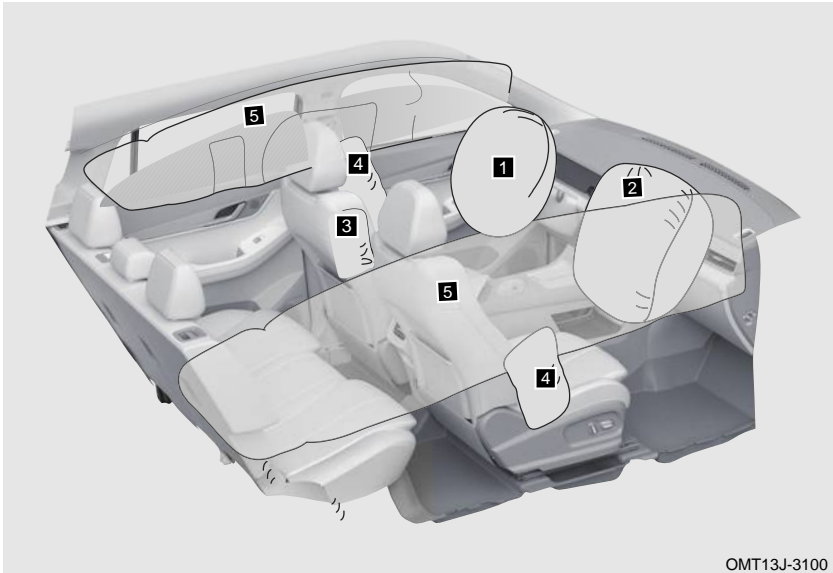
6. Износ тормозных колодок в значительной степени зависит от условий эксплуатации и манеры вождения автомобиля. Для автомобилей, эксплуатирующихся преимущественно в городских условиях, частые остановки и трогания с места способствуют ускоренному износу тормозных колодок. Поэтому следует регулярно (в соответствии с регламентом технического обслуживания автомобиля) обращаться на сервисную станцию официального дилера для проверки толщины тормозных колодок и их замены.

4-7. Система подушек безопасности (SRS)

Система подушек безопасности (SRS)

При сильном фронтальном или боковом ударе срабатывают подушки безопасности. Вместе с ремнями безопасности они обеспечивают защиту водителя и пассажиров. Подушки безопасности позволяют более равномерно распределить силу удара по верхней части тела водителя и переднего пассажира. В результате скорость перемещения водителя и переднего пассажира снижается и становится более равномерной, что уменьшает опасность получения ими травм. После наполнения подушки безопасности автоматически отпираются двери и включается аварийная световая сигнализация.

Расположение подушек безопасности в автомобиле



OMT13J-3100

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

- 1** Подушка безопасности водителя
- 2** Подушка безопасности переднего пассажира
- 3** Передняя центральная подушка безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)
- 4** Боковые подушки безопасности в спинке передних сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)
- 5** Оконные шторы безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Правила пользования подушками безопасности

■ Подушки безопасности водителя и переднего пассажира

В случае сильного фронтального столкновения при соблюдении соответствующих условий подушки безопасности водителя и переднего пассажира наряду с ремнями безопасности помогают снизить степень повреждения головы и грудной клетки водителя и переднего пассажира в результате их удара о детали интерьера. (Если автомобиль оборудован выключателем подушки безопасности переднего пассажира, она не будет срабатывать, когда данный выключатель находится в положении OFF.)

■ Боковые подушки безопасности в спинке передних сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При сильном боковом ударе, если соблюдены необходимые условия, срабатывают подушки безопасности в спинке передних сидений. Они дают дополнительную защиту грудной клетке водителя и переднего пассажира.

■ Оконная шторка безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При сильном боковом ударе, если соблюдены необходимые условия, срабатывают оконные шторы безопасности. Они дают дополнительную защиту голове пассажиров, сидящих на крайних местах заднего сиденья.

■ Передняя центральная подушка безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При сильном боковом ударе, если соблюдены необходимые условия, срабатывает передняя центральная подушка безопасности. Она дает дополнительную защиту голове водителя и переднего пассажира.



Подушки безопасности наряду с ремнями безопасности обеспечивают безопасность водителя и пассажиров. При этом подушки безопасности не являются заменой ремней безопасности. Кроме того, подушка безопасности срабатывает только в том случае, если сила удара при столкновении превышает определенную величину. При некоторых видах столкновений единственным средством защиты водителя и пассажиров являются ремни безопасности.

Пользование ремнями безопасности при дорожно-транспортном происшествии снижает вероятность выбрасывания водителя и пассажиров из автомобиля или их удара об элементы салона, что повышает эффективность защиты водителя и пассажиров. Поэтому все находящиеся в салоне должны пользоваться ремнями безопасности. Подушки безопасности и ремни безопасности способны обеспечить защиту взрослых и детей старшего возраста, но не предназначены для защиты грудных детей и детей младшего возраста.

Подушка безопасности наполняется с большой силой. Во избежание травм, вызванных срабатыванием подушки безопасности, водитель и пассажиры должны расположиться на сиденье правильно, отрегулировать положение ремня безопасности и сиденья, а также не приближаться к подушке безопасности, например, сидя на краю сиденья или наклонившись вперед. Если автомобиль оборудован боковыми подушками безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) и оконными шторками безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля), верхние конечности водителя и пассажиров должны находиться на достаточном расстоянии от борта автомобиля, чтобы избежать травм во время срабатывания подушек и шторок.


ВНИМАНИЕ

- Подушки безопасности не защищают нижнюю часть тела водителя и пассажиров.
- После наполнения подушки безопасности газ быстро выходит из нее, чтобы не загоразивать водителю обзор в переднем направлении.
- При этом некоторые компоненты модуля подушки безопасности могут нагреться. Во избежание травм запрещается дотрагиваться до компонентов, нагревшихся в результате срабатывания подушки безопасности.
- Подушки безопасности не подлежат повторному использованию. После срабатывания модуль подушки безопасности, а также блок управления системой подушек безопасности подлежат замене.
- Если компоненты в местах установки подушек безопасности повреждены (накладка ступицы рулевого колеса или панель управления), при первой же возможности обратитесь для их замены на сервисную станцию официального дилера.
- Газ наполняет подушки безопасности и выходит из них очень быстро, поэтому подушки не могут защитить находящихся в салоне от повторного удара.
- Подушки безопасности могут не сработать при ударе в заднюю часть автомобиля, слабом фронтальном ударе и опрокидывании автомобиля, а также не срабатывают при экстренном торможении.
- При выходе газа из сработавшей подушки безопасности появляется дым и пыль. Это может пагубно отразиться на самочувствии тех, кто страдает астмой или другими респираторными заболеваниями. Поэтому после срабатывания подушки безопасности все находящиеся в автомобиле должны как можно скорее покинуть его или открыть окна, чтобы получить доступ к свежему воздуху. При необходимости следует обратиться за медицинской помощью.

ОПАСНОСТЬ

- Запрещается надевать на передние сиденья чехлы, поскольку в таком случае боковые подушки безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) и передняя центральная подушка безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) могут не сработать при столкновении, что снизит уровень защиты водителя и переднего пассажира.
- Для очистки кожных подушек безопасности используйте сухую или слегка влажную ткань. Избегайте попадания воды в модуль подушки безопасности, поскольку это может нарушить его функциональность.
- Вода, пролитая в салоне автомобиля, способна вывести подушки безопасности из строя. В результате подушка безопасности может сработать даже в отсутствие столкновения. В таком случае незамедлительно выключите двигатель и отсоедините провод от «отрицательного» полюсного вывода аккумуляторной батареи. Не пытайтесь запустить двигатель. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Водитель и передний пассажир должны сидеть с положением, близком к вертикальному. Наклон в сторону передней центральной подушки безопасности может помешать ее правильному срабатыванию и увеличить риск получения травмы.
- Не устанавливайте никакие аксессуары на кожу передней центральной подушки безопасности или рядом с ним. Это может помешать правильной работе подушки безопасности или причинить вред водителю или пассажирам при ее наполнении.
- Не открывайте крышку переднего центрального подлокотника во время движения автомобиля.
- Не надевайте чехол на сиденье водителя и не меняйте его обивку без предварительной консультации с сервисной станцией официального дилера. Неправильная установка чехла на сиденье водителя или замена его обивки может помешать правильному срабатыванию передней центральной подушки безопасности.

Сигнализатор неисправности системы подушек безопасности

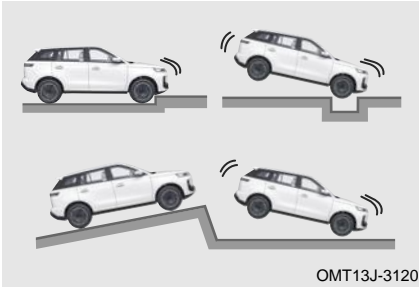
В случае неисправности подушек безопасности загорается красный сигнализатор «» на панели приборов. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Условия срабатывания подушек безопасности

Условием для срабатывания подушек безопасности является не скорость автомобиля до столкновения, а тип препятствия, направление удара и скорость движения автомобиля. Подушка безопасности может не сработать, если сила удара была поглощена кузовом. Срабатывание подушки безопасности зависит как от силы, так и от направления удара. Таким образом, степень повреждения автомобиля не является критерием срабатывания подушки безопасности.

Если подушка безопасности не сработала, это также может указывать на то, что она получила повреждения во время аварии. Если подушка безопасности получила повреждения, она не сможет защитить водителя или пассажира в следующей аварии, что может стать причиной травм. Чтобы обеспечить работоспособность подушек безопасности при возможной аварии, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

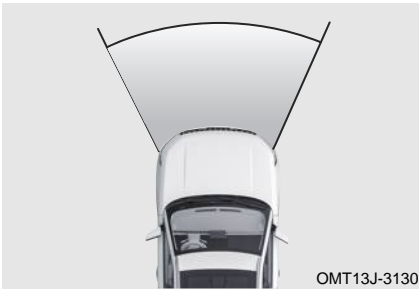
- Ситуации, в которых подушки безопасности могут сработать, даже если не было столкновения



ОМТ13J-3120

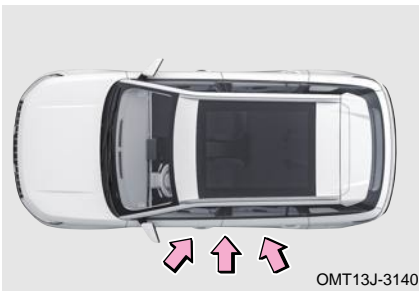
Подушки безопасности водителя и переднего пассажира, боковые подушки безопасности, оконные шторки безопасности, а также передняя центральная подушка безопасности могут сработать при сильном ударе в днище кузова.

- Ситуации, в которых подушки безопасности могут сработать при столкновении



ОМТ13J-3130

Как правило, в случае фронтального столкновения подушки безопасности водителя и переднего пассажира, а также подушка безопасности для защиты коленей водителя (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) срабатывают, если скорость замедления автомобиля превышает определенную величину.



ОМТ13J-3140

Если датчики столкновения зарегистрировали сильный боковой удар, могут сработать боковые подушки безопасности, оконные шторки безопасности и передняя центральная подушка безопасности.

- Ситуации, в которых подушки безопасности могут не сработать при столкновении



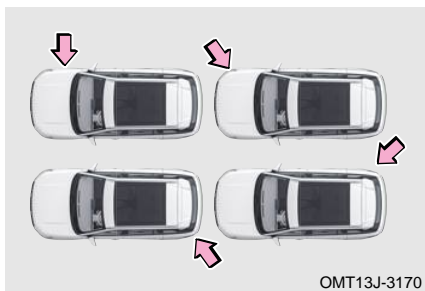
ОМТ13-3150

Как правило, подушки безопасности водителя и переднего пассажира, а также подушка безопасности для защиты коленей водителя (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) не срабатывают при столкновении с ударом сзади или сбоку, при опрокидывании автомобиля и при фронтальном столкновении на малой скорости.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ



Подушки безопасности водителя и переднего пассажира, а также подушка безопасности для защиты коленей водителя (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) могут не сработать при несильном фронтальном столкновении автомобиля с препятствием, при подъезде под грузовой автомобиль или другое препятствие либо при боковом столкновении под углом.



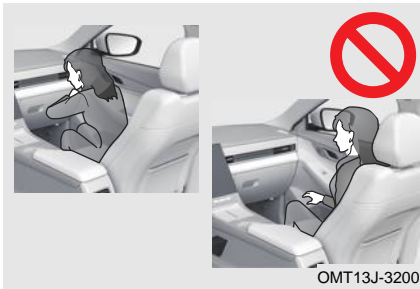
Боковые подушки безопасности, оконные шторки безопасности и передняя центральная подушка безопасности могут не сработать при столкновении с ударом сбоку, ударом в заднюю часть кузова или заднее колесо, а также при боковом столкновении под определенным углом.



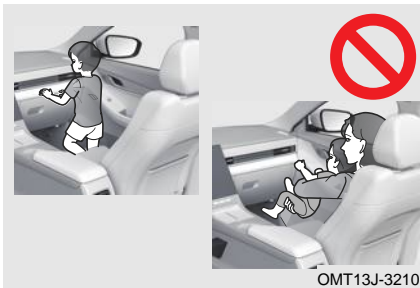
Боковые подушки безопасности, оконные шторки безопасности и передняя центральная подушка безопасности могут не сработать при фронтальном столкновении или столкновении с ударом сзади, при опрокидывании автомобиля или при столкновении с ударом сбоку на малой скорости.

Меры предосторожности, связанные с подушками безопасности

Следите за тем, чтобы никакие посторонние предметы не мешали разворачиванию подушек безопасности. Между водителем (пассажем) и подушкой безопасности не должно ничего находиться (мобильных телефонов и т. д.). Запрещается прикреплять или размещать какие-либо предметы на коже подушки безопасности или рядом с ним. Если между водителем (пассажем) и подушкой безопасности находится посторонний предмет, подушка безопасности может не сработать, как было задумано, или прижать этот предмет к телу водителя (пассажа), причинив ему серьезную травму или став причиной его гибели.

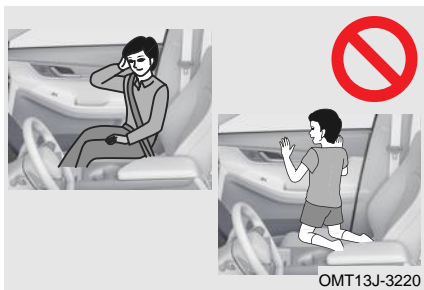


Запрещается сидеть на краю сиденья или опираться на панель управления.



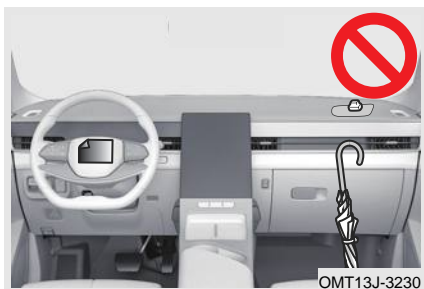
При движении не разрешайте ребенку стоять перед модулем подушки безопасности переднего пассажира или сидеть на коленях переднего пассажира.

4. УПРАВЛЕНИЕ АВТОМОБИЛЕМ

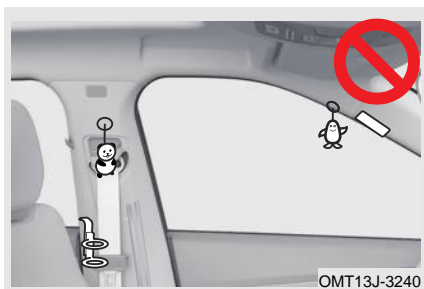


Не прислоняйтесь к дверям, а также к стойкам А, В и С кузова.

Не разрешайте пассажирам становиться на колени на сиденьях и высовывать руки или голову из окон.



Запрещается крепить или прислонять любые предметы к панели управления, рулевому колесу и к нижней части панели управления. Эти предметы могут быть с силой отброшены при срабатывании подушек безопасности водителя и переднего пассажира.



Запрещается крепить любые посторонние предметы на двери, ветровое стекло, стекла дверей, стойки А, В и С кузова, рейлинги на крыше или поручни.

Запрещается наносить удары или прикладывать большие усилия в зоне расположения компонентов системы подушек безопасности. В противном случае подушка безопасности может получить повреждения.

Замена компонентов системы подушек безопасности

Компоненты системы подушек безопасности подлежат замене через 10 лет после приобретения автомобиля. Чтобы обеспечить нормальную работоспособность подушек безопасности и свою личную безопасность, обратитесь на сервисную станцию официального дилера по прошествии указанного срока.

В случае продажи автомобиля другому владельцу расскажите ему о местоположении подушек безопасности и сообщите о дате их плановой замены.

Внесение изменений в конструкцию автомобиля

Запрещается несение перечисленных ниже изменений в конструкцию. Несоблюдение этого требования может стать причиной несчастного случая и травмирования людей.

- Внесение изменений в конструкцию подвески.
- Внесение изменений в конструкцию переднего бампера и т. д.
- Внесение изменений в конструкцию дверей, облицовки дверей, облицовки средних стоек кузова и др.

- Установка, демонтаж, разборка или ремонт подушек безопасности, кроме случаев ремонта у официальных дилеров..
- Ремонт, кроме случаев ремонта у официальных дилеров. внесение изменений в конструкцию, демонтаж или замена рулевого колеса, панели приборов, панели управления и сидений.

- 5-1. Ассистированное вождение
Внимание 161
- 5-2. Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA)
Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 161
- 5-3. Система круиз-контроля
Система круиз-контроля (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 162
Адаптивная система круиз-контроля (ACC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 165
Ограничитель скорости (ASL) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 171
Интеллектуальный контроль скорости (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 172
- 5-4. Система «стоп-старт»
Система «стоп-старт» (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 173
- 5-5. Система управляемого спуска (HDC)
Система управляемого спуска (HDC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 176
- 5-6. Система предупреждения о смене полосы движения (LDW)
Система предупреждения о смене полосы движения (LDW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 177
- 5-7. Система предотвращения смены полосы движения (LDP)
Система предотвращения смены полосы движения (LDP) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 179
- 5-8. Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK)
Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 181

- 5-9. Система контроля «мертвых» зон (BSD) (DOW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 187
- Система контроля «мертвых» зон (BSD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 182
- Система предупреждения об опасности при выезде на дорогу задним ходом (RCTA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 184
- Система торможения при выезде на дорогу задним ходом (RCTB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 184
- Система предупреждения об опасности при открывании двери (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 185
- Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 186
- 5-10. Система предупреждения о незакрытой двери (DOW)
- Система предупреждения о незакрытой двери (DOW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 187
- 5-11. Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW)
- Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 188
- 5-12. Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW)
- Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 188
- 5-13. Система помощи при движении в заторе (ТJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA)
- Система помощи при движении в заторе (ТJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

- (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 191
- 5-14. Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES)
- Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194
- 5-15. Интеллектуальная система предотвращения столкновения
- Интеллектуальная система предотвращения столкновения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194
- 5-16. Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS)
- Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 194
- 5-17. Система мониторинга водителя
- Система мониторинга водителя (DMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 196
- 5-18. Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI)
- Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 197
- 5-19. Система помощи при парковке
- Монитор заднего обзора (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 197
- Монитор кругового обзора (AVM) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 198
- Система помощи при парковке 203
- 5-20. Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (MCB)
- Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (MCB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) 206
- 5-21. Системы контроля тормозного усилия
- Система динамической стабилизации (ESP) 206

Антиблокировочная
тормозная система
(ABS) 207

Другие системы помощи
водителю..... 209

5-1. Ассистированное вождение

Внимание

Системы помощи, указанные в настоящем Руководстве, являются вспомогательными средствами, не являются автопилотом и не обеспечивают полную автономность автомобиля. Работоспособность систем помощи зависит от множества факторов, в связи с чем, производителем не гарантируется активность всех систем при эксплуатации автомобиля.

Водитель обязан:

- постоянно осуществлять непосредственное управление автомобилем
- контролировать дорожную обстановку.
- своевременно реагировать на изменение дорожной ситуации, принимая решения и выполняя их самостоятельно.
- соблюдать правила дорожного движения, в том числе скорость и дистанцию до других транспортных средств.

Все решения и ответственность за управление транспортным средством полностью лежат на водителе, который должен сохранять внимание и быть готовым к вмешательству в любой момент.

5-2. Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA)

ВНИМАНИЕ


Системы помощи водителю — это комплекс технологий и устройств, установленных в автомобиле, которые помогают водителю управлять транспортным средством, повышают безопасность движения и снижают вероятность аварийных ситуаций. Функции являются вспомогательными и не заменяют собой основные системы автомобиля, а также не заменяют собой управления водителем. Некорректная работа вспомогательных функций не влияет на безопасность дорожного движения.

Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Система SLA, если она предусмотрена для модели и имеется на данной модификации, на основании информации от передней камеры и данных навигационной системы напоминает водителю о действующем ограничении скорости. Эти визуальные и звуковые напоминания помогают водителю поддерживать разрешенную скорость и таким образом способствуют соблюдению правил дорожного движения.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ



Если система SLA обнаружила знак ограничения скорости и это подтверждается данными навигационной системы, на панели приборов загорается индикатор «». Если скорость автомобиля превысит ограничение более чем на 5 км/ч, раздастся однократный предупреждающий звуковой сигнал.

Функциональные ограничения

■ Система может оказаться неспособна распознать дорожный знак, если он:

- Выцвел.
- Установлен на извилистой дороге.
- Повернут или поврежден.
- Расположен слишком высоко (висит над проезжей частью).
- Закрит полностью или частично или расположен в таком месте, где его сложно обнаружить.
- Полностью или частично покрыт инеем, снегом или грязью.

ПРОЧИТАЙТЕ

Система SLA может быть недоступна в конкретной комплектации автомобиля, а также для модели автомобиля во всем регионе или стране. Настроить систему SLA можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

ОПАСНОСТЬ

- Поскольку система SLA использует переднюю камеру, работоспособность которой зависит от погодных условий и освещенности, она может не работать в некоторых условиях.
- Система SLA выполняет лишь вспомогательную функцию, и ее наличие на автомобиле не избавляет водителя от необходимости следить за дорожными знаками. Блокировка камеры или радиолокатора, неверная или отсутствующая информация об ограничении скорости на карте, сложные дорожные или погодные условия — все это может негативно влиять на работоспособность данной системы, в т. ч. может приводить к отсутствию функционирования. Независимо от ситуации водитель должен самостоятельно отслеживать ограничения скорости и вести автомобиль в соответствии с ними.

5-3. Система круиз-контроля


Система круиз-контроля (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)


Описание

Система круиз-контроля позволяет автомобилю поддерживать скорость, заданную водителем.

Органы управления системой круиз-контроля



Кнопка включения и выключения системы круиз-контроля «»: включение и выключение системы круиз-контроля.

Выключатель ограничителя скорости «»: включение и выключение ограничителя скорости.

Кнопка «RES+»: возобновление работы системы круиз-контроля и увеличение заданной скорости.




Кнопка «SET-»: задание скорости для системы круиз-контроля или ограничителя скорости и уменьшение заданной скорости.

 ПРОЧИТАЙТЕ



Кнопки «RES+» / «SET-» служат для управления как системой круиз-контроля, так и ограничителем скорости.




Способ использования


■ Включение системы круиз-контроля

При включенном режиме готовности к движению (READY) нажмите кнопку «» для перехода в режим ожидания системы круиз-контроля. При этом начнет мигать индикатор «» на панели приборов. При включенной системе круиз-контроля и скорости автомобиля, находящейся в интервале от 40 до 150 км/ч, нажмите кнопку «SET-», чтобы задать текущую скорость для системы круиз-контроля. При этом загорится индикатор «» на панели приборов.

■ Выключение системы круиз-контроля

Нажмите кнопку «» для выключения системы круиз-контроля, и индикатор «» на панели приборов погаснет.

Во время работы системы круиз-контроля нажмите кнопку «» для выключения системы круиз-контроля, и индикатор «» на панели приборов погаснет. Система перейдет в режим ожидания, и на панели приборов загорится индикатор «».

Нажатие педали тормоза приведет к выключению системы круиз-контроля и ее переходу в режим ожидания. При этом начнет мигать индикатор «» на панели приборов. При скорости автомобиля ниже 40 км/ч короткое нажатие на левую кнопку-роллер не позволит возобновить установленную ранее скорость круиз-контроля после выхода из режима круиз-контроля; Нажмите педаль акселератора для ускорения, если необходимо, а когда скорость автомобиля превысит 40 км/ч, отпустите педаль акселератора и коротко нажмите левую кнопку-роллер один раз,

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

после чего автомобиль войдет в режим круиз-контроля и установит текущую скорость как целевую для круиз-контроля

■ Задание скорости

Во время работы системы круиз-контроля коротко нажмите кнопку « RES+ ». Заданная скорость увеличится.

Во время работы системы круиз-контроля нажмите и держите кнопку « RES+ ». Заданная скорость будет увеличиваться ступенчато.

Во время работы системы круиз-контроля коротко нажмите кнопку « SET- ». Заданная скорость уменьшится.

При включенной системе круиз-контроля нажмите и держите кнопку « SET- ». Заданная скорость будет уменьшаться ступенчато.

Функциональные ограничения

Не используйте систему круиз-контроля в любой из указанных ниже ситуаций. В противном случае вы можете не справиться с управлением и попасть в дорожно-транспортное происшествие, результатом которого может стать тяжелая травма или гибель людей.


- При буксировке (эвакуации) неисправного автомобиля.
- При интенсивном движении транспорта.
- На извилистых дорогах.
- На дорогах с крутыми поворотами.
- На скользких дорогах, например, мокрых, покрытых льдом или снегом.
- При движении по крутому спуску, если скорость автомобиля может превысить заданную скорость.

Адаптивная система круиз-контроля (ACC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Адаптивная система круиз-контроля позволяет автомобилю поддерживать скорость, заданную водителем, и безопасную дистанцию до впередиидущего транспортного средства.

Кнопки управления адаптивной системой круиз-контроля (ACC)




Кнопка включения и выключения системы «  »:

включение и выключение системы — когда система ACC включена или находится в режиме ожидания, коротким нажатием кнопки включения и выключения системы круиз-контроля можно, соответственно, включить или выключить ее.

Функция переключения режимов: когда система ACC включена или находится в режиме ожидания либо когда система TJA/ICA включена или находится в режиме ожидания, длительным нажатием и удержанием кнопки включения и выключения системы круиз-контроля можно осуществить переключение между режимами ACC и TJA/ICA.

Выключатель ограничителя скорости «  »: включение и выключение ограничителя скорости.

«  »: увеличение дистанции до впередиидущего транспортного средства.

«  »: уменьшение дистанции до впередиидущего транспортного средства.

Кнопка « RES+ »: возобновление работы адаптивной системы круиз-контроля и увеличение заданной скорости.

Кнопка « SET- »: задание скорости для адаптивной системы круиз-контроля или ограничителя скорости и уменьшение заданной скорости.

ПРОЧИТАЙТЕ

Кнопки « RES+ » / « SET- » служат для управления как адаптивной системой круиз-контроля, так и ограничителем скорости.

Условия активации адаптивной системы круиз-контроля

Адаптивная система круиз-контроля может активироваться лишь в том случае, если соблюдены все перечисленные ниже условия:


1. Селектор находится в положении D.
2. Капот закрыт.
3. Ограничитель скорости не включен.
4. Левая передняя дверь закрыта.


5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5. Ремень безопасности водителя пристегнут.
6. Стояночный тормоз выключен.
7. Антиблокировочная тормозная система не активирована.
8. Система динамической стабилизации включена.
9. Система динамической стабилизации не активирована.
10. Не включена система управляемого спуска.
11. Педаль тормоза не нажата (автомобиль находится в движении).
12. Скорость автомобиля превышает 15 км/ч или система обнаружила впереди идущее транспортное средство.


Способы использования

■ Включение адаптивной системы круиз-контроля

Когда автомобиль находится в состоянии готовности к движению (READY), система автоматически перейдет в режим ожидания, когда будут соблюдены необходимые для ее включения условия. При этом на панели приборов будет гореть серый индикатор «».


Способ 1. При включенном режиме ожидания адаптивной системы круиз-контроля и скорости автомобиля, превышающей 15 км/ч, нажмите кнопку «SET-» или «», чтобы задать текущую скорость для адаптивной системы круиз-контроля и включить

эту систему. При этом загорится зеленый индикатор «» на панели приборов.

Способ 2. При включенном режиме ожидания адаптивной системы круиз-контроля, скорости автомобиля ниже 15 км/ч и обнаружении системой впереди идущего транспортного средства нажмите кнопку «SET-» или «», чтобы задать скорость 15 км/ч для адаптивной системы круиз-контроля и включить эту систему. При этом

загорится зеленый индикатор «» на панели приборов.

Способ 3. В том же цикле зажигания нажмите кнопку «RES+» после выключения адаптивной системы круиз-контроля для сохранения последней величины заданной скорости. Снова включите адаптивную систему круиз-контроля. Загорится зеленый


индикатор «» на панели приборов.

 ПРОЧИТАЙТЕ

- Включение ограничителя скорости приводит к выключению адаптивной системы круиз-контроля.
- Если перед вашим автомобилем на той же полосе движения есть другое транспортное средство и его скорость движения не превышает заданную, адаптивная система круиз-контроля будет поддерживать такую скорость, чтобы сохранялась необходимая дистанция до впередиидущего транспортного средства.
- При отсутствии впередиидущего транспортного средства на той же полосе движения или при наличии впередиидущего транспортного средства, движущегося со скоростью, превышающей заданную, адаптивная система круиз-контроля будет поддерживать заданную вами скорость.
- При включении стояночного тормоза система круиз-контроля переходит в режим ожидания. В таком случае при нажатии кнопки «SET-» на панели приборов появится такое или аналогичное по смыслу сообщение: «Please depress accelerator pedal to activate adaptive cruise control system (ACC)» (Для включения адаптивной системы круиз-контроля нажмите педаль акселератора). Слегка нажмите педаль акселератора, чтобы активировать адаптивную систему круиз-контроля.

■ Выключение адаптивной системы круиз-контроля

Наступление одного или нескольких перечисленных ниже условий при включенной адаптивной системе круиз-контроля приводит к ее выключению:

1. Открывание капота.
2. Нажатие педали тормоза.
3. Нажатие кнопки «».
4. Открывание левой передней двери.
5. Отстегивание ремня безопасности водителя.
6. Включение стояночного тормоза с электроприводом.
7. Срабатывание антиблокировочной тормозной системы.
8. Нахождение селектора в любом положении, кроме D (движение).
9. Активация системы автоматического экстренного торможения.
10. Активация системы динамической стабилизации.
11. Выключение системы динамической стабилизации.
12. Нахождение педали акселератора в нажатом положении более 15 минут.

После того как перечисленные условия, вызвавшие выключение системы, прекратят действие, нажмите кнопку «RES+». Система снова включится и вернется в тот режим, в котором находилась на момент выключения.

■ Задание скорости

Во время работы системы круиз-контроля коротко нажмите кнопку «RES+». Заданная скорость увеличится на 1 км/ч.

При включенной системе круиз-контроля нажмите и держите кнопку «RES+». Заданная скорость увеличится на 5 км/ч. Если скорость автомобиля превышает 80 км/ч, то заданная скорость увеличится на 10 км/ч.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ



Во время работы системы круиз-контроля коротко нажмите кнопку «SET-». Заданная скорость уменьшится на 1 км/ч.

При включенной системе круиз-контроля нажмите и держите кнопку «SET-». Заданная скорость уменьшится на 5 км/ч. Если скорость автомобиля превышает 80 км/ч, то заданная скорость уменьшится на 10 км/ч.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Для адаптивной системы круиз-контроля можно задать скорость в интервале от 15 до 150 км/ч. Соблюдайте скоростные режимы на дорогах и учитывайте состояние дорожного покрытия и погодные условия.
- При движении автомобиля на подъеме скорость может стать ниже, а при движении на спуске — выше заданной.

Дистанция до впередиидущего транспортного средства

При включенной адаптивной системе круиз-контроля нажмите кнопку «»/«», чтобы выбрать один из пяти вариантов дистанции: от минимальной до максимальной.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Дистанция до впередиидущего транспортного средства, поддерживаемая системой, становится больше по мере возрастания скорости движения.
- В режиме минимальной дистанции расстояние между вашим автомобилем и впередиидущим транспортным средством мало, особенно при низкой скорости. Из соображений безопасности выбирайте максимальную дистанцию до впередиидущего транспортного средства при движении по скользкой дороге.
- Если впередиидущее транспортное средство начнет замедляться, система динамической стабилизации задействует тормозные механизмы вашего автомобиля, чтобы снизить его скорость, и раздастся звук срабатывания тормозной системы. Это нормальное явление. Продолжайте управлять автомобилем как обычно.

ОПАСНОСТЬ

- Водитель должен управлять автомобилем в строгом соответствии с правилами дорожного движения.
- Во избежание попадания в опасную ситуацию водитель должен выполнять все необходимые для управления автомобилем действия на протяжении всей поездки.

Обгон

Если при включенной адаптивной системе круиз-контроля вам потребуется увеличить скорость автомобиля для выполнения обгона, нажмите педаль акселератора. После того как вы уберете ногу с педали акселератора, адаптивная система круиз-контроля продолжит поддерживать ранее заданную вами скорость. Если во время выполнения обгона ваш автомобиль слишком приблизится к впередиидущему транспортному средству, на панели приборов появится такое или аналогичное по смыслу сообщение: «Please take over the vehicle by driver» (Возьмите управление автомобилем на себя), и раздастся предупреждающий звуковой сигнал.

Контроль скорости при прохождении поворотов

Из соображений безопасности снижайте скорость перед приближением к повороту при включенной системе круиз-контроля.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Прохождение поворота следует выполнять на минимальной скорости и поддерживать ее на протяжении всего поворота.
- Поскольку радиолокационный датчик имеет ограничения, при входе в поворот он может вовремя не обнаружить впередиидущее транспортное средство. Поэтому водитель должен быть готов в любой момент взять управление автомобилем и скоростным режимом на себя.

Остановка и возобновление движения

Если во время работы адаптивной системы круиз-контроля впередиидущее транспортное средство остановится, система остановит и ваш автомобиль.

- Если остановка находящегося впереди транспортного средства продлится не более 3 секунд, то система возобновит движение вашего автомобиля автоматически.
- Если остановка находящегося впереди транспортного средства продлится от 3 секунд до 10 минут, то для активации адаптивной системы круиз-контроля потребуются легкое нажатие педали акселератора.
- Если ваш автомобиль стоял неподвижно менее 10 минут и за это время был отстегнут ремень безопасности водителя или открыта левая передняя дверь, автоматически включится стояночный тормоз с электроприводом.
- Если ваш автомобиль стоял неподвижно более 10 минут, адаптивная система круиз-контроля выключится и автоматически включится стояночный тормоз с электроприводом.

⚠ ОПАСНОСТЬ

При движении за впередиидущим транспортным средством следите, чтобы на панели приборов отображался соответствующий индикатор. Если на данный индикатор на панели приборов не отображается, это означает, что адаптивная система круиз-контроля потеряла впередиидущее транспортное средство, и скорость вашего автомобиля будет увеличена до заданной. Сохраняйте внимание и безопасное управление автомобилем для избежания столкновения.


Меры предосторожности при пользовании адаптивной системой круиз-контроля

1. Адаптивная система круиз-контроля имеет ограничения и не способна отменить физические законы, действующие на ваш автомобиль. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.
2. Если ваш автомобиль слишком приблизится к другому автомобилю, движущемуся по соседней полосе, адаптивная система круиз-контроля может воспринять его как впередиидущее транспортное средство, до которого необходимо поддерживать заданную дистанцию.
3. Адаптивная система круиз-контроля не реагирует на неподвижные объекты и автомобили, на транспортные средства, движущиеся в поперечном и встречном направлении, а также на пешеходов, велосипедистов и животных.
4. Если во время работы адаптивной системы круиз-контроля автомобиль кратковременно остановится, перед возобновлением движения водитель должен

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

убедиться в отсутствии впереди других транспортных средств и таких препятствий, как пешеходы, велосипедисты и животные.

5. В случае неисправности адаптивной системы круиз-контроля загорается желтый

сигнализатор «» на панели приборов. Если адаптивная система круиз-контроля не работает надлежащим образом, следует при первой же возможности обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

6. Во время работы адаптивной системы круиз-контроля водитель должен избегать случайного нажатия педали акселератора. Если водитель случайно нажмет педаль акселератора, система не будет задействовать тормозные механизмы. Поэтому из соображений безопасности водитель должен быть всегда готов применить торможение.

7. Адаптивная система круиз-контроля может задействовать тормозные механизмы лишь в ограниченных пределах. В случае внезапного торможения впередиидущего транспортного средства или перестроения другого транспортного средства на полосу движения перед вашим автомобилем адаптивная система круиз-контроля может не среагировать на это или среагировать с задержкой. В этом случае водитель должен своевременно взять на себя управление автомобилем.

8. Расстояние до впередиидущего транспортного средства и его тип, отображаемые на дисплее, а также наличие других автомобилей на соседних полосах движения могут не соответствовать действительности. Водителю следует в режиме реального времени оценивать поведение автомобиля и дорожные условия. Водитель должен поддерживать безопасную дистанцию до впередиидущего транспортного средства с учетом интенсивности транспортного потока и погодных условий. Водитель ответственен за безопасную остановку автомобиля в любой момент времени. В неблагоприятных дорожных условиях (дождь, снег, туман и т. д.) адаптивная система круиз-контроля может не распознать впередиидущее транспортное средство. В подобных условиях адаптивную систему круиз-контроля следует выключить.

9. Адаптивная система круиз-контроля подходит для использования на автомагистралях и дорогах, находящихся в хорошем состоянии. Не рекомендуется пользоваться этой системой на городских улицах, узких дорогах, горных дорогах, в холмистой местности, туннелях и т. д. При прохождении поворота система может потерять впередиидущее транспортное средство или обнаружить его с задержкой в связи с ограниченной зоной действия радиолокационного датчика. В таком случае система начнет разгонять автомобиль до заданной скорости.

10. Во время поддержания заданной дистанции до впередиидущего транспортного средства адаптивная система круиз-контроля может отреагировать не на заднюю, а на нижнюю или верхнюю его часть (например, на задний мост грузовика с высоким шасси или на кабину седельного тягача). В такой ситуации система может оказаться не в состоянии выдержать необходимую дистанцию до впередиидущего транспортного средства, что может привести к столкновению. Поэтому водитель должен не упускать из вида впередиидущее транспортное средство и быть всегда готов взять на себя управление автомобилем.

11. Камера установлена за ветровым стеклом. Следите за тем, чтобы перед камерой не было загрязнений. Не следует также вносить изменения в конструкцию передней части автомобиля. Если датчик заблокирован полностью (например, снегом), адаптивная система круиз-контроля выключится. Работоспособность камеры может снизиться или оказаться полностью утрачена из-за вибрации или ударов, полученных при столкновении. В таком случае

необходимо при первой же возможности обратиться на сервисную станцию официального дилера для повторной калибровки системы.

Выше перечислены далеко не все факторы, которые могут оказать влияние на работу системы. Отказ системы может наступить и по другим причинам. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.

Эта система редставляет собой вспомогательную систему автомобиля и не заменяет собой его основные системы. Круиз-контроль не оказывает влияния на основные эксплуатационные характеристики автомобиля, его сбой или отсутствие не препятствует эксплуатации. Некорректная работа круиз-контроля не сказывается на безопасности дорожного движения.



Ограничитель скорости (ASL) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)


Описание


Ограничитель скорости служит для ограничения скорости движения автомобиля.

Способ использования



■ Включение активного режима ограничителя скорости



Способ 1. Установите выключатель пуска двигателя в положение ON и нажмите кнопку «» для перехода в режим ожидания системы круиз-контроля. При этом загорится индикатор «» на панели приборов.

Способ 2. Если двигатель выключен или скорость автомобиля не превышает 30 км/ч, нажмите нижнюю кнопку, чтобы перевести ограничитель скорости из режима ожидания в активный режим. На панели приборов загорится индикатор «», и по умолчанию будет задана скорость 30 км/ч.

Способ 3. Если ограничитель скорости находится в режиме ожидания и скорость автомобиля находится в интервале от 30 до 200 км/ч, нажмите нижнюю кнопку, чтобы задать текущую скорость для ограничителя скорости и перевести его в активный режим. При этом загорится индикатор «» на панели приборов.

Выключение ограничителя скорости

Нажмите кнопку «» для выключения активного режима ограничителя скорости и перехода в режим ожидания системы круиз-контроля. На панели приборов загорится индикатор «».


Нажмите кнопку «» для выключения активного режима ограничителя скорости. Индикатор «» на панели приборов погаснет.

■ Задание скорости


Нажатие верхней кнопки во время работы ограничителя скорости увеличивает скорость движения автомобиля.


Нажатие нижней кнопки во время работы ограничителя скорости уменьшает скорость движения автомобиля.

Обгон

Если во время работы ограничителя скорости возникнет необходимость в обгоне или другом аналогичном маневре, полностью нажмите педаль акселератора, чтобы перевести ограничитель скорости в режим ожидания. На панели приборов загорится индикатор «».

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

Если после завершения обгона скорость автомобиля по-прежнему превышает значение, заданное для ограничителя скорости, то он перейдет в режим ожидания, и на панели приборов загорится индикатор «».

Если после завершения обгона скорость автомобиля ниже значения, заданного для ограничителя скорости, то он перейдет в активный режим, и на панели приборов загорится индикатор «».

Интеллектуальный контроль скорости (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

При движении автомобиля с включенной системой ACC (активный круиз-контроль) или TJA/ICA (Система помощи при движении в заторе) система контроля скорости (SCF), если она имеется в комплектации автомобиля и доступна в регионе, ищет знаки ограничения скорости и сверяет эту информацию с данными навигационной системы. Если нажать нижнюю кнопку во время отображения всплывающего окна об ограничении скорости, то распознанное системой SLA ограничение будет принято в качестве заданной для системы круиз-контроля скорости. Это повышает безопасность дорожного движения, снижает вероятность получения штрафа и уменьшает нагрузку на водителя.

Системы не оказывают влияния на основные эксплуатационные характеристики автомобиля, не препятствуют эксплуатации. Их некорректная работа не сказывается на безопасности дорожного движения и основных характеристиках автомобиля.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Настройка интеллектуальной системы контроля скорости осуществляется с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- Если водитель не выполнит подтверждение во время появления первого всплывающего окна, через 1 минуту появится второе всплывающее окно. После этого всплывающие окна больше не будут отображаться до тех пор, пока система не распознает новый знак ограничения скорости (при условии, что новый знак ограничения скорости отличается от предыдущего).

ВНИМАНИЕ

Интеллектуальная система контроля скорости выполняет лишь вспомогательную функцию при вождении и не может полностью заменить визуальный контроль и активное торможение со стороны водителя. На работу данной системы могут отрицательно влиять такие факторы, как блокировка передней камеры или радиолокатора, неверная или отсутствующая на карте информация об ограничении скорости, сложные дорожные или погодные условия и т. д. В любой ситуации водитель должен следить за скоростью автомобиля и активно контролировать ее, а не полагаться только на электронные системы.

■ Условия активации интеллектуальной системы контроля скорости

Интеллектуальная система контроля скорости может активироваться лишь в том случае, если соблюдены все перечисленные ниже условия:

- Включена система SLA.
- Ограничение скорости, заданное системой SLA, находится в интервале от 30 до 120 км/ч.

- Ограничение скорости, заданное системой SLA, более чем на 20 км/ч выше или ниже скорости автомобиля.
- Активирована система ACC.
- Скорость, заданная для системы ACC, выше ограничения скорости, заданного системой SLA.

5-4. Система «стоп-старт»

Система «стоп-старт» (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Система «стоп-старт» автоматически останавливает двигатель при остановке на светофоре или в другой аналогичной ситуации, если соблюдены соответствующие условия. Когда же будут соблюдены условия для запуска двигателя, он будет запущен автоматически. Система «стоп-старт» повышает топливную экономичность автомобиля, уменьшает количество вредных выбросов и снижает уровень шума, когда автомобиль неподвижен.

Если система «стоп-старт» исправна и соблюдены соответствующие условия, двигатель автоматически останавливается на холостом ходу. А при необходимости продолжить движение запуск двигателя будет осуществлен автоматически. Пользование системой «стоп-старт» не ставит под угрозу безопасность водителя или работоспособность таких систем автомобиля, как система кондиционирования воздуха, тормозная система, аудиосистема и т. д. В некоторых ситуациях система «стоп-старт» из соображений безопасности и комфорта временно отключается, что является нормальным явлением. Когда будут соблюдены условия для автоматического запуска двигателя, система «стоп-старт» возобновит свою работу. При пользовании данной системой соблюдайте осторожность.

Выключатель системы «стоп-старт»



Установите выключатель пуска двигателя в положение ON. Потяните вниз шторку в верхнем правом углу главного экрана аудиосистемы и нажмите выключатель системы «стоп-старт». Система «стоп-старт» выключится. Повторное нажатие этого выключателя приведет к включению системы «стоп-старт».

ПРОЧИТАЙТЕ

Состояние системы «стоп-старт» будет сохранено в памяти. При следующем запуске двигателя это состояние будет выбрано по умолчанию.

Условия автоматической остановки двигателя системой «стоп-старт»:

- Капот закрыт.
- Автомобиль полностью неподвижен
- Небольшая высота над уровнем моря.
- Педаль акселератора не нажата.
- Левая передняя дверь закрыта.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

- Ремень безопасности водителя пристегнут.
- Водитель не применяет экстренное торможение.
- Датчик заряда аккумуляторной батареи исправен и уровень заряда аккумуляторной батареи достаточен (не ниже 70 %).
- Селектор находится в положении D/M.
- Автомобиль не находится на крутом уклоне (менее 10 % для подъема и спуска).
- Отсутствуют неисправности системы «стоп-старт».
- Нажата педаль тормоза.
- Система круиз-контроля (ACC) выключена.
- Отсутствует сигнал от системы АЕВ.
- Трансмиссия допускает остановку двигателя.
- Температура охлаждающей жидкости допускает остановку двигателя (температура охлаждающей жидкости выше 48 °С).
- Разрежение в вакуумном усилителе тормозной системы допускает автоматическую остановку двигателя.
- Выключатель системы «стоп-старт» находится во включенном положении.
- Угол поворота рулевого колеса не превышает 270°.
- После пуска двигателя или поворота рулевого колеса на большой угол скорость автомобиля достигает или превышает 8 км/ч.
- Если была разомкнута электрическая цепь аккумуляторной батареи, после её присоединения необходимо выждать более 4 часов.
- Температура окружающего воздуха превышает 3 °С.
- Нет препятствий для работы системы кондиционирования воздуха (соблюдены все условия для работы вентиляции, кондиционера и отопителя).

Условия автоматического пуска двигателя системой «стоп-старт»

- Левая передняя дверь закрыта.
- Ремень безопасности водителя пристегнут.
- Капот закрыт.
- Отсутствуют неисправности системы «стоп-старт».
- Трансмиссия допускает пуск двигателя.
- Выключатель системы «стоп-старт» находится во включенном положении.

Запуск двигателя происходит автоматически при выполнении любого из перечисленных условий:


- Кондиционер требует пуска двигателя.
- Пуск двигателя при переводе селектора в положение D/M/R и нажатии педали акселератора.
- Водитель перевел селектор в положение R (задний ход).
- Водитель повернул рулевое колесо на угол, превышающий 30°.
- Водитель перевел выключатель системы «стоп-старт» из включенного положения в выключенное.
- Если селектор находится в положении N и педаль тормоза не нажата, пуск двигателя произойдет после отпущания педали тормоза.
- Если селектор находится в положении P и педаль тормоза не нажата, пуск двигателя произойдет после отпущания педали тормоза.


- Если селектор находится в положении N и педаль тормоза не нажата, пуск двигателя произойдет после перевода селектора в положение D/M.
- Если после остановки автомобиля педаль тормоза не была отпущена или была отпущена не полностью, пуск двигателя произойдет после перевода селектора из положения P/N в положение D/M.
- Если после остановки двигателя селектор находится в положении D/M и педаль тормоза остается нажатой, пуск двигателя произойдет после отпускания педали тормоза.

Примечание: если активирована функция автоматического удержания автомобиля, то при отпуске педали тормоза запуск двигателя не произойдет. Двигатель запустится только после нажатия педали акселератора.


Индикатор системы «стоп-старт»

Если все необходимые для работы системы условия соблюдены, на панели приборов горит зеленый индикатор «».

Если необходимые условия не соблюдены или если система «стоп-старт» выключена, на панели приборов горит желтый индикатор «».

В случае неисправности системы на панели приборов мигает желтый индикатор «».

ПРОЧИТАЙТЕ

Если система «стоп-старт» определила, что условия для ее безопасной работы не соблюдены (например, при остановленном двигателе открыта дверь), водитель должен будет запустить двигатель самостоятельно. На панели приборов снова загорится желтый индикатор «». При этом на дисплее панели приборов появится сообщение «Start engine manually» (Запустите двигатель самостоятельно). Это не означает, что система неисправна — вы можете продолжать пользоваться ей.

Функциональные ограничения

■ В некоторых ситуациях из соображений безопасности система может автоматически запустить двигатель без ведома водителя. Некоторые из таких ситуаций перечислены ниже:

- Автомобиль покатился под уклон (скорость движения превышает 2 км/ч).
- Недостаточное напряжение аккумуляторной батареи.
- Недостаточное разрежение для работы вакуумного усилителя тормозной системы.
- После автоматической остановки двигателя прошло более 3 минут.
- Температура охлаждающей жидкости двигателя превысила определенную величину.

ПРОЧИТАЙТЕ

Многokrатное срабатывание системы «стоп-старт» в течение короткого времени может привести к перегреву стартера. В таком случае включится режим защиты стартера. В этом режиме автоматический запуск двигателя становится невозможным, что не является признаком неисправности. Через некоторое время температура стартера придет в норму и работоспособность системы «стоп-старт» восстановится.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5-5. Система управляемого спуска (HDC)

Система управляемого спуска (HDC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание


Система HDC обеспечивает безопасность за счет контроля над скоростью автомобиля при движении по крутому спуску. Если система HDC включена, то при движении автомобиля по крутому спуску она поддерживает скорость в интервале от 10 до 35 км/ч. Если начальная скорость движения автомобиля ниже, чем минимальная скорость, поддерживаемая системой, то система по умолчанию будет поддерживать минимальную поддерживаемую системой скорость. Текущую скорость автомобиля можно увеличить или уменьшить в указанном диапазоне нажатием педали акселератора или педали тормоза.

Способ использования




При выключателе пуска двигателя, установленном в положение ON, потяните вниз шторку в верхнем правом углу главного экрана аудиосистемы, чтобы вызвать контекстное меню.

■ Включение системы HDC

При выключателе пуска двигателя, установленном в положение ON, и скорости автомобиля, не превышающей 60 км/ч, нажмите выключатель системы HDC на панели управления аудиосистемой. На панели приборов загорится зеленый индикатор .

■ Выключение системы HDC

- При включенной системе HDC нажмите выключатель системы HDC. Данная система выключится, и зеленый индикатор  на панели приборов погаснет.
- При скорости автомобиля, превышающей 60 км/ч, система HDC отключается автоматически.

Индикатор системы управляемого спуска

При активации системы загорается зеленый индикатор .

В случае неисправности системы желтый индикатор  гаснет.

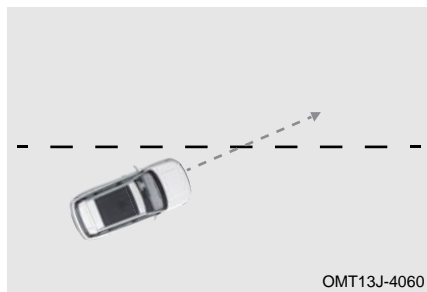
⚠ ВНИМАНИЕ

- Система HDC работает только при скорости ниже 60 км/ч.
- Когда работает система HDC, в случае блокировки колес антиблокировочная тормозная система включается автоматически.
- Перед началом движения по крутому спуску включите систему HDC. Это позволит вам не отвлекаться от управления автомобилем и держать обе руки на рулевом колесе.
- Если во время работы системы HDC какое-то из колес потеряет контакт с грунтом, тормозное усилие будет перераспределено на другое колесо, имеющее лучшее сцепление с грунтом.
- Система HDC управляет работой тормозных механизмов с помощью системы динамической стабилизации. При работе системы может раздаваться характерный звук, что является нормальным явлением. В случае неисправности системы динамической стабилизации система HDC не работает. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- При работе системы HDC водитель должен быть готов в любой момент взять управление автомобилем на себя, поскольку система выключается не только выключателем, но и может отключиться сама — из-за перегрева, отключения системы динамической стабилизации и т. д. В подобных ситуациях система отключается автоматически, что требует от водителя применить торможение.

5-6. Система предупреждения о смене полосы движения (LDW)

Система предупреждения о смене полосы движения (LDW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Для распознавания линий дорожной разметки система LDW использует переднюю камеру. Если система определит, что автомобиль отклоняется от полосы движения, она подаст водителю соответствующее предупреждение.

Описание

Если скорость движения автомобиля выше 65 км/ч и камера распознала линии дорожной разметки, система LDW переходит в режим ожидания.

Если скорость движения автомобиля не превышает 65 км/ч и автомобиль отклоняется от полосы движения, происходит активация системы LDW.

При замедлении автомобиля в интервале скоростей от 65 до 60 км/ч система LDW переходит в режим ожидания.

📖 ПРОЧИТАЙТЕ

Включить, выключить систему LDW и настроить ее чувствительность можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема». После выключения системы LDW заданные пользователем настройки будут сохранены.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ


ВНИМАНИЕ


- Камера системы способна распознавать следующие линии дорожной разметки: сплошные линии белого цвета, прерывистые линии белого цвета, сплошные линии желтого цвета, прерывистые линии желтого цвета, а также двойные сплошные линии.
- Система может не работать в условиях низких температур и в плохих погодных условиях (дождь, снег, туман и т. д.), а также при сильном контрастном освещении, которое может повлиять на камеру.
- Нормальная работоспособность системы обеспечивается только на дорогах, имеющих две четко различимые линии дорожной разметки — слева и справа от автомобиля.
- Система может не работать при движении по бетонной дороге.
- Система может не работать при движении по дороге, на которой ведутся дорожные работы.
- Система может не работать при движении по дороге, которая затоплена водой или покрыта грязью.
- Система может не работать в поворотах и на узких дорогах.
- При наличии дорожной разметки только с одной стороны от автомобиля работоспособность системы LDW снижается или работа системы прекращается.
- При отключенных датчиках система не работает.
- Камера может отреагировать на временную дорожную разметку и вызвать ложное срабатывание системы.
- Внесение изменений в конструкцию подвески автомобиля может стать причиной неработоспособности системы LDW.
- Следите за чистотой поверхностей в районе передних и задних датчиков. Своевременно удаляйте с них грязь, лед, птичий помет и следы насекомых.


ОПАСНОСТЬ


- Данная система выполняет лишь вспомогательную функцию. Она может не работать надлежащим образом в определенных дорожных, погодных условиях и режимах эксплуатации автомобиля.
- Водитель должен выполнять все необходимые для управления автомобилем действия на протяжении всей поездки.

Индикатор системы предупреждения о смене полосы движения (LDW)

Когда система LDW переходит в режим ожидания, на панели приборов горит серый индикатор «».

При активации системы LDW на панели приборов горит зеленый индикатор «».

Во время работы системы LDW на панели приборов горит желтый индикатор «».

Когда система LDW неисправна, на панели приборов горит желтый сигнализатор «».

Функциональные ограничения

Нормальная работа системы LDW может нарушаться в следующих случаях:

- При перестроении из одной полосы в другую.
- При прохождении поворота на высокой скорости.

- При слишком сильном нажатии педали акселератора.
- При слишком сильном нажатии педали тормоза.
- При включении аварийной световой сигнализации.
- При включении указателя поворота.
- При движении по дороге с частыми поворотами.
- Если линия дорожной разметки слишком узкая, прерывается, выцвела или отсутствует.

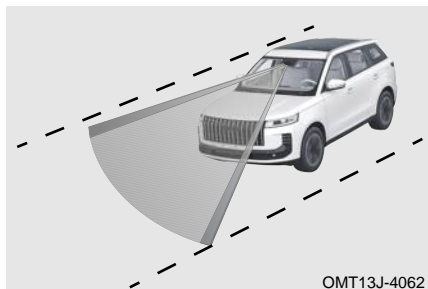
5-7. Система предотвращения смены полосы движения (LDP)

Система предотвращения смены полосы движения (LDP) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание

Данная система отслеживает положение автомобиля относительно боковой линии дорожной разметки в режиме реального времени. Если автомобиль начнет отклоняться от полосы движения, система, управляя перемещением автомобиля в поперечном направлении, поможет водителю вернуть автомобиль в центр полосы движения.

Активация системы LDP



Если скорость движения автомобиля выше 65 км/ч и камера распознала линии дорожной разметки, система LDP переходит в режим ожидания.


Если скорость движения автомобиля не превышает 65 км/ч и автомобиль отклоняется от полосы движения, происходит активация системы LDP.


При замедлении автомобиля в интервале скоростей от 65 до 60 км/ч система LDP переходит в режим ожидания.


ПРОЧИТАЙТЕ

Включить или выключить систему LDP можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

Индикатор системы предотвращения смены полосы движения (LDP)

Когда система включена или находится в режиме ожидания, на панели приборов горит серый индикатор «».

При активации или предварительной активации системы горит зеленый индикатор «».

В случае неисправности системы на панели приборов горит желтый сигнализатор «».

Функциональные ограничения

■ Нормальная работа системы LDP может нарушаться в следующих случаях:

- При перестроении из одной полосы в другую.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

- При включении указателя поворота.
 - При интенсивном торможении.
 - При слишком большом угле поворота рулевого колеса.
 - При слишком сильном нажатии педали акселератора.
 - При включении аварийной световой сигнализации.
 - Если система LDP определила, что на протяжении определенного времени водитель не поворачивал рулевое колесо.
 - Если водитель поворачивает рулевое колесо в тот момент, как система LDP оказывает корректирующее воздействие на рулевой вал.
- В перечисленных ниже условиях не пользуйтесь системой LDP. В противном случае вы можете не справиться с управлением и попасть в дорожно-транспортное происшествие, результатом которого может стать тяжелая травма или гибель людей.
- При отключенных датчиках система не работает.
 - Система работает в интервале скоростей от 65 до 130 км/ч.
 - Система LDP может не работать при движении по дороге, на которой ведутся дорожные работы.
 - Система LDP может не работать при движении по дороге, которая затоплена водой или покрыта грязью.
 - Система LDP может не работать в крутых поворотах и на узких дорогах.
 - Нормальная работоспособность системы LDP обеспечивается только на дорогах, имеющих две четко различимые линии дорожной разметки — слева и справа от автомобиля.
 - Внесение изменений в конструкцию подвески автомобиля может стать причиной неработоспособности системы.
 - Камера может отреагировать на временную дорожную разметку и вызвать ложное срабатывание системы.
 - Система может не работать в условиях низких температур и в плохих погодных условиях (дождь, снег, туман и т. д.), а также при сильном контрастном освещении, которое может повлиять на камеру.

ВНИМАНИЕ

- Водитель должен полностью брать на себя управление автомобилем при прохождении поворотов.
- Водитель должен полностью брать на себя управление автомобилем при разделении полос, слиянии полос и т. п.
- Водитель должен полностью брать на себя управление автомобилем в сложных дорожных условиях (например, при проезде через перекрестки и при движении в заторах).

ОПАСНОСТЬ

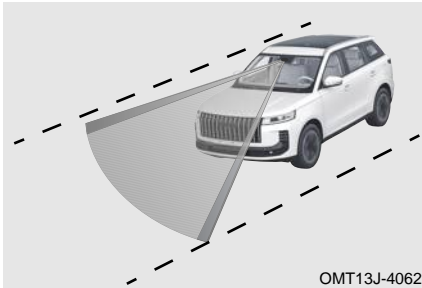
- Данная система выполняет лишь вспомогательную функцию. Она может не работать надлежащим образом в определенных дорожных, погодных условиях и режимах эксплуатации автомобиля.
- Водитель должен контролировать работу систем удержания автомобиля в пределах полосы движения и выполнять все необходимые для управления автомобилем действия на протяжении всей поездки.
- Во время управления автомобилем категорически запрещается убирать руки с рулевого колеса.

5-8. Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK)

Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

В случае опасного приближения к обочине дороги, к встречному транспортному средству или обгоняющему попутному транспортному средству система автоматически корректирует траекторию автомобиля, повышая тем самым безопасность дорожного движения.

Использование системы



OMT13J-4062

Если скорость движения автомобиля не ниже 65 км/ч и находящееся впереди транспортное средство отслеживается, система ELK переходит в режим ожидания.

Если скорость движения автомобиля не ниже 65 км/ч и находящееся впереди транспортное средство приближается, система ELK активируется.

При замедлении автомобиля в интервале скоростей от 65 до 60 км/ч система ELK переходит в режим ожидания.

ПРОЧИТАЙТЕ

Включить или выключить систему удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK) можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

Функциональные ограничения

■ В перечисленных ниже случаях система может оценивать дорожную ситуацию некорректно:

- На извилистых дорогах.
- В сложных погодных условиях.
- При наличии вдоль дороги таких конструкций, как расположенное на большой высоте или прерывающееся барьерное ограждение.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

- Если датчик заблокирован дождем, снегом, льдом, конденсатом или пылью.
- Система может не распознавать такие узкие объекты, как велосипед.
- Нормальная работоспособность системы LDP обеспечивается только на дорогах, имеющих две четко различимые линии дорожной разметки — слева и справа от автомобиля.
- Внесение изменений в конструкцию подвески автомобиля может стать причиной неработоспособности системы.
- Камера может отреагировать на временную дорожную разметку и вызвать ложное срабатывание системы.
- Система может не работать в условиях низких температур и в плохих погодных условиях (дождь, снег, туман и т. д.), а также при сильном контрастном освещении, которое может повлиять на камеру.

ОПАСНОСТЬ

- Не пользуйтесь системой, если ее компоненты не откалиброваны надлежащим образом.
- По требованиям безопасности дорожного движения водитель и все пассажиры должны быть пристегнуты ремнями безопасности.
- Когда микроволновой радар и/или камера заблокированы, система не работает. Регулярно очищайте датчики.
- Данная система выполняет лишь вспомогательную функцию. Не полагайтесь только на нее и будьте внимательны при управлении автомобилем.
- Для поддержания системы в работоспособном состоянии необходимо регулярно очищать расположенные в бампере датчики от грязи, снега и льда, а также следить, чтобы они не были ничем заблокированы.
- Если система не работает надлежащим образом, незамедлительно выключите ее. При первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

5-9. Система контроля «мертвых» зон (BSD)

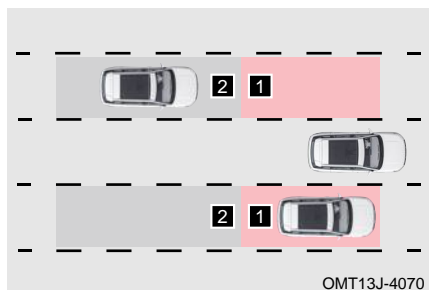
Система контроля «мертвых» зон (BSD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Система BSD служит для выявления транспортных средств, приближающихся к вашему автомобилю сзади по левому или правому борту, и подачи водителю соответствующих предупреждений. Это повышает безопасность управления автомобилем и безопасность смены полосы движения. В данную систему также входит система помощи при смене полосы движения (LCA), система предупреждения о приближении объекта сзади в поперечном направлении (RCTA), система торможения при выезде на дорогу задним ходом (RCTB) и другие системы.

ОПАСНОСТЬ



Система BDS выполняет лишь вспомогательную функцию. Она может не работать надлежащим образом в сложных дорожных, погодных условиях и режимах эксплуатации автомобиля.



Активация системы контроля «мертвых» зон (BSD)/системы помощи при смене полосы движения (LCA)



Система BSD активируется, когда скорость автомобиля достигает 15 км/ч. При замедлении автомобиля в интервале скоростей от 15 до 10 км/ч система BSD переходит в режим ожидания.

- 1** Зона действия системы BSD.
- 2** Другое транспортное средство приближается к зоне действия системы BSD.

Первый уровень: если к «мертвой» зоне справа или слева от вашего автомобиля приближается другое транспортное средство и соблюдены условия для подачи предупреждения, подается предупреждение первого уровня, загорается желтый индикатор «» в соответствующем наружном зеркале заднего вида и зеленый индикатор «» на панели приборов.

Второй уровень: если после подачи предупреждения первого уровня водитель включает указатель поворота со стороны приближающегося транспортного средства, подается предупреждение второго уровня. Желтый индикатор «» в зеркале заднего вида начинает мигать, раздается предупреждающий звуковой сигнал и на панели приборов начинает мигать желтый индикатор «».



ПРОЧИТАЙТЕ


- Настроить систему BSD можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- Система BSD включается автоматически при установке выключателя пуска двигателя в положение ON.

ВНИМАНИЕ

- Система BSD может реагировать на неподвижные объекты на дороге или ее обочине (такие, как барьерные ограждения, туннели, стены и припаркованные автомобили).
- Выключайте систему BSD при буксировке или если на автомобиле установлено дополнительное оборудование, частично перекрывающее датчики систем BSD/LCA. В противном случае система может работать некорректно, поскольку радиоволны датчиков будут экранироваться.
- Толстый слой снега или льда на заднем бампере и рядом с задними ультразвуковыми датчиками, а также продолжительное движение по загрязненной или заснеженной дороге могут стать причиной неработоспособности системы BSD.

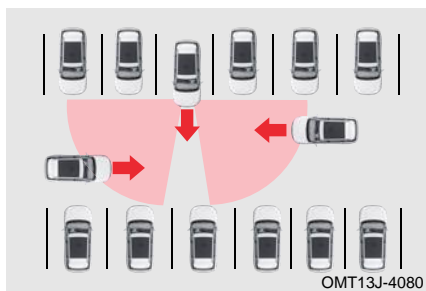
Индикаторы системы контроля «мертвых» зон (BSD)

При подаче предупреждения первого уровня на панели приборов загорается зеленый индикатор «», а при подаче предупреждения второго уровня на панели приборов мигает желтый индикатор «».

В случае неисправности системы на панели приборов горит желтый сигнализатор «».


5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

Система предупреждения об опасности при выезде на дорогу задним ходом (RCTA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Система предупреждения об опасности при выезде на дорогу задним ходом (RCTA) активируется, когда селектор находится в положении R (задний ход) и скорость автомобиля не превышает 15 км/ч. В других положениях селектора система находится в режиме ожидания.

Если справа или слева в поперечном направлении позади вашего автомобиля приближается другое транспортное средство и соблюдены условия для подачи предупреждения,

индикатор «» в наружном зеркале заднего вида начинает мигать, предупреждая водителя об опасности столкновения.

ПРОЧИТАЙТЕ

Настроить систему RCTA можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

Система торможения при выезде на дорогу задним ходом (RCTB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Система RCTB подает предупреждение и помогает осуществлять торможение, если другое транспортное средство или пешеход пересекают траекторию движения вашего автомобиля под прямым углом. Данная система помогает водителю избежать столкновений с другими транспортными средствами или пешеходами, пересекающими дорогу, особенно если обзор водителю загромождают припаркованные поблизости автомобили

Условия активации системы RCTB

- Все двери закрыты.
- Угол поворота рулевого колеса менее определенной величины.
- Скорость автомобиля ниже 15 км/ч.
- Включена передача заднего хода.

ПРОЧИТАЙТЕ

Включить или выключить систему RCTB можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

⚠ ОПАСНОСТЬ



- Система RCTB представляет собой систему помощи водителю. Она имеет ограничения и не способна отменить физические законы, действующие на ваш автомобиль. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.
- Те или иные условия могут повлиять на способность датчиков обнаруживать препятствия, в результате чего система может подать предупреждение или применить торможение без необходимости или не обнаружить все препятствия.
- Если в конструкцию деталей, находящихся рядом с датчиками, вносились какие-либо изменения, систему RCTB необходимо отключить во избежание ложных срабатываний.

Система предупреждения об опасности при открывании двери (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Данная система использует в работе радиолокационный датчик и предназначена для предупреждения о приближении других транспортных средств, включая велосипеды, по соседней полосе, чтобы водитель или пассажиры не открыли в это время дверь.

Условия для активации системы: любое положение селектора, неподвижное состояние автомобиля.

■ Предупреждение, подаваемое при открывании передней двери

Если другое транспортное средство входит в зону действия системы и соблюдены условия для подачи предупреждения, то при открытой передней двери с соответствующей стороны загорается индикатор «» в наружном зеркале заднего вида по этому борту. При открывании передней двери индикатор «» в наружном зеркале заднего вида на ней начинает мигать и включается звуковая сигнализация

■ Предупреждение, подаваемое при открывании задней двери

Если другое транспортное средство входит в зону действия системы и соблюдены условия для подачи предупреждения, то при закрытой задней двери с соответствующей стороны загорается индикатор двери по этому борту. При открывании задней двери индикатор двери начинает мигать и включается звуковая сигнализация

📖 ПРОЧИТАЙТЕ

Настроить систему предупреждения об опасности при открывании двери можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

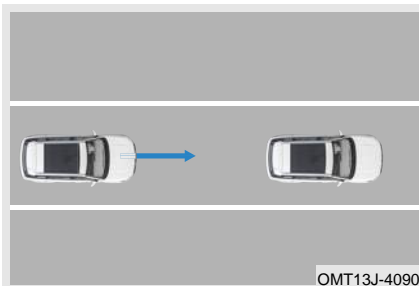
5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

ВНИМАНИЕ

- Система предупреждения об опасности при открывании двери сохраняет работоспособность в течение 5 минут после перевода выключателя пуска двигателя в положение ON (кроме режима охраны противоугонной системы). После отпирания автомобиля снаружи и открывания любой двери система переходит в рабочее состояние.
- Запрещается открывать дверь при мигающем индикаторе в наружном зеркале заднего вида или индикаторе в двери. Дождитесь, пока транспортное средство проедет, и станет безопасно открыть дверь.
- Если дистанция до приближающегося транспортного средства мала, звуковая сигнализация будет подана, если скорость этого транспортного средства низка и время сближения с вашим автомобилем меньше определенной величины.
- Если дистанция до приближающегося транспортного средства велика, звуковая сигнализация не будет подана, если скорость этого транспортного средства высока и время сближения с вашим автомобилем выходит за определенную величину.
- Система предупреждения об опасности является вспомогательной функцией и не отменяет необходимости самостоятельной проверки безопасности обстановки.

Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Когда система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади включена, она предупреждает водителя, если сзади быстро приближается другое транспортное средство и существует опасность столкновения с ним.



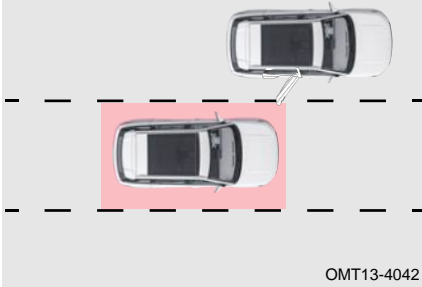
Условия активации системы Селектор не находится в положении R, и скорость автомобиля превышает 15 км/ч.

ПРОЧИТАЙТЕ

Настроить систему предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».

5-10. Система предупреждения о незакрытой двери (DOW)

Система предупреждения о незакрытой двери (DOW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Когда автомобиль находится в состоянии готовности к движению (-READY), стоит неподвижно и система контроля «мертвых» зон выявила, что к нему по левому или правому борту приближается другое транспортное средство, то система DOW подаст предупреждение, если водитель или пассажиры попытаются открыть дверь. Это помогает избежать несчастного случая при выходе из автомобиля.

Первый уровень: если в зону действия системы входит другое транспортное средство и соблюдены условия для подачи предупреждения, подается предупреждение первого уровня. В наружном зеркале заднего вида по

соответствующему борту автомобиля загорается желтый индикатор «*ДУРА*», а также загорается индикатор на облицовке задней двери.

Второй уровень: если после подачи предупреждения первого уровня дверь была

открыта, подается предупреждение второго уровня. Желтый индикатор «*ДУРА*» в зеркале заднего вида по соответствующему борту автомобиля начинает мигать, загорается индикатор на облицовке соответствующей задней двери и звучит предупреждающий звуковой сигнал.

Функциональные ограничения

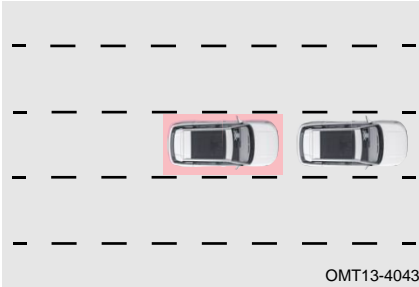
■ Нормальная работа системы DOW может нарушаться в следующих случаях:

1. Скорость движения автомобиля выше 0 км/ч.
2. Выключатель пуска двигателя находился в положении OFF более 5 минут.
3. В течение 5 минут после перевода выключателя пуска двигателя в положении OFF был включен режим охраны противоугонной системы.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5-11. Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW)

Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (RCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



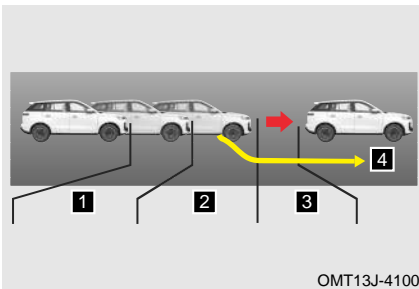
Когда автомобиль находится в состоянии готовности к движению (READY), и скорость автомобиля достигает или превышает 15 км/ч, то при быстром приближении сзади другого транспортного средства панель приборов подает предупреждающий звуковой сигнал.

5-12. Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW)

Система автоматического экстренного торможения (АЕВ)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Если существует опасность столкновения с находящимся впереди транспортным средством или опасность наезда на пешехода, система АЕВ, действуя совместно с системой FCW, подает водителю соответствующее предупреждение. Если водитель вовремя не отреагирует на это предупреждение, система включит автоматическое торможение, снижая тяжесть столкновения.

Активация системы АЕВ/FCW




- 1 Начало подачи предупреждения перед столкновением
- 2 Начало предварительного торможения перед столкновением
- 3 Начало экстренного торможения перед столкновением
- 4 Если водитель отреагирует правильно (например, ему удастся избежать столкновения за счет маневрирования), экстренное торможение применено не будет.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Настроить систему автоматического экстренного торможения и систему предупреждения о фронтальном столкновении можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».
- В зависимости от исполнения автомобиля данная система может реагировать только на другие автомобили и , например, не реагировать на пешеходов и велосипедистов.

ВНИМАНИЕ


- Если скорость автомобиля не превышает 30 км/ч, система FCW не подает предупреждений. Если скорость автомобиля превышает 85 км/ч, система FCW не подает предупреждений при обнаружении неподвижного препятствия.
- Неподвижно стоящие транспортные средства система AEB обнаруживает в диапазоне скоростей автомобиля от 4 до 62 км/ч (или от 4 до 48 км/ч для некоторых вариантов исполнения автомобиля). Движущиеся транспортные средства система AEB обнаруживает в диапазоне скоростей автомобиля от 4 до 85 км/ч. Пешеходов и велосипедистов система AEB обнаруживает в диапазоне скоростей автомобиля от 4 до 65 км/ч (некоторые варианты исполнения автомобиля данную функцию не поддерживают).
- Водитель должен следить за тем, чтобы ремни безопасности были пристегнуты, а двери — закрыты. В противном случае система AEB работать не будет.
- Системы ESP, FCW и AEB должны быть включены. В противном случае системы FCW и AEB работать не будут.
- Если на панели приборов загорелся желтый индикатор «», при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Система автоматического экстренного торможения не удерживает автомобиль после его остановки. Водитель должен делать это самостоятельно.
- Если во время работы системы AEB водитель быстро повернет рулевое колесо или сильно нажмет педаль акселератора, система AEB выключится.
- В некоторых случаях (например, на пустой дороге) данная система может не сработать.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

ОПАСНОСТЬ

- Во избежание попадания в опасную ситуацию водитель должен выполнять все необходимые для управления автомобилем действия на протяжении всей поездки.
- Система АЕВ выполняет лишь вспомогательную функцию. Она может не работать надлежащим образом в сложных дорожных, погодных условиях и режимах эксплуатации автомобиля.
- Система АЕВ реагирует на следующие типы транспортных средств: легковые автомобили, автобусы, грузовые автомобили. Способность системы АЕВ обнаруживать автомобили с нестандартной конструкцией (цементовозы, специальные автомобили с высоким или низким шасси) ограничена.
- Пешеходов система АЕВ распознаёт по характерным движениям человеческого тела при ходьбе (покачивание головы, движения рук и ног).
- Велосипедистов система АЕВ распознает по очертаниям человеческого тела и велосипеда, а также по характерным для велосипедиста движениям. Система АЕВ не способна распознать велосипедиста как препятствие, если он движется навстречу автомобилю.
- Система АЕВ не всегда может распознать другие транспортные средства, велосипедистов и пешеходов. Кроме того, система АЕВ может задействовать автоматическое торможение без необходимости или не сработать по ряду причин. Система АЕВ предназначена лишь для снижения тяжести столкновения. Она не всегда может полностью предотвратить столкновение в указанном диапазоне скоростей.

Меры предосторожности при пользовании системой автоматического экстренного торможения (АЕВ)

- Система АЕВ имеет ограничения и не способна отменить физические законы, действующие на ваш автомобиль. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.
- Водитель должен поддерживать безопасную скорость и дистанцию до впередиидущего транспортного средства с учетом погодных условий, состояния дорожного покрытия, интенсивности транспортного потока и т. д.
- Система АЕВ не реагирует на транспортные средства, движущиеся в поперечном и встречном направлении, а также на пешеходов, велосипедистов и животных.
- Работоспособность системы существенно ограничивается в случае быстрого перестроения другого транспортного средства на полосу движения перед вашим автомобилем или в случае переключения системы с впередиидущего транспортного средства на другое транспортное средство при смене вашим автомобилем полосы движения или прохождении им поворота.
- Для снижения уровня опасности при срабатывании системы АЕВ водитель и пассажиры должны быть пристегнуты ремнями безопасности, а весь багаж должен быть закреплен.
- В случае неисправности системы АЕВ на панели приборов загорается желтый сигнализатор «». В таком случае при первой же возможности необходимо обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Перед проверкой автомобиля на тормозном стенде системы FCW и АЕВ следует выключить.

- После установки на автомобиль малоразмерного запасного колеса системы FCW и AEB следует выключить. При первой же возможности замените малоразмерное запасное колесо на полноразмерное стандартное колесо.
- В некоторых случаях (например, при переезде через железнодорожные пути, при въезде на подземную парковку и т. д.) возможные ложные срабатывания системы AEB (подача предупреждений или торможение). В определенных условиях (при движении в туннеле, под действием света фар встречного транспорта или в результате отражения света от мокрой или обледеневшей дороги) работоспособность датчиков может снизиться.
- В передней части автомобиля установлен радиолокационный датчик, а позади ветрового стекла расположена камера. Следите за тем, чтобы перед датчиком и камерой не было загрязнений. Не следует также вносить изменения в конструкцию передней части автомобиля, например, путем установки рамки регистрационного знака и т.д. Если датчик или камера заблокированы полностью (например, снегом), система выключится. Работоспособность системы AEB может снизиться или оказаться полностью утрачена из-за вибрации или ударов, полученных при столкновении. В таком случае необходимо при первой же возможности обратиться на сервисную станцию официального дилера для повторной калибровки датчика.

Выше перечислены далеко не все факторы, которые могут оказать влияние на работу системы AEB. Отказ системы AEB может наступить и по другим причинам. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.

5-13. Система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

Система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание



С помощью передней камеры система TJA/ICA определяет линию горизонта и положение автомобиля относительно нее. На основе этих данных система оказывает корректирующее воздействие на органы управления автомобилем, уменьшая нагрузку на водителя при монотонном вождении или при движении в транспортном заторе.



Включение и выключение системы: когда система TJA/ICA включена или находится в режиме ожидания, коротким нажатием кнопки системы TJA/ICA можно активировать или выключить ее.

Функция переключения режимов: когда система ACC включена или находится в режиме ожидания либо когда система TJA/ICA включена или находится в режиме ожидания, длительным нажатием кнопки TJA/ICA можно осуществить переключение между режимами ACC и TJA/ICA.


5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ


Если не соблюдены условия активации системы TJA/ICA, на панели приборов горит серый индикатор «». Если условия активации системы TJA/ICA соблюдены, на панели приборов горит зеленый индикатор «».


Система TJA работает при скорости автомобиля, не превышающей 60 км/ч. Данная система предназначена для удержания автомобиля в центре полосы движения. Если система не может распознать линии дорожной разметки, она ориентируется по впередиидущему транспортному средству. Если линии дорожной разметки и впередиидущее транспортное средство отсутствуют, система TJA выключается.

Система ICA работает в диапазоне скоростей автомобиля от 60 до 130 км/ч. Данная система предназначена для удержания автомобиля в центре полосы движения. Если система ICA не может распознать линии дорожной разметки, она выключается независимо от наличия впередиидущего транспортного средства.

Индикатор системы помощи при движении в заторе (TJA)/системы удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

Когда система переходит в режим ожидания, на панели приборов загорается серый индикатор «».

Во время активации системы на панели приборов загорается зеленый индикатор «».

В случае неисправности системы на панели приборов загорается желтый сигнализатор «».

Функциональные ограничения

Нормальная работа системы TJA/ICA может нарушаться в следующих случаях:


- Существуют условия для выключения системы ACC.
- Полоса движения слишком узкая или слишком широкая.
- Слишком большая кривизна поворота.
- Отсутствуют выявленные линии дорожной разметки.
- Водитель интенсивно поворачивает рулевое колесо.
- Водитель убрал руки с рулевого колеса.
- Водитель включил указатели поворота.
- Водитель включил аварийную световую сигнализацию.
- Скорость автомобиля ниже 1 км/ч.

ОПАСНОСТЬ

- Система TJA/ICA выполняет лишь вспомогательные функции. Она может не работать надлежащим образом в сложных дорожных, погодных условиях и режимах эксплуатации автомобиля.
- Водитель должен выполнять все необходимые для управления автомобилем действия на протяжении всей поездки.
- В некоторых случаях (например, на пустой дороге) данная система может быть не работать.

Советы по пользованию системой помощи при движении в заторе (TJA)/системы удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

Если система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA) определила, что скорость движения автомобиля превышает 60 км/ч, полоса свободна, линии дорожной разметки различимы и адаптивная система круиз-контроля (ACC) включена, на панели приборов загорится зеленый

индикатор «». Через некоторое время на панели приборов появится всплывающее окно с сообщением «The road conditions are good, it is recommended to turn on intelligent cruise control» (Хорошие дорожные условия. Рекомендуется включить адаптивную систему круиз-контроля).


Напоминание, подаваемое системой помощи при движении в заторе (TJA)/системой удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

Когда система TJA/ICA выходит из активированного состояния, она подает звуковой сигнал и на панели приборов появляется всплывающее окно с сообщением «Intelligent cruise control has exited, please pay attention» (Внимание! Интеллектуальная система круиз-контроля отключена). Это необходимо для того, чтобы предупредить водителя об отключении системы.

Если через головное устройство аудиосистемы была включена подача напоминания о выключении интеллектуальной системы круиз-контроля, то при выключении системы TJA и системы ICA на панели приборов будет появляться всплывающее окно с соответствующей информацией. Если же подача напоминания выключена, то всплывающее окно при выключении системы появляться не будет.

Меры предосторожности при пользовании системой помощи при движении в заторе (TJA)/системой удержания автомобиля в центре полосы (ICA)

Перед использованием системы TJA/ICA ознакомьтесь со следующей информацией:

- Система TJA/ICA представляет собой систему помощи водителю. Она имеет ограничения и не способна отменить физические законы, действующие на ваш автомобиль. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.
- Для контроля в продольном направлении TJA/ICA использует систему ACC, а для контроля в поперечном направлении — систему LKA. При пользовании системой TJA/ICA соблюдайте те же меры предосторожности, что и при пользовании системами ACC и LKA.
- Система TJA/ICA не обеспечивает автоматическое торможение и не позволяет водителю управлять автомобилем, не держа руки на рулевом колесе. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем, чтобы обеспечивать безопасность дорожного движения при выполнении поворотов, проезде перекрестков, слияния полос движения и при или перестроении другого транспортного средства на полосу движения перед его автомобилем.
- На работоспособность системы TJA/ICA влияют погодные условия, уровень освещенности и качество линий дорожной разметки. Работоспособность системы может существенно ухудшиться или быть полностью утрачена в результате фоновой подсветки, на закате, в темное время суток, при отражении света от мокрой или обледеневшей дороги или из-за утративших четкость в результате износа линий дорожной разметки.
- В случае неисправности системы TJA/ICA на панели приборов загорается желтый индикатор «». В таком случае при первой же возможности необходимо обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Выше перечислены далеко не все факторы, которые могут оказать влияние на работу системы. Отказ системы может наступить и по другим причинам. Водитель должен всегда сохранять контроль над автомобилем и несет полную ответственность за это.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5-14. Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES)

Интеллектуальная система предотвращения столкновения (IES) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Если при активном состоянии системы TJA/ICA во время движения по полосе со скоростью от 60 до 130 км/ч водитель собирается выполнить обгон движущегося по соседней полосе крупногабаритного транспортного средства (такого, как грузовой автомобиль или автобус), система будет соответствующим образом управлять поперечным перемещением автомобиля, чтобы сохранить безопасное расстояние до этого крупногабаритного транспортного средства вплоть до завершения обгона.

5-15. Интеллектуальная система предотвращения столкновения

Интеллектуальная система предотвращения столкновения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание

Если при активном состоянии системы TJA/ICA во время движения по полосе со скоростью от 60 до 130 км/ч водитель собирается выполнить обгон движущегося по соседней полосе крупногабаритного транспортного средства (такого, как грузовой автомобиль или автобус), система будет соответствующим образом управлять поперечным перемещением автомобиля, чтобы сохранить безопасное расстояние до этого крупногабаритного транспортного средства вплоть до завершения обгона.

ПРОЧИТАЙТЕ

Настроить интеллектуальную систему предотвращения столкновения можно с помощью головного устройства аудиосистемы. Для получения дополнительной информации см. раздел «Аудиосистема».


5-16. Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS)

Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание

Система контроля давления в шинах сравнивает окружность качения и вибрационный режим каждой шины с помощью датчика ABS, чтобы подтвердить, нормально ли текущее давление в шинах. Если в одном или нескольких колесах возникает недостаточное давление, на комбинации приборов отображается сигнализация давления в шинах и местоположение шин с недостаточным давлением.



Если давление воздуха в шине одного или более колес ниже нормы или если температура какой-либо шины выше нормы, загорится желтый индикатор «» системы контроля давления воздуха в шинах на панели приборов.

Недостаточное давление воздуха в шинах вызывает повышенный расход топлива и чрезмерный износ шин. Чрезмерный износ шины может стать причиной ее разрыва.

ПРОЧИТАЙТЕ

Несмотря на то, что автомобиль оборудован системой TPMS, водитель все равно должен проводить визуальный осмотр шин и контроль давления воздуха в них перед каждой поездкой. При необходимости обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Подача предупреждения системой

Если система подала предупреждение о высокой температуре шин, остановите автомобиль и дайте шинам остыть. В случае высокой температуры шин не пытайтесь охладить их водой. Шины могут получить повреждение, что, в свою очередь, может стать причиной дорожно-транспортного происшествия. При необходимости обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

- Если функция системы контроля давления в шинах работает неисправно, на комбинации приборов отобразится значок предупреждения о неисправности системы контроля давления в шинах.
- Если скорость автомобиля в течение более 10 последовательных минут поддерживается в диапазоне от 40 до 120 км/ч, а датчик ABS не обнаруживается, система сработает на подачу сигнала тревоги о неисправности.
- При появлении предупреждения о низком давлении проверьте и отремонтируйте систему контроля давления в шинах в кратчайшие сроки, а также накачайте шины до давления выше 2,33 бара, чтобы устранить данное предупреждение.

Функциональные ограничения

Ниже перечислены возможные причины подачи системой TPMS предупреждения о своей неисправности.

- После замены колес (включая запасное колесо) не выполняется процедура обучения конфигурации системы контроля давления в шинах.
- На датчики системы TPMS могут влиять электромагнитные помехи, создаваемые установленными на колеса цепями противоскольжения. Эти помехи мешают нормальной работе системы.
- Если датчик ABS или другие компоненты вышли из строя, обратитесь в авторизованную сервисную станцию для диагностики и ремонта.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5-17. Система мониторинга водителя



Система мониторинга водителя (DMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

DMS (система мониторинга водителя) использует инфракрасную камеру, установленную в салоне, для мониторинга состояния вождения водителя в реальном времени и собирает изображение лица водителя (например, зевание, закрытые глаза, кивок и т. д.) и информацию о зоне прямой видимости в реальном времени, оценивая состояние водителя в реальном времени. Камера фиксирует только лицо водителя и не фиксирует остальную часть автомобиля. Вся фиксируемая информация о лице не будет использоваться для идентификации личности и не будет сохранена. По умолчанию система включена.

■ Главная функция

1. Определите, устал ли водитель, наблюдая за выражением лица, закрытием глаз, частотой моргания и т. д. водителя. При обнаружении усталости водителя на комбинации приборов отображается всплывающее окно и раздается звуковой сигнал;
2. Определите, устал ли водитель, наблюдая за выражением лица, закрытием глаз, частотой моргания и т. д. водителя. При обнаружении усталости водителя на комбинации приборов отображается всплывающее окно и раздается звуковой сигнал;
3. Система включается по умолчанию при каждом запуске автомобиля, и ее можно выключить вручную на экране головного устройства. После каждого включения система будет выполнять самопроверку, если камера заблокирована или система неисправна, на комбинации приборов будет отображаться соответствующая подсказка.

ВНИМАНИЕ

- DMS может быть установлена в аудиосистеме. Подробнее см. в разделе «Аудиосистема».
- Когда система мониторинга водителя активирована, индикатор загорается «» на панели приборов; когда система мониторинга водителя неисправна, индикатор загорается «» на панели приборов. Как можно скорее обратитесь на авторизованную станцию технического обслуживания для проверки и ремонта.
- Когда скорость автомобиля превышает 10 км/ч, система мониторинга водителя подаст звуковой сигнал, когда система обнаружит, что водитель находится в состоянии усталого вождения.
- Когда скорость автомобиля превышает 20 км/ч, система мониторинга водителя подаст звуковой сигнал, когда система обнаруживает, что водитель отвлекается или не отвечает на напоминание.

ОПАСНОСТЬ

Система контроля усталости водителя является лишь вспомогательным инструментом. В любом случае водитель должен нести ответственность за безопасность автомобиля. Вождение в утомленном состоянии и отвлечение внимания от вождения строго запрещены. Водитель должен всегда концентрироваться на аккуратном вождении.

5-18. Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI)

Напоминание о необходимости продолжить движение (DAI) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Напоминание о необходимости продолжить движение позволяет водителю отвлечься от наблюдения за состоянием транспортного потока в дорожном заторе или на светофоре. Когда движение транспортного потока возобновится, водитель получит соответствующее напоминание.

Когда автомобиль находится в состоянии готовности к движению (- READY), включите функцию напоминания о необходимости продолжить движение на соответствующем экране: Audio System (Аудиосистема) – Vehicle Settings (- Настройка систем автомобиля) – Driver Assistance (- Системы помощи водителю).

■ На перекрестках, регулируемых светофором, и на перегруженных дорогах, когда ваш автомобиль стоит неподвижно и соблюдены указанные ниже условия, прозвучит звуковой сигнал, и на панели приборов динамически отобразится впередиидущее транспортное средство, напоминая водителю о необходимости возобновить движение.

1. Впередиидущее транспортное средство начало движение.
2. Ваш автомобиль стоит неподвижно.
3. Система ACC выключена.

5-19. Система помощи при парковке

Монитор заднего обзора (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание

Монитор заднего обзора выводит на дисплей аудиосистемы полученное от камер изображение пространства позади автомобиля и накладывает на него линии прогнозируемой траектории, что упрощает парковку автомобиля и делает ее более безопасной.

Когда автомобиль находится в состоянии готовности к движению (READY), переведите селектор в положение R (задний ход), чтобы вывести на дисплей монитор заднего обзора и линии прогнозируемой траектории. Линии прогнозируемой траектории изменяются в зависимости от угла поворота рулевого колеса.

ВНИМАНИЕ

- Используйте отображаемое на экране расстояние до препятствия только в качестве справочной величины (особенно при приближении к уклону дороги).
- Габаритные линии и линии прогнозируемой траектории немного шире, чем автомобиль.
- При очистке объектива камеры от грязи или снега будьте осторожны, чтобы не поцарапать его.
- В случае установки шин нестандартного размера возможно отклонение линий прогнозируемой траектории на экране от фактической траектории движения автомобиля. В любом случае необходимо пользоваться зеркалами заднего вида и определять расстояние до препятствий визуально.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

ОПАСНОСТЬ

- Перед началом движения задним ходом убедитесь, что дверь багажного отделения полностью закрыта.
- Из-за ограниченного угла обзора камеры на экране не отображается пространство по краям от бампера и под ним.
- Поскольку задняя камера имеет широкоугольный объектив, расстояние до препятствия, отображаемое на мониторе заднего обзора, отличается от фактического.
- Монитор заднего обзора упрощает управление автомобилем, однако пользование им не избавляет водителя от обязанности выполнять все остальные действия, необходимые при движении задним ходом. Перед началом движения задним ходом обернитесь, чтобы убедиться в безопасности этого маневра. Двигаться задним ходом следует с низкой скоростью.
- Во время мойки автомобиля водой под высоким давлением не направляйте струю на камеру. В противном случае вода попадет внутрь камеры и образует конденсат на ее объективе. Это может вызвать неисправность камеры, ее возгорание или короткое замыкание.
- Берегите объектив камеры от ударов. Несоблюдение этого требования может вызвать неисправность камеры, ее возгорание или короткое замыкание.
- Объектив камеры заднего вида увеличивает и искажает изображение, поэтому картина на дисплее отличается от реальности. Кроме того, имеются «слепые» зоны и присутствует небольшая задержка при выводе изображения на дисплей.
- При движении задним ходом особое внимание обращайте на присутствие детей, мелких животных и препятствия небольшого размера, поскольку они не всегда могут быть обнаружены камерой.
- Следите за тем, чтобы просмотр изображения на дисплее не отвлекал вас от управления автомобилем.

Монитор кругового обзора (AVM) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)

Описание

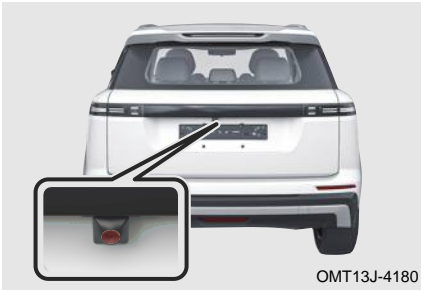
Монитор кругового обзора выводит на дисплей головного устройства аудиосистемы полученное от камер изображение пространства вокруг автомобиля и накладывает на него линии прогнозируемой траектории, что упрощает парковку автомобиля и делает ее более безопасной.

Местоположение камер



OMT13J-4160

Передняя камера расположена в облицовке радиатора.



Задняя камера расположена в центре двери багажного отделения над задним регистрационным знаком.

Способ использования



■ Включение монитора кругового обзора

Выключатель пуска двигателя должен находиться в положении ON, а скорость автомобиля не должна превышать 30 км/ч.

Для включения монитора кругового обзора переведите селектор в положение R (задний ход).

Монитор кругового обзора включается при нажатии соответствующего выключателя на головном устройстве аудиосистемы.

Монитор кругового обзора включается при повороте рулевого колеса на большой угол (для этого в настройках монитора кругового обзора должна быть включена соответствующая функция).

Монитор кругового обзора включается при включении указателя поворота (для этого в настройках монитора кругового обзора должна быть включена соответствующая функция).

■ Выключение монитора кругового обзора

Монитор кругового обзора выключится автоматически, когда скорость автомобиля превысит 30 км/ч.

Монитор кругового обзора выключится автоматически, если перевести выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Если монитор кругового обзора был включен системой сигнализации при парковке в результате обнаружения препятствия, переведите селектор в положение N/P или дождитесь, пока препятствие исчезнет. Монитор кругового обзора выключится автоматически через 15 секунд после этого.

Если монитор кругового обзора был включен переводом селектора в положение R (-задний ход), он выключится автоматически через 15 секунд после того, как селектор будет выведен из положения R (задний ход).

Если монитор кругового обзора был включен соответствующим выключателем, для выключения монитора кругового обзора нажмите этот выключатель еще раз.

Если монитор кругового обзора включился при включении указателя поворота, для его выключения достаточно выключить указатели поворота.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

ВНИМАНИЕ

Монитор кругового обзора упрощает управление автомобилем, однако при этом водителю следует помнить, что изображение препятствия на дисплее и отображаемое расстояние до препятствия отличаются от фактических. Кроме того, имеются «мертвые» зоны и присутствует небольшая задержка при выводе изображения на дисплей. Поэтому монитор кругового обзора не избавляет водителя от обязанности самостоятельно оценивать ситуацию и выполнять все необходимые действия. Водитель должен следить за окружающей обстановкой и вести автомобиль осторожно как при включенном, так и при выключенном мониторе кругового обзора. Повреждения, полученные автомобилем, объектами, людьми и/или животными не покрываются гарантией производителя.

Переключение видов



1 Кнопка выключения

Если селектор не находится в положении R (задний ход), монитор кругового обзора можно выключить нажатием кнопки выключения.

2 Кнопка вида 2D

Эта кнопка переключает односторонний вид спереди / сзади / справа / слева и разделенный вид экрана.

3 Кнопка вида 3D

Эта кнопка переключает вид спереди/сзади/справа/слева вида сверху и соответствующий им вид 3D. Переключать ракурсы вида 3D можно движением пальца по экрану.

4 Кнопка настройки

Эта кнопка выводит на дисплей меню настройки.

5 Кнопка широкоугольного вида сзади

Эта кнопка корректирует искажения на виде спереди/сзади и отображает его в широкоугольном формате.

6 Кнопка вида в районе передних колес

Эта кнопка переключает вид сбоку + разделенный вид экрана и вид в районе передних колес.

Примечание: Изображение на дисплее может варьироваться в зависимости от исполнения автомобиля.

 ПРОЧИТАЙТЕ

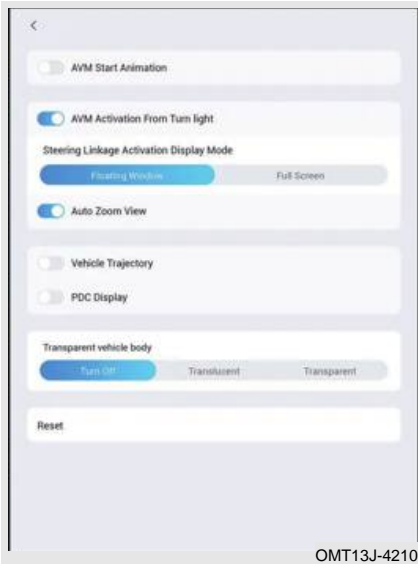
Монитор кругового обзора существенно облегчает парковку автомобиля и безопасное управление им. Для знакомства с работой монитора кругового обзора лучше всего подходят открытые пространства с минимальным количеством препятствий.

 ВНИМАНИЕ

- При очистке объектива камеры от грязи или снега будьте осторожны, чтобы не поцарапать его.
- Перед началом пользования монитором кругового обзора убедитесь, что наружные зеркала заднего вида находятся в рабочем положении и дверь багажного отделения закрыта полностью.
- Расстояние до препятствия, отображаемое на мониторе кругового обзора, отличается от фактического.
- Не кладите посторонние предметы на объектив камеры.
- Монитор кругового обзора был откалиброван в заводских условиях. Любой несанкционированный монтаж или демонтаж камер, а также изменение их положения может отразиться на работе монитора кругового обзора. Обратитесь к официальному дилеру при необходимости.
- Монитор кругового обзора упрощает управление автомобилем, однако при этом водителю следует помнить, что изображение препятствия на дисплее и отображаемое расстояние до препятствия отличаются от фактических. Кроме того, имеются «мертвые» зоны и присутствует небольшая задержка при выводе изображения на дисплей. Поэтому монитор кругового обзора не избавляет водителя от обязанности самостоятельно оценивать ситуацию и выполнять все необходимые действия. Водитель должен следить за окружающей обстановкой и вести автомобиль осторожно как при включенном, так и при выключенном мониторе кругового обзора. Повреждения, полученные автомобилем, объектами, людьми и/или животными не покрываются гарантией производителя.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

Настройка системы



[AVM Start Animation] (Главный экран монитора кругового обзора). Выберите данный пункт, чтобы перейти на главный экран. При первом включении монитора кругового обзора на дисплей выводится главный экран монитора кругового обзора.

[AVM Activation From Turn Light] (Включение монитора кругового обзора при включении указателя поворота). При включении левых или правых указателя поворота на дисплей выводится, соответственно, вид 3D слева или справа.

[Auto Zoom View] (Автоматическое масштабирование). Масштаб изображения на экране будет изменяться автоматически в зависимости от расстояния до препятствия.

[Vehicle Trajectory] (Линии прогнозируемой траектории). Выберите данный пункт, чтобы вывести на дисплей линии прогнозируемой траектории. Вывести на дисплей статические/динамические линии прогнозируемой траектории, а также габаритные линии автомобиля можно перемещением селектора в положение R (задний ход).

[PDC display] (Дисплей системы помощи при парковке). Включение дисплея системы помощи при парковке.

[Transparent vehicle body] (Прозрачность изображения автомобиля). Позволяет отрегулировать прозрачность изображения автомобиля на дисплее.

[Restore Defaults] (Восстановление настроек по умолчанию). Позволяет восстановить настройки по умолчанию.

⚠ ВНИМАНИЕ

Когда система AVM включена, экран отображает интерфейс системы AVM. Когда хост обнаруживает, что система или одна или несколько камер неисправны, соответствующий вид с одной стороны и вид с высоты птичьего полета отображают черный экран, а также соответствующие текстовые или пиктографические подсказки. В это время система AVM не может использоваться нормально, и неисправность черного экрана может возникнуть в следующих сценариях:

- Не используйте воду или пар под высоким давлением для промывки области датчика камеры, иначе вода или пар попадут внутрь камеры и сконденсируются на объективе, вызывая размытое изображение или вызывая неисправность, что приведет, например, к появлению черного экрана на изображении камеры.
- Ни в коем случае не постукивайте и не ударяйте камеру. Сильное постукивание и удары могут привести к отклонению положения камеры или повреждению устройства, что может вызвать смещение интерфейса камеры или черный экран.
- Не разбирайте и не отключайте оборудование камеры, для проведения любых ремонтных работ обращайтесь в сервисный центр дилера. При плохом соединении между автомобилем и системой отображения камеры заднего вида на камере может появиться черный экран.
- Если во время сильного дождя на камере появляется черный экран, проверьте, не попала ли вода в место установки камеры. Если вода попадает через зазор разъема, может произойти неисправность.
- Когда на автомобиле установлено штатное дополнительное оборудование, на систему отображения камеры заднего вида могут воздействовать перепады напряжения, что может привести к отключению экрана камеры. Вы можете попробовать отсоединить все дополнительное электрическое оборудование и перезапустить автомобиль, чтобы восстановить нормальное использование функции камеры.

Приведенный выше сценарий не полностью охватывает все ситуации, когда в системе AVM возникает неисправность черного экрана. Чтобы гарантировать нормальное использование функции, при возникновении неисправности системы с черным экраном как можно скорее обратитесь на местную станцию послепродажного обслуживания для проверки и ремонта.

Система помощи при парковке**Описание**

Система помощи при парковке служит для выявления препятствий впереди / позади автомобиля и определения расстояния до них. Для этого система использует ультразвуковые датчики. Система сообщает водителю о расстоянии между передним/задним бампером автомобиля и соответствующим препятствием с помощью звуковых сигналов и изображения на дисплее головного устройства аудиосистемы. Это позволяет свести к минимуму опасность травмирования пешеходов и повреждения других транспортных средств, а также упрощает парковку автомобиля.

Способ использования

Установите выключатель пуска двигателя в положение ON и нажмите выключатель системы сигнализации при парковке либо переведите рычаг селектора в положение R (задний ход). Система помощи при парковке включится автоматически. Если система исправна, она подаст звуковой сигнал длительностью 0,5 секунды,

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

загорится индикатор, отображающий состояние системы, и система начнет поиск препятствия. Если ультразвуковой датчик обнаружит препятствие, на дисплей головного устройства аудиосистемы будет выведена информация о расстоянии до этого препятствия (она обозначена красным, желтым или зеленым цветом) и раздастся предупреждающий звуковой сигнал.

Если при включенной системе сигнализации при парковке автомобиль движется вперед со скоростью, превышающей 15 км/ч, передние и задние датчики системы выключаются. Когда скорость автомобиля упадет ниже 15 км/ч, система помощи при парковке не включится автоматически, но вы всегда можете как включить, так и выключить ее с помощью соответствующего выключателя.

Примечание: в случае неисправности системы сигнализации при парковке зуммер издаст сигнал продолжительностью 2 секунды, после чего на дисплей будет выведено сообщение о неисправности системы. Сообщение не исчезнет с дисплея, пока неисправность не будет устранена.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Определяемое расстояние до препятствия соответствует кратчайшему расстоянию между проекциями контуров препятствия и ультразвукового датчика на горизонтальную плоскость
- Если при включенных передних ультразвуковых датчиках включен стояночный тормоз или селектор находится в положении Р (стоянка), предупреждающий звуковой сигнал подаваться не будет, а будет лишь отображаться информация о препятствии на дисплее головного устройства аудиосистемы.
- В случае модификации с 6 датчиками для активации системы сигнализации при парковке установите селектор в положение R (задний ход), независимо от того, была ли данная система включена до этого. После этого при перемещении селектора в другие положения система помощи при парковке останется включенной.

ВНИМАНИЕ

- Препятствия, находящиеся за пределами зоны действия датчиков, не могут быть обнаружены системой сигнализации при парковке.
- Учтите, что при движении автомобиля датчики системы сигнализации при парковке с другой стороны кузова могут приблизиться к другим препятствиям.

Функциональные ограничения

Работоспособность системы сигнализации при парковке может нарушиться в следующих случаях.

- При нахождении автомобиля на крутом уклоне.
- При движении во время снегопада или дождя.
- При наличии низко расположенных препятствий, которые система не способна выявить (камни и т. п.).
- При наличии препятствий, расположенных выше бампера.
- При наличии таких препятствий, как проволока, забор из сетки, канаты и т. п.
- При использовании на автомобиле высокочастотного радиоприемника или антенны.
- Если капли воды попали на поверхность ультразвуковых датчиков и замерзли, датчики не способны обнаружить препятствия.

- Если поверхность ультразвуковых датчиков покрыта снегом или грязью, датчики не способны обнаружить препятствия.
- Ультразвуковые датчики не способны обнаружить объекты, которые легко поглощают ультразвуковые волны, например, рыхлый снег, вата, поролон и т. п.
- Если рядом с автомобилем имеются источники ультразвукового излучения, например, звуковые сигналы других автомобилей, двигатели мотоциклов или раздается звук торможения тяжелых транспортных средств.
- При обнаружении препятствий одновременно несколькими датчиками расстояния между соответствующими датчиками и препятствиями отображаются на дисплее одновременно. При этом звуковой сигнал предупреждает только о приближении к ближайшему препятствию.

Очистка ультразвуковых датчиков



Для нормальной работы системы сигнализации при парковке поверхность датчиков следует регулярно очищать от снега, грязи пыли. Пользуйтесь для этого мягкой тканью или струей воды под низким давлением.

Использование установки высокого давления для мойки ультразвуковых датчиков, а также воздействие на них высоких внешних нагрузок может вывести датчики из строя. Не надавливайте на датчики и не подвергайте их ударной нагрузке. Это может нарушить работоспособность датчиков.

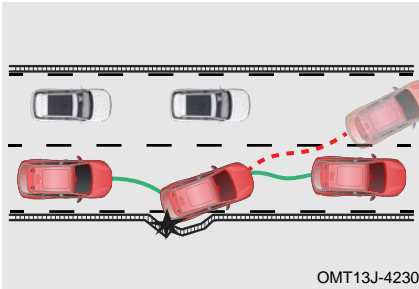
Если при приближении к препятствию вы не слышите предупреждающий звуковой сигнал, проверьте:

- Не покрыта ли поверхность ультразвукового датчика снегом, льдом или грязью.
- Не представляет ли собой препятствие проволоку или забор из сетки. Не замерзла ли поверхность датчика.
- Не стоял ли автомобиль длительное время при жаркой или холодной погоде.
- Если причина не обнаружена, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

5-20. Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (МСВ)

Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (МСВ) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



Когда система торможения для предотвращения вторичного столкновения обнаруживает, что автомобиль попал в ДТП, система динамической стабилизации активирует торможение, предотвращая вторичное столкновение. В ходе этого автоматического торможения водитель сохраняет управление автомобилем, что повышает безопасность как находящихся в автомобиле, так и прохожих.

Функциональные ограничения

В указанных ниже ситуациях система торможения для предотвращения вторичного столкновения может работать некорректно:

- Система подушек безопасности неисправна.
- Система динамической стабилизации неисправна.
- Система динамической стабилизации отключена.

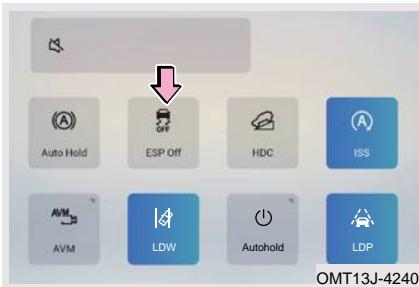
5-21. Системы контроля тормозного усилия

Система динамической стабилизации (ESP)

Описание

Система ESP обеспечивает курсовую устойчивость автомобиля при избыточной или недостаточной поворачиваемости. Если система выявила избыточную или недостаточную поворачиваемость, она индивидуально задействует тормозные механизмы колес, чтобы повысить устойчивость автомобиля. Система ESP также обеспечивает работу других систем (таких как ABS, EBD и пр.) для обеспечения продольной устойчивости автомобиля во время его движения.

Способ использования





Установите выключатель пуска двигателя в положение ON. Потяните вниз шторку в верхнем правом углу главного экрана аудиосистемы и нажмите выключатель ESP OFF для выключения системы ESP. Повторное нажатие этого выключателя приведет к включению системы ESP.


ПРОЧИТАЙТЕ

- На новом автомобиле система ESP по умолчанию вероятно включена.
- Вы не можете отключить систему ESP, когда она работает.

Индикатор отключения системы динамической стабилизации (ESP)

Когда система ESP отключена, на панели приборов горит желтый сигнализатор «».

Во время работы системы ESP на панели приборов мигает желтый сигнализатор «».

Если система ESP неисправна, на панели приборов горит желтый сигнализатор «».

ПРОЧИТАЙТЕ

Установка малоразмерного запасного колеса приведет к включению сигнализатора неисправности системы динамической стабилизации (ESP). Через 1 км пробега после замены малоразмерного запасного колеса на полноразмерное сигнализатор выключится автоматически.

ОПАСНОСТЬ

- В случае неисправности системы ESP необходимо обратиться на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Высокая скорость движения, резкие повороты и плохие дорожные условия могут стать причиной дорожно-транспортного происшествия, даже если система ESP работает.
- Работа системы ESP не может гарантировать сохранения полного контроля над автомобилем в экстремальных условиях вождения. Даже если автомобиль оборудован системой ESP, необходимо строго соблюдать правила дорожного движения, чтобы не попасть в дорожно-транспортное происшествие.

Функциональные ограничения

Условия, при которых систему динамической стабилизации (ESP) следует отключить.

- При использовании цепей противоскольжения.
- При испытании автомобиля на динамометрическом стенде.
- При движении по глубокому снегу или рыхлой , а также в иных подобных условиях, которые могут вызвать сбой системы динамической стабилизации.

ПРОЧИТАЙТЕ

Для улучшения проходимости автомобиля при движении по глубокому песку или щебню систему ESP рекомендуется отключить.

Антиблокировочная тормозная система (ABS)

Описание

Система ABS помогает предотвратить блокировку колес при слишком сильном торможении или при торможении на скользкой дороге. Это позволяет избежать проскальзывания колес и заноса автомобиля, а также повышает устойчивость автомобиля.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ



Антиблокировочная тормозная система (ABS) вступает в действие только при опасности блокировки колес при торможении, но не во время нормального торможения. Если во время торможения педаль тормоза пульсирует и слышен шум, это указывает на работу системы ABS. Такие пульсации и шум являются нормальным явлением. Не отпускайте педаль тормоза.


⚠ ВНИМАНИЕ

- Управляйте автомобилем с осторожностью и снижайте скорость в поворотах.
- В случае неисправности системы ABS при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Система ABS обеспечивает максимально возможную эффективность торможения, однако длина тормозного пути во многом зависит от состояния дорожного покрытия и скорости движения.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Кроме того, система ABS не может защитить вас от опасности при слишком маленькой дистанции до впереди идущего транспортного средства, при проезде залитых водой участков, при слишком быстром движении в поворотах или на дорог общего пользования, или на дорогах с плохим дорожным покрытием (- грязь, ямы и т. п.), а также при невнимательном или небрежном управлении автомобилем.
- Система ABS не гарантирует сокращения тормозного пути при любом состоянии дорожного покрытия. Если на автомобиле установлены цепи противоскольжения или если автомобиль движется по песчаной или заснеженной дороге, то автомобиль с ABS может иметь более длинный тормозной путь по сравнению с автомобилями без ABS.

Сигнализатор неисправности антиблокировочной тормозной системы (ABS)

В случае неисправности системы ABS на панели приборов горит желтый сигнализатор «».

⚠ ОПАСНОСТЬ

Если сигнализатор неисправности антиблокировочной тормозной системы (ABS) и сигнализатор неисправности тормозной системы загорелись одновременно, остановите автомобиль в безопасном месте на обочине дороги и незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Функциональные ограничения

■ Система ABS может издавать при работе следующие звуки и показывать следующие проявления:

- Пульсации педали тормоза и звук, возникающий при пульсации педали тормоза.

- Звук удара компонентов подвески о кузов автомобиля при экстренном торможении.
- Звук работы электродвигателя, электромагнитного клапана и насоса обратной подачи в гидравлическом блоке системы ABS.
- Звук работы электромагнитного клапана при вмешательстве электронного регулятора тормозных сил (EBD) в процесс торможения.
- Короткий «жужжащий» звук в ходе самодиагностики системы ABS при включении электропитания или при пуске двигателя.

■ В любых условиях всегда поддерживайте безопасную дистанцию до впередиидущего транспортного средства. Особенно будьте внимательны:

- При движении по разбитым дорогам.
- При движении по дорогам с выбоинами или неровным покрытием.
- При использовании цепей противоскольжения.
- При движении по грунтовым, гравийным или заснеженным дорогам.

ВНИМАНИЕ

Большое значение для нормальной работы системы ABS имеют размер шин, их спецификация и состояние протектора. При замене устанавливайте шины такого же типоразмера, допустимой нагрузки и скорости; а также конструкции, как и шины, установленные на заводе. При выходе шины из строя обратитесь на сервисную станцию официального дилера для замены неисправной шины на новую шину.

ОПАСНОСТЬ

- При вождении в дождь следует тщательно контролировать скорость автомобиля. В случае пробуксовки или проскальзывания колес система ABS может оказаться неэффективной.
- Хотя система ABS помогает сохранить контроль над автомобилем, очень важно управлять автомобилем осторожно и поддерживать умеренную скорость движения и безопасную дистанцию до впередиидущего транспортного средства, поскольку существует предел устойчивости автомобиля и эффективности работы рулевого управления даже при работе системы ABS.

Другие системы помощи водителю

Электронный регулятор тормозных сил (EBD)

Электронный регулятор тормозных сил (EBD) автоматически регулирует распределение тормозных сил между передней и задней осями в зависимости от нагрузки на них. Это необходимо для повышения эффективности торможения. Совместная работа электронного регулятора тормозных сил и системы ABS повышает устойчивость автомобиля при торможении. Кроме того, при торможении в повороте система регулирует усилие в тормозных механизмах внутренних и внешних по отношению к центру поворота колес, что еще больше повышает устойчивость автомобиля при торможении.

Система помощи при экстренном торможении (EBA)

Система EBA позволяет уменьшить тормозной путь автомобиля при экстренном торможении. В экстренной ситуации водитель обычно начинает тормозить вовремя, но, как правило, нажимает педаль тормоза с недостаточным усилием, и это увеличивает тормозной путь. В подобных ситуациях может помочь система EBA.

5. СИСТЕМЫ ПОМОЩИ ВОДИТЕЛЮ

Если в экстренной ситуации водитель нажимает педаль тормоза быстро, но недостаточно сильно, система ЕВА сразу же поднимает давление в контурах тормозной системы до максимального уровня. Это повышает быстродействие и эффективность системы ABS и позволяет эффективно сократить тормозной путь.

Противобуксовочная система (TCS)

При резком трогании с места, а также во время разгона возможна пробуксовка ведущих колес. На скользкой (например, покрытой снегом или льдом) дороге это может привести к потере контроля над автомобилем и стать причиной аварийной ситуации. Если на основании сигнала от колесных датчиков система TCS обнаружила, что частота вращения ведущих колес превышает частоту вращения ведомых колес (что может свидетельствовать о пробуксовке), она корректирует угол опережения зажигания, уменьшает угол открытия дроссельной заслонки, включает более низкую передачу или затормаживает ведущие колеса, чтобы прекратить их пробуксовку.

Система помощи при начале движения на подъеме (HAC)

Система HAC предотвращает скатывание автомобиля назад при начале движения на подъеме. После остановки автомобиля система HAC с помощью датчика продольного ускорения определяет, находится ли автомобиль на уклоне. Если автомобиль из неподвижного положения начинает движение передним или задним ходом на подъем, система HAC начинает работу автоматически. При начале движения система в течение 2 – 3 секунд поддерживает давление в тормозных механизмах, пока водитель переносит ногу с педали тормоза на педаль акселератора. Давление в тормозных механизмах снижается плавно, по мере увеличения развиваемого электродвигателем тягового усилия. Это позволяет избежать аварийной ситуации в результате резкого начала движения автомобиля.

Система помощи при экстренном торможении (BAS)

При экстренном торможении данная система дополнительно поднимает давление в контурах тормозной системы.

Система приоритета торможения (BOS)

При одновременном нажатии педали акселератора и педали тормоза данная система отдает приоритет торможению, ограничивая развиваемый двигателем крутящий момент.

Система предотвращения опрокидывания автомобиля (RSC)

Система RSC помогает предотвратить опрокидывание автомобиля под действием динамической нагрузки (например, при перестроении).

Система помощи при трогании с места

Для облегчения трогания автомобиля с места данная система повышает развиваемый двигателем крутящий момент.

6-1. Ваши действия в экстренной ситуации	Перегрев охлаждающей жидкости двигателя.....	222
Система ЭРА-ГЛОНАСС	Действия при разряде аккумуляторной батареи	223
212	Если двигатель не запускается	225
6-2. Ваши действия в экстренной ситуации	6-4. Буксировка	
Выключатель аварийной световой сигнализации	Буксировка вашего автомобиля	226
214	Установка буксирной проушины.....	228
Светоотражающий жилет	Буксировка неисправного автомобиля	228
215		
Знак аварийной остановки	6-5. Предохранители	
216	Блок предохранителей.....	229
Комплект инструментов (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	Проверка предохранителей.....	230
216	Замена предохранителей.....	231
6-3. Ваши действия в случае неисправности		
Если колесо получило повреждение при движении автомобиля ...		217

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

6-1. Ваши действия в экстренной ситуации

Система ЭРА-ГЛОНАСС



Российская государственная система экстренного реагирования при авариях - это система вызова экстренных оперативных служб. Предназначена для автоматического (при аварии) или ручного (нажатием кнопки «SOS») вызова оператора экстренных оперативных служб, передачи минимального набора данных с описанием характеристик автомобиля, координат его местонахождения, времени и направления движения, а так же установления громкой связи пользователей автомобиля с оператором государственной федеральной системы посредством сотовых сетей (GSM).



Динамик системы ЭРА-ГЛОНАСС находится в зоне, указанной на рисунке.

■ Режим автоматического срабатывания экстренного вызова

Автоматический вызов в диспетчерский центр ЭРА-ГЛОНАСС осуществляется в момент аварии при: фронтальном столкновении; боковом столкновении; ударе сзади; опрокидывании.

Оператору передается данных с описанием характеристик автомобиля, координат его местонахождения, времени и направления движения, а так же устанавливается громкая связь с лицами находящимися в автомобиле.

■ Ручной режим экстренного вызова

Для экстренного вызова вручную, нажмите и удерживайте кнопку «SOS» не менее 3 с. С этого момента запускается алгоритм работы, аналогичный режиму автоматического экстренного вызова, описанного выше.

Для отмены экстренного вызова, инициированного в ручном режиме, на стадии установления соединения (если соединение с оператором системы ещё не установлено) следует нажать кнопку «SOS», вызов будет прекращен.

При случайном нажатии кнопки «SOS», сообщите оператору, что вы не находитесь в экстренной ситуации.

■ Режим тестирования устройства

Режим тестирования предназначен для проверки функционирования автомобильной телекоммуникационной системы оператором системы «ЭРА-ГЛОНАСС».

Для тестирования устройства рекомендуем обратиться к дилеру. При желании вы можете самостоятельно провести тестирование. Для этого необходимо нажать кнопку «SOS» пять раз подряд либо удерживать длительно кнопку «SOS» до второго гудка (в зависимости от исполнения системы). В режиме тестирования индикатор состояния блока Интерфейса пользователя будет поочередно мигать красным – желтым – зеленым цветом.

Для выполнения тестирования требуется следовать голосовым подсказкам. Выход из режима тестирования осуществляется:

- после передачи минимально необходимых данных с результатами тестирования изделия оператору системы;
- при отключении внешнего питания.

■ Меры безопасности

Изделие работает от бортовой сети транспортного средства с номинальным напряжением 12 или 24В. При отключении от источника питания изделие работает за счёт встроенной резервной аккумуляторной батареи, срок службы которой составляет 3 года.

Замена резервной батареи производится только у авторизованных дилеров. В случае обнаружения неисправности в работе изделия следует обратиться в сервисный центр. Запрещается проводить ремонт самостоятельно.

ВНИМАНИЕ

Вызов экстренной оперативной службы невозможен в следующих случаях:

- плохого сигнала мобильной сети, или если занята линия диспетчерского центра ЭРА-ГЛОНАСС;
- автомобиль находится вне зоны действия мобильной сети (тоннели, подземные парковки и т. д.);
- неисправности элементов устройства телекоммуникационной системы.

■ Индикаторы состояния системы

Для визуального контроля работоспособности системы используется индикатор состояния блока интерфейса пользователя.

При подаче питания на изделие, индикатор состояния горит красным цветом в течение пяти секунд, если изделие исправно и прошло самодиагностику, индикатор состояния гаснет и изделие переходит в рабочий режим.

При обнаружении неисправности встроенных компонентов во время проведения самодиагностики изделие переходит в состояние сервисной индикации.

Возможные варианты индикации состояния изделия приведены в таблице.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Таблица 1. Индикация состояний системы

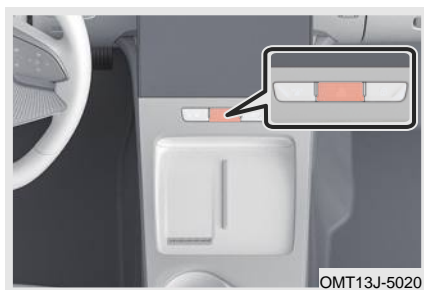
Состояние изделия	Состояние индикатора
Включение	Красный 5 сек, затем мигает зеленый
Рабочий режим	Горит зеленый или желтый, или индикация отсутствует (в зависимости от исполнения системы)
Режим тестирования	Мигает красный – желтый – зеленый
Неисправность, внутренняя память переполнена	Горит красный
Экстренный вызов невозможен	Горит красный
Установление соединения в режиме «Экстренный вызов»	Горит зеленый или желтый
Передача данных в режиме «Экстренный вызов»	Горит зеленый или желтый
Голосовое соединение в режиме «Экстренный вызов»	Горит зеленый или желтый
Низкий заряд батареи	Мигает желтый
Отсутствие сигналов GLONASS/ GPS	Горит желтый
Отсутствие сигналов GSM	Горит красный

ВНИМАНИЕ

В случае выявления, в процессе диагностики, неисправности внутренних компонентов, необходимо обратиться к дилеру.

6-2. Ваши действия в экстренной ситуации

Выключатель аварийной световой сигнализации



В случае поломки автомобиля или его попадания в дорожно-транспортное происшествие включите аварийную световую сигнализацию, чтобы предупредить об опасности других участников дорожного движения и избежать повторного дорожно-транспортного происшествия.

Для включения аварийной световой сигнализации нажмите соответствующий выключатель, при этом начнут одновременно мигать оба индикатора указателей поворота. Чтобы выключить аварийную световую сигнализацию, нажмите выключатель еще раз.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Аварийная световая сигнализация работает, даже если выключатель пуска двигателя находится в положении OFF.
- При срабатывании подушки безопасности аварийная световая сигнализация включается автоматически.
- Аварийная световая сигнализация также может включиться, если при скорости движения автомобиля 50 км/ч и выше срабатывает ABS.

ВНИМАНИЕ

Во избежание разряда аккумуляторной батареи избегайте длительного пользования аварийной световой сигнализацией при неработающем двигателе.

Сигнал экстренного торможения

При нажатии педали тормоза в экстренной ситуации при средней или высокой скорости движения фонари аварийной световой сигнализации и соответствующие индикаторы на панели приборов могут начать мигать с высокой частотой. Это называется сигналом экстренного торможения. При отпуске педали тормоза, нажатии выключателя аварийной световой сигнализации или установке выключателя пуска двигателя в положение OFF сигнал экстренного торможения выключается.

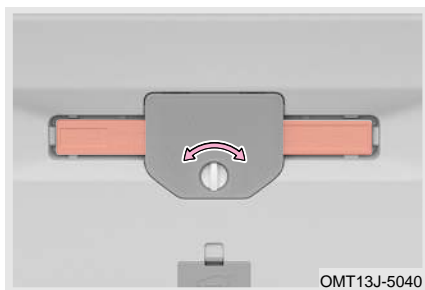
Светоотражающий жилет

Светоотражающий жилет рекомендуется хранить в перчаточном ящике.

Надевайте светоотражающий жилет (полосами из светоотражающего материала наружу), когда покидаете автомобиль в условиях недостаточной видимости — например, для устранения внезапно возникшей неисправности или после дорожно-транспортного происшествия. Это сделает вас более заметным для водителей других транспортных средств и поможет избежать повторного дорожно-транспортного происшествия.

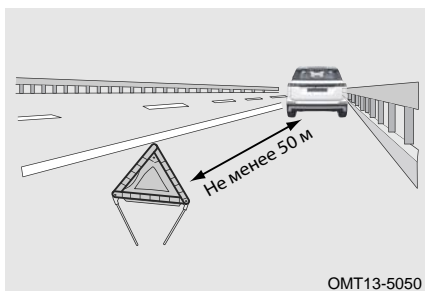
6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Знак аварийной остановки



Для крепления знака аварийной остановки предусмотрено место на панели двери багажного отделения. Чтобы снять знак аварийной остановки, поверните фиксатор против часовой стрелки.

Использование знака аварийной остановки при остановке автомобиля для устранения внезапно возникшей неисправности или после дорожно-транспортного происшествия позволит предупредить об опасности водителей других транспортных средств и избежать повторного дорожно-транспортного происшествия.



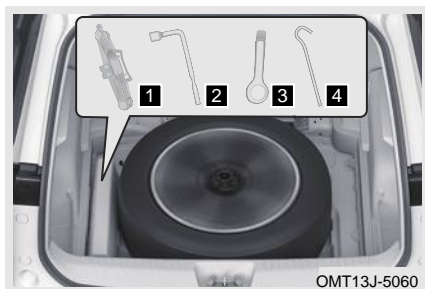
На обычной дороге знак аварийной остановки следует устанавливать на расстоянии не менее 50 метров позади вашего автомобиля.

На автомагистрали знак аварийной остановки следует устанавливать на расстоянии не менее 150 метров позади вашего автомобиля.

При плохой погоде или на повороте знак аварийной остановки следует устанавливать на расстоянии не менее 150 м позади вашего автомобиля.

В любой ситуации при установке знака аварийной остановки необходимо соблюдать требования правил дорожного движения.

Комплект инструментов (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)



- 1 Домкрат
- 2 Баллонный ключ
- 3 Буксирная проушина (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)
- 4 Рукоятка домкрата

 ПРОЧИТАЙТЕ

В зависимости от исполнения автомобиль может быть укомплектован шинным манометром, огнетушителем и аптечкой первой помощи.

6-3. Ваши действия в случае неисправности

Если колесо получило повреждение при движении автомобиля

Если при движении автомобиля колесо получило повреждение, держите рулевое колесо обеими руками и, продолжая прямолинейное движение, плавно снизьте скорость. Остановите автомобиль в безопасном месте в стороне от транспортного потока.

1. Подготовка к замене поврежденного колеса

Шаг 1. Остановите автомобиль на горизонтальной площадке с твердым покрытием.

Шаг 2. Включите стояночный тормоз и переведите селектор в положение Р (стоянка).

Шаг 3. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF и включите аварийную световую сигнализацию.

Шаг 4. Попросите пассажиров выйти из автомобиля и встать с той стороны автомобиля, которая находится дальше от транспортного потока.

Шаг 5. Наденьте светоотражающий жилет и установите знак аварийной остановки на расстоянии 50 – 150 метров позади автомобиля (в зависимости от дорожных условий).

 ВНИМАНИЕ

Не следует продолжать движение с поврежденным колесом. В результате даже непродолжительной поездки со спущенной шиной может произойти ее необратимое повреждение.

 ПРОЧИТАЙТЕ

Процедура замены колеса одинакова и для полноразмерного, и для малоразмерного запасного колеса.

2. Достаньте запасное колесо.



OMT13J-5070

Шаг 1. Откройте дверь багажного отделения и поднимите ковровое покрытие багажного отделения.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ



Шаг 2. Отворачивайте ключом болт крепления запасного колеса против часовой стрелки. Достаньте запасное колесо.

3. Снимите поврежденное колесо.



Шаг 1. При подъеме автомобиля домкратом следует установить противооткатные упоры перед колесом, находящимся по диагонали от поврежденного колеса, чтобы избежать самопроизвольного движения автомобиля.

Спущенное колесо	Расположение упоров
Спереди слева	Позади заднего правого колеса
Спереди справа	Позади заднего левого колеса
Сзади слева	Позади переднего правого колеса
Сзади справа	Позади переднего левого колеса



Шаг 2. Ослабьте затяжку всех колесных болтов поврежденного колеса, вращая их против часовой стрелки баллонным ключом. Для развития максимального момента при отворачивании болтов баллонный ключ следует надеть на головку болта так, чтобы ручка ключа находилась с левой стороны, затем взяться за конец ручки этого ключа и нажать на нее.

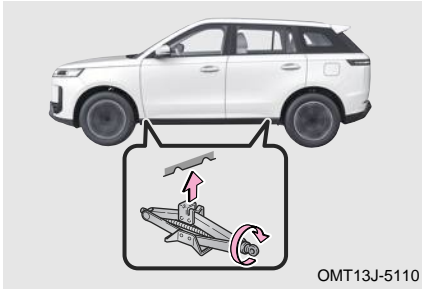
ВНИМАНИЕ

Отворачивая колесные болты баллонным ключом, будьте осторожны: не уроните их. В противном случае болты могут получить повреждение.

ОПАСНОСТЬ

Не отворачивайте болты полностью на данном этапе. В противном случае под тяжестью автомобиля колесо может упасть, что может стать причиной травмирования людей.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ



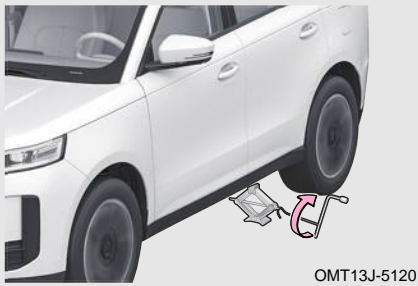
Шаг 3. Установите домкрат на горизонтальной площадке с твердым покрытием и убедитесь, что углубление на головке домкрата точно совпадает с опорной площадкой на кузове автомобиля.

ПРОЧИТАЙТЕ

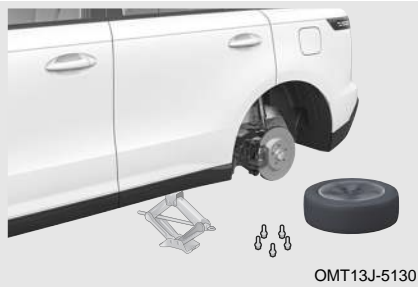
Поднимите автомобиль на высоту, достаточную для того, чтобы снять колесо.

ОПАСНОСТЬ

Когда автомобиль поднят домкратом, во избежание травмирования людей следите за тем, чтобы ничьи части тела не оказались под кузовом.



Шаг 4. Как только головка домкрата коснется опорной площадки на кузове, установите рукоятку домкрата на домкрат, вставьте баллонный ключ в рукоятку домкрата, затем вращайте баллонный ключ по часовой стрелке, чтобы поднять автомобиль.



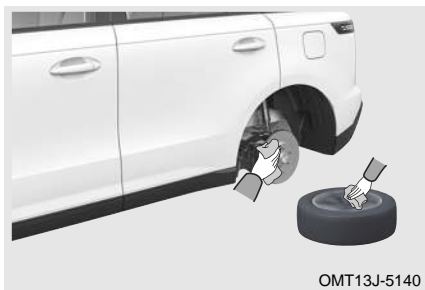
Шаг 5. Отверните колесные болты, вращая баллонный ключ против часовой стрелки, и снимите поврежденное колесо.

ВНИМАНИЕ

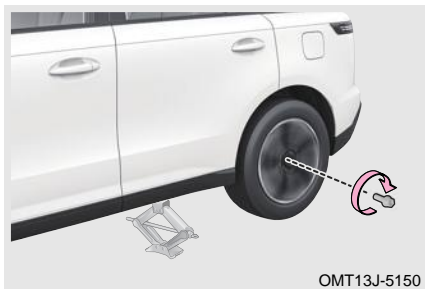
Кладите снятое колесо на землю выпуклой поверхностью вверх, чтобы не поцарапать его.

4. Установите запасное колесо.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ



Шаг 1. Перед установкой колеса удалите все загрязнения с привалочных поверхностей колесного диска и ступицы. Установите запасное колесо на ступицу и убедитесь, что колесный диск хорошо прилегает к ступице.



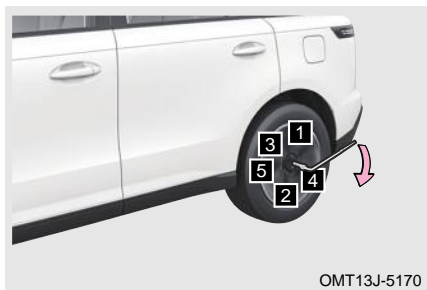
Шаг 2. Сначала заверните колесные болты от руки, вращая их по часовой стрелке. Затем установите запасное колесо в правильное положение и предварительно затяните все болты с помощью баллонного ключа.

⚠ ВНИМАНИЕ

Запрещается наносить смазку на резьбовую часть болтов.



Шаг 3. Убедитесь, что рядом с автомобилем нет посторонних лиц. Для того чтобы опустить автомобиль, вращайте баллонный ключ, вставленный в рукоятку домкрата, против часовой стрелки.



Шаг 4. Затяните болты баллонным ключом в последовательности, показанной на рисунке. Повторите данную процедуру два или три раза для надежной затяжки болтов.

Шаг 5. Уложите на место поврежденное колесо, домкрат, знак аварийной остановки и весь инструмент.


Шаг 6. Если давление воздуха в шине низкое, а в автомобиле отсутствует насос для подкачки шин, двигайтесь с небольшой скоростью к ближайшей сервисной точке (например, заправочной станции или сервисной станции дилера), где есть возможность довести давление воздуха в шине до нормы.

ОПАСНОСТЬ

- Скорость движения с установленным малоразмерным запасным колесом не должна превышать 80 км/ч и должна быть ниже при неблагоприятных дорожных и/или погодных условиях. Запрещается двигаться с высокой скоростью с установленным на автомобиле малоразмерным запасным колесом. В противном случае вы можете не справиться с управлением и попасть в дорожно-транспортное происшествие, результатом которого может стать тяжелая травма или гибель людей.
- Момент затяжки колесных болтов после установки малоразмерного запасного колеса должен составлять 110 ± 10 Н·м. Двигайтесь с небольшой скоростью к ближайшей сервисной станции официального дилера (расстояние поездки не должно превышать 80 км) для замены малоразмерного запасного колеса на полноразмерное колесо. Несоблюдение этого требования может привести к отворачиванию колесных болтов.
- После установки малоразмерного запасного колеса дорожный просвет автомобиля уменьшается. Проявляйте осторожность при движении в условиях бездорожья.
- Малоразмерное запасное колесо предназначено только для экстренных ситуаций и должно использоваться исключительно на кратковременной основе. Запрещается использование малоразмерного запасного колеса для поездок большой протяженности или в течение длительного времени.
- Помните, что малоразмерное запасное колесо, которым укомплектован ваш автомобиль, специально разработано для него. Не устанавливайте его на другие автомобили.
- Запрещается устанавливать на автомобиль более одного малоразмерного запасного колеса одновременно.
- При первой же возможности замените малоразмерное запасное колесо на полноразмерное стандартное колесо.
- Избегайте резких ускорений, резких операций рулевым колесом, резких торможений и переключения передач, приводящего к резкому торможению двигателем.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Перегрев охлаждающей жидкости двигателя

Если во время движения автомобиля произошел перегрев охлаждающей жидкости двигателя, на что указывает нахождение указателя температуры охлаждающей жидкости двигателя у метки «Н» или включение красного сигнализатора «» на панели приборов, необходимо покинуть проезжую часть и остановить автомобиль в безопасном месте.



Шаг 1. Остановите автомобиль на горизонтальной площадке с твердым покрытием.

Шаг 2. Включите стояночный тормоз и переведите селектор в положение Р (стоянка).

Шаг 3. Если вы использовали систему кондиционирования воздуха, выключите ее. Вода, капающая из трубки системы кондиционирования воздуха, признаком неисправности не является.

Шаг 4. Дав двигателю поработать несколько минут на холостых оборотах, переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF и включите аварийную световую сигнализацию.

Шаг 5. Прежде чем открыть капот, убедитесь, что из моторного отсека не выходит охлаждающая жидкость или пар. В противном случае вы можете получить ожоги.

Шаг 6. Проверьте уровень охлаждающей жидкости. Если он соответствует норме, перегрев может быть вызван неисправностью вентилятора радиатора. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Шаг 7. Проверьте уровень охлаждающей жидкости. Если он ниже нормы, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

ПРОЧИТАЙТЕ

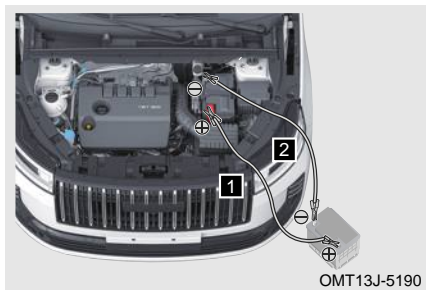
При низком уровне охлаждающей жидкости вы можете довести его до нормы, долив в расширительный бачок радиатора дистиллированную воду. Однако после этого вы должны незамедлительно обратиться на сервисную станцию официального дилера для замены охлаждающей жидкости.

ВНИМАНИЕ

Если двигатель часто перегревается, обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Действия при разряде аккумуляторной батареи

Пуск автомобиля от внешней аккумуляторной батареи



Шаг 1. Установите выключатель пуска двигателя в положение OFF и присоедините пусковые провода.

1 Присоедините один зажим «положительного» (+) пускового провода к «положительному» (+) полюсному выводу разряженной аккумуляторной батареи. Другой зажим «положительного» (+) пускового провода присоедините к «положительному» (+) полюсному выводу внешней аккумуляторной батареи.

2 Присоедините один зажим «отрицательного» (-) пускового провода к «отрицательному» (-) выводу внешней аккумуляторной батареи. Другой зажим «отрицательного» (-) пускового провода присоедините к неокрашенной детали двигателя автомобиля с разряженной аккумуляторной батареей.

Шаг 2. Если двигатель автомобиля-донора остановлен, следует запустить его, легко нажав педаль акселератора и приблизительно 5 минут поддерживать повышенные обороты двигателя автомобиля-донора, чтобы разряженная аккумуляторная батарея вашего автомобиля немного зарядилась.

Шаг 3. Если попытка пуска двигателя автомобиля с разряженной аккумуляторной батареей не удалась, убедитесь в хорошем контакте зажимов на пусковых проводах и повторите попытку пуска двигателя. Если двигатель все равно не запускается, зарядите разряженную аккумуляторную батарею.

Шаг 4. После успешного пуска двигателя отсоедините пусковые провода в последовательности, обратной присоединению (сначала «отрицательный» (-) провод, а затем «положительный» (+) провод).

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

⚠ ВНИМАНИЕ

- Напряжение внешней аккумуляторной батареи должно находиться в интервале от 12 до 13 В. Не приступайте к пуску двигателя от внешней аккумуляторной батареи, пока не убедитесь в том, что ее напряжение соответствует норме.
- Если аккумуляторная батарея часто разряжается, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Не соединяйте «отрицательный» (-) вывод внешней аккумуляторной батареи напрямую с «отрицательным» (-) выводом разряженной аккумуляторной батареи.
- При присоединении пусковых проводов убедитесь в том, что они не касаются вращающихся деталей в моторном отсеке (вентилятора, ремней навесных агрегатов и т. п.).
- Следите за тем, чтобы пусковые провода были присоединены правильно, а между их зажимами было достаточное расстояние. Не допускайте контакта зажимов пусковых проводов друг с другом или с металлическими деталями автомобиля.
- Перед выключением питания автомобиля или его запираем убедитесь, что потребители электрической энергии выключены, иначе потом могут возникнуть проблемы с пуском двигателя из-за разряда аккумуляторной батареи.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- Не подключайте автомобиль к электрооборудованию другого автомобиля и не запускайте его от пускового устройства.
- Не курите возле аккумуляторной батареи, не пользуйтесь спичками или зажигалками, не подносите к ней открытое пламя.
- Если вы не уверены в своей способности самостоятельно выполнить описанную здесь процедуру, рекомендуем вам обратиться за помощью к квалифицированному специалисту или на сервисную станцию официального дилера.

Замена аккумуляторной батареи



Шаг 1. Переверните выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Шаг 2. Откройте капот.

Шаг 3. Отсоедините провод от «отрицательного» (-) полюсного вывода аккумуляторной батареи.

Шаг 4. Отсоедините провод от «положительного» (+) полюсного вывода аккумуляторной батареи.

Шаг 5. Снимите прижимную планку, затем снимите аккумуляторную батарею.

Шаг 6. Параметры новой аккумуляторной батареи должны соответствовать параметрам заменяемой батареи.

Шаг 7. Установите аккумуляторную батарею в последовательности, обратной ее снятию.

 ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Аккумуляторная батарея содержит серную кислоту. Она ядовита и представляет коррозионную опасность. Утилизируйте аккумуляторную батарею в соответствии с действующим законодательством по защите окружающей среды.

 ВНИМАНИЕ

Будьте осторожны, не касайтесь металлическим инструментом одновременно обоих полюсных выводов аккумуляторной батареи. Не держитесь одновременно за «положительный» (+) вывод аккумуляторной батареи и за кузов автомобиля.

 ОПАСНОСТЬ

- Храните аккумуляторную батарею в месте, недоступном для детей.
- Не курите возле аккумуляторной батареи, не пользуйтесь спичками или зажигалками, не подносите к ней открытое пламя.
- Аккумуляторная батарея содержит кислоту, которая ядовита и представляет опасность, поэтому при работе с аккумуляторной батареей носите защитные очки и перчатки. Не наклоняйте и не переворачивайте аккумуляторную батарею.
- Если электролит попал на открытые участки тела или одежду, нейтрализуйте его с помощью щелочной воды (мыла) и смойте чистой водой. После этого незамедлительно обратитесь за медицинской помощью.

Если двигатель не запускается

Если двигатель не запускается, убедитесь, что ваши действия соответствуют правильной процедуре пуска и что в топливном баке достаточно топлива.

■ Коленчатый вал двигателя не вращается или вращается с низкой частотой

Шаг 1. Убедитесь, что клеммы на полюсных выводах аккумуляторной батареи чисты и надежно затянуты.

Шаг 2. Если клеммы на полюсных выводах аккумуляторной батареи чисты и надежно затянуты, включите фары. Если фары горят тускло, это означает, что аккумуляторная батарея разряжена. В этом случае можно попробовать запустить двигатель с помощью внешней аккумуляторной батареи.

Шаг 3. Если двигатель все равно не запускается, это может указывать на неисправность системы пуска. Незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

■ Коленчатый вал двигателя вращается с нормальной частотой, но двигатель не запускается

Шаг 1. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF или ACC и повторите попытку пуска двигателя.

Шаг 2. Если двигатель не запускается, это может указывать на то, что свечи зажигания залиты бензином из-за многократных попыток пуска. Установите выключатель пуска двигателя в положение OFF и через несколько минут предпримите еще одну попытку пуска двигателя.

Шаг 3. Если двигатель не запустится и после этой попытки, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

ВНИМАНИЕ

- Во избежание выхода стартера из строя не держите его включенным дольше 15 секунд.
- Если двигатель становится трудно запустить или он часто самопроизвольно останавливается, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки или ремонта автомобиля.

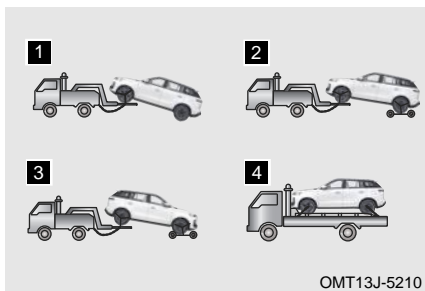
6-4. Буксировка

Буксировка вашего автомобиля

Буксировка автомобиля должна осуществляться с соблюдением действующих правил и требований законодательства.

Перед буксировкой автомобиля выключите стояночный тормоз (аварийное выключение стояночного тормоза см. в разделе «Тормозная система») и переведите селектор/рычаг переключения передач в положение N (нейтраль). Для перевода селектора в нейтраль двигатель должен быть запущен. Если включение режима (N) невозможно или невозможен запуск двигателя, необходимо для подъема автомобиля на платформу использовать специализированный автомобильный кран-манипулятор, либо использовать специальное оборудование (тележки) для перемещения автомобиля на эвакуатор

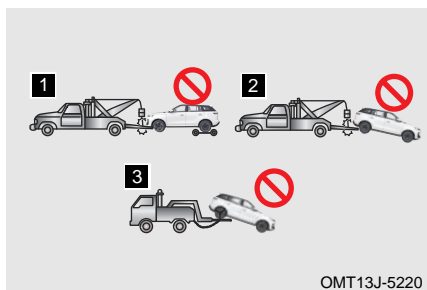
Правильные способы буксировки



- 1** Для переднеприводных автомобилей: буксировка с вывешиванием передних колес автомобиля. Убедитесь, что буксируемый автомобиль надежно зафиксирован на эвакуаторе.
- 2** Для передне-, задне- и полноприводных автомобилей: буксировка с вывешиванием передних колес автомобиля и установкой задних колес на подкатную тележку. Убедитесь, что буксируемый автомобиль надежно зафиксирован на эвакуаторе.
- 3** Для передне-, задне- и полноприводных автомобилей: буксировка с вывешиванием задних колес автомобиля и установкой передних колес на подкатную тележку. Убедитесь, что буксируемый автомобиль надежно зафиксирован на эвакуаторе.
- 4** Для передне-, задне- и полноприводных автомобилей: перевозка с полной погрузкой на эвакуатор. Убедитесь, что буксируемый автомобиль надежно зафиксирован на эвакуаторе.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Полноприводные автомобили следует перевозить только с полной погрузкой на эвакуатор.
- Полная погрузка на эвакуатор также необходима, если у автомобиля повреждены колеса или мосты.
- Обеспечьте достаточное расстояние между кузовом (рядом с невешенными колесами) и опорной поверхностью. В противном случае бампер и днище буксируемого автомобиля будут повреждены во время буксировки.
- Для автомобилей, оборудованных роботизированной коробкой передач 7DCT переводение селектора переключения передач в положение N (нейтраль) возможно только после запуска двигателя.
- При невозможности перевода селектора переключения передач в положение N (нейтраль) для буксировки автомобиля требуется использовать автомобильный манипулятор с возможностью подъема автомобиля или использовать подкатные тележки для погрузки автомобиля на эвакуатор.
- При невозможности перевода селектора переключения передач в положение N (нейтраль) не допускается буксировать автомобиль с помощью троса, цепи или жесткой сцепки даже на короткое расстояние.

Неправильные способы буксировки

1 Буксировка эвакуатором с тросовым подъемником за переднюю часть автомобиля.

2 Буксировка эвакуатором с тросовым подъемником за заднюю часть автомобиля при опоре передних колес на дорогу.

3 Буксировка эвакуатором с вывешиванием задних колес при опоре передних колес на дорогу.

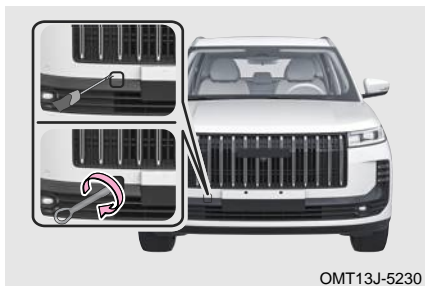
⚠ ВНИМАНИЕ

Запрещается буксировка эвакуатором с тросовым подъемником как за переднюю, так и за заднюю часть автомобиля. Это приведет к повреждению кузова.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Установка буксирной проушины

Передняя буксирная проушина



Шаг 1. С помощью плоской отвертки, обернутой изоляционной лентой, снимите декоративную крышку отверстия для передней буксирной проушины.

Шаг 2. Вставьте буксирную проушину в специальное отверстие и заверните ее по часовой стрелке. Затем надежно затяните проушину с помощью баллонного ключа.

Задняя буксирная проушина



Шаг 1. С помощью плоской отвертки, обернутой изоляционной лентой, снимите декоративную крышку отверстия для задней буксирной проушины.

Шаг 2. Вставьте буксирную проушину в специальное отверстие и заверните ее по часовой стрелке. Затем надежно затяните проушину с помощью баллонного ключа.

ВНИМАНИЕ

- Используйте только буксирную проушину, которой укомплектован ваш автомобиль. В противном случае вы можете повредить его.
- Буксирный трос или жесткую сцепку можно присоединять только к буксирной проушине.
- Буксируемый автомобиль должен плавно трогаться с места, двигаться медленно и равномерно. Чрезмерное натяжение буксирного троса может нанести повреждение автомобилю.

ОПАСНОСТЬ

Убедитесь в том, что буксирная проушина надежно затянута. Если проушина отвернется во время буксировки, это может привести к дорожно-транспортному происшествию, тяжелому травмированию или гибели людей.

Буксировка неисправного автомобиля

При невозможности вызова эвакуатора автомобиль можно некоторое время буксировать с помощью троса, цепи или жесткой сцепки, закрепив их в буксирной проушине. Такой способ буксировки допускается лишь на дорогах с твердым покрытием при низкой скорости движения и на небольшое расстояние.

В этом случае водитель должен находиться в буксируемом автомобиле и управлять рулевым колесом и педалью тормоза. Убедитесь в исправности колес, трансмиссии, мостов, рулевого управления и тормозной системы автомобиля.

Перед буксировкой автомобиля выключите стояночный тормоз (аварийное выключение стояночного тормоза см. в разделе «Тормозная система»), переведите селектор в положение N (нейтраль) и установите выключатель пуска двигателя в положение ACC или ON.

ВНИМАНИЕ

- Запрещается длительная буксировка автомобиля.
- Надежно закрепите трос, цепь или жесткую сцепку в буксирной проушине.
- Никогда не буксируйте другой автомобиль, если он тяжелее вашего, иначе ваш автомобиль может получить повреждения.
- Водитель буксирующего и водитель буксируемого автомобиля должны знать правила буксировки. В противном случае буксировка запрещена.
- Во избежание повреждения автомобиля не буксируйте его со смещением.
- При неработающем двигателе вакуумный усилитель тормозной системы и усилитель рулевого управления не функционируют. Поэтому управление рулевым колесом и пользование педалью тормоза потребуют большего усилия, чем обычно. При буксировке соблюдайте повышенную осторожность.
- Обратитесь за помощью на сервисную станцию официального дилера или в компанию, специализирующуюся на эвакуации автомобилей.
- Если буксируемый автомобиль передвигается с трудом, не продолжайте буксировку во избежание дополнительного повреждения автомобиля. Обратитесь за помощью на сервисную станцию официального дилера или в компанию, специализирующуюся на эвакуации автомобилей.

ОПАСНОСТЬ

- Во избежание травм в буксируемом автомобиле не должно быть никого, кроме водителя.
- При буксировке автомобиля избегайте резкого трогания с места или непредсказуемых маневров, которые могут привести к избыточной нагрузке на буксирную проушину, трос, цепь или жесткую сцепку. Буксирная проушина, трос, цепь или жесткая сцепка могут разрушиться, став причиной тяжелых травм или повреждений.

6-5. Предохранители

Блок предохранителей

Предохранители служат для защиты электрических цепей и устройств от перегрузки. Если не работает какой-либо электрический прибор, скорее всего, перегорел соответствующий предохранитель.

6. В СЛУЧАЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Блок предохранителей в моторном отсеке



Шаг 1. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Шаг 2. Отсоедините провод от «отрицательного» (-) полюсного вывода аккумуляторной батареи.

Шаг 3. Снимите крышку блока предохранителей в моторном отсеке для проверки или замены предохранителей.

Блок предохранителей и реле в панели управления



Шаг 1. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Шаг 2. Отсоедините провод от «отрицательного» (-) полюсного вывода аккумуляторной батареи.

Шаг 3. Снимите декоративную накладку в левой нижней части панели управления для проверки или замены предохранителей.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Проверьте предохранители, вызывающие у вас подозрение, по схеме, нанесенной на внутреннюю сторону крышки блока.
- Во избежание повреждения автомобиля проявляйте осторожность при снятии и установке левой нижней декоративной накладки панели управления. При необходимости обратитесь для этого на сервисную станцию официального дилера.
- Во избежание повреждения электрической системы содержите блок предохранителей в чистоте. Не допускайте попадания влаги внутрь блока через открытую крышку.

Проверка предохранителей



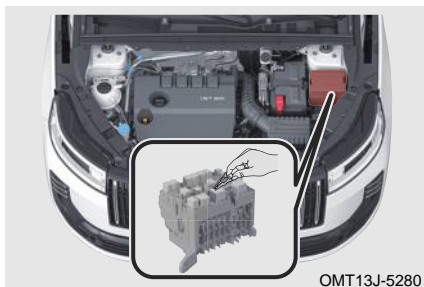
A Исправный предохранитель.

B Перегоревший предохранитель.

ПРОЧИТАЙТЕ

Если предохранитель перегорел, его следует заменить.

Замена предохранителей



Шаг 1. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

Шаг 2. Проверьте предохранители, вызывающие у вас подозрение, по схеме, нанесенной на внутреннюю сторону крышки блока.

Шаг 3. Для извлечения предохранителя воспользуйтесь специальным пинцетом.

Шаг 4. Проверьте исправность предохранителя. Если вы не уверены, исправен ли предохранитель, замените его заведомо исправным предохранителем того же номинала. Номинал предохранителей указан на самом предохранителе и на крышке блока предохранителей.

 ПРОЧИТАЙТЕ

При отсутствии запасного предохранителя можно при крайней необходимости использовать предохранитель такого же номинала от второстепенного потребителя электроэнергии. Но лучше приобрести набор запасных предохранителей и хранить его в автомобиле.

 ВНИМАНИЕ

- Запрещается изменять конструкцию предохранителей или блоков предохранителей.
- Для замены используйте только предохранитель того же номинала, что и заменяемого предохранителя. Запрещается, даже временно, заменять перегоревший предохранитель проволочной перемычкой или любыми другими посторонними предметами. В противном случае возможно серьезное повреждение электрооборудования автомобиля или его возгорание.

7-1. Ремонт и техническое обслуживание	Проверка ремня привода навесных агрегатов 242
Ремонт и техническое обслуживание..... 234	Проверка шин..... 242
Услуги, предоставляемые сервисной станцией официального дилера.... 234	Предотвращение образования плоских пятен на шинах 244
Считывание идентификационного номера автомобиля (VIN) 235	Перестановка колес..... 245
Проверка исправности автомобиля 235	Проверка аккумуляторной батареи 245
	Проверка фильтра системы кондиционирования воздуха 245
7-2. Текущие работы	Проверка уровня жидкости омывателя ветрового стекла 246
Работы, которые могут быть выполнены самостоятельно..... 236	Проверка щеток очистителя 246
Чистка автомобиля 237	
Проверка уровня моторного масла 238	7-3. Плановое техническое обслуживание
Проверка уровня рабочей жидкости коробки передач..... 239	Информация о первом техническом обслуживании 248
Проверка уровня тормозной жидкости..... 239	Регламент технического обслуживания..... 249
Проверка уровня охлаждающей жидкости 240	Технические данные 256
Проверка радиатора и конденсера кондиционера..... 241	

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

7-1. Ремонт и техническое обслуживание

Ремонт и техническое обслуживание

Существует два вида работ по ремонту и техническому обслуживанию: регулярные проверки, которые владелец автомобиля может выполнить самостоятельно, и регламентное техническое обслуживание, для выполнения которого владельцу следует обратиться на сервисную станцию официального дилера.

Подробнее о регламентном техническом обслуживании рассказано в разделе «Плановое техническое обслуживание» ниже в этой главе. Данные операции позволяют заблаговременно выявлять потенциальные опасности и устранять неисправности. Регулярное техническое обслуживание автомобиля очень важно. Строго соблюдайте регламент технического обслуживания, приведенный в настоящем Руководстве. Это гарантирует оптимальные характеристики вашего автомобиля, его исправную работу и позволяет продлить срок его службы.

Во избежание поломки автомобиля используйте только рекомендованные эксплуатационные материалы.

Услуги, предоставляемые сервисной станцией официального дилера

Сервисная станция официального дилера

Только оригинальные запасные части и рекомендованные материалы могут обеспечить заявленный срок службы автомобиля. Производитель является единственным поставщиком запасных частей для сервисных станций официальных дилеров во всем мире. Поэтому следует использовать только оригинальные запасные части, доступные на сервисных станциях официальных дилеров.

Специалисты официального дилера являются профессионалами своего дела. При обращении на станцию технического обслуживания официального дилера помните, что специалисты станции знают ваш автомобиль лучше, чем кто-либо другой, а сама станция располагает необходимыми оригинальными запасными частями и гарантирует высочайшее качество работ.



ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Для утилизации отработанного моторного масла, тормозной жидкости, охлаждающей жидкости, жидкости гидроусилителя рулевого управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля), отслуживших свой ресурс аккумуляторных батарей и шин обращайтесь в специализированные организации по утилизации отходов. Запрещается утилизировать их в систему сбора бытового мусора или канализацию.

Организация технического обслуживания

При обращении на сервисную станцию официального дилера нужно иметь при себе необходимые документы. Не все работы, которые должны быть выполнены, могут покрываться гарантией. Обсудите дополнительные расходы с консультантом по обслуживанию. Бережно храните сервисную книжку автомобиля. Она содержит важную информацию.

Подготовьте письменный перечень неисправностей автомобиля или конкретных работ, которые следует выполнить. Если произошло дорожно-транспортное происшествие или была выполнена работа, которая не зафиксирована в журнале технического обслуживания, обязательно сообщите об этом консультанту по обслуживанию.

Перечислите позиции, которые должны быть выполнены, обсудите ситуацию с консультантом по обслуживанию и перечислите позиции в порядке очередности.

Считывание идентификационного номера автомобиля (VIN)

Считывание идентификационного номера автомобиля (VIN) возможно с помощью многофункционального диагностического сканера, имеющегося у официального дилера, предназначенного для поиска и устранения неисправностей.

Запрещается присоединять к диагностическому разъему какие-либо приборы, помимо диагностического сканера. Несоблюдение этого требования может стать причиной выхода из строя электронного оборудования.

Проверка исправности автомобиля

Проводите проверку исправности автомобиля перед каждой поездкой. Это обеспечит безопасность эксплуатации автомобиля и удовольствие от управления им.

ОПАСНОСТЬ

Во время проведения проверки не запускайте автомобиль.

Ежедневная проверка

Осмотрите лакокрасочное покрытие на предмет царапин, обесцвечивания и сколов, проверьте затяжку колесных болтов и их комплектное наличие, убедитесь в отсутствии течи эксплуатационных жидкостей / масел и в отсутствии повреждений дверей, капота, двери багажного отделения и стекол.

Проверьте уровень моторного масла, тормозной жидкости, охлаждающей жидкости, жидкости усилителя рулевого управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) и жидкости омывателя и долийте соответствующую жидкость при необходимости.

Проверьте давление в холодных шинах и их состояние (уровень износа, отсутствие грыж, трещин, механических повреждений и т. д.). Проверьте состояние запасного колеса.

Убедитесь в том, что запорные скобы ремней надежно фиксируются замками. Убедитесь, что ленты ремней не изношены и не повреждены.

Проверьте исправность приборов освещения и световой сигнализации.

Проверьте исправность сигнализаторов и индикаторов на панели приборов.

Ежемесячная проверка

Вымойте кузов автомобиля, очистите моторный отсек (удалите грязь из радиатора и конденсера, потеки масла с двигателя), почистите салон автомобиля и багажное отделение.

Проверьте соединения, трубки, шланги и бачки на герметичность. Проверьте состояние проводов и затяжку клемм аккумуляторной батареи, убедитесь в отсутствии на них следов коррозии. Осмотрите электрическую проводку на отсутствие повреждений, плохого контакта в разъемах и обрывов проводов. Убедитесь в отсутствии течи эксплуатационных жидкостей/масел.

Проверьте работоспособность системы кондиционирования воздуха.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Проверьте работоспособность стояночного тормоза.

Проверьте наличие запасных предохранителей и комплекта инструментов (- домкрата, баллонного ключа и др.).

ПРОЧИТАЙТЕ

- Для утилизации отработанного моторного масла, тормозной жидкости, охлаждающей жидкости, отслуживших свой ресурс аккумуляторных батарей и шин обращайтесь в специализированные организации по утилизации отходов. Запрещается утилизировать их в систему сбора бытового мусора или канализацию.
- Не используйте нераспыленную струю воды для мойки автомобиля во избежание повреждений и неисправностей.
- При мойке автомобиля не приближайте сопло моечного пистолета к деталям автомобиля ближе 500 м во избежание повреждений и неисправностей.
- Категорически запрещается использовать установки высокого давления для мойки моторного отделения.

7-2. Текущие работы

Работы, которые могут быть выполнены самостоятельно

Если вы проводите техническое обслуживание автомобиля самостоятельно, в точности выполняйте операции, указанные в данном разделе.

В нем приведены инструкции только для тех операций по техническому обслуживанию, которые могут быть выполнены владельцем самостоятельно. Существуют также операции, которые следует доверить квалифицированному специалисту, располагающему соответствующим инструментом, оборудованием и необходимой документацией, а также прошедшему соответствующие обучения.

ВНИМАНИЕ

- Прежде чем закрыть капот, проверьте, не осталось ли там инструментов и прочих посторонних предметов - например, ветоши, бумаги или спецодежды.
- Запрещается эксплуатация автомобиля без фильтрующего элемента воздухоочистителя, поскольку она приводит к интенсивному износу двигателя.
- Доливайте охлаждающую жидкость, тормозную жидкость и жидкость омывателя строго до установленного уровня. Если жидкость попала на кузов, немедленно вытрите ее влажной ветошью, чтобы предотвратить повреждение лакокрасочного покрытия.

⚠ ОПАСНОСТЬ

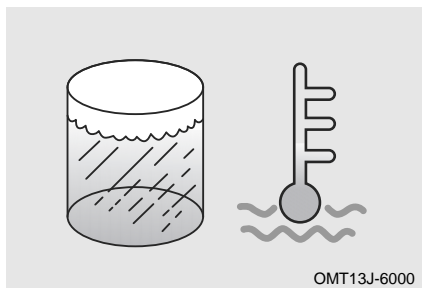
- Не открывайте крышку расширительного бачка системы охлаждения при горячем двигателе, чтобы не получить ожоги.
- При работающем двигателе держите руки, одежду и инструмент в стороне от вентилятора системы охлаждения и приводных ремней.
- Не курите рядом с заливной горловиной топливного бака или аккумуляторной батареей, поскольку искры или открытое пламя могут привести к возгоранию.
- Электрическая система автомобиля находится под напряжением. Поэтому при работающем двигателе или при выключателе пуска двигателя, находящемся в положении ON, запрещается прикасаться к компонентам этой системы.
- Сразу же после поездки двигатель, радиатор, выпускной коллектор и крышка головки блока цилиндров имеют очень высокую температуру, поэтому не прикасайтесь к ним. Вентилятор системы охлаждения может в любой момент включиться автоматически. Поэтому будьте осторожны, чтобы исключить попадание одежды во вращающийся вентилятор.

Чистка автомобиля

Моющие средства нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Пожалуйста, используйте местные квалифицированные аппаратуры по утилизации отходов.

🌿 ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Используйте зоны автомоек, которые не нарушают экодренажную систему. Наиболее важным фактором защиты окрашенной поверхности является использование простой воды.

Промывочная вода

Для мытья автомобиля можно использовать только холодную или теплую воду.

Ручная мойка

Если используется моющая жидкость, промойте автомобиль большим количеством чистой воды. После мойки автомобиля, во время движения несколько раз слегка нажмите на педаль тормоза, чтобы удалить воду из тормозного диска.

⚠ ОПАСНОСТЬ

Никогда не используйте мойку высокого давления с колонковой насадкой для мытья автомобиля или шин. Это может привести к повреждению шины и снижению устойчивости автомобиля.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

При мойке автомобиля мойкой высокого давления держите насадку на надлежащем расстоянии (не менее 80 см) и постоянно перемещайте ее. Никогда не направляйте насадку непосредственно на следующие детали:

1. Аккумулятор (12 В), разъем и другие уплотнительные детали.
2. Уплотнительная планка и шов двери, двери багажного отделения или задней крышки.
3. Повреждение электрических компонентов, уплотнительной планки или других уплотнительных деталей может привести к неисправности или утечке.

Мойка с помощью автоматической мойки автомобилей

Лучший способ мыть автомобиль – бесщеточная мойка. В автомойках с водой под высоким давлением, сильный поток воды может распыляться внутри автомобиля или электрические компоненты.

ОПАСНОСТЬ

Перед использованием автоматической мойки автомобиля, пожалуйста, выключите вентилятор кондиционера.

Проверка уровня моторного масла

Проверка уровня моторного масла



Проверка уровня моторного масла выполняется с помощью щупа на остановленном и остывшем двигателе.

Шаг 1. После прогрева двигателя остановите автомобиль на горизонтальной площадке. Выждите примерно 5 минут после выключения двигателя.

Шаг 2. Откройте капот, извлеките щуп и протрите его чистой ветошью.

Шаг 3. Плавно и равномерно вставьте щуп на место до упора.

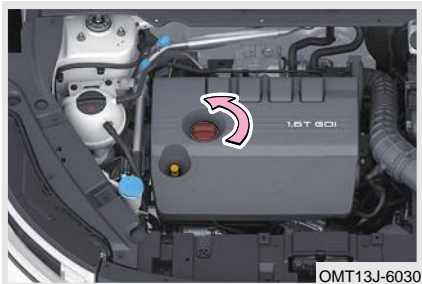
Шаг 4. Оставьте щуп в таком положении на 3 секунды. Затем снова извлеките щуп и проверьте уровень моторного масла.



Положите ветошь под конец щупа, чтобы масло не капнуло на двигатель или кузов автомобиля.

Не проверяйте уровень масла сразу же после прогрева двигателя — дайте ему поработать некоторое время. После остановки двигателя дождитесь, пока масло стечет в поддон картера.

Добавление моторного масла



Шаг 1. Отверните пробку маслозаливной горловины двигателя против часовой стрелки.

Шаг 2. Долейте небольшое количество моторного масла через воронку и проверьте его уровень по щупу.

Шаг 3. Если уровень моторного масла находится в допустимых пределах, заверните пробку маслозаливной горловины двигателя по часовой стрелке и затяните ее.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Запрещается использовать систему сбора бытового мусора, канализацию или землю для утилизации отработанного моторного масла и масляного фильтра, поскольку это приводит к серьезному загрязнению окружающей среды. Их следует утилизировать в соответствии с действующим законодательством.

ВНИМАНИЕ

- Запрещается заливать моторное масло выше отметки максимального уровня. В противном случае двигатель может выйти из строя.
- Используйте только рекомендованное официальным дилером, моторное масло. В противном случае никакие претензии по прямому или косвенному ущербу приниматься не будут.
- Если при замене масло пролилось на двигатель, вытрите потеки масла ветошью, прежде чем завернуть пробку маслозаливной горловины двигателя.
- После отворачивания пробки маслозаливной горловины двигателя положите ее резьбовой частью вверх. В противном случае остатки масла могут вылиться из пробки на двигатель.

Проверка уровня рабочей жидкости коробки передач

Проверку уровня, долив и замену рабочей жидкости коробки передач лучше доверить профессионалам. Обратитесь для этого на сервисную станцию официального дилера.

Проверка уровня тормозной жидкости



Уровень тормозной жидкости должен находиться между отметками MIN и MAX на корпусе бачка главного тормозного цилиндра. Если уровень тормозной жидкости опустился до отметки MIN или ниже ее, долейте тормозную жидкость в бачок и незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

⚠ ВНИМАНИЕ

- Поскольку тормозная жидкость обладает высокой гигроскопичностью, держите бачок главного тормозного цилиндра плотно закрытым.
- Используйте только рекомендованную официальным дилером тормозную жидкость. В противном случае никакие претензии по прямому или косвенному ущербу приниматься не будут.
- При попадании тормозной жидкости на лакокрасочное покрытие кузова ее следует удалить влажной губкой или смыть водой, чтобы не допустить коррозии деталей или повреждения лакокрасочного покрытия кузова.

⚠ ОПАСНОСТЬ

Избегайте попадания тормозной жидкости на кожу или в глаза. При попадании тормозной жидкости на открытые участки тела или в глаза незамедлительно промойте пораженный участок большим количеством чистой воды. При необходимости незамедлительно обратитесь за медицинской помощью.

Проверка уровня охлаждающей жидкости

Проверка охлаждающей жидкости



На холодном двигателе уровень охлаждающей жидкости должен находиться между отметками MIN и MAX. Если уровень охлаждающей жидкости опустился до отметки MIN или ниже ее, долейте охлаждающую жидкость в бачок и незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

Долив охлаждающей жидкости

Шаг 1. На холодном двигателе откройте крышку расширительного бачка системы охлаждения двигателя и доведите уровень охлаждающей жидкости до отметки MAX.

Шаг 2. Запустите двигатель и прогрейте его до нормальной рабочей температуры. При этом постоянно контролируйте уровень охлаждающей жидкости. Если он опустится ниже отметки MIN, доливайте охлаждающую жидкость до тех пор, ее пока уровень не перестанет снижаться.

Шаг 3. Остановите двигатель и после его остывания проверьте, соответствует ли норме уровень охлаждающей жидкости. Если нет, повторяйте описанные выше операции, пока уровень не достигнет нормы.

Шаг 4. Плотно закройте крышку расширительного бачка системы охлаждения двигателя.

⚠ ВНИМАНИЕ

- Если уровень охлаждающей жидкости падает слишком быстро, проверьте радиатор, шланги и жидкостный насос на наличие утечек и обратитесь на сервисную станцию официального дилера.
- Используйте только рекомендованную официальным дилером охлаждающую жидкость. В противном случае никакие претензии по прямому или косвенному ущербу приниматься не будут.
- При высоких температурах работы двигателя несоответствующая охлаждающая жидкость не может обеспечить достаточное охлаждение и защиту от коррозии.
- В регионах с холодным климатом используйте в качестве охлаждающей жидкости охлаждающую жидкость с подходящими температурными условиями эксплуатации.

⚠ ОПАСНОСТЬ

- При высокой температуре двигателя охлаждающая жидкость находится под высоким давлением. Не открывайте крышку расширительного бачка и крышку горловины радиатора системы охлаждения двигателя, чтобы не получить ожоги.
- Охлаждающая жидкость ядовита. Поэтому при доливе охлаждающей жидкости будьте предельно осторожны и избегайте ее попадания на любую часть автомобиля, тела или на землю. При попадании охлаждающей жидкости на открытые участки тела или в глаза пораженный участок следует незамедлительно промыть большим количеством чистой воды. При необходимости незамедлительно обратитесь за медицинской помощью.

Проверка радиатора и конденсера кондиционера

В ходе эксплуатации автомобиля передняя поверхность конденсера и радиатора может забиться насекомыми, листьями и другими посторонними предметами. Это может пагубно отразиться на работе системы кондиционирования воздуха и системы охлаждения двигателя и вызвать его перегрев. В таком случае необходимо очистить радиатор и конденсер кондиционера.

Конденсер кондиционера: при выключенном и остывшем двигателе продуйте конденсер сжатым воздухом через радиатор по направлению от моторного отсека к передней стороне автомобиля.

Радиатор: рекомендуется очищать поверхность радиатора не реже одного раза в год. При выключенном и остывшем двигателе очистите ребра радиатора сжатым воздухом или струей воды, удалите из них насекомых, листья и другие посторонние предметы. Давление воздуха или воды не должно при этом превышать 150 кПа. В противном случае вы можете повредить ребра радиатора.

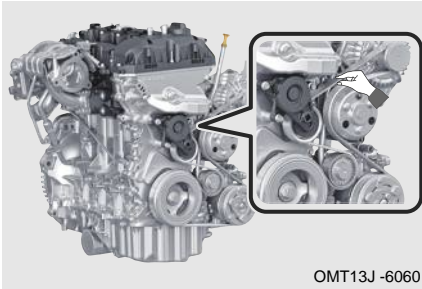
⚠ ВНИМАНИЕ

- Материал ребер радиатора имеет хорошую теплопроводность, что позволяет эффективно охлаждать жидкость. Не чистите ребра щеткой, иначе вы можете повредить их, что снизит эффективность охлаждения.
- Запрещается направлять струю воды на горячий радиатор прогретого двигателя, поскольку образующийся при этом пар может привести к ожогам. Мойте радиатор только при выключенном и остывшем двигателе.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Проверка ремня привода навесных агрегатов

Ремень привода навесных агрегатов со временем растягивается, поэтому его натяжение необходимо регулярно проверять. Недостаточное натяжение ремня может стать причиной поломки автомобиля.



Шаг 1. Переведите выключатель пуска двигателя в положение OFF.

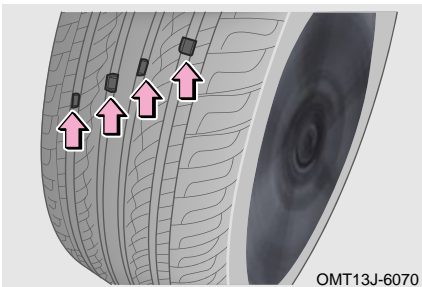
Шаг 2. Возьмитесь пальцами за ремень и проверьте, на какой угол можно повернуть его в поперечном направлении.

Шаг 3. Если угол поворота ремня превышает 90°, обратитесь на сервисную станцию официального дилера для регулировки натяжения ремня.

ОПАСНОСТЬ

Перед проверкой натяжения ремня привода навесных агрегатов остановите двигатель и дайте ему остыть, а также убедитесь, что ремень не вращается.

Проверка шин



Контролируйте износ шин по индикаторам износа на протекторе. Когда остаточная глубина протектора шины достигает предельного значения, становятся четко видны индикаторы износа. Появление индикаторов износа указывает на то, что свойства шин и безопасность их эксплуатации серьезно снизились и шины требуют замены.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Не выбрасывайте шины как бытовой мусор. Их следует утилизировать в соответствии с действующим законодательством.

■ Соблюдайте перечисленные ниже меры предосторожности. В противном случае вы можете не справиться с управлением и попасть в дорожно-транспортное происшествие, результатом которого может стать тяжелая травма или гибель людей.

1. Не используйте шины, которые эксплуатировались на другом автомобиле.
2. Не используйте одновременно шины, значительно различающиеся между собой по степени износа протектора.
3. Не используйте шины, если вы не знаете, в каких условиях они эксплуатировались ранее.

4. Не устанавливайте на автомобиль шины разных изготовителей, разных моделей или с разным рисунком протектора.
5. Не устанавливайте одновременно на автомобиль шины разной конструкции (радиальные и диагональные).
6. Размер установленных на автомобиль шин влияет на показания спидометра. Если размер (диаметр) шин отличается от оригинального, спидометр будет показывать скорость движения автомобиля некорректно. Это может стать причиной дорожно-транспортного происшествия, ущерб от которого не покрывается гарантией.



Неправильное давление воздуха в шинах приводит к повышенному расходу топлива, сокращению срока службы шин и ухудшению устойчивости автомобиля. Поэтому следует поддерживать рекомендуемое давление воздуха в шинах (величина рекомендуемого давления воздуха в шинах приведена в табличке в проеме двери водителя). Если давление воздуха в холодных шинах выше или ниже рекомендованной величины, это может пагубно отразиться на комфортабельности автомобиля. При необходимости скорректируйте давление воздуха в шинах.

■ Поддерживайте правильное давление воздуха в шинах. В противном случае возможны перечисленные ниже последствия, которые могут привести к дорожно-транспортному происшествию с тяжелыми травмами или смертельным исходом:

1. Чрезмерный износ шин
2. Ухудшение управляемости автомобиля
3. Неравномерный износ шин
4. Плохая герметизация борта шины
5. Деформация колесного диска или разбортирование шины на ходу
6. Возможность разрушения шин из-за их перегрева
7. Повышенная вероятность повреждения шин из-за плохих дорожных условий

ВНИМАНИЕ

- При эксплуатации автомобиля давление воздуха в его шинах изменяется. Это нормальное явление.
- Если вам приходится подкачивать шины слишком часто, при первой же возможности обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.
- Если давление воздуха в шине часто падает или ее нельзя качественно отремонтировать из-за пореза или другого повреждения, такую шину следует заменить.
- Для измерения давления воздуха в шинах используйте шинный манометр. Измерение проводите на холодных шинах. Визуальная (без применения манометра) проверка состояния шины не даст вам точных результатов.
- Если автомобиль оснащен системой контроля давления и температуры воздуха в шинах, ее показания являются приблизительными и справочными, т.к. данная система не является измерительным оборудованием
- Если автомобиль оснащен системой контроля давления и температуры воздуха в шинах, ее показания являются приблизительными и справочными, т.к. данная система не является измерительным оборудованием.
- Если при движении автомобиля произошла утечка воздуха из шины, следует прекратить движение. В результате даже непродолжительной поездки со спущенной шиной может произойти ее необратимое повреждение.
- Следите за правильностью установки колпачков вентилях шин. В противном случае в вентили попадет грязь. При утере колпачка необходимо сразу же установить вместо него новый колпачок.

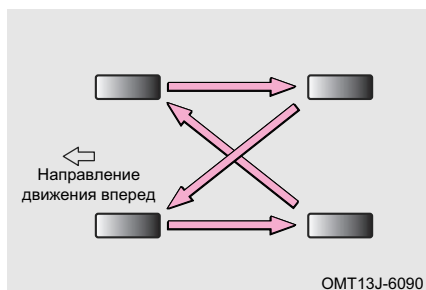
Предотвращение образования плоских пятен на шинах

Если автомобиль простоял в условиях высокой температуры в течение длительного времени, место соприкосновения между шинами и поверхностью земли будет слегка деформировано, это нормальное явление. Но оно приводит к вибрации кузова и рулевого колеса во время движения.

Когда автомобиль находится в неподвижном состоянии в течение длительного времени, деформацию шин можно свести к минимуму следующими способами:

1. Управление давлением в шинах: При парковке отрегулируйте давление в шинах до $(3,2 \pm 0,2)$ бар, чтобы уменьшить деформацию шин при контакте с землей, и проверяйте давление в шинах не реже одного раза в месяц; перед поездкой давление в шинах необходимо восстановить до нормального рекомендуемого значения для обеспечения безопасности вождения.
2. Регулярное движение: Рекомендуется управлять автомобилем раз в 2 недели с интервалом менее 30 дней и каждый раз ездить более 15 минут, чтобы шины равномерно изнашивались при движении.
3. Долгосрочная парковка: Если стоянка длится более 2 месяцев, рекомендуется использовать специализированное оборудование для подъема кузова, чтобы шины полностью оторвались от земли и не испытывали постоянного давления.

Перестановка колес



Для обеспечения равномерного износа и увеличения срока службы комплекта шин рекомендуется выполнять перестановку шин не реже чем каждые 10 000 км пробега (оптимальной является перестановка колес каждые 5000 – 7000 км). При этом интервал перестановки колес/шин может быть иным в зависимости от вашего стиля вождения и состояния дорожного покрытия.

ПРОЧИТАЙТЕ

Перестановку колес/шин лучше доверить профессионалам. Обратитесь для этого на сервисную станцию официального дилера.

Проверка аккумуляторной батареи

Проверьте, нет ли следов окисления на полюсных выводах аккумуляторной батареи, не ослабла ли затяжка клемм, нет ли на них трещин и не ослабла ли затяжка прижимной планки.

Ваш автомобиль оснащен необслуживаемой аккумуляторной батареей. Параметры новой аккумуляторной батареи должны соответствовать параметрам заменяемой батареи. Для замены аккумуляторной батареи рекомендуется обращаться на сервисную станцию официального дилера.

Проверка фильтра системы кондиционирования воздуха

Фильтр системы кондиционирования воздуха служит для предотвращения попадания пыли снаружи в салон автомобиля через вентиляционные решетки системы кондиционирования воздуха во время движения автомобиля. С течением времени фильтр постепенно загрязняется. Если эффективность работы системы кондиционирования воздуха заметно снизилась, проверьте фильтр системы кондиционирования воздуха и при необходимости замените его.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Замену фильтра системы кондиционирования воздуха лучше доверить профессионалам. Для этого рекомендуется обратиться на сервисную станцию официального дилера.
- Использование системы кондиционирования воздуха со снятым фильтром приведет к попаданию пыли в салон и снижению эффективности работы системы.
- На некоторых модификациях автомобиля система кондиционирования обеспечивает очистку воздуха по стандарту PM2.5.
- На прочих модификациях автомобиля система кондиционирования обеспечивает очистку воздуха по стандарту N95. Это зависит от исполнения автомобиля.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Проверка уровня жидкости омывателя ветрового стекла

Если при включении омывателя жидкость из распылителей форсунок не поступает, выключите омыватель и проверьте уровень жидкости в его бачке. Если омыватель не заработал даже после долива жидкости в бачок, обратитесь на сервисную станцию официального дилера для проверки и ремонта автомобиля.

ВНИМАНИЕ

- Запрещается заливать антифриз или любые другие, не предназначенные для стеклоомывателя автомобиля, материалы в бачок омывателя, поскольку это приведет к повреждению лакокрасочного покрытия кузова.
- Не заливайте воду в бачок омывателя, если температура окружающего воздуха может опуститься ниже 0 °С. В противном случае вода замерзнет и омыватель может выйти из строя.
- Емкость бачка омывателя ориентировочно составляет 4,5 л. При низком уровне жидкости омывателя загорается соответствующий сигнализатор и появляется предупреждение на дисплее панели приборов (для некоторых вариантов исполнения автомобиля). Это зависит от исполнения автомобиля.

Проверка щеток очистителя

Проверьте состояние рабочей кромки щетки очистителя ветрового стекла, проведя по ней пальцем. Неровная поверхность резиновой ленты уменьшает эффективность работы очистителя.

ВНИМАНИЕ

- Не используйте щетки очистителя для удаления со стекла изморози или льда.
- При появлении на ветровом стекле сколов от камней своевременно ремонтируйте их.
- В зимний период во избежание повреждения щеток перед включением очистителя убедитесь, что они не примерзли к стеклу.
- Попадание масла, силиконовых составов и топлива на щетки снижает качество очистки ветрового стекла. Для очистки щеток от загрязнений рекомендуется использовать жидкость для омывателя.
- На некоторых модификациях автомобиля для замены щеток очистителя ветрового стекла необходимо установить рычаги очистителя в сервисное положение. При подъеме рычага очистителя для замены щетки держите щетку за шарнир. Для получения дополнительной информации см. раздел «Очистители и омыватели стекол».

Уход за щетками очистителя

- При мойке автомобиля не направляйте воду под высоким давлением непосредственно на щетки очистителя, чтобы не повредить их.
- Во избежание появления неочищенных полос на ветровом стекле следует регулярно (раз в неделю) протирать щетки очистителя средством для стекол.
- Для обеспечения безопасности следует заменять щетки очистителя по состоянию, но не реже одного раза в год. Приобрести щетки можно на сервисной станции официального дилера.
- Для удаления остатков моющих и полирующих составов после мойки следует промыть ветровое стекло и щетки очистителя чистой водой.

- Не включайте очиститель при сухом ветровом стекле. Это может привести к появлению царапин на стекле и необратимому повреждению щеток.
- Запрещается использовать для очистки ветрового стекла бензин, средства для удаления лака для ногтей, растворители красок или другие не предназначенные для стекол жидкости. Это может привести к повреждениям.
- Не рекомендуется наносить на ветровое и заднее стекла гидрофобные составы типа «антидождь». С течением времени слой такого состава истончается, что вызывает неравномерный износ щеток и их дребезжание во время работы.
- Если на ветровом стекле есть засохшая грязь, насекомые, наклейки или твердые загрязнения, нужно удалить их с помощью мокрой чистой ветоши. Не используйте для этого сухую ветошь и не удаляйте загрязнения со стекла с помощью очистителя. Это может привести к повреждению и стекла, и щеток.

Пользование очистителем

- Не пытайтесь привести в действие рычаги очистителя вручную — вы можете повредить их.
- Перед включением очистителя следует удалить с ветрового стекла снег, листья, ветки и другие посторонние предметы.
- Регулярно доливайте в бачок жидкость омывателя. В качестве жидкости омывателя нужно использовать специальную жидкость, указанную в данном Руководстве, а не заменять ее водой.
- При низкой температуре окружающего воздуха перед включением очистителя следует убедиться, что щетки не примерзли к стеклу. Если щетки примерзли к стеклу, следует сначала разморозить их. Включите отопитель и выберите режим обдува ветрового стекла. Не поливайте щетки горячей водой — это может привести к образованию трещин на ветровом стекле и вызвать деформацию щеток.

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

7-3. Плановое техническое обслуживание

Информация о первом техническом обслуживании

Информация о техническом обслуживании не позднее, чем через два (2) месяца после покупки нового автомобиля либо не позднее, чем после первых 5000 км пробега (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).

Дата: _____ Пробег: _____

Виды работ	1	Проверка утечек из системы смазки, системы охлаждения и топливной системы.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	2	Замена моторного масла и масляного фильтра.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	3	Проверка уровня и цвета рабочей жидкости по щупу вариаторной коробки передач. При необходимости – долив.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	4	Проверка уровня охлаждающей жидкости. При необходимости – долив или доведение концентрации до нормы.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	5	Проверка утечек рабочей жидкости из роботизированной коробки передач.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	6	Проверка состояния чехлов рулевых тяг.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	7	Проверка состояния чехлов ШРУСов приводных валов.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	8	Проверка утечек тормозной жидкости и исправности тормозных магистралей.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	9	Проверка рабочих тормозных цилиндров.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	10	Проверка давления воздуха в шинах.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	11	Проверка натяжения ремня привода генератора и компрессора кондиционера. При необходимости – регулировка натяжения.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	12	Проверка петель и замка капота.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	13	Проверка системы кондиционирования на утечки хладагента.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	14	Проверка правильности установки чехла карданного шарнира рулевого вала и его состояния.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	15	Проверка при пробной поездке работы коробки передач.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	16	Проверка затяжки резьбовых соединений ходовой части и кузова.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	17	Проверка работы ремней безопасности.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	18	Проверка технического состояния двигателя, работы двигателя в режиме холостого хода.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
	19	Проверка исправности узлов и агрегатов при пробной поездке.	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>

Регламент технического обслуживания

Требуется обязательное выполнение всех пунктов регламента технического обслуживания. Для проведения регламентного обслуживания автомобиля необходимо доставить на сервисную станцию официального дилера.

В обычных условиях эксплуатации обслуживание проводится не позднее, чем после первых 12 месяцев эксплуатации, а далее через каждые 12 месяцев или не позднее, чем после первых 10 000 км пробега, а далее через каждые 10 000 км пробега (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).

П: проверка, регулировка, очистка, при необходимости — замена; З: замена.

Операции технического обслуживания	Месяцы	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	км × 1000	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Панель приборов		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Аудиосистема и информационно-развлекательная система		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Система бортовой диагностики		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Щетки очистителя ветрового стекла		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Щетка очистителя заднего стекла		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Очистители и омыватели стекол		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Охлаждение воздуха		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Система кондиционирования воздуха		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Фильтр системы кондиционирования воздуха		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Уровень и состояние охлаждающей жидкости		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Температура замерзания охлаждающей жидкости		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Тормозная жидкость		Замена проводится каждые 2 года или каждые 40 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).									
Охлаждающая жидкость двигателя		Замена проводится каждые 2 года или каждые 40 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).									

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Операции технического обслуживания	Месяцы	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	км × 1000	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Уровень тормозной жидкости		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Содержание влаги в тормозной жидкости		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Моторное масло и масляный фильтр		з	з	з	з	з	з	з	з	з	з
Уровень и состояние моторного масла		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Рабочая жидкость вариаторной коробки передач и внешний фильтр в сборе (025CHC)		Замена проводится каждые 40 000 км пробега.									
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (626DNA)		Замена проводится каждые 60 000 км									
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (730DHC)		Замена проводится каждые 60 000 км									
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (730DHE)		Замена проводится каждые 60 000 км									
Уровень масла по щупу вариаторной коробки передач или отсутствие утечек рабочей жидкости роботизированной коробки передач		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Масло раздаточной коробки(Borg Warner AWD)		Заменить каждые 160 000 км (обычная эксплуатация) Заменить каждые 38 000 км (тяжелые условия)									
Масло заднего дифференциала(Borg Warner AWD)		Заменить каждые 160 000 км (обычная эксплуатация) Заменить каждые 38 000 км (тяжелые условия)									
Масло заднего дифференциала — Жидкость для муфты передачи крутящего		Заменить каждые 60 000 км									

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Операции технического обслуживания	Месяцы	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	км × 1000	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
момента (Borg Warner AWD)											
Топливный фильтр	Внешний топливный фильтр (если установлен): замена проводится каждые 30 000 км. Внутренний топливный фильтр: топливный насос является необслуживаемым (в случае неисправности необходимо установить ее причину)										
Напряжение аккумуляторной батареи	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Амортизаторы	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Карданный вал и приводные валы	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Момент затяжки колесных болтов	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Рулевой механизм	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Рулевая колонка	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Рулевые тяги, наконечники рулевых тяг и пылезащитные чехлы	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Визуальная проверка состояния шин	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Износ протектора шин	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Давление воздуха в шинах	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Давление воздуха в шине запасного колеса	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Момент затяжки колесных болтов	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Перестановка колес	Рекомендуется выполнять перестановку шин не реже каждые 10 000 км пробега (оптимальной является перестановка колес каждые 5 000 – 7 000 км).										
Свечи зажигания	п	п	з	п	п	з	п	п	з	п	п
Тормозные колодки	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Тормозной диск	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Воздухоочиститель	з	з	з	з	з	з	з	з	з	з	з

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Операции технического обслуживания	Месяцы	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	км × 1000	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Приводной ремень навесных агрегатов двигателя		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Масляный поддон двигателя и болт сливного отверстия		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Корпус коробки передач		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Трубопроводы (тормозной и топливной системы) и электрическая проводка		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Приводная стопорная гайка		п	п	п	п	п	п	п	п	п	п
Угольный фильтр адсорбера (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)		Замена проводится каждые 3 года или каждые 60 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).									
Цепь ГРМ(для некоторых вариантов исполнения автомобиля)		Замена не требуется (кроме случаев неисправности).									
Аккумуляторная батарея		Замена не требуется (кроме случаев неисправности)									
Дроссельная заслонка		Очистка дроссельной заслонки рекомендуется каждые 15 000 км									
Проверка лакокрасочного покрытия		При каждом обращении на сервисную станцию дилера: проверка на отсутствие царапин, отслоения, обесцвечивания и сколов.									
Регулировка углов установки колес		Проверка и при необходимости регулировка углов установки всех колес рекомендуется каждые 20 000 км.									

Операции технического обслуживания	Месяцы	12	24	36	48	60	72	84	96	108	120
	км × 1000	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100
Резиновый шланг адсорбера паров топлива	Замена проводится каждые 10 лет или каждые 500 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше).										
Шланг заливной горловины топливного бака	В случае шланга из стандартного каучука (например, NBR +PVC/CSM и т. п.) замена каждые 5 лет или каждые 200 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше); в случае шланга из фторкаучука замена каждые 10 лет или каждые 500 000 км (в зависимости от того, какое условие наступит раньше). Во избежание образования трещин рекомендуется своевременная замена данного шланга.										

ПРОЧИТАЙТЕ

- В таблице приведены обычные интервалы технического обслуживания. Однако в зависимости от дорожных, погодных, атмосферных условий и специфики эксплуатации автомобиля может потребоваться более частое проведение технического обслуживания. Чтобы узнать, какого регламента технического обслуживания автомобиля вы должны придерживаться, обратитесь на сервисную станцию официального дилера.
- По превышении пробега 100 000 км или прошествии 120 месяцев продолжайте периодическое техническое обслуживание автомобиля, вернувшись к третьему столбцу таблицы технического обслуживания, соответствующему пробегу 40 000 км и продолжая отсчет от него. То есть по составу работ и проверок обслуживание на пробеге 100 000 эквивалентно обслуживанию на пробеге 40 тыс км и так далее.
- Чтобы узнать, каких дополнительных требований технического обслуживания автомобиля вы должны придерживаться, обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

ВНИМАНИЕ

- Моторное масло и масляный фильтр следует менять чаще, если автомобиль эксплуатируется в тяжелых условиях, описанных ниже*.
- Обслуживание следует проводить каждые 5000 км или каждые 6 месяцев (в зависимости от того, какое условие наступит раньше), если автомобиль эксплуатируется в тяжелых условиях, указанных в следующих примерах*.
- Замену моторного масла следует проводить каждые 5000 км или каждые 6 месяцев (в зависимости от того, какое условие наступит раньше), если для эксплуатации автомобиля характерны следующие условия.
 - Высокая влажность.
 - Большая высота над уровнем моря.
 - Очень холодный или очень жаркий климат.
 - Преимущественно плохие дороги (низкое качество дорожного покрытия, гравийные дороги, заснеженные дороги и т. д.).
 - Горные дороги, затяжные подъемы и спуски.
 - Частые поездки на небольшие расстояния.
 - Частая эксплуатация в условиях высоких или очень низких температур (выше плюс 32 °С или ниже минус 20 °С) или в транспортных заторах.
 - Использование в качестве полицейского автомобиля, такси, каршеринга, коммерческого автомобиля, и т. д.

 ВНИМАНИЕ

- Обслуживание автомобиля с заменой эксплуатационных материалов, фильтров и изнашиваемых деталей следует производить чаще, если автомобиль эксплуатируется в тяжелых условиях, указанных в следующих примерах*.

*Примеры тяжелых условий эксплуатации:

- Очень низкие или очень высокие температуры (относится только к моторному маслу, уровню моторного масла, рулевому управлению и подвеске).
- Частые поездки на небольшие расстояния (относится только к моторному маслу, уровню моторного масла, тормозным колодкам, дискам шарнирам валов и их защитным чехлам).
- Эксплуатация в условиях высокой запыленности (относится только к воздушному фильтру двигателя и фильтру кондиционера, тормозным колодкам, дискам , шарнирам валов и их защитным чехлам).
- Эксплуатация в условиях низкого качества дорожного покрытия и/или грязных дорог (относится только к фильтру кондиционера, тормозным колодкам, дискам , шарнирам валов и их защитным чехлам).
- Эксплуатация в местности, где используется дорожная соль или другие агрессивные материалы (относится только к топливной системе, ее магистралям и соединениям, тормозным колодкам, дискам , шарнирам валов и их защитным чехлам, магистралям тормозной системы, проверке ее работоспособности и работоспособности стояночного тормоза, рулевому управлению и подвеске).
- Эксплуатация в прибрежных районах (относится только к топливной системе, ее магистралям и соединениям, тормозным колодкам, дискам , шарнирам валов и их защитным чехлам, магистралям тормозной системы, проверке ее работоспособности и работоспособности стояночного тормоза, рулевому управлению и подвеске).

7. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Технические данные

Наименование	Спецификация	Требуемое количество
Рабочая жидкость вариаторной коробки передач (025CHC)	SHELL CVTF WCF	7,3 л ± 0,2 л
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (626DHA)	Sinopec DCTF-CG	4 ± 0,2 л
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (730DHC)	Sinopec DCTF-GS	4,25 ± 0,2 л
Рабочая жидкость роботизированной коробки передач (730DHE)	Sinopec DCTF-GS	5,6 ± 0,2 л
Охлаждающая жидкость (SQRE4T15C)	Технология органических кислот (OAT)	9 ± 0,5 л.
Охлаждающая жидкость (SQRF4J16C)	Технология органических кислот (OAT)	7,5 ± 0,5 л.
Масло раздаточной коробки (Borg Warner AWD)	Sinopec long-life vehicle gear oil SAE80W-90	0,31 ± 0,03 л
Масло заднего дифференциала (Borg Warner AWD)	Sinopec long-life vehicle gear oil SAE80W-90	0,44 ± 0,03 л
Масло заднего дифференциала — Жидкость для муфты передачи крутящего момента (Borg Warner AWD)	Castrol HALBOT311	0,63 ± 0,03 л
Тормозная жидкость	DOT4	Уровень бачка тормозной жидкости находится между MIN и MAX
Свечи зажигания	3707AAG	/

Наименование	Спецификация	Требуемое количество	Информация о техническом обслуживании
Масло (SQRE4T15C)	SN 5W-40 SN+/SP 5W-30 SN+ 5W-30 SN 5W-40	4,7 ± 0,2 л (-замену масляного фильтра следует проводить одновременно с заменой моторного масла)	10 000 km

Наименование	Спецификация		Послепродажное техническое обслуживание
Масло (350 бар) (SQR4J16C/D/ F)	Температура окружающе- го воздуха \geq -30 °C	SM 5W-30 SN 5W-30 SP 5W-30	4,5 ± 0,2 л (замену масляного фильтра следует проводить одновременно с заменой моторного масла)
	Температура окружающе- го воздуха <-30°C	C5 0W-20	

 **ВНИМАНИЕ**

- При замене объем заливаемой жидкости должен быть равен объему слитой жидкости, кроме случаев утечки. Для получения дополнительной информации обратитесь на сервисную станцию официального дилера.
- Используйте только оригинальные запасные части и рекомендованные материалы. В противном случае никакие претензии по прямому или косвенному ущербу приниматься не будут.
- Используйте моторное масло и рабочие жидкости только тех спецификаций, которые рекомендованы сервисной станцией официального дилера.
- Приведенные здесь значения заправочных емкостей следует воспринимать только как справочную информацию. Фактические значения зависят от исполнения автомобиля.

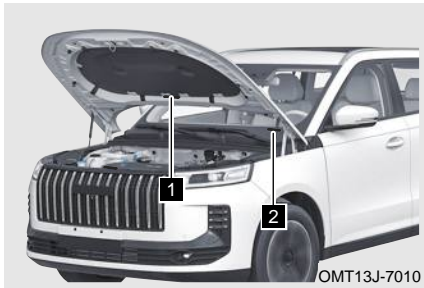
8-1. Таблички с идентификационным номером	Технические характеристики автомобиля	265
Идентификационный номер автомобиля (VIN)	Технические характеристики двигателя	265
Табличка с данными автомобиля	Система питания	266
Номер двигателя	Подвеска	266
Окно устройства для радиочастотной идентификации автомобиля	Диски колес и шины.....	267
	Аккумуляторная батарея	267
8-2. Технические характеристики	Тип ламп (справочно - фактическое исполнение зависит от модификации и комплектации автомобиля)	267
Габаритные размеры автомобиля	Влияние дополнительных компонентов на габаритные размеры автомобиля	269
Тип автомобиля		
Масса автомобиля.....		

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

8-1. Таблички с идентификационным номером

Идентификационный номер автомобиля (VIN)

Местоположение табличек с идентификационным номером (VIN) на автомобиле (в зависимости от модификации / исполнения)



1 Идентификационный номер автомобиля (VIN) может быть нанесен на капот, как показано на иллюстрации.

2 Идентификационный номер автомобиля (VIN) может быть нанесен в верхнем левом углу передней панели и виден снаружи автомобиля через ветровое стекло.



Идентификационный номер автомобиля (VIN) может быть нанесен на дверь багажного отделения, как показано на иллюстрации.

ПРОЧИТАЙТЕ

- Местоположение табличек с идентификационным номером автомобиля (VIN) зависит от модификации автомобиля и того, для какого рынка он предназначен.
- При необходимости прочитать идентификационный номер автомобиля (VIN) обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

ВНИМАНИЕ

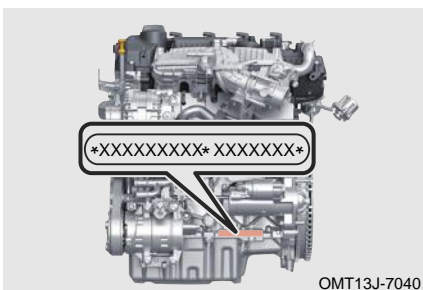
Запрещается закрывать, окрашивать, заваривать, срезать, высверливать, изменять или удалять табличку с идентификационным номером автомобиля (VIN) и прилегающие к ней поверхности.

Табличка с данными автомобиля



Табличка с данными автомобиля расположена на средней стойке кузова в проеме двери переднего пассажира, как показано на иллюстрации.

Номер двигателя



Номер двигателя выбит на блоке цилиндров, как показано на иллюстрации.

Окно устройства для радиочастотной идентификации автомобиля

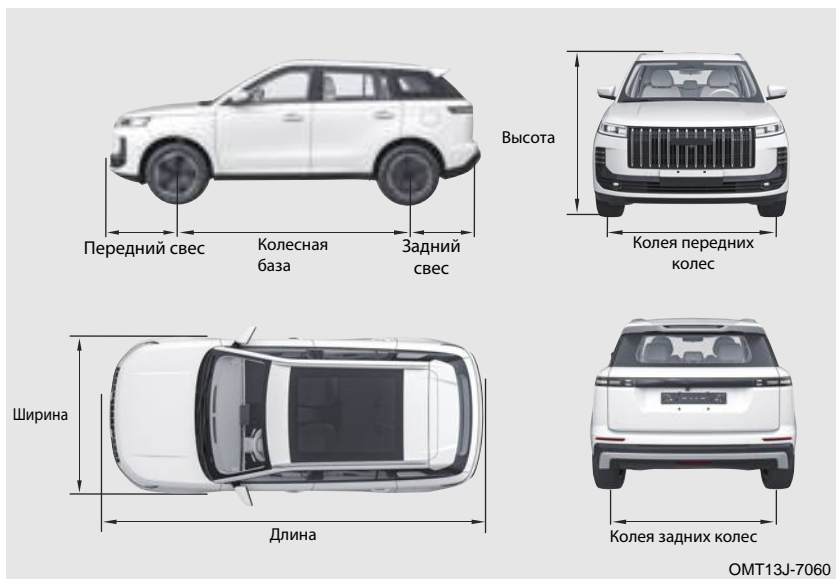


Окно устройства для радиочастотной идентификации автомобиля (если оно предусмотрено) располагается в верхней части ветрового стекла. Само устройство, если оно установлено на автомобиле, находится с внутренней стороны ветрового стекла в корпусе зеркала заднего вида.

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

8-2. Технические характеристики

Габаритные размеры автомобиля



Габаритные размеры	Длина (мм)	4509
	Ширина (мм)	1860
	Высота (мм)	1650
Колесная база (мм)		2610
Колея	Передняя (мм)	1580
	Задняя (мм)	1590
Свесы	Передний (мм)	929
	Задний (мм)	970

Тип автомобиля

Тип автомобиля	Передний привод (4x2) / Полный привод (4x4), передние управляемые колеса, переднее поперечное расположение двигателя, кузов двухобъемный, пятидверный, пятиместный, с левосторонним расположением органов рулевого управления	
Модель двигателя	SQRE4T15C	SQRF4J16C
Тип двигателя	С вертикальным расположением цилиндров, четырехцилиндровый, рядный, с жидкостным охлаждением, четырехтактный, с двумя верхними распределительными валами, с турбокомпрессором и промежуточным охладителем	С вертикальным расположением цилиндров, четырехцилиндровый, рядный, с жидкостным охлаждением, четырехтактный, с двумя верхними распределительными валами, с турбокомпрессором и промежуточным охладителем
Система питания	Распределенный впрыск топлива	Непосредственный впрыск топлива
Модель коробки передач	025CHC/626DNA	730DHC/730DHE

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Масса автомобиля

Модель автомобиля		2WD			AWD
Снаряженная масса автомобиля (кг)		1364	1407	1439	1579
Распределение снаряженной массы автомобиля	Передняя ось (кг)	823	839	849	888
	Задняя ось (кг)	541	568	590	691
Допустимая полная масса автомобиля (кг)		1852	1903	1925	2002
Максимальная нагрузка на ось	Передняя ось (кг)	987	1007	1009	950
	Задняя ось (кг)	865	896	916	1061
Число мест в автомобиле (включая место водителя)		5			

ОПАСНОСТЬ

Соблюдайте требования к величине полезной нагрузки, приведенные в Руководстве. Не превышайте допустимую полную массу. Это может отрицательно сказаться на эффективности работы тормозной системы и управляемости автомобиля и стать причиной травм, неисправностей автомобиля или дорожно-транспортного происшествия.

Технические характеристики автомобиля

Модель автомобиля		2WD	AWD	
Параметры проходимости	Минимальный дорожный просвет (мм)	161 / 175	161 / 175	
	Минимальный диаметр разворота (м)	Левый поворот (м)	10,97	10,94
		Левый поворот (м)	10,99	10,99
	Угол въезда (°)	20	20	
	Угол съезда (°)	30	30	
Скоростные показатели	Максимальная скорость (км/ч)	180	180	
	Максимальный преодолеваемый подъем (%)	≥40%	≥45%	

Технические характеристики двигателя

Модель двигателя	SQRE4T15C	SQRF4J16C
Диаметр цилиндра (мм)	77	77
Ход поршня (мм)	80,5	85,8
Рабочий объем (куб. см)	1498	1598
Степень сжатия	9,5:1	9,9:1
Максимальная полезная мощность (кВт)	108	110
Частота вращения вала при максимальной мощности (об/мин)	5500	5500
Максимальный крутящий момент (Н·м)	210	275
Частота вращения вала при максимальном крутящем моменте (об/мин)	1750 - 4000	2000 - 3500

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Система питания

Сорт топлива	Неэтилированный бензин с октановым числом не ниже 92
	Неэтилированный бензин с октановым числом не ниже 95
	E22-E100
Топливный бак	Пластмассовый
Емкость топливного бака	51/57 л
Топливный насос	Электрический

ПРОЧИТАЙТЕ

- Емкость топливного бака зависит от комплектации/исполнения и потому может варьироваться от автомобиля к автомобилю. Это зависит от конкретного автомобиля.
- Допускается использовать только неэтилированный бензин. Автомобиль во избежание заправки непредназначенным для него топливом оснащен соответствующей заливной горловиной.

ВНИМАНИЕ

- **Допускается:** неэтилированный бензин с октановым числом не менее 92.
Рекомендуется: неэтилированный бензин с октановым числом не менее 95.
- Запрещается использовать бензин с октановым числом ниже указанного. В противном случае возможны повреждения двигателя, которые не покрываются гарантийными обязательствами производителя.
- Использование этилированного бензина приведет к выходу из строя трехкомпонентного каталитического нейтрализатора, что не покрывается гарантией производителя, и повышению уровня токсичности отработавших газов.
- При случайной заправке бака несоответствующим топливом бензином (даже в небольшом количестве) не запускайте двигатель, поскольку несоответствующее топливо наносит необратимые повреждения системам автомобиля. Если вы случайно заправили бак несоответствующим топливом, незамедлительно обратитесь на сервисную станцию официального дилера.

Подвеска


Передняя подвеска	Подвеска со стойками МакФерсона
Задняя подвеска	Многорычажная подвеска

Диски колес и шины

Размер шин		215/60R17, 235/55R18, T125/80 D17*1
Размер дисков		17X6 1/2J, 18X7 1/2J; 17×4T*1
Давление воздуха в холодных шинах (снаряженный автомобиль) (кПа)	Передние колеса	260*2
	Задние колеса	260*2
	Запасное колесо	420
Момент затяжки болтов крепления колес	Алюминиевый диск	M14 : 180 ± 18 Н·м
	Стальной диск запасного колеса	110 ± 10 Н·м

*1: Малоразмерное запасное колесо

*2: Типное давление в шинах для экономии топлива: 260 кПа. Типное давление в шинах для повышения комфорта: 240 кПа.

 ПРОЧИТАЙТЕ

Приведенные в таблице величины давления воздуха указаны для холодных шин. После нагрева шин давление воздуха в них немного увеличивается, однако принудительно снижать его не требуется.

 ВНИМАНИЕ

- Проверять давление воздуха в шинах нужно не реже одного раза в месяц. Особенно важно соблюдать правильную величину давления воздуха при движении с высокой скоростью.
- Нормативная величина давления воздуха в холодных шинах указана на табличке в проеме двери водителя.

Аккумуляторная батарея

Емкость аккумуляторной батареи	60Ah / 70Ah
--------------------------------	-------------

Тип ламп (справочно - фактическое исполнение зависит от модификации и комплектации автомобиля)

Назначение лампы	Тип / модель лампы	Комментарий
Фары	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Противотуманные фары	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Назначение лампы	Тип / модель лампы	Комментарий
		сервисной станции официального дилера
Задние противотуманные фонари	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Фонари дневных ходовых огней	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Передние габаритные фонари	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Задние габаритные фонари	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Фонари стоп-сигнала	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Верхний стоп-сигнал	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Фонари заднего хода	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Передние фонари указателя поворота	PY21W	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Фонари повторителя указателя поворота	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Задние фонари указателя поворота	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера
Фонари освещения регистрационного знака	Светодиодная лампа	Замена должна осуществляться на сервисной станции официального дилера

Влияние дополнительных компонентов на габаритные размеры автомобиля

Компоненты, не учитываемые при указании габаритной длины автомобиля

Перечисленные ниже компоненты не увеличивают снаряженную массу автомобиля и увеличивают длину автомобиля в переднем и заднем направлении не более чем на 50 мм, а диаметр разворота — не менее чем на 5 мм.

- Очистители и омыватели стекол
- Наружные таблички и эмблемы с зарегистрированными торговыми знаками, названием производителя, указанием страны происхождения, названия и типа модели, экологического класса двигателя, типа коробки передач, типа привода и других важных отличительных характеристик автомобиля.
- Наружные приборы освещения и световой сигнализации
- Элементы противокоррозионной защиты и их эквиваленты
- Наружные приспособления для защиты от солнечного света
- Дополнительные герметизирующие и защитные устройства
- Приспособления для крепления защитного тента
- Запирающие устройства, включая петли, рукоятки, контроллеры и выключатели
- Ступенька (или лестница), пороги и рукоятка на бампере, служащая для упрощения протирки стекол.
- Задняя эмблема с логотипом
- Съёмное тягово-сцепное устройство
- Насадка глушителя

Компоненты, не учитываемые при указании габаритной ширины автомобиля

- Устройства непрямого обзора
- Остановочная табличка школьного автобуса, находящаяся в сложенном состоянии

Перечисленные ниже компоненты не увеличивают снаряженную массу автомобиля и увеличивают длину автомобиля в одном направлении не более чем на 50 мм, а диаметр разворота — не менее чем на 5 мм.

- Наружные таблички и эмблемы с зарегистрированными торговыми знаками, названием производителя, указанием страны происхождения, названия и типа модели, экологического класса двигателя, типа коробки передач, типа привода и других важных отличительных характеристик автомобиля.
- Наружные приборы освещения и световой сигнализации
- Элементы противокоррозионной защиты и их эквиваленты
- Дополнительные герметизирующие и защитные устройства
- Приспособления для крепления защитного тента
- Водостоки. Расположенные по обе стороны от ветрового стекла водостоки, служащие для отвода дождевой воды от дверей (окон дверей) водителя и переднего пассажира.
- Выступающие за пределы кузова гибкие брызговики
- Выдвижная ступенька, пандус, подъемная платформа или другое аналогичное устройство, находящееся в сложенном состоянии
- Запирающие устройства, включая петли, рукоятки, контроллеры и выключатели
- Знак аварийной остановки
- Шинный манометр

8. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Деформированная часть боковины шины, расположенная выше участка контакта шины с дорогой
- Приспособления для упрощения движения задним ходом
- Насадка глушителя
- Компоненты, не учитываемые при указании габаритной высоты автомобиля
- Гибкая секция антенны
- Компоненты, не учитываемые при указании снаряженной массы автомобиля
- Воздухозаборник
- Устройства непрямого обзора
- Зарядное устройство электромобиля (включая крепление зарядного устройства)
- Складной или съемный задний спойлер, длина которого в рабочем положении не превышает 2000 мм, а в сложенном положении — 200 мм
- Задняя ступенька, пандус или другое аналогичное устройство, длина которого в горизонтальной плоскости не превышает 300 мм
- Задняя лестница

Аварийное открывание двери багажного отделения	124
Автоматическая коробка передач ...	132
Автоматическая система кондиционирования воздуха	100
Адаптивная система круиз-контроля (ACC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) ...	165
Адаптивная система управления двигателем	131
Аккумуляторная батарея	267
Алфавитный указатель	2
Антиблокировочная тормозная система (ABS)	207
Беспроводное зарядное устройство (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) ...	109
Блок предохранителей	229
Буксировка вашего автомобиля	226
Буксировка неисправного автомобиля	228
Вентиляционные решетки	106
Вентиляция сидений (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	51
Верхняя стропа	61
Влияние дополнительных компонентов на габаритные размеры автомобиля	269
Внутреннее зеркало заднего вида с ручной регулировкой режимов «день» и «ночь»	33
Во время движения	7
Вождение в условиях бездорожья	9
Вождение по обледеневшим и заснеженным дорогам	12
Вождение по скользкой дороге	10
Выбор режима распределения воздуха	104
Выключатель аварийной световой сигнализации	214
Выключатель пуска двигателя	128
Габаритные размеры автомобиля	262
Дверь багажного отделения с электроприводом	119
Действия перед пуском двигателя	6
Действия при разряде аккумуляторной батареи	223
Детские удерживающие устройства	58
Диски колес и шины	267
Дистанционный пуск автомобиля с помощь пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	79
Другие системы помощи водителю	209
Если двигатель не запускается	225
Если колесо получило повреждение при движении автомобиля (замена поврежденного колеса)	217
Задние сиденья	49
Замена предохранителей	231
Замена щеток очистителей	37
Запотевание фар	44
Звуковой сигнал	31
Знак аварийной остановки	216
Идентификационный номер автомобиля (VIN)	260
Иллюстрированный указатель	2
Иммуобилайзер	77
Индикаторы и сигнализаторы	23
Интеллектуальная система полного привода (AWD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	134
Интеллектуальная система предотвращения столкновения (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	194
Интеллектуальная система управления дальним светом фар (IHС) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	43
Интеллектуальный контроль скорости (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) ...	172
Информация о первом техническом обслуживании	248
Информация о пульте дистанционного управления	70
Использование отопителя	109
Использование системы кондиционирования воздуха	106
Как пользоваться данным Руководством	2
Кнопки отпирания и запираия дверей	79
Кнопки управления аудиосистемой ..	94
Комплект инструментов (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	216
Крючки	112
Крючки для одежды	111
Люк (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	86
Лючок заливной горловины топливного бака	124
Масса автомобиля	264
Меры предосторожности в условиях бездорожья	9
Меры предосторожности при вождении в дождь	10
Меры предосторожности при вождении в зимних условиях	12
Механический замок двери	80

Монитор заднего обзора (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	197	Проверка уровня моторного масла .	238
Монитор кругового обзора (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	198	Проверка уровня охлаждающей жидкости.....	240
Наружные зеркала заднего вида.....	33	Проверка уровня рабочей жидкости коробки передач	239
Наружные приборы освещения	38	Проверка уровня тормозной жидкости.....	239
Настройка системы кондиционирования воздуха	105	Проверка фильтра системы кондиционирования воздуха	245
Номер двигателя	261	Проверка шин	242
Обкатка нового автомобиля	3	Проверка щеток очистителя	246
Обогрев рулевого колеса (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	31	Противоугонная система	76
Обогрев форсунок омывателя ветрового стекла (для некоторых вариантов исполнения)	36	Пуск и выключение двигателя в обычных обстоятельствах.....	129
Обогреватели сидений	50	Пуск и остановка двигателя в экстренных обстоятельствах	130
Ограничитель скорости (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	171	Работы, которые могут быть выполнены самостоятельно	236
Окно устройства для радиочастотной идентификации автомобиля.....	261	Радиус действия пульта дистанционного управления	73
Описание панели приборов.....	19	Размещение мелких предметов и багажа.....	113
Освещение салона.....	41	Разъем USB	117
Открывание двери с помощью внутренней ручки	80	Регламент технического обслуживания	249
Открывание и закрывание капота ...	118	Регулировка положения рулевого колеса	32
Панель управления аудиосистемой... ..	87	Регулировка угла наклона светового пучка фар.....	42
Перегрев охлаждающей жидкости двигателя	222	Режимы вождения (AWD)	135
Передние сиденья	46	Ремни безопасности	51
Перестановка колес	245	Ремонт и обслуживание	196
Подвеска	266	Ремонт и техническое обслуживание	234
Подголовники	45	Светоотражающий жилет	215
Подготовка к началу движения	5	Символы, используемые в данном Руководстве	3
Поручни	111	Система «стоп-старт» (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	173
После пуска двигателя	7	Система автоматического удержания автомобиля	143
Постановка автомобиля на стоянку	7	Система автоматического экстренного торможения (AEB)/система предупреждения о фронтальном столкновении (FCW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	188
Преднатяжители ремней безопасности (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	56	Система динамической стабилизации (ESP).....	206
Предотвращение образования плоских пятен на шинах	244	Система доступа в автомобиль без ключа (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	75
Преодоление водных преград.....	11	Система контроля «мертвых» зон (BSD) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	182
Проверка аккумуляторной батареи .	245	Система контроля давления воздуха в шинах (TPMS) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	194
Проверка исправности автомобиля.....	235		
Проверка исправности автомобиля....	5		
Проверка предохранителей.....	230		
Проверка радиатора и конденсера кондиционера	241		
Проверка ремня привода навесных агрегатов	242		
Проверка системы выпуска	9		
Проверка уровня жидкости омывателя ветрового стекла	246		

Система круиз-контроля (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	162	Солнцезащитный козырек, косметическое зеркало и держатель для парковочного талона	117
Система питания	266	Стоянка автомобиля на уклоне	7
Система подушек безопасности (SRS).....	147	Стояночный тормоз с электроприводом (EPB)	141
Система помощи при движении в заторе (TJA)/система удержания автомобиля в центре полосы (ICA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	191	Табличка с данными автомобиля	261
Система помощи при парковке	203	Телефонная связь	96
Система предотвращения смены полосы движения (LDP) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	179	Технические данные	256
Система предупреждения о смене полосы движения (LDW) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	177	Технические характеристики автомобиля	265
Система предупреждения об опасности при выезде на дорогу задним ходом (RCTA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	184	Технические характеристики двигателя	265
Система предупреждения об опасности при открывании двери (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	185	Тип автомобиля	263
Система предупреждения об опасности столкновения с ударом сзади (для некоторых вариантов исполнения автомобиля) ...	186	Тип ламп	267
Система распознавания знаков ограничения скорости (SLA) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	161	Тормозная система	146
Система торможения для предотвращения вторичного столкновения (MCB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	206	Уведомление о кибербезопасности при утилизации или перепродаже автомобиля.....	15
Система торможения при выезде на дорогу задним ходом (RCTB) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	184	Уведомление о кибербезопасности .	15
Система удержания автомобиля в центре полосы движения в экстренной ситуации (ELK) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	181	Уведомление об обновлении услуги обеспечения кибербезопасности или прекращении ее предоставления	15
Система управляемого спуска (HDC) (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	176	Управление очистителями и омывателями стекол	35
Система ЭРА-ГЛОНАСС	212	Услуги, предоставляемые сервисной станцией официального дилера	234
Советы по вождению в зимних условиях	12	Установка буксирной проушины	228
Содержание	2	Установка детского удерживающего устройства	62
		Функция дистанционного управления электрическими стеклоподъемниками	83
		Функция задержки выключения света фар	43
		Функция защиты от заземления крышкой люка (для некоторых вариантов исполнения автомобиля).....	87
		Функция защиты от заземления стеклами (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	84
		Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления	43
		Функция поиска автомобиля с помощью пульта дистанционного управления (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	78
		Функция распознавания голосовых команд (для некоторых вариантов исполнения автомобиля)	94
		Центр управления автомобилем.....	88
		Цепи противоскольжения	13

Алфавитный указатель

Экономия топлива и продление срока службы автомобиля	4	Электрический усилитель рулевого уп- равления (EPS)	139
Электрическая розетка	116	Элемент питания пульта дис- танционного управления	71
Электрические стеклоподъемники ...	82		